



# HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703 - 1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Director: José Aliaga Cebrían

Redacción y Administración: Rambla de Cataluña, 10  
Teléfono 231-51-04 ● Talleres de "T.I.S.A." - Tallers, 64

**EDICION BARCELONA**

## APOTEOSIS DEPORTIVA EN EL CIRCUITO DE MONTJUICH

### FITTIPALDI GANO EL G. P. DE ESPAÑA DE AUTOMOVILISMO, FORMULA 1

*El Príncipe de España, que presenció la carrera, impuso el laurel al vencedor*



Después del triunfo, los honores. Fittipaldi recibe la corona de laurel de manos del Príncipe de España, en el palco desde donde don Juan Carlos presenció el Gran Premio de España de Fórmula 1, puntuable para el Campeonato Mundial de Automovilismo, que se disputó en la mañana de ayer en el circuito de Montjuich, organizado por el Real Automóvil Club de Cataluña. Decenas de millares de espectadores presenciaron la competición automovilista, respondiendo unánimemente al esfuerzo realizado por los organizadores. A los españoles se unieron representantes de toda Europa occidental y una nutrida representación de brasileños que se desplazaron en vuelo "charter", a quienes se sumaron los residentes en España y la dotación del «Custodio de Mello», surto en el puerto de Barcelona. —

(Foto Pérez de Rozas).

**¡NOVIOS!**  
EN SU HOGAR UNA ALFOMBRA MODERNA  
ELIJA ENTRE MIL  
**ALFOMBRAS PRESAS**  
Cucurulla, 9  
Navas de Tolosa, 332-334  
y AMAT, Gral. Goded, 8  
ESPECIALISTAS EN MOQUETAS  
LISAS Y CON DIBUJOS

## Maja de España



Que es maja, salta a la vista. Se llama María Jesús Pujante, es de Molina de Segura y representando a Murcia ha ganado el título de «Maja de España». ¿Quién podría discutirse? — (Foto Europa Press).

## LA LIGA, CASI DECIDIDA

CON SU EMPATE EN BARCELONA, EL ATLETICO DE MADRID TIENE EL TITULO A SU ALCANCE

EN 2.ª DIVISION, BUEN TRIUNFO DEL SAN ANDRES Y EMPATES DEL SABADELL Y EL TARRAGONA, QUE SE IGUALAN EN PUNTUACION

Triunfo del holandés Nassen, en la Vuelta a España, en etapa de trámite Perurena, 2.º de la general a 16 s.

(Amplia información en páginas interiores)

**FUENTE MAGICA**  
SIN INSTALACION DE AGUA CON CAMBIO AUTOMATICO DE LUCES DE COLORES

PUJOS, 108 y 110 - TEL. 249 65 29 - COLL-BLANCH - HOSPITALET - BARCELONA

## HANOI RECHAZA LA FECHA DE LAS ELECCIONES PROPUESTA POR SAIGON

Y APOYA LA FORMULA DEL VIETCONG PARA ELEGIR UNA ASAMBLEA CONSTITUYENTE (Información en pág. 4)

**FRANCIA CONTINUARA SUS PRUEBAS NUCLEARES EN EL PACIFICO**  
(Crónica en pág. 5)

**AYER SE CLAUSURO LA SEMANA DE PORTUGAL EN BARCELONA**  
Presidieron los últimos actos del programa los ministros luso y español de Información y Turismo  
(Información en pág. 13)

**Licor seco ROYAL KIT extra dry**  
Tome Royal Kit on the rocks  
Premio Diseño Selección ADI/FAD 1971  
Argentí Casa francesa fundada en 1868



# El mejor testimonio de la confianza de los barceloneses:

# la libreta 1.000.000

## de nuestra Oficina Subcentral

La amplia utilización por parte de los barceloneses de los servicios de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Barcelona, la alta eficacia y dinamismo de éstos, quedan claramente demostrados con la reciente apertura de la libreta 1.000.000 por parte de nuestra Oficina Subcentral - Ciudad n.º 1 (Plaza San Jaime). Con motivo de tan destacado acontecimiento, la Caja ha decidido hacer entrega de dicha libreta, con una imposición de

# un millón de pesetas

a una institución social, netamente barcelonesa:  
**LAS HERMANITAS DE LOS POBRES**



## Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Barcelona

Una permanente tradición en el ahorro barcelonés

Oficina Central: Avda. Generalísimo Franco, 530 - 53 oficinas en la ciudad de Barcelona



# LOS ESCANDALOS POLITICOS

Por PABLO VILA SAN-JUAN

Hoy Water gate, ayer los teléfonos italianos, anteayer el «clan» Profumo, y antes y después una serie de escándalos relacionados con la política vienen absorbiendo más que la atención, la lógica reacción indignada de los pueblos europeos y americanos, al presenciar la tremenda invasión de corrupciones de toda clase que a sus espaldas, y sin su conocimiento, van descubriéndose a través de Gobiernos y Administraciones legales, que al mismo tiempo se proclaman enfáticamente designadas para la salvación de sus nacionalidades respectivas. No creo mucho en el poder de las comparaciones, aunque estimo absurdo el dicho de que siempre son odiosas. Pero no deo de reconocer que sin comparación no hay valoración. Sin una medida a que referirse no existiría nada. El hombre —dice un comentarista— tiene idea de la distancia, porque sabe lo que es el metro; del peso, porque conoce el kilogramo; del tiempo, porque aprecia la duración del día; de la noche, porque sus pupilas se embrujan con la luz del sol. Cabe por lo tanto contar con las comparaciones, no sólo en los pequeños accidentes de la vida, sino también ante las grandes circunstancias de la humanidad. Y la comparación de todos esos escándalos políticos, con las páginas anteriores de la historia, obliga a pensar que una parte de los hombres han entrado de lleno en la más absoluta picaresca, en pro de sus ambiciones, de sus intereses, y de sus vicios.

en la clandestinidad, y en la existencia activa!— o se desenmascara; porque, como ocurre en las guerras, terminadas, dejan tras sí una terrible y larga estela de desdichas, poco conocidas.

La gran masa de ciudadanos se asombra cuando se entera por la prensa, la radio, o la televisión, de esos escándalos; y se pregunta si sólo serán los que se conocen los que existen, y si no habrá muchos más de que no tendrán jamás noticia. De todos modos, es lamentable que el grado de sensibilidad, colectiva y personal, haya descendido en tal forma que una vez enterado del suceso, albergue uno la suspicacia de que no pasará nada a sus caudantes, precisamente por la importancia del escándalo, que arrastra consigo no sólo a la responsabilidad individual, sino también al honor y al prestigio de todo un país. Creo que no se trata exclusivamente de ello, aunque percibo la tremenda degradación que significa; porque creo que es un signo palpable de la desvinculación de la humanidad a sus principios fundamentales. Y esto es lo verdaderamente grave. La abulia, la desfachatez, el absentismo, la impunidad son fulminantes pará la delincuencia, de arriba o de abajo.

Stendhal escribió que la única guarda del honor es el pudor. Y el pudor es lo que se ha perdido arriba y abajo, colectiva y personalmente. No se sabe lo que es. Nadie se ha ocupado de enseñar a las generaciones actuales el valor del pudor; como tampoco se les ha enseñado los rudimentos de educación cívica. Y el resultado está en estos escándalos políticos que no son más que el reflejo de otros escándalos, que sin tanta espectacularidad, ni propaganda, sufre la humanidad en la oficina, en el taller, en la cátedra, en la literatura, en el teatro, y en plena calle. Falta el sentido del pudor. Y de ello son únicos y directos responsables los que no distinguen entre el que come y no trabaja, y el que trabaja y no come.

Grave es el problema. Pero ni un solo escándalo —político o no— se produciría si cada uno supiese defender su honor —que es el de todos— con el arma de su pudor personal. Recordemos que las «Vidas paralelas», de Platón, hicieron del colegial adocenado y bobo a un Napoleón. Recordemos también que no intervino en ello más que la dirección de una escuela y la voluntad de un hombre, que, aunque tuviera luego enormes equivocaciones, marcó en la Historia Universal una página de mente extraordinaria. Cada vez que leo la noticia de un escándalo político, me acuerdo de Flaubert. Flaubert, el gran escritor francés, trabajaba en Croisset en su casa a orillas del Sena. Solía permanecer tras su mesa hasta el alba. Sobre la mesa, ardía una lámpara con pantalla verde. Toda la noche permanecía iluminada la única ventana del despacho de Flaubert. La luz de la ventana era tan constante que los capitanes de los buques que remontaban el Sena, desde el Havre hasta Ruan, se orientaban por la ventana de Flaubert como si fuese un faro de toda confianza, y entre los marineros existía una regla: «Mantener el rumbo hacia la ventana iluminada del señor Flaubert». Durante el invierno de 1962, el escritor ruso Konstantín Paustovski quiso visitar este refugio acogedor, immortalizado por las cartas de Flaubert, y en que el gran escritor había recibido a Turgueniev, George Sand, Maupassant, y a los hermanos Goncourt, pero la casa de Flaubert, destruida por los bombardeos, había desaparecido siendo sustituida por una similar que ya no tenía huerto. El crecimiento de Ruan había elevado a su alrededor fábricas, edificios modernos y factorías, que borraban la huella de la casita de la ventana iluminada. Y el escritor ruso escribió en su carnet de viaje: «De la casa de Flaubert no queda ni el pudor de su recuerdo».

Algo así ha ocurrido con la generación actual, fácil a los escándalos políticos. No han respetado ni el pudor de una ventana iluminada que les había dejado en herencia la civilización, a la que han vuelto la espalda con guerras, robos colectivos, genocidios insultantes y ausencia de honor, para embrutecerse con el dólar, el sexo, la ambición y el desdoro de presumir en la primera página de los diarios, como autores de cualquier escándalo político o no.

Fra Paolo, el más prudente del terrible consultorio de los Diez de Venecia, decía que es más fácil gobernar a un pueblo de idiotas que a uno de sabios; y Guillermo de Greef añadía que la política es con mucha frecuencia el reflujo de todas las inutilidades. Es difícil pronosticar si los elementos básicos de esos escándalos, los hombres que con una alergia total al escúpulo, se prestan a envenenar a sus países, por una u otra causa, son conscientes de las consecuencias de sus actos; pero es indudable que éstos entrañan una maldad inicial que no termina cuando termina, se descubre —¡cuántos no quedarán en la ignorancia,



## LAS ISLAS NORMANDAS QUE SON BRITANICAS

por TOMAS ACARRETA

En la prensa británica se expresan cábalas y comentarios relativos a la influencia que pueda ejercer el ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común, en las llamadas islas del canal de la Mancha, denominadas también Normandas, aunque políticamente nada tienen que ver con la actual Normandía francesa, puesto que forman parte integrante del territorio británico. Las cinco islas, Jersey, Guernsey, Alderney, Sark y Herm, se hallan situadas a más de cien millas de la costa sur de Inglaterra y a menos de doce millas del litoral francés. Sin embargo, todas ellas son parte de Gran

Bretaña desde los tiempos de Guernico el conquistador.

Las islas Normandas carecen de representación en el Parlamento de Westminster y gozan, por lo tanto, en lo que se refiere a sus asuntos internos, de amplia autonomía. Hasta el presente, las relaciones del Archipiélago con la Corona le han permitido mantener un envidiable equilibrio económico, que algunos isleños ven gravemente amenazado por la incorporación de Gran Bretaña a la Comunidad Europea. Las columnas sustentadoras de la economía de las islas Normandas son la agricultura y el turismo, comprobándose que este último se incrementa más y más, debido al fácil acceso a las cinco insulas, por aire y mar.

Hay un hecho histórico relacionado con las islas Normandas, al que ni siquiera aluden muchas historias de la segunda guerra mundial. Me refiero al hecho de que las cinco pequeñas islas del canal de la Mancha fueron ocupadas por los alemanes, mediante un audaz golpe de mano, en junio de 1940, procediendo inmediatamente a fortificarlas poderosamente, transformándolas en una posición avanzada de la llamada «Barrera del Atlántico», que discurriría desde el cabo Norte, en la extremidad septentrional de Noruega, hasta la desembocadura del río Bidasoa, que en la última parte de su recorrido es la frontera entre Francia y España. Lo que antecede significa que durante la segunda guerra mundial consiguieron los alemanes adueñarse de una porción, aunque ínfima, del territorio británico, que mantuvieron en su poder hasta el término de la espantosa conflagración. Naturalmente, durante toda la guerra, la población británica de las islas Normandas vivió el régimen de la ocupación y consiguiente administración alemana, que según referencias dignas de crédito, resultó bastante soportable.

Las islas del canal de la Mancha tienen interesantísimas peculiaridades. Así la de Sark exhibe un reciente historial que la presenta, antes de la segunda guerra mundial, como un auténtico estado feudal en pleno siglo XX. Su soberana era la señora Dudley-Beaumont, que sucedió a su padre fallecido en el año 1937, después de cuarenta y cinco años de gobierno o reinado. Ella se dedicó preferentemente a cultivar sus aficiones naturalistas y a la investigación arqueológica, en cuyas activida-

des se hallaba enzarzada cuando desembarcaron los alemanes, en una operación relámpago, en Sark y en las otras cuatro islas Normandas.

En la isla de Sark eran desconocidos los impuestos, el servicio militar no existía, el micro-Parlamento local se reunía una vez al año y la justicia era gratuita. Ya entonces la «reina» Dudley-Beaumont previó con mucha anticipación el peligro de la contaminación del ambiente y prohibió la circulación de automóviles en el minúsculo territorio bajo su gobierno. En el presente ruedan los automóviles y navegan por las aguas de Sark y de las demás islas Normandas enjambres de embarcaciones a motor, deportivas, comerciales o militares. ¡Ah!, hasta el estallido de la segunda guerra mundial, los únicos cargos retribuidos en especie en la isla de Sark eran los de maestro y sepulturero y el pago del impuesto corría a cargo de los turistas, dueños de bares y propietarios de perros.

En la isla de Herm funcionó a partir de mayo de 1949 y durante varios años, el último servicio de correos por palomas. Se utilizaba para el envío de cartas urgentes especiales y el franqueo costaba un chelín entre la isla de Herm y la de Guernsey.

Las autoridades de las islas Normandas, con objeto de hacerlas más atractivas para los visitantes, han efectuado plantaciones intensas y variadas de flores y arbustos silvestres y árboles subtropicales y orientales, al estilo de lo que hizo el Ayuntamiento de San Sebastián con los famosos tamarindos, que embellecen el paisaje urbano donostiarra.

## ¿SE VA A CONSTRUIR, POR FIN EL TUNEL DE LA MANCHA?

por FERNANDO BARANGO-SOLIS

Parece que esta vez va de veras. El proyecto de construcción de un túnel bajo el canal de la Mancha ha vuelto a ocupar la atención de los centros políticos y económicos de Francia y de Inglaterra y según los periódicos de aquellos dos países es inminente la puesta en marcha de esta obra monumental.

Desde luego, la idea de construir una vía de comunicación submarina que permita unir por ferrocarril y por carretera las capitales del Reino Unido y de la República Francesa no es nueva. Desde principios de este siglo se ha hablado muchas veces de este túnel, y si bien es cierto que en algunas ocasiones ha parecido que la cosa iba en serio, luego las circunstancias han dejado esta cuestión relegada a un término secundario y el propósito ha quedado indefinidamente aplazado. La Primera Guerra Mundial hizo pensar a las Cancillerías que si el túnel hubiera existido la contienda se hubiera abreviado por la facilidad con que hubiesen podido ser transportadas a Francia las tropas inglesas, aparte de que se habría evitado la pérdida de la gran cantidad de buques mercantes y de guerra que fueron torpedeados en aquellas aguas por los submarinos alemanes. Se pensó, apenas terminado el conflicto bélico, en la conveniencia de llevar a cabo el proyecto, pero la difícil situación económica de los países interesados obligó a dejar la realización de la magna idea para mejor ocasión.

Llegó luego, veintitrés años después, la conflagración que en la Historia ha quedado ya registra-

da con el nombre de Segunda Guerra Mundial y tal vez aquella vía subterránea, si hubiera existido, habría cambiado el curso de los acontecimientos. ¿Habría podido Hitler efectuar su soñada invasión de Inglaterra? ¿Habrían podido, por el contrario, los ingleses llegar más rápidamente a Francia para ayudar a sus aliados?

Ahora, cuando la unidad europea parece más cerca cada día de ser una bella realidad, la ejecución de ese proyecto puede constituir una de sus bases más firmes y más duraderas. Todo cuanto tiende a acercar físicamente a los pueblos contribuye de una manera positiva a acrecentar y consolidar su cohesión espiritual.

El trazado del túnel está ya hecho desde hace tiempo y sólo falta la aprobación de los Gobiernos a los que ha de beneficiar su construcción. La entrada se halla al lado de la estación de Marquise, en el Paso de Calais, y sigue la línea de Sangatte, en un descenso bastante pronunciado para buscar el nivel de los terrenos que, bajo el estrecho de Calais, constituyen el «fondo del mar». A partir de Sangatte, el túnel hace una curva pronunciada hacia la izquierda hasta el cabo de Blanc-Nez, donde se convierte ya realmente en submarino. En Inglaterra desemboca cerca de Douvres para unirse a la vía férrea que une esta población con Londres. La longitud total del túnel desde la estación de Marquise a la de Douvres es de 63 kilómetros, de los cuales 39 pasan por debajo del mar.

Al principio se había pensado

establecer solamente una línea de ferrocarril, pero luego se ha convenido en la necesidad de abrir una autopista. Esto obligará a modificar el plan inicial, sea ampliando la anchura del túnel o bien construyendo otro exclusivo para los automóviles. Esto es lo que todavía no se ha decidido, pero parece que se optará por esta última solución, pues, a la opinión de los técnicos de que las galerías estrechas resisten mejor las presiones se junta la de los economistas que dan por seguro que el coste total de la obra será más pronto amortizado por los que utilicen la autopista con sus coches que por los que hagan el viaje en tren.

De todos modos, lo que resulta indudable es que la travesía del canal será bastante más cómoda, excepto, naturalmente, para los que utilicen el transporte aéreo, pues para los viajeros por ferrocarril quedarán suprimidos los dos interminables trasbordos de Calais y de Douvres que hacen perder dos horas de tiempo. El viaje París-Londres durará cuatro horas en vez de las siete que dura en la actualidad, y además los habitantes de trenes de lujo para trasladarse directamente a todas las grandes capitales europeas sin necesidad de embarcarse exponiéndose a todas las molestias y contingencias de un viaje por mar que, aunque corto, es pródigo en incidencias desagradables, sobre todo en las épocas de temporales. Y lo mismo hemos de decir que ocurrirá con los automovilistas que ahora han de renunciar a ir a Inglaterra en sus coches o han de so-

portar todos los inconvenientes de su embarque.

Las cifras que se señalan para esta obra gigantesca son tan astronómicas que producen mareos. Sin embargo, hasta que haya sido ultimado y aprobado el proyecto no se sabrá si habrá en Francia y en Inglaterra dinero bastante para cubrir el presupuesto que resulte del pago de personal técnico, de los miles de obreros que serán necesarios; del parque de máquinas motrices, compresores, ventiladores, excavadoras neumáticas, bombas de achique de agua, locomotoras, vagonetas para el transporte de material de vías y de herramientas de todas clases; de talleres de reparaciones y de depósitos de dinamita; de una completísima instalación de alumbrado y mil detalles más, como el aprovisionamiento de víveres para los obreros que trabajen lejos de las bocas del túnel que requieren un cuidado especial y una organización tan compleja como difícil. Un ingeniero célebre, el alemán Steinberg, dijo en cierta ocasión que la construcción de un túnel de más de diez kilómetros obliga a organizar más de veinte negocios distintos y a improvisar unas leyes sociales como las de un Estado.

Es indudable que los realizadores del proyecto encontrarán toda clase de ventajas para llevar a cabo su magnífico propósito, pero también tendrán que luchar contra los más graves inconvenientes. Y esto nos hace preguntarnos si esta vez se acometerá realmente la construcción del canal de la Mancha.

PLATERIA-RELOJERIA

ANTIGUOS JOYEROS  
DE LA REAL CASA

ALIANZAS DE BRILLANTES  
SORTIJAS DE PEDIDA  
SIEMPRE LAS ULTIMAS  
CREACIONES

AV. JOSE ANTONIO, 636  
(junto p<sup>o</sup> de gracia)

PRECIOS MUY RAZONABLES

COMUNION...  
LIBRERIA SUBIRANA PUERTA FERISSA



# INFORMACION EXTRANJERA

## PANORAMA INTERNACIONAL

### NEO-ATLANTISMO

Lo que la semana pasada el presidente Nixon, a través de su consejero presidencial, Kissinger —el único que parece que no ha estado mezclado en el escándalo del espionaje de Watergate— de hecho una nueva carta atlántica; es la primera manifestación con respecto a la Alianza Atlántica realizada por la Casa Blanca en este año de 1973, que tiene todos los elementos necesarios para ser considerado como el año de Europa. Sobre todo, si se tiene en cuenta la futura visita que se dispone a efectuar hacia finales del presente año el presidente Nixon por diversas capitales europeas.

Esta nueva declaración atlántica inevitablemente trae al recuerdo una declaración que en 1962 hizo el entonces presidente norteamericano John Kennedy, justamente en un momento en que la Europa de los Seis se enfrentaba, y se debatía al mismo tiempo, con la idea de una Europa europea, «desde el Atlántico a los Urales», lanzada en aquel entonces por el general De Gaulle. En aquel entonces, Kennedy propuso una asociación entre las dos partes, situadas a ambos lados del Atlántico, a fin de crear una gran zona de libre comercio.

Ahora, a través de Kissinger, esto es lo que ha sugerido Washington, pero desarrollando un poco más la idea y ampliando el número de participantes con la inclusión de Japón.

De hecho, los principales puntos del discurso del consejero presidencial muestran, de una manera más o menos velada, unos intereses económicos bien definidos. Al proponer que la Casa Blanca está dispuesta a continuar su apoyo a la unidad europea, pero a condición de que se llegue a una asociación más estrecha con Estados Unidos, Kissinger ha dado a entender que Washington espera por parte de Europa una contribución más amplia a fin de disminuir las cargas económicas internacionales a las que tiene que hacer frente Estados Unidos.

Asimismo, solicita una mayor participación europea a la defensa común, poniendo el acento con más insistencia en el desarrollo de las fuerzas convencionales. Es decir, que a cambio de un incremento de la participación europea, la presencia militar en el viejo continente estaría asegurada durante el tiempo que fuera necesario —o sea, hasta que un acuerdo Este-Oeste permitan una reducción—, siempre y cuando los países europeos tuvieran en cuenta los intereses de Estados Unidos, los comerciales se entiende. Es evidente que Washington lo que pretende es mezclar y resolver juntos, unos dependientes de otros, los problemas económicos y militares.

Al mismo tiempo, la nueva carta atlántica propone la inclusión de un nuevo miembro, Japón, lo que da a entender que se está dispuesto a elaborar una política común sobre un problema vital y que últimamente está haciéndose sentir con todo su peso: el de la energía.

Pero si del discurso de Kissinger se desprende, en el fondo, que Europa continúa siendo una de las principales preocupaciones, por no decir obsesiones, de Washington, no es menos cierto que el presidente Nixon necesita, para consolidar su posición personal, algún triunfo resonante de ámbito internacional. Tras los éxitos diplomáticos alcanzados el pasado año, que culminaron a principios del presente, hace tres meses, con la firma de los acuerdos de paz para Vietnam en París, Nixon se enfrenta ahora con problemas que minan su prestigio: preocupaciones económicas en el interior de Estados Unidos, dificultades con que choca su política del Sudeste asiático y, el más grave de todos, ya que pone en tela de juicio a la propia Administración norteamericana, el escándalo de Watergate. No cabe duda que este éxito, de amplitud mundial, podría ser llevar a la práctica este neoatlantismo nixoniano.

R. MAZO

### PARA EL DIA 28 DE AGOSTO

## HANOI RECHAZA LA PROPUESTA DE SAIGON DE CELEBRAR ELECCIONES GENERALES

### PROPONE A CAMBIO POR LA FORMACION DE UNA ASAMBLEA CONSTITUYENTE QUE REDACTE UNA CONSTITUCION

Hong Kong, 29. (EFE-Reuter.) — Hanoi ha rechazado hoy la propuesta survietnamita de celebración de elecciones generales el día 28 de agosto y de restauración de las libertades democráticas, al mismo tiempo que se procede a la retirada de las tropas norvietnamitas, informa la agencia norvietnamita de prensa.

En afirmación del gobierno de Vietnam del Norte, la mejor solución es la propuesta de seis puntos adelantada por el Vietcong, en la que se aboga, entre otras cosas, por la elección de una asamblea constituyente que redacte una nueva Constitución.

### Comienza la segunda entrevista Sullivan - Co Thach

Paris, 29. (Efe.) — William Sullivan, subsecretario de Estado adjunto norteamericano y Nguyen Co Thach, vice ministro de Asuntos Exteriores norvietnamita, han iniciado esta mañana en París la segunda entrevista privada sobre el asunto del Vietnam.

Se lleva a cabo esta conversación en un chalet de Le Vesinet, situado en los alrededores de París. Ninguno de los negociadores hizo declaración alguna a su llegada a la finca.

La anterior conversación se llevó a cabo el día 27 de este mes. En ella los norvietnamitas pusieron como condición previa a la futura reunión de Henry Kissinger y Le Duc Tho para afrontar el problema vietnamita en su conjunto, que los norteamericanos reanudarán el desminado de los puertos del

Vietnam del Norte y las conversaciones económicas bilaterales, interrumpidos uno y otros por decisión unilateral de Washington.

En esta misma primera reunión se pasó revista a todos los pun-

tos acordados en los tratados de paz del 27 de enero último, lo que hace suponer a los observadores que todo este tratado puede ser puesto en tela de juicio.

La entrevista del 27 de abril se había llevado a cabo en Gif Sur Yvette, en el chalet que poseía en esta localidad de las cercanías de París el fallecido pintor Fernand Léger y que éste legó al partido comunista francés.

Hoy son los norteamericanos los enftiriones.

Se cumplen los 90 días de los acuerdos de París

Saigón, 29. (Efe-Reuter.) El Gobierno de Saigón ha hecho público hoy un comunicado en el que urge a los comunistas a que cesen en sus hostilidades y se apresten a llegar a una verdadera solución política.

El comunicado coincide con el cumplimiento de los tres primeros meses de la firma de los acuerdos de París, fecha que los comunistas conmemoraron ayer acusando Gobierno de Saigón y de los Estados Unidos de deteriorar la situación en Indochina.

En los acuerdos de París se señala que a los noventa prisioneros civiles por ambas partes. Los survietnamitas pusieron ayer en libertad a cien comunistas, mientras que estos dejaron en libertad a 63 prisioneros survietnamitas. Los restantes mil prisioneros civiles se pondrán en libertad mañana, lunes.

Ayer y anoche continuaron los ataques comunistas contra las posiciones montañesas gubernamentales próximas a la ciudad de Hue, en los que los survietnamitas sufrieron tres heridos y los comunistas seis muertos.

### EN LA ORILLA OCCIDENTAL DEL JORDAN

## GOLDA MEIR SE OPONE A LA CREACION DE UN ESTADO PALESTINO INDEPENDIENTE

### Hizo declaraciones a la revista del Ejército y no reveló si se presentaría a la reelección como primer ministro

Tel Aviv, 29. (Crónica por Alejandro VALLAVI, de la agencia EFE, especial para HOJA DEL LUNES.) — La primer ministro de Israel, Golda Meir, declaró ayer que el presidente egipcio podría decidir la reanudación de la guerra contra Israel, aun cuando tal decisión podría ser totalmente irracional y falta de lógica.

Egipto, como Israel, saben que la guerra no desolvería nada, declaró el primer ministro en una entrevista en la radio con motivo de su 75 aniversario el próximo jue-

ves. Pero es posible que Egipto siga prefiriendo combatir a llegar a una paz negociada, añadió la primer ministro.

«Ya ha sucedido que cuando un dirigente árabe —dijo Golda Meir— se ha encontrado con dificultades, el camino más fácil a seguir era ir a la guerra. ¿Qué supone esto? La pérdida de vidas humanas. Así, pues, si Sadat habla de uno, dos, tres millones de víctimas, entonces esto puede suceder.»

Agregó que a pesar de saberse que esa decisión por parte de Egipto sería irracional y falta de toda lógica, Israel debe estar preparado para el caso de que llegue esta circunstancia.

La entrevista con la primer ministro se ha publicado en el semanario del ejército «Bamahane» y se difundió por la radio del ejército.

### No a un Estado palestino

Dijo claramente que se opone a la idea de la creación de un Estado palestino en la orilla occidental del Jordán ocupada por Israel. Si los palestinos árabes —dijo— se consideran como una entidad

separada, eso es cosa suya. La solución al problema palestino árabe —afirmó— es un problema árabe. Más concretamente —afirmó—, el problema está en Jordania. Indicó que lo que quería decir es que la solución le corresponde a Jordania, una vez que este país concluya una paz con Israel.

Un Estado palestino independiente —dijo— situado entre Israel y Jordania, no tiene ni derecho a la existencia, ni es viable. No tendría más que un objetivo —indicó—, convertirse en una flecha apuntando al corazón de Israel.

Golda Meir se negó a decir si piensa presentarse para primer ministro después de las elecciones generales que se celebrarán en otoño.

«He decidido guardar este secreto y cuando dé a conocer mi decisión será sencilla e inequívoca», terminó diciendo Golda Meir.

Mientras tanto las belicosas declaraciones de Egipto y las noticias de El Cairo de que se están celebrando grandes maniobras militares, no parecen preocupar mucho a los israelitas, que hoy celebran el día de holocausto de los seis millones de judíos que perecieron durante la dominación nazi.

Los dirigentes de Israel creen firmemente que la balanza de fuerza está a su favor y que los árabes no querrán correr el riesgo de sufrir otra derrota a manos de las fuerzas israelíes.

### UNA MARAVILLA LLAMADA ALBI



SOLO CUESTA 49 Ptas. COMPRESOR, PAPELITO, GUARDIA, CORRIENTE PARA EL, ELLA Y SUS HIJOS. CORTESA Vd. mismo el cabello con el maravilloso PEINE CORTA CABELLO ALBI DE VENTA EN PERFUMERIAS • DIRECCION ALBI-SITGES

## Todo en plástico

### TUBERIA SANITARIA ASADUR

de cloruro de polivinilo rígido

Diferentes longitudes y diámetros  
Fácil conexión (más de 80 modelos)  
Instalación rápida

DISTRIBUIDORES

### SERVICIO ESTACION.S.A.

ARAGON, 270-272 - TEL. 216 02 12 - BARCELONA

USE NUESTRO PARKING PROPIO

### AGUA DE BENASAL

7.000 GARRAFAS  
12 L. a 15 Ptas.

Tel. 337-10-47 y 337.05.42

### 7.000 GARRAFAS

12 L. a 15 Ptas.

T. 337.10-47 - 337.05.42

## COMPRO PARA DECORACION

Salones dorados, cuadros de más de 40 años, muebles antiguos, armas antiguas

Especial interés en cuadros de pintores famosos

Sr. CAÑAS. T. 2256056

## (6 DE MAYO) DIA de la MADRE

### los que saben regalar regalan

GALES PASEO DE GRACIA, 32  
Señoras, Caballeros, Chicos y Juniors  
GALES DIAGONAL, 490  
Señoras, Caballeros y Juniors  
GALES TUSSET, 1  
Young style  
GALES DRUGSTORE LICEO

BASTRERIA • CAMISERIA • ZAPATERIA • GENEROS DE PUNTO



# FRANCIA NO CEDE EN LA CUESTION DE LOS ENSAYOS NUCLEARES ATMOSFERICOS

## Nueva Zelanda llevará también el problema al Tribunal Internacional de Justicia de La Haya

París, 29. (Por Ramón-Luis ACUNA, de la agencia EFE.) Al fin y a la postre, Hugh Watt, viceprimer ministro neozelandés, sale hoy de París con destino a Wellington, vía Roma, también con las manos vacías, como salió la semana pasada Lionel Murphy, el ministro australiano de Justicia. Francia no cede en la cuestión de los ensayos nucleares en el Pacífico.

«Una de dos —nos explicaba recientemente Roaul Delaye, ministro encargado en el Quai d'Orsay de los relaciones con la Prensa, en una reunión de periodistas extranjeros— o bien Francia experimenta la bomba nuclear o renuncia a ella: se trata de un arma que no existe más que si se ensaya».

Ensayos innecesarios estos franceses, replican algunos. Su objetivo —miniaturizar y militarizar la bomba nuclear— está conseguido ya hace veinte años por ingleses y norteamericanos.

Pero París, erre que erre, quiere recorrer su propio camino. «es la cuestión en la que la diplomacia francesa tiene menos posibilidades de cambiar», comentan en el Quai d'Orsay. Y despiden sus argumentos: Se han tomado precauciones considerables, el riesgo para la vida humana es muy débil, la explosión se llevará a cabo más cerca de Tahiti, que es territorio francés, que de Australia, por ejemplo. Y más aún: la prueba se llevará a cabo en una zona del Pacífico muy alejada de las costas, en el centro del Océano, lugar de vientos casi nulos. Y la nube radioactiva será vigilada por los aviones durante mucho tiempo.

### Medidas necesarias

El cuatro de mayo próximo, un equipo de técnicos franceses saldrá con destino a Australia y Nueva Zelanda para tratar con los especialistas de esos países de los riesgos y de la adecuación a los mismos de las medidas necesarias.

No importa. Hugh Watt, tras entrevistarse con el presidente Pompidou y con los ministros de Asuntos Exteriores, Michel Jobert, y del

Ejército, Robert Galley, ha revelado la intención del Gobierno de Nueva Zelanda de presentar el caso ante el Tribunal Internacional de Justicia de La Haya, como Australia.

No se atrevió Watt, ni Wellington, a cumplir su amenaza de ruptura de relaciones diplomáticas con París, amenaza proferida al pisar el suelo francés el viceprimer ministro de Nueva Zelanda. Pero si hizo patente su promesa de incoar pleito ante el Tribunal Internacional de Justicia. Y además, sólo unas horas después de su entrevista con Pompidou, lo que indica que ya sabía lo que le esperaba.

Por si no lo sabía, las publicaciones francesas se encargaron de recordarle durante toda la semana que Francia recibirá «con una frialdad de mármol» las peticiones y las protestas, decidida como estaba a llevar a término su programa de fuerza de disuasión.

### Por qué continúan las pruebas

Pero la pregunta que nadie sabe contestar es por qué París sigue haciendo experiencias en la atmósfera, cuando todos los demás países atómicos las han abandonado hace diez años por nocivas (todos, menos China). No hay razón de ignorancia técnica, ya se han llevado a cabo experiencias nucleares francesas subterráneas en el Sahara. Hay que desear la de la comodidad. Sólo queda una posible razón de elevado coste.

Sea como sea, ya son varios años de campaña antifrancesa en el mundo a causa de estas experiencias nucleares en el Pacífico. Primero, conducida por países latinoamericanos, hoy silenciosos, y aho-

ra por Australia y Nueva Zelanda. Por ello, en medios oficiosos galos se anuncia tímidamente que puede ser que la explosión o las explosiones de este mes de mayo sean las últimas en la atmósfera. Para las sucesivas se dispone de un lugar «ideal», también en el Pacífico.

El atolón de Eiao a mil quinientos kilómetros de Tahiti. Ahí se practicarán experiencias nucleares subterráneas.

Mientras tanto, el lugar escogido es el atolón de Mururoa. Este año, como los anteriores, no habrá anuncio oficial de las experiencias. Nada más que un escueto «aviso a navegantes y pilotos aéreos» unas horas antes, para que eviten la zona, los periódicos franceses guardan una discreta espera. Poca información han dedicado a las visitas de los representantes australianos y neozelandeses. Escasos comentarios, sólo contrarios a las pruebas en los órganos de la oposición. La séptima campaña de ensayos atómicos franceses, después de toda esta algarada, se llevará a cabo en los plazos previstos.

## EN LA TRANQUILIDAD DE CAMP DAVIS

# NIXON EXAMINARA LA CRISIS WATERGATE QUE AMENAZA A SU GOBIERNO

### Las múltiples repercusiones de este escandaloso caso tienen prioridad sobre los demás asuntos de Estado

Washington, 29. (Crónica por José Luis MACHUCA, de la agencia EFE, especial para HOJA DEL LUNES.) — El presidente Nixon se retiró ayer a Camp Davis para trabajar solo con objeto de resolver la crisis planteada por el caso Watergate, que amenaza a su Gobierno y a la cohesión de su partido.

Nixon anuló en el último momento una importante conferencia de su estado mayor económico que debió presidir el ayer por la mañana en la Casa Blanca para decidir las nuevas medidas a tomar para luchar contra la nueva escalada de la inflación. Pero parece que el escándalo del asunto Watergate y sus múltiples repercusiones tienen ahora prioridad sobre todos los demás asuntos de estado.

Contrariamente a lo que sucede habitualmente los dos más íntimos colaboradores del Presidente, Haldeman, secretario general de la Casa Blanca, y John Ehrlichman, su

consejero en Asuntos Interiores, no le han acompañado a Camp Davis, ya que es precisamente su suerte lo que debe decidir rápidamente el Presidente.

Se supone que Haldeman ha sido el organizador de la vigilancia electrónica y el robo en la sede del partido demócrata en Watergate, por cuyo motivo siete personas, relacionadas con el Comité Republicano para la reelección del presidente Nixon fueron detenidas en el mes de junio último. También parece que se ha sobornado a los inculcados para que en sus declaraciones no compliquen a nadie más.

Por su parte, se supone que Ehrlichman participó en los esfuerzos de la Casa Blanca para apagar las repercusiones del asunto Watergate. Además, su nombre se ha mezclado con insistencia en las operaciones dudosas del financiero Robert Vesco, acusado de haberse apropiado de 224 millones de dólares de fondos que él controlaba. Vesco contribuyó con 200.000 dólares a una caja secreta de la campaña electoral del Presidente.

### No presentan la dimisión

En los círculos allegados a la Casa Blanca informan que Haldeman y Ehrlichman se niegan a presentar la dimisión hasta tanto que no sean oficialmente acusados por el «Gran Jurado» que realiza una encuesta sobre las relaciones entre estos colaboradores presidenciales y los espías que desvalijaron Watergate.

Los dirigentes del partido republicano, pensando en las elecciones legislativas de 1974, hacen presión cada vez más abiertamente sobre el presidente Nixon para que expulse de la Casa Blanca a todos aquellos que han tenido más o menos relación en el asunto de Watergate y los otros escándalos de la última campaña electoral.

Está claro que Ehrlichman y Haldeman se defienden echando toda la culpa al ex ministro de Justicia, John Mitchell, que dirigía la campaña del Presidente en el momento de producirse el escándalo de Watergate y sobre su protegido John Dean, que en la actualidad sigue siendo consejero jurídico de la Casa Blanca.

### Las dos primeras cabezas

Hasta ahora las dos únicas dimisiones por el escándalo han sido las de Patrick Gray, director interno de F.B.I. y de Jeb Stuart Magruder, adjunto del secretario de Comercio.

Parece ser que Gray hizo desaparecer, durante la encuesta del F.B.I., documentos comprometedores para la Casa Blanca. Magruder, protegido de Haldeman, parece que sirvió de intermediario entre la Casa Blanca y los conspiradores de Watergate.

El dilema ante el que se encuentra hoy el Presidente, es el siguiente:

Si toma la enérgica actitud que muchos le piden, refuerza las sospechas que pesan sobre sus más íntimos colaboradores y corre el riesgo de que sean procesados y condenados.

Si espera que la justicia se pronuncie en cuanto a los que efectivamente sean reconocidos culpables, prolongará el malestar y la creciente incapacidad de su equipo para gobernar con autoridad.

## LOPEZ BRAVO EN IRAN



Teherán, 29. (EFE-Upl.) — El ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, se ha entrevistado hoy con el primer ministro, Amir Abbas Hoveida, con quien ha conversado sobre la expansión del comercio entre los dos países.

El señor López Bravo llegó ayer acompañado por su esposa y séquito en visita oficial de cuatro días de duración. Antes de entrevistarse con el primer ministro iraní, López Bravo depositó una corona de flores en el mausoleo sha Reza «El Grande», padre del actual sha Reza Pahlevi y visitó el museo de caza del príncipe Abdorrezza, hermano del sha.

El ministro español volverá a entrevistarse con el primer ministro iraní y esta noche asistirá a una cena ofrecida en su honor por el ministro de Asuntos Exteriores.

## ESCOLES MOGLI A PARTIR DELS 2 ANYS

Informació a hores convingudes Plató, 18-20; Casp, 23; Via Laietana, 28 De dilluns a divendres: Tel. 212-36-92, 221-76-34, 211-83-43 | 221-72-61

- General Bàsica
- Maternal
- Parvulari
- Coeducació
- Bilingüisme
- Autocar a domicili
- Mitja Pensió

Domingo, 6 de mayo...

# DIA de la MADRE

¡Una sorpresa para mamá! Pero... ¿cuál?

Nosotros te ayudaremos a elegirla.



La más amplia escala de precios

- Regalos hasta 200 pts.
- Regalos hasta 400 pts.
- Regalos hasta 750 pts.

## Jorba Preciados

## VACACIONES desde 500 pesetas mes

- Tiendas de campaña
- Equipos camping y playa
- Embarcaciones náuticas
- Tenis
- Pesca submarina
- Escafandrismo

### CETRES, S. A.

Rbla. Cataluña, 68, 2.º B

## LA CALVICIE ELIMINADA EN CUATRO HORAS



El sistema SVENSON no es tratamiento, ni trasplante, ni postizo. Es la técnica más moderna consistente en entretejer cabello nuevo al suyo propio. Una vez entretejido lo puede tratar como cualquier cabellera normal, lavarlo, ducharse, nadar o dormir con su nuevo cabello. SOLO VD. Y SVENSON CONOCERAN "SU SECRETO". Svenson ha devuelto una cabellera natural y abundante a hombres y mujeres de todo el mundo. Consultas y consejos serán atendidos sin compromiso por nuestros especialistas.

En Barcelona, pida cita o venga personalmente a SVENSON Edificio Florida, Floridablanca, 146 Tel. 325 13 47/48 Barcelona y también en Madrid - SVENSON HAIR CENTER. Núñez de Balboa, 84, Bajo - Tels. 276 57 93 y 225 59 36 - en Bilbao, c./ Ercilla, 29 - Tel. 43 89 13, en Valencia, CESAR, Poeta Quintana, 7-1.º (Costado Corte Inglés, semi-esquina D. Juan de Austria) - Tel. 22 81 79 y en Sevilla, CESAR HAIR CENTER, c./ Asunción, 6 - Tel. 27 35 64 de 9.30 a 13.30 y de 3.30 a 7.30

SVENSON Hair Center Floridablanca, 146 Tel. 325 13 47/48 Barcelona UNA NUEVA PERSONALIDAD EN CUATRO HORAS Único sistema legítimo y patentado, utilizado en 53 ciudades de todo el mundo.



# NOTICIAS NACIONALES

## Inauguración de la XVIII Semana Internacional de Cine

Valladolid, 29. (Cifra). — En el salón de actos del Ayuntamiento se celebró la inauguración de la XVIII Semana Internacional de Cine de Valladolid.

Presidió el delegado nacional de Cultura Popular, Jaime Delgado, que representaba al ministro de Información y Turismo, y a quien acompañaban las primeras autoridades.

El delegado del certamen y delegado de Información y Turismo, Carmelo Romero de Andrés, inició el acto, al que concurrió numerosísimo público, con unas palabras en las que trazó el programa del actual certamen concebido en su temática de valores humanos y por un cine mejor, así como para presentar en él los nuevos valores del cine internacional.

El director de la Semana y alcalde de la ciudad, Antón de Santiago, justificó la ausencia este año, por primera vez, de las Conversaciones Internacionales de Cine. La semana centra las proyecciones en el carácter esencial de valores humanos y religiosos y es posible —añadió— que en años sucesivos se hagan aún algunas re-

visiones de acuerdo con las líneas sentadas por el Vaticano II e incidiendo con ello en lo que dijo hace varios años García Escudero.

Manifestó que la mayor parte de las películas concursantes después de ser proyectadas en las funciones de concurso en el Cine Avenida, pasarán al Teatro Valladolid para dar ocasión de participar en el certamen a la juventud con precios más económicos, aunque los que rigen en el certamen de Valladolid son los más bajos de todos los festivales que se celebran en Europa.

Dijo finalmente que la Semana dedicará un acto de homenaje cada año a un actor español de cine, correspondiendo en el año actual a Jesús Tordesillas.

Por último, el delegado nacional de Cultura, Jaime Delgado, tras de ponderar la importancia y contenido del certamen de Valladolid lo declaró inaugurado en nombre del ministro de Información y Turismo.

Esta tarde, a las 7.30, se iniciarán las primeras proyecciones en el Cinema Avenida, estando rodeada la inauguración de un gran ambiente.

## MASIVA PRESENCIA BARCELONESA EN EL VALLE DE LOS CAIDOS

Con motivo de los funerales por los caídos barceloneses en la guerra de liberación

Madrid (Cifra). — La provincia de Barcelona, representada por más de tres mil quinientos de sus habitantes, ha celebrado en la Basílica del Valle de los Caídos, un funeral en sufragio de los caídos barceloneses durante nuestra guerra de liberación.

Al término del solemne oficio, el gobernador civil de Barcelona, Tomás Pelayo Ros y el subjeft provincial del Movimiento, Antonio Casas Ferrer, depositaron en la tumba de José Antonio Primo de Rivera la tradicional corona de laurel, mientras que la ofrenda de las cinco rosas simbólicas fue llevada a cabo por la delegada de la Sección Femenina barcelonesa, Montserrat Tey.

El acto, que registró una afluencia de las más importantes en los últimos años, asistieron, acompañando en la presidencia del mismo al gobernador civil y jefe provincial del movimiento de Barcelona, los también gobernadores civiles de Palencia y Guadalajara, José María Azorín y Carlos Montoliu,

así como los consejeros nacionales del Movimiento y procuradores en Cortes, Mariano Calviño y Juan Antonio Samaranch, acompañados por una nutrida representación de alcaldes y jefes locales del Movimiento de la provincia, encontrándose presentes, asimismo, representaciones del Ayuntamiento y Diputación barceloneses.

Entre los asistentes se encontraban numerosas personalidades, vinculadas a la provincia de Barcelona, entre ellas el ex gobernador civil, Antonio Baeza.

Al final de la misma, un grupo de religiosas catalanas que están estudiando canto en la basílica, iniciaron las estrofas del «Virreia», himno religioso que fue coreado por todos los asistentes.

## Parece inminente la liberación de la tripulación del «Joaquín Santiago»

Santa Pola (Alicante), 29 (Cifra). — No hay noticias, en las primeras horas del domingo, sobre una inmediata liberación de los diez tripulantes del «Joaquín Santiago», pesquero apresado por una lancha marroquí, que se encuentran internados en un cuartel de marina en Casablanca.

En la noche de ayer, la esposa del armador, Margarita Carbonell, sostuvo una larga conversación telefónica con el cónsul de España en dicha ciudad marroquí. Durante la conversación, dijo el cónsul que había permanecido hora y media en compañía de los marineros apresados, fumando unos cigarrillos y conversando todo el tiempo. Los marineros estaban tranquilos, incluso sonrientes, explicando que los oficiales de la marina marroquí les tratan con amabilidad y cortesía. Les permiten pasear por el recinto y conversar libremente entre ellos, e incluso ver la televisión. Precisamente la primera noche de su estancia en dicho cuartel pudieron presenciar en la pequeña pantalla el partido Madrid-Ajax.

De su libertad y regreso a España nada dijo el cónsul que diera esperanzas de que se produzca durante el resto del día de hoy, aunque afirmó su optimismo y su creencia de que puede ser un hecho en cualquier momento.

La intención de los tripulantes, añadió el cónsul, es la de ir por su barco, antes que otra cosa, tan pronto como les dejen en libertad, al punto donde se halla anclado el pesquero.

Por otra parte, en una conferencia sostenida con Cádiz, ha sido informada la esposa del armador de que, efectuada una revisión a bordo del «Joaquín Santiago», se ha comprobado la falta del «rol», libro que registra los despachos oficiales y los embarques y desembarques de la tripulación, atribuyéndose dicha falta a su requisita por el capitán de la lancha patrullera marroquí.

Continúa, pues, la ansiedad de las familias de la tripulación, que permanecen en vigilia constante junto al teléfono, a la espera de una noticia que se considera puede ser inminente, pero que se está demorando demasiado: la libertad y el regreso a casa de los pescadores del «Joaquín Santiago».

## Ampliación de cauces

### MADRID

Por segunda vez en este año, el vicepresidente del Gobierno se ha referido a la ampliación de cauces de participación para los españoles en las tareas públicas. Primero, en el informe político del Gobierno, emplató al Consejo Nacional del Movimiento para su estudio. El pasado martes, insistió. El vicepresidente no es hombre dado a las declaraciones. Sólo interviene oratoriamente cuando lo considera estrictamente necesario y cuando es necesaria su palabra para informar al país sobre temas del máximo interés. Así en lo que va de año ha presentado un informe económico, otro político y ahora ha subrayado de este último el asunto más comentado y alentado por los órganos de opinión.

Las palabras del vicepresidente han sido el quicio sobre el que ha girado el interés político de la semana. Y quedan como estímulo para el Consejo Nacional y como garantía a los españoles de la preocupación y ocupación del Gobierno en orden a conseguir ampliar los cauces para que participen en el destino colectivo.

### NOMBRAMIENTOS

Varias crónicas atrás me refería a nombramientos en Justicia, Exteriores y Comercio. Los dos primeros han tardado un poco, pero salieron en el último Consejo. En los últimos tiempos los relevos en las Direcciones Generales suelen conocerse con mucha anticipación. Antes se llevaban casi con el mismo sigilo que las llamadas «crisis» y sin embargo ahora se comentan con soltura y anticipación, como en este caso, de semanas.

De todos modos, estos nombramientos, como otros anteriores, quitan fuerza a los tradicionales rumores de primavera que siempre preconizan reorganizaciones de Gobierno.

### MARRUECOS

«ABC» y «Ya» dedican sendos editoriales a nuestras relaciones con Marruecos. «ABC» se refiere, en general, a nuestros lazos con el mundo árabe en general que es preciso mantener y estrechar por tradición diplomática y por estrategia vital respecto a una de las mayores reservas energéticas del mundo. Propone que es preciso aislar el problema marroquí y evitar que contamine nuestras relaciones con otros países: «Sólo el petróleo debiera bastar, de otro punto, para alumbrar la comprensión cabal del largo y fecundo acierto de nuestra diplomacia con los árabes».

El «Ya» por su parte, titula su editorial «De la disputa al diálogo» y exprime cuanto de positivo hubo en las declaraciones del ministro de Asuntos Exteriores marroquí antes de su partida de España y hace un llamamiento a la serenidad en las conversaciones que aborden las diferencias entre ambos países.

El problema parece que entra, al menos, en alguna vía (veremos en qué dirección) lo que ya es algo, porque hasta ahora no estaba en ninguna. De todos modos, independientemente de la problemática concreta, este asunto sigue siendo, para Marruecos, el respiradero o el «despistadero» de sus problemas internos.

### EL PUENTE

Apenas salidos de la Semana Santa, ese primero de mayo en martes, diluye el interés político de estos días y contribuye a esos cien mil millones de pesetas que, según se dice, al país le cuesta entre puentes concedidos por muchas empresas y festivos entre semana a lo largo del año.

Javier María PUJOL

## Los 3 «muy» de Jam Instalación

(Muy Bien. Muy Rápido. Muy Cómodo.)



### Muy Bien

Escuchamos las ideas de los clientes, exponemos las nuestras, escogemos lo mejor de cada una y el resultado lo puede ver en cualquiera de nuestras múltiples experiencias (Boutiques, Supermercados, Salas de Fiestas, Farmacias, etc.) por toda Cataluña.

### Muy Rápido

El trabajar despacio queda para quien no tiene nada después. Pero usted y nosotros no podemos permitirnos el lujo de ir despacio. Un equipo completo, muchas horas al día y a inaugurar rápido, que el tiempo es beneficio.

### Muy Cómodo

Especialmente en esa comodidad que está usted pensando. Sabemos de inversiones, de amortizaciones y de plazos. Es cosa de hablarlo.

### SOLICITENOS INFORMACION

Deseo recibir información sobre  Instalación  Decoración  Reforma de Locales Comerciales

D. \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

# Jam

instalación

Calabria, 108 y Urgel, 264-274

No cerramos el mediodía.

Aparcamiento gratuito. Barcelona.

## Somos profesionales

Bares-Cafeterías-Boutiques-Farmacias-Restaurantes-Hoteles

### EL SECRETO DE LOS



### DIBUJANTES

Sobre cualquier superficie nuestro proyector de objetos opacos Mod. CYL amplía ensus colores naturales, fotos, láminas de libros, bocetos, etc., desde el tamaño de 18x14 cm. a 2.70x3 metros. Basta seguir con lápiz o carbón la composición proyectada como si se tratara de un calco y asegura la fidelidad en el dibujo de las copias. Nada de cuadrículas ni plantillas picadas. Lo utilizan los dibujantes prácticos. Dé forma al pensamiento en el obligado boceto de lo que la obra será en el tamaño definitivo. Un niño puede dibujar. Rápida amortización.

P. V. P. 1.650 ptas.

Se sirve a reembolso con facilidad de devolución. Pida catálogo gratis a: D. ROCA. Apartado 128. Tarrasa

## ¡SU FUTURO ESTA AQUI!

### LISTA DE ALGUNOS ALUMNOS COLOCADOS

|                    |          |                   |              |
|--------------------|----------|-------------------|--------------|
| Antonio Cusidó     | Banco    | Joseta Vives      | Banco        |
| José L. Alujas     | Banco    | Mercedes Saló     | Banco        |
| Angel Ariño        | Banco    | Elvira Martínez   | Banco        |
| Alberto Rodríguez  | Banco    | Rosa Rossell      | Banco        |
| Antonio Pérez      | Banco    | Pilar Delgado     | Banco        |
| Fernando Herrero   | Banco    | Katy Bunán        | Secret. Dir. |
| Dionisio Fernández | Banco    | Gabriela Felber   | Secret. Dir. |
| Andrés Barbero     | Banco    | Lina Bunán        | Secret. Dir. |
| Juan J. Fernández  | Banco    | Mercedes Sicsu    | Secret. Dir. |
| José Fabián        | Banco    | Isabel Nakamine   | Secret. Dir. |
| Jorge Quintana     | Banco    | Teresa García     | Secretaria   |
| José Vandellós     | Banco    | Carmen García     | Secretaria   |
| José García        | Banco    | Gloria Sala       | Secretaria   |
| Guillermo Romano   | Banco    | Elisa Andreu      | Secretaria   |
| José Muñoz         | Banco    | Mercedes Sagués   | Secretaria   |
| José Rivera        | Banco    | Pepl Moriles      | Secretaria   |
| Luis Montblanch    | Banco    | Rosí Pérez        | Secretaria   |
| Pedro Agudiez      | Banco    | Leonor Cabarroca  | Secretaria   |
| Pedro Serfano      | Banco    | Rosa Berneda      | Secretaria   |
| Francisco Anguera  | Caja     | Aurelia Hernández | Secretaria   |
| Enrique Fernández  | Banco    | Vicenta Muñoz     | Secretaria   |
| Alberto Peralba    | Banco    | Teresa Darbra     | Secretaria   |
| Abel Marco         | Banco    | Nati Tarrón       | Secretaria   |
| Juan Quintana      | Banco    | Pilar Franquet    | Secretaria   |
| Manuel Rubio       | Banco    | Angeles Revuelta  | Secretaria   |
| Francisco Marín    | Banco    | Susana Piquezas   | Secretaria   |
| Justo Gómez        | Banco    | Marta Raimond     | Cajera       |
| Francisco Molina   | Contable | Alicia Reyes      | Auxiliar     |
| Luis Hermán        | Caja     | Mercedes Tortosa  | Secretaria   |
| José L. Galí       | Banco    | Montse Martí      | Auxiliar     |

Oposiciones en la de Pensiones en Octubre. Sueldo 250.000 Ptas. anuales

Constantemente convocatorias. Sueldo 190.000 Ptas. anuales.

Aprobados en el tiempo récord de 3 a 6 meses

Clases individuales equivalente a una clase particular

ABIERTO TODO EL VERANO

CONTABILIDAD - SECRETARIADO

CON DOCUMENTACION REAL Mecanografía, Cálculo, etc.

TAQUIGRAFIA: 120 PALABRAS EN

1, 2 o 3 MESES

TITULOS RECONOCIDOS POR EL ESTADO

ACADEMIA CENTRO CATALAN

COMERCIAL

Horario: de 8 a 14 y de 15 a 22'30 horas

Rambá Catalunya, 3, 1.º — Tels.: 232-16-85 - 231-58-77

BARCELONA

Castellveil, 10. Tel.: 333.20.35. — LA FLORIDA (Hospitaler)





**¡¡SU  
COMODIDAD  
VERANIEGA!  
¡A PRECIOS DE OFERTA!**

**DISFRUTE DE  
UN COMODO  
VERANO  
DESDE 1495 PTAS. AL MES**  
SU APARTAMENTO O CHALET COMPLETAMENTE AMUEBLADO



**3 Razones para decidirse por  
MUEBLES LA FABRICA**  
 • Extenso y selecto surtido  
 • Precios de fabrica  
 • Facilidades de pago a  
 su comodidad

**Y NO OLVIDE...  
DONDE NO LLEGUE SU  
PRESUPUESTO, LLEGA...**



**FACILIDADES DE PAGO A COMODIDAD  
DEL SR. CLIENTE  
TRASLADO GRATIS A TODA CATALUÑA  
ABIERTO AL MEDIODIA.  
APARCAMIENTO PROPIO - SNACK RESTAURANTE  
GUARDERIA INFANTIL - AIRE ACONDICIONADO.**

LA MAYOR ORGANIZACION ESPAÑOLA DEL MUEBLE

**BARCELONA: C/. ROCAFORT, 132-142 (Entre Aragón y Valencia)  
SABADELL: C/. CALDERON, 2 al 8 (esquina Les Valls) \* TARRASA: C/. PUERTA NUEVA, 15-17**

Establecimientos en: BARCELONA, SABADELL, TARRASA, TARRAGONA, GERONA, FIGUERAS, IBIZA, PÁLMA DE MALLORCA, MADRID (7 establecimientos), ZARAGOZA, HUESCA, ALICANTE, ELCHE, VALENCIA (2 establecimientos), BILBAO, MALAGA, CASTELLON.

Próximos establecimientos a inaugurar en: JEREZ, PAMPLONA, LOGROÑO, MURCIA, SEVILLA, VALLADOLID, LERIDA, GIJON, AVILES, LA CORUÑA.

**COMPRE O NO COMPRE... VISITENOS**



# CRONICAS DE LA REGION

## SE INICIARON EN FIGUERAS LAS FERIAS Y FIESTAS DE LA SANTA CRUZ

Fue inaugurado el recinto cerrado del XXXVI Certamen Agrícola e Industrial del Ampurdán

### Crónica de GERONA

Gerona, 29. (De nuestro corresponsal, Miguel GIL BONANCIA.) — Ayer, a las 7 de la tarde, se inauguraron las ferias y fiestas de la Santa Cruz en Figueras, cuyos actos se desarrollarán hasta el día 6 de mayo.

Presidió el gobernador civil, y en primer lugar se inauguró el recinto cerrado del XXXVI Certamen Agrícola e Industrial del Ampurdán, que las autoridades y visitantes recorrieron detenidamente, procediéndose a la vez a la entrega de los premios del concurso anual de rosas.

Seguidamente las autoridades se trasladaron al antiguo local del Banco de Bilbao donde se presenta una interesante exposición bajo el título «Journelage Figueras-Marignane», donde se exhiben numerosas colecciones de filatelia y numismática, aparte de otras valiosas curiosidades.

Capítulo aparte merece la exposición que a continuación se inauguró en una de las salas del Museo del Ampurdán, donde, con motivo del 80 aniversario de Joan Miró, se presenta una exposición-homenaje de dicho artista en la

cual figuran las 15 litografías que realizará en memoria de su amigo Juan Prats, todas ellas en negro y que contrastan fuertemente con otras varias de color.

Esta mañana, a las 12, se ha celebrado el ya tradicional desfile de carrozas en la Rambla de Sara Jordá, al cual colaboraron presentando carrozas diversas entidades deportivas, culturales, recreativas e incluso firmas comerciales e industriales. Han desfilado, además, aportando belleza y ritmo las «majorettes» de Marignane, la ciudad francesa hermanada con Figueras, las

de Narbone y las de Port de Nouvelle.

Muchos otros actos y espectáculos se han desarrollado a lo largo del día con gran afluencia de público llegado especialmente de la comarca y provincia.

Seguirán los actos mañana lunes y el martes se celebrará la que podríamos denominar fiesta grande, por coincidir con el 1.º de mayo en que tendrá efecto entre otros, uno de los actos de más popularidad: la declamatoria feria de dibujo y pintura constituye un vistoso espectáculo por el desfile y coronación de la reina, y una gran oportunidad de adquirir buenos dibujos y cuadros a un precio relativamente asequible. Todo ello aportará colorido y animación a la Rambla de Sara Jordá.

Por la tarde, en la Plaza de Torres, tendrá efecto el concurso regional de «colles» sardanistas. Y así cada día hasta el próximo domingo día 6. Figueras será centro de manifestaciones artísticas, culturales y deportivas.

## EN SALOMO, REPRESENTACION DEL «BALL DEL SANT CRIST»

A LA MISMA ASISTIRA DON PEDRO SEGU, DIRECTOR GENERAL DE ESPECTACULOS

### Crónica de TARRAGONA

ma representación del auto sacramental «El Ball del Sant Crist» en la población de Salomó, que está celebrando sus Fiestas Mayores.

La devoción al «Sant Crist» se remonta al año 1550, si bien es en el año 1715 que el sentimiento religioso devino en la obra artística, que consta de 21 cuadros y de una apoteosis final, intercalándose fragmentos musicales y danzas típicas propias de la comarca. Todos los que participan en la representación son vecinos de Salomó.

Anteriormente la obra se representaba cada diez años. En lo que llevamos de siglo se han efectuado actuaciones los años 1907, 1911, 1925, 1939, 1940, 1965 y el pasado año. En el presente las representaciones serán tres: la efectuada esta tarde en el templo parroquial;

Tarragona, 29. (De nuestro corresponsal, Wenceslao ANDREU.) — Mañana, lunes, es esperado en Tarragona, don Pedro Segú Martín, director general de Espectáculos, que asistirá el próximo martes, festividad de San José Artesano, a la última representación del auto sacramental «El Ball del Sant Crist» en la población de Salomó, que está celebrando sus Fiestas Mayores.

mañana lunes, y finalmente el día primero de mayo, en la festividad de San José Artesano. Existe el proyecto de que en lo sucesivo «El Ball de Sant Crist» se represente cada año y por estas mismas fechas, dada su importancia contando además con el apoyo de la Dirección General de Espectáculos del Ministerio de Información y Turismo.

### Tarragona, «Ciutat Pubilla de la Sardana»

Los próximos días 5 y 6 de mayo, Tarragona será hogar de los sardanistas de Cataluña, ya que decenas de «colles» de toda la región, ataviados con sus trajes típicos, acudirán a Tarragona, designada «ciutat pubilla de la sardana». En el Campo de Marte será inaugurado, el domingo día 6, un monumento a la sardana, obra del escultor Brull y Pagés, y que consiste en un relieve cilíndrico de mármol de Carrara. Los actos están organizados por el Casal Tarragoní, la Obra del Ballet Popular, bajo el patrocinio del Ayuntamiento de Tarragona.

El programa de los actos a celebrar, de gran interés en toda Cataluña, es el siguiente: Día 5, a las 7 de la tarde, inauguración de la exposición retrospectiva de la sar-

dana en Tarragona, en la sala de exposiciones del Sindicato de Iniciativas y Turismo. En el Teatro Metropol, a las diez de la noche, la sección dramática de la Asociación «La Salle», representará «Terra Baixa», de Angel Guimerá, y el coro L'Ancora actuará en el fin de fiesta. El día 6, a las nueve, en la Catedral, el arzobispo de Tarragona, monseñor doctor José Pont y Gol, celebrará la misa del Sardanismo, y seguidamente en el Ayuntamiento tendrá efecto la proclamación de Tarragona como «ciutat pubilla de la sardana 1973». Ocupará un lugar de privilegio la señorita Marta Padró Guinovart, elegida pubilla universal de la sardana. A las 10'45, en el Campo de Marte, se dará la bienvenida a la caravana con la «Flama de la Sardana» y se procederá a la bendición e inauguración de monumento a la sardana. A continuación, en el Auditorio Municipal, gran festival y presentación de la pubilla universal de la sardana, con la actuación del Orfeó Gracienc y Còbra Bages, de Manresa. Pronunciarán la «Llicó magistral» don Carlos Cepero Salat, delegado principal de Sindicatos, y se dará lectura a los premios del Día de la Sardana y del «Missatge al món sardanista». Por la tarde, actuación folklórica y audiciones de sardanas en el parque de Saavedra por las coblas infantil, de Blanes, y la Principal del Camp. A las 14'30, en la ciudad residencial de Educación y Descanso, se celebrará un «dinar de germanor», y por la tarde, en la rambla del Generalísimo, nuevas audiciones de sardanas por las coblas Bages y la Principal del Camp. La jornada finalizará por la noche, en el Palacio de Augusto, con un festival de música catalana a cargo de las expresadas coblas.

## Kilómetro cero de Banca Catalana

Desde Barcelona, Banca Catalana se proyecta cada día plenamente identificada con la mentalidad progresiva y abierta de Cataluña

Creemos en la iniciativa personal, en el esfuerzo colectivo y en la voluntad de enfrentarse al futuro con visión clara.

Creemos en la fuerza generadora de nuestras empresas.

Quizás a ello se deba en gran parte nuestro rápido desarrollo

Creemos también que esta es la mentalidad de Cataluña y sus hombres.

Por eso nos satisface que encuentren en los servicios de Banca Catalana una prolongación de su propia filosofía de acción.

### BANCA CATALANA

Voluntad de renovación y servicio.

**CHALET-CANADA**  
diferentes tipos y precios

3 habitaciones, comedor con chimenea-hogar, baño, cocina, terraza, etc. Construcción de calidad, piedra aplacada, decoración con madera y cubierta de pizarra.

desde 550.000 pts.  
llaves mano. (Facilidades 10 años)

Visite CANADA PARK, zona residencial con vegetación propia del Canadá, a pie autopista A-17 y carretera Nacional, a 3 Km. de Llinás y junto al pueblo Villalba Saserra. VENTA DE PARCELAS desde 9 pts. palma<sup>2</sup> (Abierta nuevas zonas) incluido AGUA y LUZ a pie de parcela. MAXIMAS FACILIDADES. Servicios de AGUA, LUZ, PISCINA PRE-OLIMPICA, CAMPO DE TIRO AL PLATO Y PISTAS DE TENIS en funcionamiento.

Autopista del Mediterráneo A-17 salida n.º 4  
INFORMACION: BARCELONA TELS. 321 0716 Y 321 84 81 \* Y EN LA PROPIA URBANIZACION

**SUS ELECTRODOMESTICOS**

sobre ruedas!

CON UN SOPORTE GILSA

Primera Marca Mundial

PATENTADO

¡ATENCIÓN! NO se confunda!

Exija la marca GILSA troquelada en los mismos soportes

INOXIDABLE • RESISTENTE • EXTENSIBLE • GARANTIZADO

DE VENTA EN TIENDAS DE ELECTRODOMESTICOS Y FERRETERIAS

REPRESENTANTE: FERRETERIAS: JUAN RIBAS TORNE

C/ Roger, nº 23 - Tel. 339 44 46 BARCELONA

REPRESENTANTE ELECTRODOMESTICOS ANTONIO MARTINEZ GONZALEZ

C/ Llagostera, nº 27 - Tel. 256 27 04 BARCELONA

Aprobado por el Banco de España N.º 8749/73 CONSEJOS DE FAMILIARES





# El Canal de Balaguer y el polígono «El Segre» aprobados por el Consejo de Ministros

## 52 MILLONES PARA EL PARADOR DE VIELLA

### Crónica de LERIDA

El Canal de Balaguer presupuestado en unos 500 millones de pesetas podrá en regadío tierras de 6 municipios con beneficio directo para 1.600 familias. Se trata de una vieja aspiración largo tiempo perseguida y que al fin ha culminado satisfactoriamente. Por su parte, el polígono industrial El Segre, dotado con todos los servicios indispensables, cuenta con un millón de metros cuadrados de superficie y está situado a 3 kilómetros del corazón de Lérida y tiene ubicadas ya más de 50 industrias, en su mayoría de carácter agrario.

También en el mismo Consejo de Ministros se aprobó un presupuesto superior a los 52 millones de pesetas para la ampliación del Parador Nacional de Turismo de Viella, que se convertirá en el de mayor capacidad alojativa de la red nacional de establecimientos hoteleros del Estado. Efectivamente, se va a ampliar en 68 nuevas habitaciones dobles y 11 individuales, con lo que se contará con un total de 255 plazas. Con la ampliación se construirá también un segundo comedor de 150 plazas, utilizándolo para mayor comodidad de los clientes del parador en tanto que el otro quedará exclusivamente como comedor-restaurante.

Lérida, 29. (De nuestro corresponsal, Aurelio BAUTISTA.) — La noticia más importante producida en el fin de semana ha sido la aprobación, por el Consejo de Ministros del pasado viernes, de la construcción del Canal de Balaguer y de la localización preferente Industrial del polígono El Segre, que contribuirán al desarrollo agrícola e industrial de la provincia.

Se construirá también un nuevo aparcamiento cubierto para 50 vehículos y se dotará de servicios adecuados con esta ampliación. Se quiere respetar íntegramente la actual estructura arquitectónica del parador con sus clásicas y bien conocidas rotondas cara a los Pirineos leridanos.

#### Fiestas de Primavera

En Balaguer se ha celebrado la clausura de las Fiestas de Primavera con un apretado programa de actividades culturales y deportivas desarrolladas durante toda la jornada. Sin embargo, el centro neurálgico ha sido la Feria Exposición de Maquinaria Agrícola que ha sido muy visitada durante todo el día por gran número de personas especialmente de los pueblos de la comarca del Urgel y de la Noguera.

#### San José Obrero

En la Iglesia de los Mercaderes se ha oficiado una misa en conmemoración de la festividad de San José Obrero, asistiendo las primeras autoridades provinciales y locales presididas por el gobernador civil don José Aparicio Calvo-Rubio. Al finalizar el sagrado sacrificio, que fue oficiado por el obispo de

la Diócesis, monseñor Malla Call, en la sacristía de la Iglesia fue impuesta la Medalla del Mérito Sindical a la hermana del reverendo padre don José Luján, a quien recientemente se le había concedido a título póstumo por su larga y efectiva labor como asesor religioso de la Organización Sindical.

#### SEO DE URGEL

### En julio será inaugurado el complejo polideportivo

Seo de Urgel, 29. (De nuestro corresponsal, Ricardo F. SUGRANYES.) — Con un presupuesto de 16.709.476 pesetas el próximo julio será inaugurada la primera fase del complejo polideportivo que constará de un campo de fútbol, pistas de atletismo y piscinas, adquiriéndose para ello 24.000 m2. de terreno situado al sur del antiguo camino de la Cerdanya, con un coste de 8.270.961 pesetas. El campo de fútbol se construye de acuerdo con las nuevas disposiciones y alrededor se dispondrán las pistas de atletismo, saltos y lanzamientos así como una tribuna cubierta capaz para 500 personas cómodamente sentadas, cuyo coste asciende a 5.438.515 pesetas.

#### Nuevo delegado local de la Juventud

En presencia del jefe provincial del Movimiento, ha tomado posesión del cargo de delegado local de la Juventud don José Salsas Soldevila, concejal por el tercio de corporaciones y consejero local del Movimiento.

Esta delegación de la Juventud cuidará de todas las actividades que deseen llevar a cabo los jóvenes urgelenses, habiéndose constituido un círculo juvenil. Además irán programando sus actividades dentro de los medios de que dispongan ocupando sus ratos de ocio y contribuyendo a una mejor educación dentro del ámbito ciudadano.

# CARACTERISTICAS DE «LA NOGUERA» Y ANTECEDENTES DEL CANAL PUEDE DETENER LA EMIGRACION DE LOS AGRICULTORES

El Consejo de Ministros celebrado el pasado viernes confirmó una noticia que, en forma de rumor oficioso, circulaba por la provincia de Lérida desde hace algunos días. El tan esperado Canal de Balaguer va a convertirse en realidad, beneficiando a las localidades de Albesa, Algerri, Balaguer, Castelló de Farfana, Menarguens y Torrelameo. Según el proyecto aprobado por el mencionado Consejo de Ministros, unas 7.500 hectáreas se transformarán en cultivos de regadío.

La declaración, en junio de 1971, de esta zona como de interés nacional, su inclusión en el Plan de inversiones del III Plan de Desarrollo y, posteriormente, noticias recibidas a través de las autoridades leridanas, hacían entrever su próxima aprobación.

#### La comarca de La Noguera

Para situarnos en torno a esta noticia debemos, brevemente, enumerar las características de esta

comarca leridana: La Noguera. Su nombre viene dado por su situación geográfica entre los últimos tramos de los ríos Noguera Ribagorzana, Noguera Pallaresa y Segre. Son bastantes las personas que consideran a La Noguera como una prolongación del Segre, ya que hidrográfica y climatológicamente tienen muchos puntos en común. A parte de pequeñas parcelas, situadas junto a los márgenes de los ríos, de regadío, es una comarca seca que basa su producción en los cereales de secano.

Existen únicamente acequias de riego —Cup y Monfal en Balaguer— derivadas de los ríos y del pantano de Camarasa. Lo que resultaba claramente insuficiente para abastecer a toda la comarca.

Por ello, hasta ahora, el panorama económico de La Noguera era más bien trágico. Su riqueza no era mucha y la emigración se producía de continuo.

#### Antecedentes del Canal

Hace ya varios años que los pueblos de estas secas tierras habían solicitado al Estado la construcción de este canal para asegurar, de este modo su supervivencia. Incluso cuando se creó el embalse de Santa Ana se señaló que uno de sus fines sería la creación de nuevos regadíos mediante el Canal de Balaguer.

#### LLINAS

### Modificaciones tributarias

En la secretaría del ayuntamiento de Llinás se hallan expuestas al público, para examen y eventuales reclamaciones, dentro de un plazo que fine el próximo día 7 de mayo, los actos de imposición del Arbitrio con fin no fiscal sobre Solares sin vallar y del Arbitrio municipal sobre Solares sin edificar.

Lérida, sus comarcas secas, tenían puestas sus esperanzas en este canal, en la transformación de Las Garrigas en zona de regadío, en la puesta en marcha del Plan de Aprovechamiento Integral del Río Segre.

Pero parecía que sólo llegaban a los oídos de los agricultores leridanos unas promesas que debían olvidarse con el paso de tiempo. Respecto al Canal de Balaguer se realizaron continuas campañas de prensa, se hicieron llegar diversas solicitudes al Gobierno... y parecía que el camino estaba cerrado atribuyendo la «vox populi» esta situación al monopolio que la empresa ENHER tenía concedida sobre las aguas del Noguera Ribagorzana.

Se barajaron muchos y distintos argumentos. Pero la aprobación definitiva no llegaba.

Hoy se abre para La Noguera un nuevo futuro. Ojalá su comarca hermana de Las Garrigas pueda pronto ser pronto la protagonista de tan excelentes noticias.

MAGDA BALLESTER

#### SANTA COLOMA DE CERVELLÓ

### Retiro extraordinario del «Baix Llobregat»

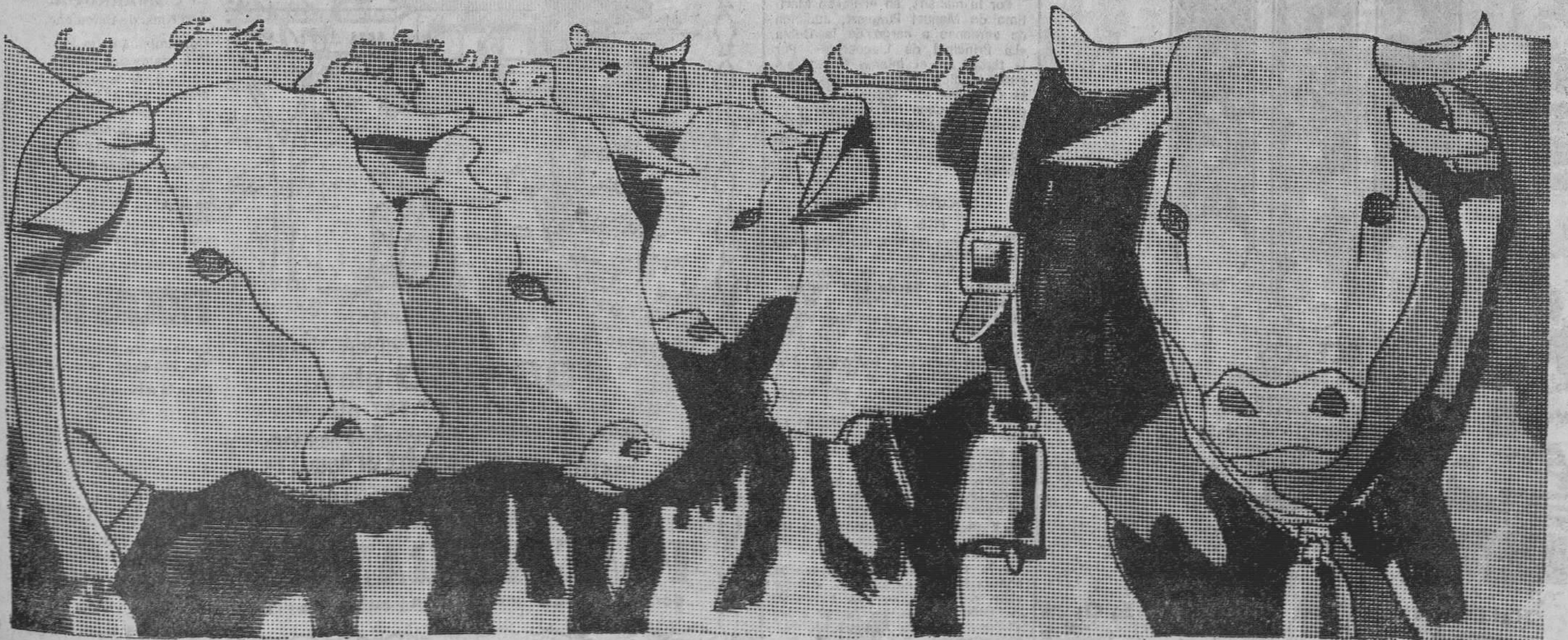
Santa Coloma de Cervelló, 29 (De nuestro corresponsal Ramón PELLIN.) Con motivo de conmemorarse el cincuenta aniversario de la obra de Ejercicios Parroquiales, ha tenido efecto en la mañana de hoy domingo un Retiro Extraordinario del «Baix Llobregat» en el que comprenden las poblaciones de la comarca.

Los actos se han iniciado a las 10 de la mañana, con una misa comunitaria seguida de cantos, celebrada en la Iglesia del Sagrado Corazón de la Colina Güell, a la que ha seguido una conferencia de afirmación católica a cargo del reverendo padre Falcó, pronunciada en el Centro Parroquial de San Luis, finalizando el retiro espiritual en la capilla de las Hermanas Carmelitas con una función eucarística, dando la bendición a más de cien ejercitantes asistentes el padre Falcó.

**SADMI**  
MANTENIMIENTO IND.  
servicio  
al cromo  
" carbono  
inox 18/8  
" 18/8/2  
" 13% Cr

RESTAURANTE  
**El Jabali**  
BANQUETES Y COMUNIONES  
Parking gratuito Saba  
Avda. Gimo FRANCO 400 - Tel. 2571130

# ¿Cómo conseguir comida para 250 vacas en una mañana?



MOTOR IBERICA A.S./caravana



SAN FELIU DE LLOBREGAT

DON CARLOS SENTIS PRONUNCIO EL PREGON DE LA ROSA

Don Juan Segura Palomares, el de los II Juegos Sindicales Comarcales

San Felu de Llobregat, 29. (De nuestro corresponsal, Nicanor MOLINA D.) — Desde 1928, es decir, desde hace cuarenta y cinco años, se viene celebrando en nuestra ciudad la Exposición de Rosas, y como desde hace diecisiete, el certamen floral se ha iniciado con el tradicional Pregón de la Rosa.

Así, pues, esta mañana, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, se celebró el tradicional «Pregón de la Rosa» a cargo de don Carlos Sentis, director de Radio Barcelona. Presidió el acto, por ausencia del alcalde, señor Oliveras, el teniente de alcalde y delegado de la XVII Exposición Nacional de Rosas, don Jacinto Ruis Saladrigas, quien acompañado de miembros del Consistorio, autoridades civiles y militares y ante numerosísimo público que llenaba la sala a rebosar, abrió el acto para hacer la presentación de don Carlos Sentis, de quien entre otras cosas dijo: «No cabe duda que, ciertamente, los sanfeliuenses somos muy afortunados. Y nuestras rosas que se proclaman como inimitables, han sido, más que pregonadas, cantadas. Y ello es posible gracias a los pregoneros que fue-

ron también poetas y juglares. Y don Carlos Sentis forma ya parte, hoy, de esa historia pregonera.» A continuación, el señor Sentis, hizo un resumen exhaustivo e histórico de la ciudad de San Felu de Llobregat, cantando las excelencias de las rosas, añadiendo a su magistral disertación algunos fragmentos de poesías de autores universales. Cerró el acto, el señor Rius. Al final de su parlamento, una nutrida salva de aplausos que sobrepasó el minuto y medio, acogió el brillante Pregón de las Rosas de don Carlos Sentis.

SE INICIAN LOS II JUEGOS SINDICALES COMARCALES DEL BAJO LLOBREGAT

Organizado por la Delegación Local de Sindicatos y Educación y Descanso, la participación de empresarios y trabajadores de la comarca y la colaboración del Ayuntamiento, entidades deportivas, empresas y comercios de la ciudad, tuvo efecto ayer tarde, en el salón de sesiones de las Casas Consistoriales, el acto inaugural de los II Juegos Sindicales Comarcales del Bajo Llobregat.

Sobre las 20 horas, llegó al Ayuntamiento la antorcha de los Juegos que, trasladada de Gavá (donde se celebraron el pasado año) por atletas mediante relevos, encendió el pebetero instalado en la plaza de los Mártires, con las formalidades de rigor y ante un enorme gentío.

Acto seguido y bajo la presidencia del alcalde accidental, señor Rius Saladrigas, personalidades sindicales y gran número de asistentes, el subdirector de «Solidaridad Nacional», don Juan Segura Palomares, pronunció el pregón.

Durante su parlamento, dijo que era una feliz coincidencia que se juntaran el espíritu del trabajo con el deportivo, porque ambos han ido siempre muy unidos, en lo que va de siglo. Habló de la escasez de instalaciones, pese a lo mucho que se ha hecho, especialmente en nuestra provincia, y de la necesidad de que se llegue a conseguir que todo el mundo pueda practicar el deporte de forma indiscriminada. Acabó animando a todos a la lucha e instándoles a que ganaría el mejor preparado.

Nota destacada como inicio de esta jornada, fue la proclamación como Reina de los II Juegos Sindicales, la señorita Montserrat Collell Figueras y como Damas de Honor Rosa Saladrigas Martí y María del Pilar Castillo Santos.

BADALONA

Inauguración del XIII Exponente Industrial

Elección de la reina y damas de honor de los III Juegos Florales

Badalona, 29. (De nuestro corresponsal, C. RUIZ FERNANDEZ.) — Las ferias y fiestas de San Anastasio, copatrn de la ciudad, darán comienzo el próximo día 1 de mayo, con motivo de la bendición e Inauguración del XIII Exponente Industrial y Comercial de Badalona.

Dicho certamen se levanta en la plaza de Ventos Mir, y en él se expondrá la intensa y variada gama de los productos que se elaboran en esta industriosa ciudad. El número de expositores, según nuestras noticias, será superior al año anterior. Estarán presentes industrias de: textil, química envases metálicos, electrónica, anisados, cordelería y comercio en general. El exponente estará abierto hasta el día 11 de mayo, y en el mismo se celebrarán diversos actos culturales. El acto de bendición tendrá lugar a las doce del mediodía, con asistencia de las primeras autoridades locales.

La «reina» de los III Juegos Florales, presentada a la Prensa

En el salón de sesiones del Ayuntamiento, se celebró un simpático acto, durante el cual el alcalde de la ciudad, don Felipe Antoja, hizo la presentación a los representantes de la Prensa local y barcelonesa, de la Reina de los III Juegos Florales y sus Damas de Honor.

El alcalde rodeado de las bellas damas, hizo uso de la palabra, y resaltó la importancia de los III Juegos Florales, que coincidían con los actos conmemorativos del XXI Centenario de la Fundación de la ciudad. Tuvo frases de elogio para la Reina de las Fiestas, y sus damas de honor, que presentó a continuación a los representantes de la Prensa.

Eulalia Lleal Rimbau, «reina»

Después de las presentaciones, tuvimos el gusto de hablar unos momentos con la Reina de las Fiestas, señorita Eulalia Lleal Rimbau. Tiene 21 años, inteligente y simpatísima. Dijo que había sido para ella una alegría inmensa ser elegida para el reinado de estos III Juegos Florales. «Todavía estoy soñando, creo que ha sido un cuento de hadas. Estoy muy contenta de desempeñar el papel que me ha tocado por elección del Comité de los Juegos Florales.» La señorita Eulalia, es estudiante de segundo curso de Filosofía y Letras, le gusta el deporte, practica en la actualidad el esquí y tenis. No tiene novio, pues dice que antes quiere estudiar y cuando termine, ya pensará en el amor.

Gratificación a los funcionarios municipales

Una gratificación extraordinaria de cinco mil pesetas, recibirán los funcionarios municipales, jubilados y pensionistas, con motivo del XXI Centenario de la Fun-

dación de la ciudad. Dicho acuerdo fue tomado por unanimidad en el pasado pleno municipal.

«Pubilla de la Sardana»

La veterana entidad «Badalona Sardanista», celebra estos días, su 25 aniversario, con diversos actos, entre ellos el «Día Universal de la Sardana». Para conmemorar mejor esta efeméride, ha sido proclamada «Pubilla de la Sardana», la bella señorita María Mercedes Escudero Guix, de 17 años, siendo sus damas de honor las señoritas Marina Madeu, Montserrat Vicente, María Teresa Furest, Eulalia Dauder, María Nieves Torrens y Rosa Oliver.

GRANOLLERS

LA IX SEMANA DEL CINE ESPAÑOL

Presupuestos extraordinarios en el último pleno

Granollers, 29. (De nuestro corresponsal Jaime VIÑALLONGA.) — Enmarcada en las ferias y fiestas de la Ascensión y con el aliciente de la película ganadora «Mi querida señorita», que obtuvo la opción a «Oscar» en la anterior semana, se prepara para superarla la IX convocatoria, según nos ha sido informado por su director el señor Ventura Vidal, que espera obtenga mejor calidad y gran asistencia de artistas españoles.

Pleno municipal

En el último Pleno, entre otras cosas, se trató del tema de los trece presupuestos extraordinarios en ejecución, por un valor global de 116.263.910 pesetas. Y si se comparan éstos con el patrimonio, que es de 74.260.428 pesetas, se justificará que nuestros ediles tiendan más a incrementar servicios que el propio patrimonio. Los presupuestos extraordinarios a que nos referimos se nutren con contribuciones especiales de mejoras, sobre todo los referentes a urbanizaciones, alumbrado y saneamiento, siendo los demás producto de aportaciones de organismos oficiales. Nos referimos al plan general de saneamiento, alumbrado sector Este, urbanización calle Gerona-Roger de Flor, construcción guardería infantil (liquidado), pavimentación de 23 calles, urbanización calle Gerona, tramo tercero; instalación aire acondicionado en Casas Consistoriales, compra de terrenos para la instalación de un centro para niños subnormales, pavimentación de 40 calles, alumbrado calle Jorge Camp, contribuciones aceras calle José Umbert y construcción del Museo y compra de terrenos para escuelas. Añá-

TARRASA

SE VENDIERON MENOS LIBROS QUE EL AÑO PASADO

Embajada coral tarrasense a Madrid

Tarrasa, 29. (De nuestro corresponsal, J. RODES.) — Junto con el planificado traspaso del «Día del Libro», del que es parte interesada —por su agosto— el Gremio de Libreros, Tarrasa cierra su fin de semana con varios de los actos conmemorativos de tan tradicional fecha.

Los actos fueron patrocinados por las Bibliotecas Municipales «Fundación Soler y Palet» y su Patronato, junto con la colaboración de la Ponencia de Cultura del Municipio. Destacamos la exposición de libros infantiles, en edición de bolsillo, que facilitó el Instituto Británico de Barcelona. Asimismo también requiere mención la presentación y puesta en venta de nuevas ediciones tarrasenses, tales como Breve Historia de Tarrasa y «Grandessas y Antigüedades de Egarra-Tarrasa», originales de J. M. Doménech y Joan Arnella, respectivamente. Pese al cambio de fechas, el día no fue lo sustancioso que se había calculado, puesto que el índice de ventas fue bastante inferior al del pasado año.

Embajada coral tarrasense, a Madrid

Obvio es decir que una de las virtudes que caracterizan el signo cultural tarrasense es su tradición de «ciudad eminentemente coral». Con tal motivo, la masa coral de Educación y Descanso de Tarrasa, emprendió viaje a la capital de España al objeto de participar, un año más, en la magna Demostración Sindical, que en su XVI edición se celebrará el próximo 1.º de mayo en el Estadio Bernabéu.

La expedición tarrasense está formada por cincuenta y cinco personas de ambos sexos, acompañados del delegado comarcal de Educación y Descanso, don José Valverde Carretero, a los que se unirá el delegado comarcal de Sindicato, don Miguel Fiterá.

Otra noticia de signo coral será la que tendrá efecto el próximo miércoles con la continuación del ciclo de ensayo y cultura musical, que el Conservatorio de esta ciudad ha programado a través de una sesión que correrá a cargo de la conocida pianista María Angeles Vilagrán, con obras de Bach, Beethoven, Chopin y Liszt. Asimismo, la agrupación local «Els Cantaires de San Cristófol» interpretarán obras populares y religiosas bajo la dirección de Jaime Margarit. El acto comenzará a las ocho de la tarde.

El teniente alcalde de Sanidad, viaja a Madrid

Finalmente, cabe señalar el desplazamiento que mañana lunes efectuará al Ministerio de Gobernación de Madrid, el teniente de alcalde de Sanidad, don Antonio Pujol Germain. El objeto de la visita está relacionado con asuntos concernientes a la protección estatal de la asistencia social en Tarrasa. El señor Pujol Germain será recibido por el subdirector de Política Interior, señor Guerrero Aroca.

LA GARRIGA

Próxima inauguración de la nueva central telefónica

La Garriga, 29. — A finales del segundo trimestre de este año, será inaugurado la nueva central automática de La Garriga, que contará con 1.200 nuevas líneas. Simultáneamente a la inauguración del servicio urbano automático, se producirá la del servicio interurbano automático, quedando integrados los abonados de La Garriga en la Red Automática Provincial, con la Nacional y con Andorra y Perpiñán. Los costes de las instalaciones para la construcción de esta nueva central, se elevan aproximadamente a 41 millones de pesetas.

VICH

Celebración de una Convención Médica

Vich, 29. (De nuestro corresponsal, RAMON FEBRER.) — Hoy se ha celebrado en nuestra ciudad una convención médica, cuyas sesiones científicas se han desarrollado sobre el estudio del estado actual de las hepatitis y de la hipertensión portal. Destacados médicos especialistas, la mayoría catedráticos de las Facultades de Medicina de Barcelona, han presentado ponencias, actuando de moderador en la sesión matinal el profesor Dr. Juan Rodés y en la sesión de la tarde le profesor Dr. Francisco Vilardell.

Las señoras y acompañantes de los facultativos han girado una visita por los diversos lugares de interés turístico de la Plana de Vich. Todos los asambleístas han sido recibidos a últimas horas de la tarde en el Ayuntamiento siendo obsequiados con un vino español.

Tras una sesión de cine documental, habida en la delegación en Vich del Colegio de Médicos, los asambleístas se han reunido, como acto de clausura, en una cena en el Parador Nacional de Sau. Esta Asamblea ha estado organizada por la filial en Vich de la Academia de Ciencias Médicas de Cataluña y Baleares.

CALELLA

«Día Mundial de la Sardana»

Calella, 29 (De nuestro corresponsal Miguel CABUTI). — Hoy domingo la Agrupación Sardanista «Colla Vall de Roure» y la Sección Excursionista Cultural Folklorica de la C.O.C. «L'Amistat» en un alarde de solidaridad sardanista han conmemorado con gran esplendor la celebración del «Día Mundial de la Sardana».

Por la mañana, en el Paseo Marítimo de Manuel Puigvert, audición de sardanas a cargo de la Cobia «La Principal de Llagostera». Por la tarde, en el mismo Paseo, segunda audición por la Cobia «Costa Daurada», de Mataró, celebrándose la sardana del «pomell» y la sardana de «germanor».

Numerosos sardanistas y simpaticantes han asistido a ambas audiciones.

Concurso de pesca marítima

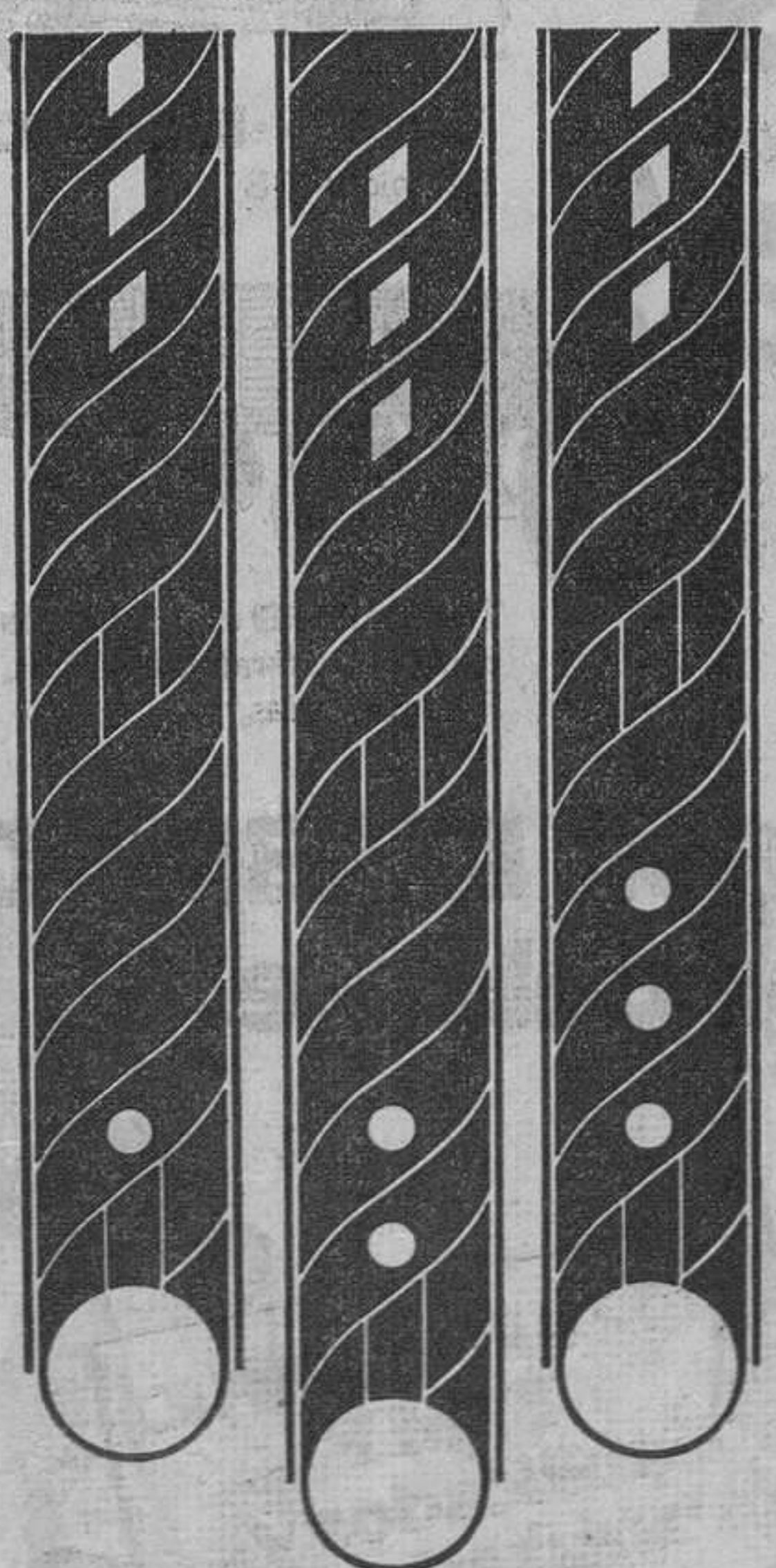
El próximo martes, día 1.º de mayo, festividad de San José Artesano, se celebrará en las playas de Calella y Pineda de Mar, un gran concurso de pesca marítima al lanzado por parejas, organizado por la Obra Sindical «Educación y Descanso» de Barcelona.

Podrán participar todos los pescadores afiliados a la O. S. «Educación y Descanso» y pescadores federados.

El primer premio consiste en un viaje de ocho días a Mallorca, para la pareja ganadora y asimismo hay otros nueve importantes premios y trofeos. La concentración será a las 7 de la mañana en la explanada de la estación de ferrocarril de Calella y el concurso empezará a las 8 de la mañana y finalizará a las 5 de la tarde.

Para inscribirse, los interesados podrán hacerlo en la O. S. «Educación y Descanso», Vía Layetana, 18, octava planta, de las 19 a las 21 horas y en la Asesoría de Pesca de la calle Tallers, 12, de Barcelona.

chalets y parcelas en el mar. «COMPRE AHORA Y PAGUE CUANDO LLEGUE LA AUTOPISTA». Elija PLATJA FRANCÁS, en COMARRUGA, a 65 Kms. de Barcelona. Construimos entre 15 modelos de chalets de 1 a 6 habitaciones, creados por la Urbanización, (o cualquier otro tipo, a su gusto personal). Parcelas desde 12.000 pm². a primera línea de la playa. Disfrute de la zona estival de PLATJA FRANCÁS, donde hallará el ambiente selecto que Vd. busca. Infórmese sin compromiso en: FINCAS MAS Consejo de Ciento, 170, 1.º Tel. 253 40 01 - Barcelona-15 (o en la misma Urbanización). Si su nivel es el mar ...le reservamos su chalet familiar, desde: 488.650 ptas. entrada: desde 97.757 ptas. plazos mensuales: desde 5.090 ptas. (entrega llaves a los 8 meses) TRATO DIRECTO CON PROPIETARIO URBANIZACION PLATJA FRANCÁS ...donde su terraza será la playa y su piscina el mar. Solicito información sobre chalets y parcelas. Don Domicilio Teléfono Población



ACEROS CON MARCA DE FABRICA

Todos los aceros corrugados de alto límite elástico para hormigón armado

NERSID 42/46/50

vienen grabados con las marcas de calidad y del fabricante. La mayor garantía para Vd.

barcelonesa de metales, s. a.

Almacén de Hierros - Distribuidor de aceros corrugados NERSID Sicilia, 406-408, entlo. 1.º - Teléts. 257 09 04 - 257 09 06 - Barcelona-13



**SAN BAUDILIO de LLOBREGAT**

**Don Luis Sitges Homedes, pregonero de la Fiesta Mayor**

San Baudilio de Llobregat, 29. (De nuestro corresponsal, Ramón PELLIN.) — Se han iniciado ya en esta localidad los preparativos de los actos a celebrar durante los próximos días 19 y 20 de mayo con motivo de la «Fiesta Mayor». Darán comienzo con el pregón de fiestas que será pronunciado por don Luis Sitges Homedes, delegado provincial de Barcelona del Ministerio de Educación y Ciencia.

Entre otros actos a celebrar, destacan el VII Concurso Regional de Collas Sardanistas organizado por el Ateneo Samboyano. Tendrá efecto el domingo, día 20, a las 12 de la mañana en el Campo del C de F. Samboyano, realizándose a su vez el II Concurso Regional de Collas Juveniles e Infantiles, en los que intervendrá la Cofradía «Els Montgrins». Por la tarde, en la sala del Ateneo Samboyano se desarrollará el II Concurso Individual de Sardanas «Reverses». Estará dotado de varios trofeos. También en el mismo día, habrá el acostumbrado acon-

tecimiento lírico en el Teatro del Ateneo Samboyano, con la sensacional presentación de la famosa obra en tres actos «Marina», interpretada por un excepcional cuarteto de primeras figuras como son María del Carmen Decamp, soprano lírica; Juan Rius, tenor; Ramón Contreras, barítono, y Esteban Asarloo, bajo, y demás componentes de la gran compañía del maestro José Damunt, así como la gran masa coral de la Orquesta Filarmónica de Barcelona, colaborando al espectáculo la Cofradía «Els Montgrins».

**BERGA**

**Celebración de la Feria Agrícola, Industrial y Ganadera**

Berga, 29. (De nuestro corresponsal, Salvador TRASE-  
RRA.) — Con buen tiempo y animación se ha iniciado en esta localidad la tradicional Feria del primero de mayo, feria exposición agrícola e industrial y ganadera, de gran importancia en todo el Bergadán.

Los actos, organizados por el Ayuntamiento de Berga y patrocinados por la Diputación Provincial de Barcelona, han abarcado en el presente año los días 29 y 30 de abril y 1.º de mayo, éste último, coincidiendo con la festividad de San José Artesano.

La feria, cuyo recinto está instalado en la avenida del Generalísimo, ha sido inaugurada a primeras horas de la mañana de hoy con la celebración del III Concurso de perros de todas las razas en el que han participado un total de 42 ejemplares.

Poco después tuvo lugar una «trobada de caramelles» infantiles en la avenida del Generalísimo y se procedió a la imposición de bandas a las pupilas de la Feria: señoritas Victoria Rioja, Ana María Rodríguez

y Gloria Elena Verdú, haciendo entrega éstas a su vez a los propietarios de los «stands» expositores de la medalla conmemorativa de esta Feria de 1973. Asimismo, el campo de tiro de Casa En Pons, se llevó a efecto un concurso de tiro al plato con participación de unas 60 escopetas y en el que venció don Miguel Piquer, de Navarries, con 24 de 25 platos, seguido de don Pedro Boixader, de Vilada, también con 24 de 25. En cuanto a los actos del próximo día 1.º de mayo, dentro de esta misma feria, tendrá lugar un concurso ganadero, así como también un primer concurso comarcal de tractoristas valdecho éste para la participación e los próximos concursos provincial y nacional de esta especialidad. A última hora de dicho día se procederá a la clausura del certamen.

**SANTA COLOMA de GRAMANET**

**Entrega de premios del Concurso Internacional de Pintura Infantil**

Santa Coloma de Gramanet, 29. (De nuestro corresponsal M. C.) — Mañana será inaugurada la Exposición Internacional de Pintura Infantil, cuyos primeros premios, en cuanto a la participación extranjera, han sido otorgados por el jurado calificador a tres escolares de Polonia.

Con cerca del medio millar de obras, sobre el total de dos mil aportadas por los veinte países que intervienen en esta Exposición Infantil. La representación polaca, no sólo ha logrado los primeros premios sino también los segundos, apareciendo Bulgaria con dos terceros premios y Francia con uno.

Respecto a la aportación de los escolares locales, que han sumado unas novecientas obras, se efectuó una clasificación independiente para otorgar las becas con que debían ser premiados los autores de las respectivas obras, habiendo correspondido a Daniel Alvarez Vitali, Hortensia Gual Pérez y José María Morenos, los cuales recibirán el Trofeo de la Exposición, una bella obra realizada por los alumnos de la Escuela Massana, de Barcelona.

Es de hacer notar, según apreciaciones del propio jurado, el alto nivel técnico de los participantes, observándose una preferencia por los temas del ambiente que les rodea y en contadísimos casos la idea de lo bélico o la influencia de los

medios de comunicación social influye en los jóvenes pintores.

La Exposición permanecerá abierta en unas galerías locales toda la primera quincena de mayo.

**MANRESA**

**III Trobada Intercomarcal de Corales Infantiles**

Manresa, 29. (De nuestro corresponsal Francisco Perramón.) — El próximo domingo, día 6 de mayo se celebrará en Manresa la III Trobada Intercomarcal de Corales Solsonés, Bergadà y Bagés, del Solsonés, Bergadà y Bagés, en la que participarán las siete agrupaciones siguientes: «La Barretina» de Poble de Lillet; «Xerich» de Berga; «Cors Alegres» de Pulgrèig; «Xerínola» de Sampedor; «Riallera» de Solsona; «Corral Infantil» de Pont de Vilamara y «Allret» de Manresa con cerca de 300 cantores.

Empezarán los actos con el ensayo general en la Santa Cueva para seguir, a continuación, con una cantada de cada coral en las barriadas de El Chup, Sant Pau, Nion, Sagrada Família y carretera de Sampedor. Al mediodía comita de hermandad de todos los integrantes en el colegio La Salle de la barriada de La Parada y por la tarde en la pista cubierta de El Congost, presentación del cuento escenificado «Visca, visca la música» original del autor manresano, Francisco Soler Mas, con ilustraciones musicales populares de diferentes países y con la colaboración del grupo teatral «L'Arlequí» y la Agrupación Manresana de Folklore, terminando con un concierto de todas las masas corales.

Esta «Trobada» será organizada por Juventudes Musicales de Manresa, entidad que inició esta campaña musical entre los niños y que ostenta al mismo tiempo el secretariado de esta agrupación que en la actualidad reúne a más de cien entidades, no solamente de Cataluña, sino que se ha extendido por otras provincias españolas.

**RUBI**

**Las autoridades de la villa, al Valle de los Caídos**

Rubi, 29. — (De nuestro corresponsal Antonio Román.) — Con objeto de asistir a la celebración de honras fúnebres por los Caídos de esta Provincia, se trasladan a la Basílica del Valle de los Caídos las primeras autoridades de esta villa presididas por el señor alcalde y jefe local del Movimiento don Manuel Murillo. Asimismo acude una representación de la Lugartenencia Local de la Guardia de Franco.

La Delegación de Juventudes ha cursado un comunicado a todos los Centros de Enseñanza de Rubi, que estén interesados en los cursillos de natación que dicha Delegación llevará a efecto en fecha próxima. Estos cursillos se desarrollarán en la Piscina Municipal, y bajo el control de dos monitores.

**MATARO**

**TITULOS MAS VENDIDOS EN EL «DIA DEL LIBRO»**

**Exportación de guisantes «India» a Francia**

Mataró, 29. — (De nuestro corresponsal, Ricardo BONA-MUSA ARGELAGA.) — Al quedar enmarcada la tradicional festividad de San Jorge en el lunes de Pascua, la «diada del llibre» se ha visto aplazada hasta el viernes y sábado, continuando todavía en la mañana de hoy domingo.

La venta se ha visto bastante animada y tras una breve encuesta que hemos realizado entre varios libreros para tener una idea de los títulos de mayor venta en Mataró, hemos anotado: «Odessa» «El padrino», «Groovy», «Banco», «El temps barrat», «Grans catalans d'era» y «Barcelona, ciutat d'art», destacando también la selección de libros de Alianza Editorial y otros, asimismo, de bolsillo. El libro infantil ha sido otro de los absorbentes en la demanda.

El desplazamiento de la «Diada del llibre» hasta el día de la Virgen de Montserrat, si bien son fechas remarcables en nuestras costumbres, quizá haya sido un motivo de no alcanzar un total éxito «Un llibre i una rosa per tothom». Sin ninguna duda hemos visto pocas rosas este año.

**Exportación de guisantes «Indià»**

Se está realizando en estas fechas por la Hermandad de Labradores y Ganaderos de Mataró y co-

marca, la actual campaña de exportación de guisantes «Indià» que esta temporada, a diferencia de las anteriores que se destinaba a Suiza, absorbe en su totalidad la vecina nación francesa y concretamente se destina a Perpignan, efectuándose su transporte por medio de camiones.

Hasta la fecha la campaña está resultando satisfactoria y finalizará dentro de unos 15 días, no por falta de demanda en el mercado, sino porque el género dejará de ser apto para la exportación.

**El mercado de flores**

En estas últimas fechas se ha hablado y escrito con insistencia sobre el deseo de convertir en una palpable realidad un mercado de origen de la floricultura del Maresme, ampliable posiblemente con otro de frutos y verduras que podrían funcionar de forma independiente. Con datos que recogemos a título de rumor, se emplazaría sobre un terreno de 45.000 metros cuadrados y el coste aproximado de las obras parece quedar entre los 175 y 200 millones de pesetas. Por el momento todo está en sus inicios pero el proyecto es muy ambicioso.

**GAVA**

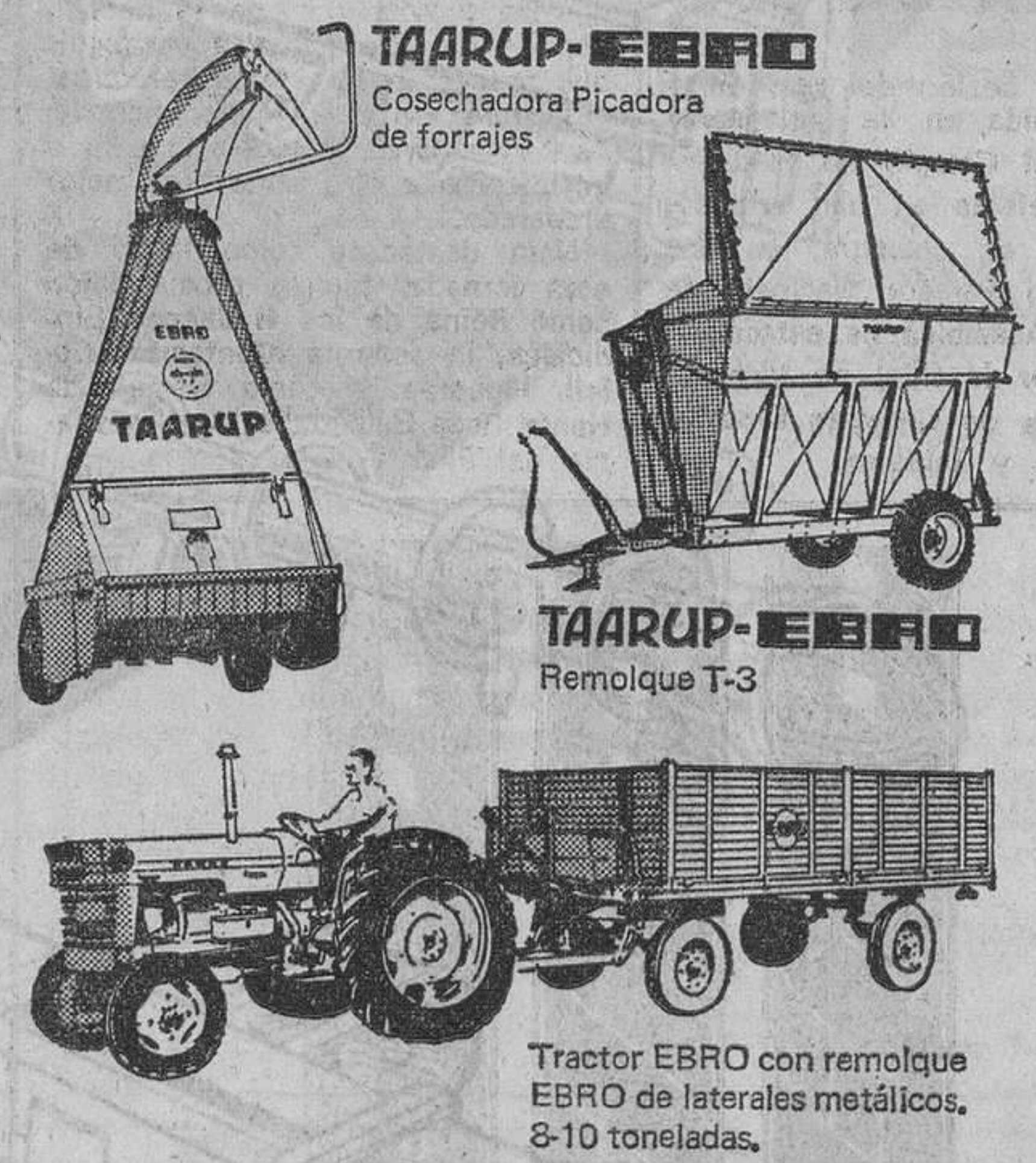
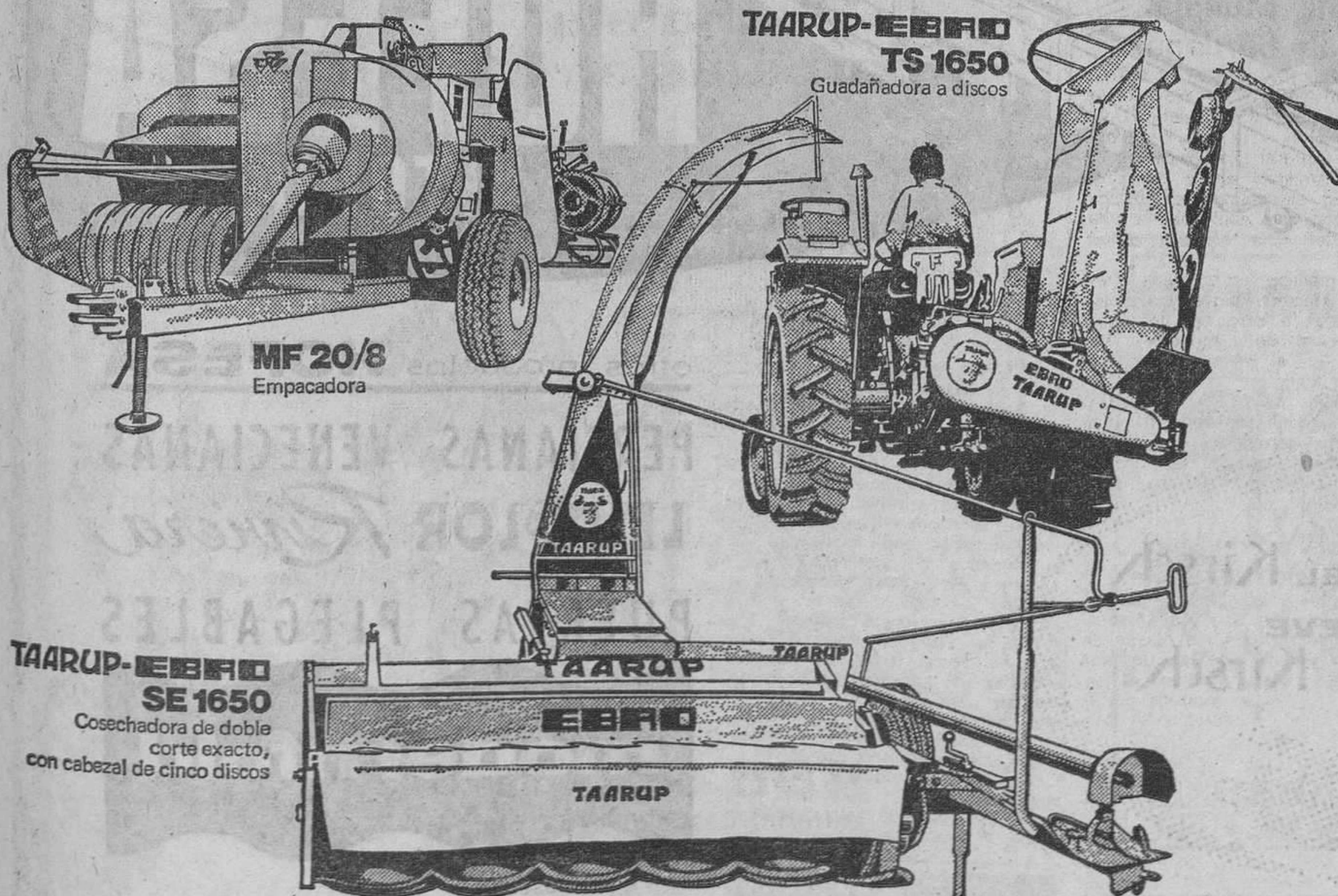
**Salida de la antorcha de los II Juegos Sindicales Comarcales**

Gavà, 29. (De nuestro corresponsal Ramón PELLIN.) — Ayer por la tarde tuvo efecto en la Delegación Local de la Organización Sindical de esta villa, el acto de encendido de la antorcha olímpica de los II Juegos Sindicales Comarcales.

El acto estuvo presidido por el alcalde-presidente de la Corporación Municipal, don Juan Jesús Muñoz Blay, quien tras unas palabras del delegado local de Sindicatos, don Salvador Amat Flotats, procedió a encender la antorcha que fue trasladada por atletas locales a la ciudad de San Feliu de Llobregat, efectuándose la salida de los mismos a las 19:20 horas.

**AMIANTOS**  
Hilos · Empaquetaduras  
Cartones · Tejido · Burlate  
Juntas · Cintas · Cartones  
para juntas vapor y aceite  
FIBRAS canadienses y sudáfricanas  
Suministros Industriales  
"JESA"  
Vía Layetana, 9 · T. 3103800

**Con la maquinaria forrajera TAARUP-EBRO y MF, tiene asegurada la comida de 250 vacas en una mañana.**



**La legión EBRO va por delante.**

**TAARUP-EBRO Y MF**  
Fabricados y garantizados por  
**Motor Ibérica**  
Más de 500 puntos de asistencia técnica en toda España.

MOTOR IBERICA A/S/América

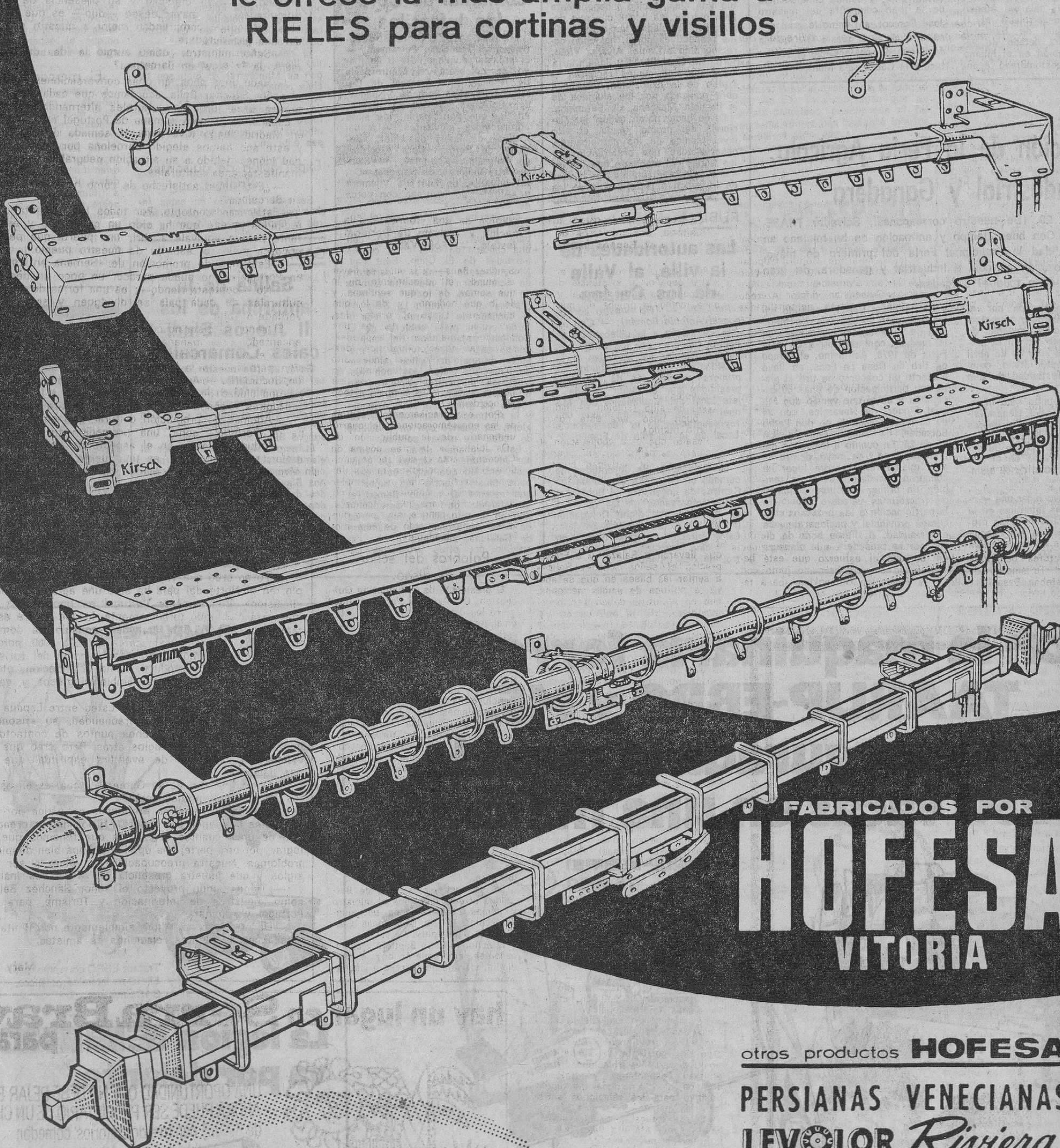
Completamente lista. La de 250 o la del número de cabezas de ganado que usted tenga. ¿Sabe de algo mejor que la maquinaria forrajera TAARUP-EBRO y MF? Venga a conocerlas. Pida una demostración o toda la información que desee a

cualquiera de los Concesionarios de Motor Ibérica que están cerca de usted. Y elija la maquinaria de forraje que se ajuste a sus necesidades. La que ha sido fabricada para realizar todo cuanto usted le exija.



# Kirsch

le ofrece la mas amplia gama de RIELES para cortinas y visillos



FABRICADOS POR  
**HOFESA**  
VITORIA

CUANDO PIDA UN RIEL Kirsch  
COMPRUEBE QUE LLEVE  
GRABADA LA MARCA Kirsch

otros productos **HOFESA**  
PERSIANAS VENECIANAS  
**LEVOLOR** *Riviera*  
PUERTAS PLEGABLES

**modernfold**

**DE VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO**

DISTRIBUIDOR GENERAL PARA CATALUÑA: DECORACION, S. A. - Burgos, 24 - BARCELONA

PUBLI-ARBEX



# ACTUALIDAD BARCELONESA

## CLAUSURA DE LA SEMANA DE PORTUGAL

A los últimos actos del programa asistieron los ministros de Información y Turismo del país hermano y de España

Ayer se clausuró la Semana de Portugal en Barcelona, organizada por la Secretaría de Estado de Información y Turismo de aquel país. Los actos que comenzaron el día 24, han revestido gran variedad y brillantez, destacando la exposición de pintura portuguesa celebrada en el Palacio de la Virreina, las manifestaciones teatrales por la Compañía de Teatro Experimental de Cascais, diversas proyecciones cinematográficas con directores portugueses del momento, la conferencia pronunciada por el subdirector del Museo de Ultramar, señor Veiga de Oliveira, conciertos musicales y grandes veladas a cargo del Ballet Gulbenkian en el Gran Teatro del Liceo, y, como colofón, el acontecimiento taurino en la Plaza Monumental, a la «Antigua Usanza Portuguesa».

Para asistir a los últimos actos de la semana llegó de Lisboa el secretario de Estado portugués de Información y Turismo, César Moreira Baptista, quien ayer, después de oír la santa misa en la Catedral se trasladó al circuito de Montjuich para presenciar el desarrollo del Gran Premio de España de automovilismo. Allí saludó a S. A. R. el Príncipe de España, que acababa de llegar de Madrid para asistir también al desarrollo de la prueba, y al ministro español de Información y Turismo, Alfredo Sánchez Bella, que llegó poco después del mediodía procedente de Murcia.

Terminadas las carreras automovilísticas, los señores Moreira Baptista y Sánchez Bella se despidieron de Su Alteza y se dirigieron a la «Font del Lleó», en donde el ministro español ofreció a su colega portugués, a las personalidades de su séquito, y a las autoridades de Barcelona, un almuerzo con motivo de la Semana de Portugal, que ha venido desarrollándose en nuestra ciudad.

### Personalidades asistentes

Con los dos ministros tomaron asiento a la mesa, por parte española el director general de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores, José Luis Messía; directores generales de Promoción del Turismo, y de Espectáculos, Esteban Bassols y Pedro Segú; gobernador civil de Bar-

celona, Tomás Pelayo; alcalde de la ciudad, José María de Porcillos; Presidente de la Diputación, José María de Muller, delegado provincial de Información y Turismo, José Luis Herrero Tejedor, y otras personalidades, así como los directores de todos los periódicos diarios de la Ciudad Condal.

Por parte portuguesa se encontraban el embajador de Portugal en España, señor Rochetta; el director general de Cultura Popular y Espectáculos, Antonio Caetano de Carvalho; presidente de la Fundación Gulbenkian, doctor Azeredo Perdigão, y otras personalidades que acompañan al secretario de Estado en su viaje a Barcelona, entre las que figuraba también el director de la Agencia A.N.I., señor Dutra Faria.

### Discurso del señor Sánchez Bella

A los postres el señor Sánchez Bella hizo uso de la palabra poniendo de manifiesto que en el curso de las jornadas itinerantes de la amistad hispano portuguesa le había correspondido a Barcelona ser la sede de esta Semana. «De antemano sabía —añadió— del fino espíritu que esta tierra, de su sensible paladar para gustar las esencias del arte y de la cultura portuguesa, y tenía la seguridad de que el esfuerzo que está haciendo el país hermano junto con la Fundación Gulbenkian, iba a tener aquí «especial eco».



La Semana de Portugal tuvo el colofón de una «fourada» a la lusitana. Los ministros de Información y Turismo de Portugal y de España asistieron al festejo. — (Foto Vallis).

Puso luego de manifiesto el ministro español la existencia de fines comunes entre Portugal y España, como lo prueba de que así que se conocieron los dos ministros de Información y Turismo, se entendieron perfectamente en sus problemas y en sus fines. El hecho de que cuatro millones de portugueses hayan pasado a España en el último año, y tres millones de españoles lo hayan hecho a Portugal, ha sido también —añadió— un buen paso para este conocimiento mutuo.

Resaltó que esta cooperación se empieza a manifestar en diversos campos de la actividad humana, como en el caso de nuestras agencias de noticias A.N.I. y Efe, que han establecido una estrecha colaboración para la defensa de sus mutuos intereses, que son los del honor y el bienestar de sus pueblos. Esos mismos sentimientos que llevaron a Salazar y a Franco precisó el señor Sánchez Bella— a sentar las bases en que se apoya la política de ambas naciones, que en el futuro deben ser inmovilizables. «Si la política de pasos fronterizos se realiza con la rapidez que yo deseo, producirá una coordinación en los terrenos más insospechados, y con ello hará que nuestros valores sean apreciados por todos los países del mundo. Para ello pido la ayuda de la prensa para que plantee los problemas de los dos pueblos que sólo conjuntamente, puedan tener solución adecuada».

Para terminar, el ministro español entregó a su colega lusitano como recuerdo de estos actos, una caja tabaquera de esmeraldas, realizada por la Escuela Messana, de Barcelona, y terminó su intervención diciendo que «nuestros pueblos serán más libres en la medida que puedan conocerse mejor y respetarse, y hacer valer sus deseos comunes». Finalmente brindó por el jefe del Estado portugués, su jefe de Gobierno, y por la destacada representación de aquel país hermano que se hallaba

### Alocución del ministro portugués

A continuación pronunció unas palabras el ministro portugués de Información y Turismo, doctor Moreira Baptista, quien resaltó la importancia de la amistad en las relaciones internacionales, y puso como ejemplo lo que había ocurrido desde su primer encuentro con el señor Sánchez Bella: Se creó una corriente de simpatía y positivo para las relaciones entre amistad, espontánea y fraterna, que ha sido sin duda un factor positivo para las relaciones entre los dos países.

«Entre Portugal y España —añadió el señor Moreira Baptista— la política de hoy tiene tres aspectos esenciales, que debemos destacar: la cultura, la economía y el turismo, y por suerte para nosotros, el señor Sánchez Bella y yo tenemos algo que decir en dos de estos sectores, el de la cultura y el del turismo». Recordó el establecimiento de las semanas culturales entre los dos países, iniciadas en Madrid, y que han continuado en Lisboa y Barcelona.

«El mundo nos debe mucho a nosotros, españoles y portugueses, pero el mundo también nos niega muchas cosas. Nuestra misión, la tuya —dijo dirigiéndose al señor

Sánchez Bella— y la mía, es llevar al mundo el conocimiento de lo que somos, de lo que sentimos, y de lo que podemos, y de lo que queremos». Luego el orador destacó que cada uno de los dos pueblos se mantiene fiel a los ideales de su vocación histórica, ideales a los que Portugal rinde culto todos los días, defendiendo en África la civilización que nos es común, y que lo es también a todo el occidente.

«Por eso precisamente, después de las conmemoraciones del cuarto centenario de la publicación de «Os Lusíadas», le gran poema de Camoens canta la civilización occidental, quiero poner en manos del señor Sánchez Bella un ejemplar de una edición conmemorativa, no naturalmente para que lo conozca, porque ya lo conoce, sino para que quede como recuerdo de este momento tan agradable».

### Palabras del señor Perdigão

El presidente de la fundación Gulbenkian, Dr. Azevedo Perdigão, que cerró los discursos, se refirió, principalmente al significado de la cultura, subrayando que el intercambio cultural es, en su opinión, el instrumento más eficaz para que los pueblos se conozcan, y para que se llegue a la paz, que es la aspiración de toda la humanidad. Concluyó haciendo votos para que los problemas de la cultura no sean nunca olvidados ni disociados de los problemas del turismo.

La cordial reunión terminó con el brindis del secretario de Estado portugués, por el jefe del Estado español, que fue secundado por todos los asistentes puestos en pie.

Finalizado el almuerzo, los dos ministros y demás personalidades citadas se trasladaron a la plaza de toros Monumental, para presenciar la «tourada» a estilo portugués, en la que actuaron los famosos forcados.

Por la noche, el alcalde de Barcelona ofreció una cena al ministro y demás personalidades portuguesas, como fin de la Semana Cultural de aquel país.

El señor Moreira Baptista y acompañantes, emprenderán hoy a mediodía, el viaje de regreso a Lisboa

## MOREIRA BAPTISTA: «Mi mayor deseo es que todos los pueblos comprendan mejor a mi país»

El ministro de Información y Turismo de Portugal, don César Moreira Baptista, es hombre sencillo y comunicativo, de risa espontánea y fácil diálogo, que accedió inmediatamente a concedernos unas declaraciones para los lectores de HOJA DEL LUNES. Es un gran enamorado de su país del que admira, sobretodo, su gran dignidad y su presencia de ánimo en las dificultades. «Mi mayor deseo —dijo— es que todos los pueblos del mundo comprendan mejor a nuestro país y asegurar así una paz duradera.»

—Señor ministro, ¿cómo surgió la idea de crear esta Semana de Portugal en Barcelona?

—Hace unos años, en unas conversaciones que sostuve con el señor Sánchez Bella, acordamos que cada dos años se celebrasen unas jornadas culturales alternándolas entre Portugal y España. La primera semana de Portugal en España se celebró en Madrid, luego tuvo lugar la semana de España en Lisboa y este año hemos elegido Barcelona por considerarla una ciudad idónea debido a su situación geográfica y por sus grandes manifestaciones culturales.

—¿Está usted satisfecho de cómo ha resultado esta semana en Barcelona?

—Estoy muy contento. Por todos los comentarios y críticas recibidos parece que ha sido un gran éxito y esto es importante porque equivale a abrir una puerta que permita que se conozca mejor el espíritu de nuestro pueblo.

—Este tipo de promoción de «Semana en España, Semana en Portugal», ¿no puede parecer un poco un desafío cultural?

—No —contesta riendo—; es una forma de que las virtudes culturales de cada país se divulguen y se aprecien en su verdadero valor.

El señor Baptista no conocía apenas Barcelona y ha quedado encantado. Esta mañana —dice— he visitado el Pueblo Español y el Museo Romántico que han sido una verdadera revelación para mí. De la misma forma, creo que el Barrio Gótico un documento revivido de una época extraordinaria. Barcelona es una ciudad de gran vitalidad y dando a la frase un sentido portugués —añade— «una ciudad que tira al frente».

—Además de promoción cultural, ¿no emplean esta «Semana de Portugal» como una promoción turística?

—Indudablemente, en el aspecto de que lo que se conoce mejor, se aprecia más, es una fuente de promoción turística, pero realmente estas jornadas no se hacen con este objetivo meramente utilitario.

—A Portugal, ¿qué le interesa más: el turismo masivo o el económicamente fuerte?

—Nosotros tenemos turismo a todos los niveles y no nos interesa cultivar alguno en especial, aunque naturalmente hay que reconocer que el turismo caro es más rentable.

—¿Por qué va poca gente a Portugal en plan turístico?

—Yo no creo que vaya poca gente. Estas Pascuas, por ejemplo, en el Norte del país ha sido una agradable pero auténtica «invasión». Precisamente Portugal es uno de los países que más está creciendo turísticamente, lo que ocurre es que empezamos muy tarde. Esta actividad, considerada como industria, no la hemos iniciado hasta cerca del año 1960, porque durante mucho tiempo hemos temido la irrupción del turismo por las consecuencias que produce, como la inflación, etcétera, aunque naturalmente suponga también ingresos y ventajas para el país.

—¿Qué afinidad principal ve usted entre España y Portugal?

—Cada país tiene su personalidad, su «fisonomía» pero evidentemente existen muchos puntos de contacto en ambos que vienen de muchos siglos atrás. Pero creo que sobre todo existe esa capacidad de aventura espiritual que tienen los dos países.

—Como ministro de su Gobierno, ¿cuál es en estos momentos su principal preocupación?

—Que cesen nuestros problemas en África por ejemplo, ya que éstos no vienen por nosotros ni los hemos creado nosotros, sino de unos cuantos contra los que tenemos que batirnos y lograr, por otra parte, una opinión pública bien despierta a estos problemas. Nuestra preocupación es volver a ser como hace siglos y que nuestra presencia en África sea inalterable.

—¿Tienen algún proyecto el señor Sánchez Bella y usted, como ministros de Información y Turismo, para realizar en Portugal y España?

—De momento no. Ahora simplemente nos limitamos a mantener unas excelentes relaciones de amistad.

Mary MERIDA

## DIA DE LA MADRE

Torrens

AV. JOSE ANTONIO, 630  
Local climatizado  
Abierto a mediodía  
Aparcamiento gratuito en  
Parking Coliseum y Saba

VISITE EN PASAJE DE LA BANCA EL

MUSEO DE CERA

PARCELONA

RAMBLA SANTA MONICA METRO ATARAZANAS PARKING EN EDIFICIO COLON

## hay un lugar en Serra Brava para ud.

UNA OPORTUNIDAD QUE NO DEBE DEJAR ESCAPAR AHORA PUEDE SER PROPIETARIO DE UN CHALET de 80 m.<sup>2</sup> con tres dormitorios, comedor, cocina, cuarto de baño y terraza con un terreno de una superficie aprox. de 755 m.<sup>2</sup> pagando un tercio del valor total en un pago fraccionado Y EL RESTO EN DIEZ AÑOS visítenos en la propia urbanización o llámenos a:

LA ZONA RESIDENCIAL DE LA COSTA BRAVA  
LLORET DE MAR a 2 Km. en dirección a TOSSA

**Serra Brava**  
TRAVESERA DE GRACIA, 68-70  
TELS. 217 88 94-227 85 74-227 85 86  
BARCELONA-6

### BOUTIQUE

Conjuntos Sport, Trajes, Pantalones y toda clase de prendas Señora, Caballero. (Facilidades de pago). POVEDA. (Sección Boutique). Plaza Peso de la Paja, 2. Entlo. Tel. 242-78-36. Parking. c/ Casanova, 16

### compre sin dinero en Gales

conozca detalles enviando este cupón:

Don \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Deseo me informen sobre su sistema de venta.  
**SUSCRIPCION GALES**  
GALES, Oficina Comercial Av. José Antonio, 629-Barcelona



# TAURINAS

## EL FRATERNO PORTUGAL

Hemos tenido ayer, en La Monumental, el bellissimo colofón de la Semana de Portugal, que ha venido celebrándose a lo largo de estos días. El broche fue una «corrida de la portuguesa», con la presencia de los ministros de Información del fraterno país, don César Moreira Baptista, y de su colega de España, señor Sánchez Bella. También se encontraron en la plaza el alcalde de Barcelona, don José María de Porcioles, y el director general de Turismo, don Esteban Bassols.

Presidió la lidia don Sebastião Saraiva. La plaza presentaba aspecto de fiesta grande, adornada con banderas de ambos países hermanos. El despejo era digno de una acuarela luminosa de nuestro Mariano Fortuny. Se situaron sobre la arena siete jóvenes vestidos a la usanza velazqueña; un embocado, tocado con sombrero de tres canchales, que pidió la llave; heraldos a caballo; abanderados con las enseñas de la nación portuguesa; los grupos de los forcados de Santaren y Madurez de Montemor. Cerró el policromado desfile una carroza, en la que iban los «cavaleiros» rejeoneadores. Esta iba a la custodia de empujados postillones. Sedas, reverencias y cascabinas pusieron en la tarde la nota de una antigua gentileza. La banda de música suprimió el castizo pasodoble español, sustituyéndolo con la marcha fado «Lisboa antigua».

### Tres palabras sobre el toro en Portugal

Digamos tres palabras sobre el toro en Portugal. Su historia vino siendo paralela a la de España, separándose luego bajo dos condiciones. En el siglo XVI Pío V promulgó un breve con amenaza de excomunión a los que practicasen las corridas de toros. Don Sebastián de Portugal las mantuvo, pero humanizándola a base de no autorizar la muerte del astado. En España, Felipe II ignoró el texto pontificio. El segundo condicionante será la desaparición, en el trono de España, de la monarquía austriaca, linaje taurino y la llegada de los Borbones, que apartaron de los ruedos a la nobleza. Esta se mantuvo, sin embargo, en Portugal hasta el siglo XIX en las plazas. De ahí que mientras en España floreció el toro a pie, democrático, en Portugal alcanzó arraigo el aristocrático toro a caballo.

### El festejo de ayer

Se inició el festejo con la actuación, en pareja, de los caballeros don José Mestre Batista y don Fernando Andrade Salgueiro. Se las entendieron con un toro cárdeno, salpicado, de Sánchez Cobeleda, de Salamanca, fojo y tardo. Fueron muy aplaudidos, así como los «campinos» (los boyeros), que retiraron el toro al corral, con los disciplinados mansos.

Seguidamente, don José Samuel Luppi, en vena de aciertos, lidió admirablemente a un toro de Oliveras Irmaos, de Corrieras, Portugal, que como todo el encierro de la divisa lusitana resultó escogido y bravísimo. Dio la vuelta al anillo, junto al capitán de los forcados de

Madurez de Montemor. Muy bien estuvo el polémico rejeoneador Batista, con un toro que tenía cierta tendencia a refugiarse en tablas. También dio la vuelta al ruedo junto con el capitán de los forcados de Santaren. Otro éxito ratificó el joven Luis Miguel da Veiga, sobrino del inolvidable don Simao. También fue premiado con vuelta al redondel. Don Fernando Andrade Salgueiro lució en una espectacular lidia, clavando arponcillos llenos de fantasía policromados como columnas barrocas del Bernini. Como sus compañeros, dio la vuelta al anillo, junto con el capitán de los forcados.

Por último, don José Samuel Luppi y Da Veiga dieron un curso de lidia a la portuguesa. Especialmente Luppi estuvo sensacional, tanto con las farpas como prendiendo una banderilla corta. El gran jinete portugués se ganó las ovaciones de los repletos tendidos.

Terminemos reseñando que los forcados actuaron impecablemente: realizaron las suertes «de cara» y «de cabo a volta». Sus «pegas» tuvieron la emoción del riesgo. Por la arena de la plaza Monumental pasó ayer la gracia antigua caballerescas, el ritmo dieciochesco y pombaliano del fraterno país, al que nos enlaza la geografía y la historia. — R. M.

## IV Semana de Huesca en Barcelona

Con el pregón que pronunciará el próximo día 5 de mayo, el doctor Sebastián Martín-Retortillo, catedrático de Derecho Administrativo de la Universidad de Barcelona, será inaugurada la IV Semana de Huesca en Barcelona que se prolongará hasta el día 12. La semana ha sido organizada por la «Peña de Huesca» del Centro Aragonés de nuestra ciudad, que en estos días celebra el VII Aniversario de su fundación.

La sesión de apertura, que se celebrará en el salón de actos de dicho Centro y tendrá como colofón el concierto extraordinario que ofrecerá la Coral Oscense, bajo la dirección de Conrado Bertrán.

Durante la semana se celebrarán como actos más destacados una sesión cinematográfica sobre el Alto Aragón, el lunes día 7; la conferencia sobre «La brujería y posesión demoníaca en el Alto Aragón» a cargo de don Angel Garí Lacruz, el martes día 8, un espectáculo monográfico sobre «El folklore altoaragonés» dedicado a «Graus: sus danzas, su música, sus alabadas», el miércoles día 9, y las conferencias sobre «Miguel Servet: relieve altoaragonés de una figura histórica», a cargo de don Julio Arribas Salaberri y «Municipalidades oscenses» por don José Antonio Llanas Almuédabar, que tendrán efecto los días 10 y 11 de mayo respectivamente, cerrando el ciclo de conferencias.

Los actos de la Semana de Huesca quedarán clausurados con la Gran Gala Altoaragonesa que se celebrará el sábado día 12 de mayo, en la sala de fiestas del Centro.

# RELIGIOSAS

## LAS TORRES DE LA SAGRADA FAMILIA

Con frecuente unanimidad, la catedral obtiene mayor número de votos, cuando se pregunta a las gentes de distintas ciudades cuál sería el monumento representativo, aquel que podía figurar como estampa o postal que inconfundiblemente distinguiera la población. En Barcelona son las torres del templo inacabado de la Sagrada Familia las que mejor anuncian, en un solo plano, nuestra ciudad. Pronto estas torres serán seis. Ya se alzan a buena altura las de la fachada de la Pasión. Dos de ellas pronto serán rematadas. He recibido unas muestras con una inscripción que dice: «Con este mosaico se acabarán dos campanarios de la fachada de la Pasión el 29 de junio de 1974». Así se asegura con plena confianza, a fecha fija, porque existen los medios materiales, para hacer realidad el anhelo compartido por la mayor parte de los barceloneses.

Lucas de Tuy, refiriéndose a las catedrales que se construían por toda la geografía española, escribe: «¡Oh cuán bienaventurados estos tiempos en que el más honrado D. Rodrigo edificó la iglesia Toledana con obra maravillosa; el muy sabio Mauricio edificó fuerte y hermosa la Iglesia de Burgos...» Así va enumerando distintas catedrales, para acabar diciendo: «Ayuda estas obras con muy larga mano el gran Fernando, e la muy sabia madre Berenguela reina...» Ahora el impulso que levanta la Sagrada Familia, no se debe a obispos, ni a reyes ni reinas, sino a todo un pueblo que anhela ver convertida en realidad la obra de Gaudí, cuyo nombre y el de sus más destacados colaboradores quedarán grabados para siempre, como aquellos que cita Lucas de Tuy que, si viviera en nuestros días, volvería a hablar de tiempos bienaventurados y de dichosa ciudad por edificar la «fuerte y hermosa» Sagrada Familia.

En todas las civilizaciones han sido los templos la expresión más acabada de su arte. Díganlo los templos egipcios de Karnak y Luxor; las pagodas y las mezquitas. En remotos tiempos los hombres construyeron también casas y palacios, pero apenas queda otra muestra de su arte arquitectónico, que el templo donde oraron y donde han seguido orando sus descendientes. Incluso las ruinas hablan de su esfuerzo, de su amor y de su fe. Acaso el más acabado ejemplo sea el templo de Salomón, y los sucesivos de Zorobabel y de Herodes. En los Paralipómenos, libro II, se dedican ocho primeros capítulos a hablar de la construcción del templo, recreándose en la descripción de las obras, y de los materiales empleados: piedras, mármoles, maderas de cedro, oro, plata, bronce, hierro... y dice Ezequiel: «El templo que quiero edificar ha de ser grande, ya que grande es nuestro Dios». El impulso popular queda reflejado en la construcción del segundo templo. «Y despertó Javé el espíritu de Zorobabel... y el espíritu de todo el pueblo, y vinieron, y se pusieron a la obra de la casa de Javé» (Ag. I, 14).

Al leer las realizaciones del último año, y los proyectos para el futuro, publicada con motivo de la cuetación de este año, no he podido menos de recordar la narración bíblica de las obras del templo de Salomón, y de segundo de Zorobabel, que vio obstaculizada la construcción hasta el punto de quedar las obras interrumpidas durante varios años. También el templo de la Sagrada Familia tuvo una época de suspensión. Pero de nuevo se trabaja con el mismo espíritu de aquellos hombres que sembraron Europa de catedrales, entre las que descuellan las góticas con afiladas agujas apuntando al cielo. También apuntan al cielo esas torres de la Sagrada Familia, que pronto serán seis y luego muchas más, como un testimonio de que también saben mirar al cielo los hombres de nuestros días.

A. MARTIN DEL OLMO

### VIDA PERIODISTICA

#### Homenaje a don Vicente Loren

El «Correo Catalán» ha tributado un merecido homenaje a nuestro querido compañero en las tareas periodísticas Vicente Loren, por cumplirse sus cincuenta años de servicio en la sección deportiva e. la ciudad empresa.

Al sencillo y emotivo acto asistieron el director del periódico don Andrés Roselló y los consejeros de: mismo, así como todo el personal de redacción.

Se ha solicitado para Vicente Loren la Medalla del Mérito en el Trabajo, de cuya concesión esperamos sea cumplida y gozosa noticia en su día.

#### Hoy se inicia el II Congreso Internacional de Odontología

Esta noche, a las ocho, en el Palacio de los Congresos, tendrá lugar la inauguración oficial del II Congreso Internacional de Odontología, XXII Nacional, que se celebrará en nuestra ciudad hasta el próximo día 5 de mayo. Se hallan inscritos y tienen anunciadas sus comunicaciones más de 186 personalidades científicas nacionales y extranjeras, de los 23 países que estarán representados en el Congreso. Los temas a tratar abarcan todos los campos de la especialidad, los últimos logros de la investigación nuevas proposiciones diagnósticas, etc.

Incluido en el contexto del Congreso se desarrollará el Primer Simposium Internacional de Radiografía Panorámica, el IV Simposium Internacional de Endodoncia y la I Semana de Higiene y Profilaxis Bucodentaria. También se realizará la exposición, «Dentalmat 73» en la que se exhibirán las con la odontología.

#### Actos sociales

Con motivo de la inauguración oficial del Congreso se celebrará a las nueve y media de esta noche, una verbena en el Pueblo Español, en la que se ofrecerá a los asistentes la degustación de varios platos de cocina regional y diferentes espectáculos.

En el aspecto social esta verbena se verá complementada el próximo viernes con la gran cena de gala que tendrá lugar en el Palacio Nacional, y en que actuarán el Ballet y la Orquesta del Gran Teatro del Liceo.

### Necrológica

#### Fallecimiento de don Carlos Esteban Alvarez

A los 74 años de edad falleció en nuestra ciudad don Carlos Esteban Alvarez, jefe superior de Administración Civil. Había desempeñado diversos cargos en el Servicio de Correos entre los últimos son la Jefatura de Cartería y del Negociado de Etiqueta Verde.

Contaba con numerosas amistades en el ambiente deportivo, sobre todo del Club Natación Barcelona, de cuya entidad ostentaba la Insignia de Oro. Era capitán de ingenieros, E. H. y estaba en posesión de la medalla de la Vieja Guardia.

Desde estas columnas enviamos nuestro pésame a su esposa, doña María Dolores Guell Gómez de la Hoz, hija Isabel y muy especialmente a su hijo político Tomás Hernández Cabeza, compañero en las tareas periodísticas y redactor jefe de «Diario de Barcelona».

#### Reunión anual de la Dehena de Centenar de la Ploma

Los componentes de la Dehena del Centenar de la Ploma celebraron ayer su reunión anual con una misa en la Capilla de San Jorge de la Diputación barcelonesa, oficiada por el padre Ramón Roquer. Al acto asistió el presidente de la Casa Valencia, acompañado de otros miembros de su Junta Directiva. Seguidamente se celebró un almuerzo de hermandad.

La Dehena del Centenar de la Ploma está integrada por socios de la Casa Valencia que, llevados por su amor a las tradiciones regionales, gustan de recordar y revivir el histórico Centenar de la Ploma, que data de los tiempos del rey Jaime I el Conquistador y que tuvo relevante consideración en los tiempos de Pedro el Grande y Pedro el Ceremonioso. Los cien caballeros del Centenar de la Ploma, en Valencia y desde su fundación, respondieron con lealtad y entusiasmo a su misión puesta por los reyes aragoneses y esta Institución floral valenciana está presente en todos los tratados de historia referentes al antiguo reino de Valencia.

# NECROLOGICAS

## Isidre Esteba i Rafols

viu de Neus Sanahuja, ha mort a l'edat de 87 anys, confortat amb els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica. (A. C. S.) — Els seus aflligits: fills, Isidre, Josep i Maria; fills polítics, néts, besnéts i família tota, n'assabenten llurs amics i coneguts i els preguen de voler-lo tenir present en les oracions. L'enterrament serà avui, dia 30, a dos quarts de dotze del matí, a l'església parroquial del S. M. de P. F. (carrer Sancho de Avila, 20), on s'oferirà una missa exequial per al bé de la seva ànima. — No s'invita particularment.

## Ramona Camps i Torrents

viu de Jaume Porredon i Cavó, ha mort a l'edat de 81 anys, confortat amb els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica (A.C.S.) — Els seus aflligits: filles, Júlia, Maria, Montserrat i Lluïsa; fills polítics, germana, néts, besnéts i família tota, n'assabenten llurs amics i coneguts i els preguen de voler-la tenir present en les oracions. L'enterrament serà avui, dia 30, a dos quarts de deu del matí, a l'església parroquial de Sant Ramon Nonat (avinguda Sant Ramon Nonat). — No s'invita particularment.

## En Joan Oliva i Viñals

viu de Na Lúcia Lasheras Aspa, ha mort als 70 anys, havent rebut els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica. (A. C. S.) — Els seus resignats: fills, Josepa i Joan; fills polítics, Francesc Colmells i Carme Segú; néts, germans polítics, consogres, nebots, cosins i família tota, en assabentar llurs amics i coneguts de tan irreparable pèrdua, us preguen un record en les oracions i l'assistència a la parroquial església de Sant Pere de Rubí, demà dimarts, primer de maig, a les deu hores del matí, on tindrà lloc (ajudant Déu) el funeral de cos present i seguidament l'acompanyament del cadàver a la última estada en el cementiri de Rubí. Casa mortuòria: carrer Alfons Sala, 82, Rubí.

## Don Ginés Llamas Martínez

viu de doña Ascensión Verdú Mendoza, ha fallecido a los 85 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. (E. P. D.) — Sus resignados: hijos, Ginés, María y Ascensión; hijos políticos, Sofía Llobet, Juan García y Joaquín Boix; nietos; nietos políticos; bisnietos; hermana, Trinidad Vda. de José Sánchez; hermanos políticos, sobrinos, primos, demás familia, la señorita Rosa M.ª Pijoan y la razón social Artes Metalgráficas Ginés Llamas, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les ruegan la caridad de una oración por su alma y la asistencia a la iglesia parroquial de San José, hoy lunes, día 30, a las cuatro, donde tendrá lugar (D. M.) el acto religioso del funeral de cuerpo presente, y seguidamente acompañar el cadáver desde allí a su última morada, cementerio de San Pedro. Casa mortuoria: Cruz, 21, pral. — Badalona, 30 de abril de 1973.

## En Genis Llamas i Martínez

viu de Na Ascensió Verdú i Mendoza, ha mort als 85 anys d'edat, havent rebut els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica (A.C.S.) Els seus resignats: fills, Genís, Maria i Ascensió; fills polítics, Sofia Llobet, Joan Garcia i Joaquim Boix; néts; néts polítics; besnéts; germana, Trinitat vídua de Josep Sánchez; germans polítics, nebots, cosins, família tota, la senyoreta Rosa Maria Pijoan i la raó social Artes Metalgráficas Ginés Llamas, en assabentar a llurs amics i coneguts de tan irreparable pèrdua, els preguen un record en les seves oracions i l'assistència a la parroquial església de Sant Josep, avui dilluns, dia 30, a les quatre, on tindrà lloc, ajudant Déu, el funeral de cos present i seguidament acompanyar el cadàver a la seva darrera estada, cementiri de Sant Pere. Casa mortuòria: Creu, 21, pral. - Badalona, 30 d'abril de 1973.

## Doña Adelaida López Marquín

ha fallecido a los 74 años de edad, habiendo recibido la Santa Unción de los enfermos. (E. P. D.) — Sus aflligidos: esposo, Dr. Miguel Pomar Miró; hijos, Miguel y María Rosa; hijos políticos; M.ª del Carmen Baeza y José Tesas; nietos, Miguel-José, M.ª del Carmen, Alvaro, M.ª Rosa, Angélica y José-Miguel; hermana, Rosaura; sobrinos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar mañana, día 1, a las 9.30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Fernando (Avda. José Antonio, n.º 406), Casa mortuoria: Avda. José Antonio, núm. 392, 1.ª, 1.ª — No se invita particularmente.

## Joan Batista i Roca

ha mort. (Reposi en pau). — Els seus germans, Josep Maria (absent de Catalunya) i Concepció vídua Balta, us demanen per ell un pietós record.

## Joan Batista i Roca

descansà en la pau del Senyor ahir, dia 29 d'abril de 1973. (A.C.S.) — Familiars, estimades serventes i amics, ens reunirem avui dilluns, a dos quarts de quatre de la tarda, a la Capella del Servei Municipal de Pompes Fúnebres (carrer Sancho de Avila, núm. 20), i acompanyar-lo al cementiri del Sud-Oest. — No s'invita particularment.

## Don Juan Batista Roca

descansó en la paz del Señor ayer día 29 de abril de 1973. (E. P. D.) Sus colaboradores de las empresas Juan Batista y Empresa Las Arenas, S. A., al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar hoy, día 30, a las 3.30 de la tarde, en la capilla del S. M. de P. F. (calle Sancho de Avila, n.º 20), donde al mismo tiempo se celebrará una misa de cuerpo presente, y después acompañar el cadáver al cementerio del Sudoeste. — No se invita particularmente.

## Josep Brugalla i Pueyo

ha mort a l'edat de 64 anys, confortat amb els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica (A. C. S.) — Els seus aflligits: esposa, Consol Giménez i Clemente; fills, Consol, Josep i Joan; fills polítics, Josep-Maria, Rosa-Maria i Gema; néts, cunyats, nebots, cosins i família tota, n'assabenten llurs amics i coneguts i els preguen de voler-lo tenir present en les oracions. L'enterrament serà avui, dia 30, a dos quarts de quatre de la tarda, a l'església parroquial de Sant Just i Pastor (plaça Sant Just, s.n.º) on s'oferirà una missa exequial per al bé de la seva ànima. — No s'invita particularment.

## Don José-Antonio Pons Comas

falleció en Barcelona el día 28 de abril de 1973, confortado con los Auxilios Espirituales. (E. P. D.) — Sus aflligidos: hermanos, Inés, Casimiro, Antonio y Ramón; hermanos políticos, Jacinto Vendrell y Ana Caparrós; tía, Mercedes Comas; sobrinos, primos y demás parientes, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar hoy, día 30, a las 11.30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Ramundo de Peñafort (Rambla de Catalunya, núm. 115), donde al mismo tiempo se celebrará una misa de cuerpo presente. Casa mortuoria: Córcega, 282, 1.ª, 1.ª — No se invita particularmente.

**Para el Día de la Madre... Un regalo que hace ilusión a toda mujer**

**Pelucas Diana**  
ALTA EXCLUSIVAS INTERNACIONALES

La más completa colección de modelos existente en España. También en modelos super-transpirable, imitación perfecta a cuero cabelludo

Pelucas para mujeres de todas las edades y con las tonalidades más atractivas.

Con opción a cambiar después de esta fecha.

Pelucas DIANA es una exclusiva de **Rodrigo**

Aribau, 14C, esq. Rosellón - BARCELONA

**SURTIMOS A PROFESIONALES. VISITENOS. LE INTERESA**

**HERNIADOS**  
Casa Torrent 13, Unión, 13, y 124, Ramba Cataluña, 124, principal (chafalán Córcega). BARCELONA.

Use aparatos TORRENT sin tirantes, bultos, ni molestias por su gran comodidad, precisión y seguridad son siempre los preferidos. C. S. 6.337





# MAÑANA, UN DIA DECISIVO PARA LOS TRANSPORTISTAS

## SI NO PUEDEN CIRCULAR POR LAS CARRETERAS COMARCALES, AUMENTARA EL PRECIO DE LAS MERCANCIAS

Mañana expira el plazo de tolerancia de la circulación pesada por las carreteras comarcales. A partir de mañana, si se cumple la ley, nuestra ciudad, nuestra comarca, el país entero, quedará incomunicado a muchos efectos como si un temblor de tierra hubiese cortado nuestras vías de circulación más transitadas; como si se hubiese abatido una catástrofe sobre la Península.

Miles de transportistas grandes y pequeños atienden a la radio y hojean el periódico buscando unas líneas, una nota minúscula, que no encuentran, y la inquietud y la tensión se hace de hora en hora más insufrible. No vamos a entrar aquí en si es o no correcto que la mayor parte del transporte de mercancías se efectúe por carretera en nuestra nación, ni entraremos en si sería o no más rentable, más racional y económico, mover ese tonelaje por ferrocarril—supuesto, naturalmente, que existiese una red adecuada—, pero lo cierto es que la situación está planteada en estos términos y hemos de analizarla ateniéndonos a la realidad presente.

Los camiones que tienen más de dieciséis toneladas de peso total—entre tara y carga—no pueden circular si no están en posesión de determinado permiso, pero ese permiso no les autoriza a utilizar las carreteras comarcales ni aquellos tramos de las nacionales que les están explícitamente prohibidos porque tienen algún túnel de pequeño gálibo, algún puente no suficientemente sólido o cualquier característica que hace desaconsejable el tránsito de vehículos pesados. La ley, que es ya vieja, no se había aplicado hasta ahora, y los transportistas protestaron energicamente hasta que consiguieron un aplazamiento en la aplicación de las normas, que expira mañana. Pero en este tiempo nada ha cambiado: los camiones son los mismos, las carreteras tienen el mismo firme y el mismo ancho, las necesidades de transporte son idénticas, y el problema se planteará con la misma acritud que días atrás, según todas las previsiones.

Si nos tomamos la molestia de contemplar un mapa, veremos que algunos centros económicamente vitales van a quedar

bloqueados, sitiados, por falta de cauces para emitir y recibir mercancías y se da el caso peregrino de que no se podrá ir de Barcelona a Sabadell, a Vich y a Manresa, por poner solamente tres ejemplos.

—En muchas ocasiones se dice que los camiones dificultan la circulación—me dice don Francisco Canals, un joven líder de los transportistas barceloneses—tal vez porque suben los Bruchs a veinte por hora, pero yo retaría a los que dicen eso a que siguieran a un camión hasta Madrid, por ejemplo, si es que eran capaces de aguantar su marcha.

### UN GOLPE PARA LA ECONOMIA NACIONAL

La Administración, al consentir el aplazamiento en la aplicación de las viejas normas, no ha propuesto ninguna solución para el momento en que entren en vigor. Así pues, lo previsible es una parálisis, un colapso, que tendría los mismos efectos para nuestra economía que una huelga de transportes como la que últimamente paralizó buena parte de la industria en los Estados Unidos. Para empezar, buena parte de las obras que se realizan en pueblos y ciudades de segundo orden quedarían en suspenso y, para ampararnos en la anécdota, el premio automilístico que ayer se celebró en el circuito de Montjuich no hubiese podido tener efecto si las nuevas normas hubiesen entrado ya en vigor, o, en el mejor de los casos, las obras de acondicionamiento de las pistas, de erección de graderíos y de balizamiento, se habrían encarecido notablemente, puesto que los cuarenta camiones que han estado acarreado materiales no hubiesen podido circular desde la comarc hasta Barcelona y habrían sido necesarios 120 vehículos del tonelaje admisible con su correspondiente personal y el

desembozo consiguiente, aparte de una mayor incidencia de riesgo por kilómetro.

Según los transportistas y los camioneros autónomos, las tarifas habrían de incrementarse automáticamente si no se consiente la circulación de camiones de más de dieciséis toneladas por las carreteras comarcales, puesto que harán falta más vehículos para el mismo movimiento de tonelaje, con la correspondiente incidencia en seguros, combustible, sueldos, e impuestos. Y, sobre todo, se originará un efecto contrario al que se pretende evitar: si ahora se afirma que existe congestión en las carreteras, en el futuro habrá de hablarse de colapso. Independiente de la carestía de los fletes, la densidad del tránsito encarecerá más el transporte. Para tener una idea aproximada de lo que, en espacio ocupado, representa esta medida, basta con que sepamos que para transportar veinticuatro toneladas de carga útil se utilizan en este momento vehículos de 38 toneladas de peso total (nos referimos a camiones del tipo de los utilizados en la construcción) que tienen una longitud de nueve metros, y a partir del momento de la aplicación de las normas habrán de emplearse tres camiones de dieciséis toneladas—puesto que no se podrá rebasar ese peso total—cuya carga útil es de ocho toneladas y su longitud seis metros. Frente a los nueve metros ocupados por el camión que transportase 24 toneladas, los tres vehículos que harán falta para mover la misma carga ocuparán dieciocho.

### LA BUSQUEDA DE SOLUCIONES

La medida restrictiva obedece, según los conductores de camión, a que las carreteras están muy congestionadas o a que el peso es excesivo para los firmes. No ven otra explicación a esta actitud de la Administración, que les limita, y les obligaría, si ello es posible, a una reestructuración de las empresas cuando tienen suficiente entidad, o al cierre cuando se trata de pequeñas explotaciones familiares, pero uno y otro problema tienen solución, a su juicio, remozando la infraestructura viaria a base de reforzar los firmes, de ensanchar las calzadas o, de modo más elemental, habilitando una carretera exclusivamente para tránsito de camiones, cuando se puede acceder a una comarca o a una población por más de un camino. Esta solución por la que aboga el transportista señor Canals a quien antes aludíamos, podría constituir además una solución muy satisfactoria tanto para el transporte pesado como para el vehículo ligero y de turismo. Estas son algunas de las soluciones que proponen los hombres del volante.

—¿Y no será que la Administración ha decidido poner en vigor las viejas normas no aplicadas anteriormente, porque ustedes sobrecargan los vehículos?

—Es verdad que sobrecargamos los vehículos—me ha respondido un transportista—pero esta medida no evitará la sobrecarga.

—¿Por qué ponen más carga de la consentida? ¿No entraña eso un mayor riesgo de accidente?

—Sobrecargar no está bien, por lo que tiene de indisciplina, pero si no lo hiciéramos no podríamos vivir: las tarifas y la competencia desleal nos llevarían a la ruina. Y por lo que dice del mayor riesgo, yo puedo decirle, y creo que en nombre de todos, que si la sobrecarga es prudente no puede pasar nada.

—¿Sabe quién pierde más con la sobrecarga?—tercia otro—El transportista, porque a la larga castiga más el motor.

—¿No se puede romper, con más peso?

—No. Lo único que sufre es el motor. Y el bolsillo del trans-

portista, porque cuando te coge la Guardia Civil, vas arreglado.

### UNA GRAN PREOCUPACION

Pero esta no es la única preocupación de los transportistas, a pesar de ser la más acuciante, la más urgente, la más obsesiva en estos momentos. Tienen otras como los ínfimos límites de velocidad, las tarifas—a su juicio bajas, y sobre las que no estamos en condiciones de opinar—y otras muchas. Pero se cierne una nueva amenaza que puede dejar anclados en nuestro país a los que se dedican al TIR (Transport International Routière).

Se habla de que va a iniciarse la fabricación, en España, de camiones de cuarenta y cuatro toneladas—lo cual parece una

manifiesta contradicción tal como están las cosas—pero no se habla en absoluto del aumento de potencia de los motores del que se está hablando en toda Europa. Veamos cómo está planteada la cuestión. En el resto del continente no preocupa el peso del vehículo pero sí, en cambio, su potencia, y precisamente por ello se está comenzando a exigir que los motores tengan ocho caballos de potencia por cada tonelada, de modo que un vehículo de 38 toneladas (24 de carga útil) debe llevar un motor de 304 caballos. En Alemania, por ejemplo, se está estudiando la implantación de esta norma aún, y sin embargo, sus vehículos se ajustan ya a ella. Aquí se habla de construir camiones más grandes pero se

piensa continuar, al parecer, con el viejo criterio en torno a los motores y la mecánica. De este modo, puede ocurrir que nuestros vehículos, a la vuelta de un año, no sean autorizados a penetrar en Europa por no ajustarse a las nuevas normas de potencia, inspiradas precisamente en la idea de que la velocidad reducida del camión no pueda entorpecer la marcha. Si nuestros hombres del TIR quieren competir en las carreteras de Europa habrán de adquirir vehículos extranjeros, supuesto que puedan importarse y su precio no resulte prohibitivo. He aquí algunos de los problemas, pero el que mañana puede plantearse es el más acuciante.

Darío VIDAL

## Todo a punto para encontrarse con la naturaleza.

Lo mejor y más avanzado en artículos para el camping y material deportivo.



Nuestro Departamento Especializado reúne, en extensa variedad, todo aquello que Vd. precisa para vivir plenamente sus días libres. Tiendas de campaña, mesas y sillas plegables, tumbonas, embarcaciones neumáticas...

DEPARTAMENTO DE DEPORTES.

PLANTAS SEPTIMA Y OCTAVA

El Corte Inglés

ABIERTO A MEDIODIA

BARCELONA: Plaza de Cataluña - Ronda de San Pedro MADRID - SEVILLA - BILBAO - VALENCIA y pronto... MURCIA

Para su césped Para su jardín



El cortacésped con motor que recoge todo lo que corta. Herramientas que hacen un placer de su trabajo en el jardín.



OUTILS WOLF  
HERRAMIENTAS PARA JARDIN, CAMPO Y CESPED

Documentación y demostración sin compromiso.

## CONILLAS

GARDEN CENTER-TODO PARA EL JARDIN

PROYECTOS Y CONSTRUCCION DE PARQUES Y JARDINES

Semillas de todas clases/Herramientas, Aspersores, Cortacéspedes, Abonos, Insecticidas/Viveros, Pedro IV, 437 - Teléfono 207.31.35

LAURIA, 11 - TEL. 221 20 17 - BARCELONA

## AIRE LIMPIO, LUGARES DE TRABAJO SANOS



Captación y separación de toda clase de polvo. Ventiladores centrífugos. Separadores en húmedo. Armarios de células de filtros. Ciclones de alto rendimiento. Accesorios complementarios (Colectores, boquillas, etc.)

Instalaciones para fábricas de cementos, canteras, industriales de aglomerados de madera, carpinterías, fundiciones, laboratorios e Industrias papeleras y metalúrgicas

Solicite información a: BRUCH, S. L., en AVDA. MERIDIANA, 318

Tel. 349.00.00

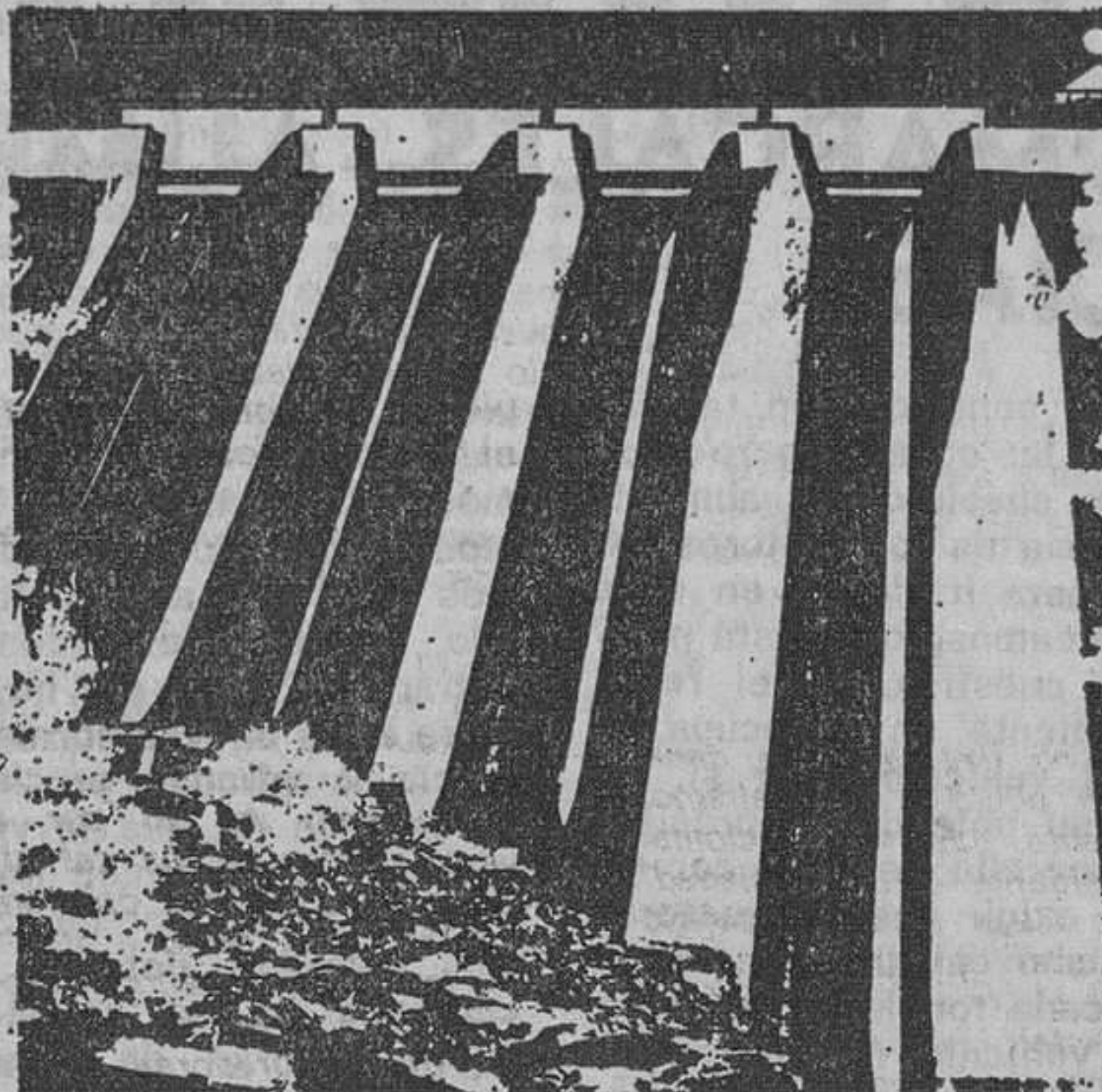
Licencia:

Keller Lufttechnik  
Jesingen - Alemania





# JUNTA GENERAL DE EMPRESA NACIONAL HIDROELECTRICA DEL RIBAGORZANA, S.A.



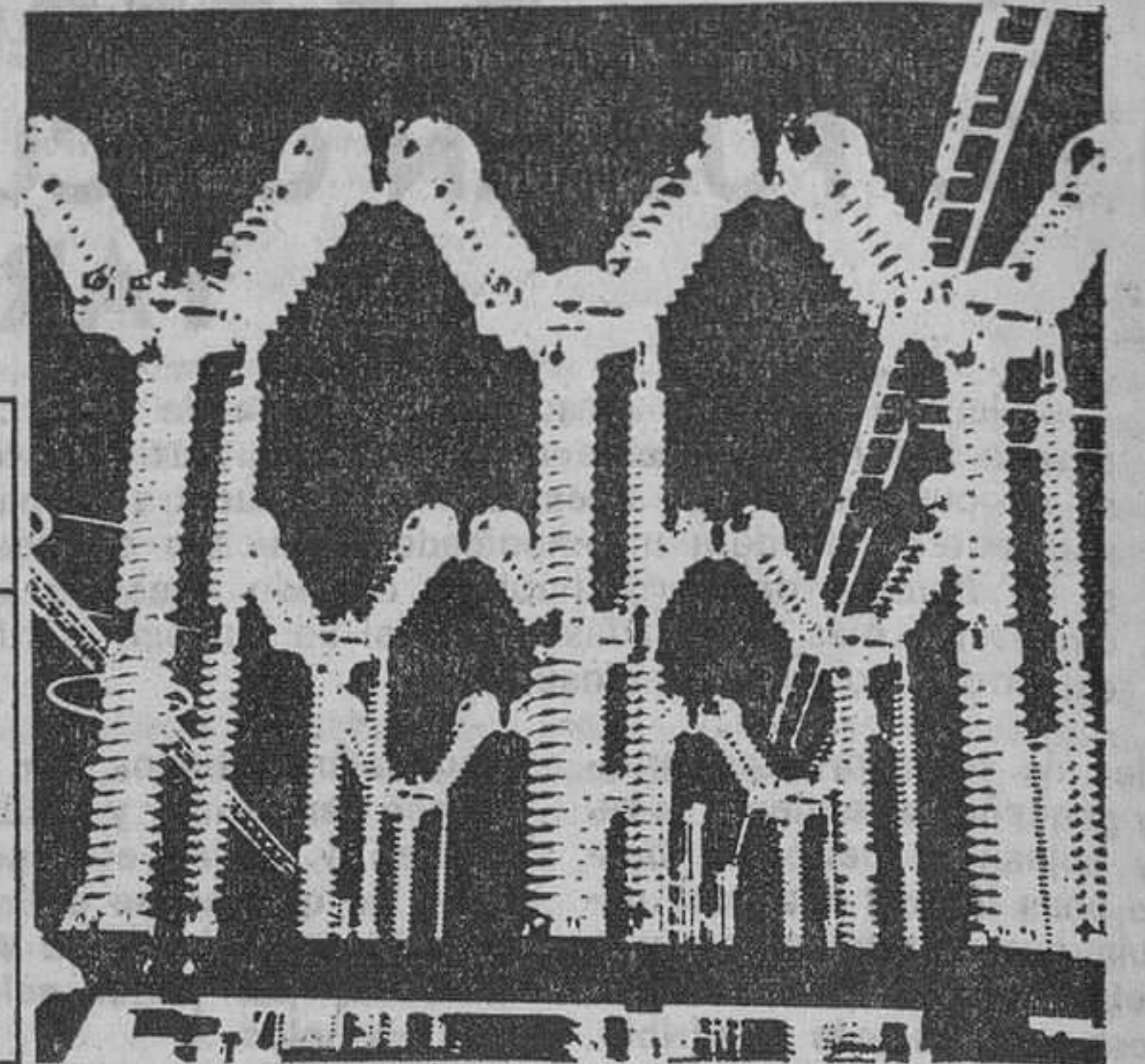
## DATOS MAS DESTACADOS DEL INFORME DEL PRESIDENTE DE ENHER, D. GONZALO TURELL.

Asiste el Presidente de Honor, D. José María Aguirre Gonzalo

### RAPIDO DESARROLLO DEL MERCADO DE ENHER.

LA TASA DE CRECIMIENTO DEL CONSUMO NACIONAL FUE EN 1972, DEL ORDEN DEL 11,36 %.

EL CORRESPONDIENTE A LOS CLIENTES DIRECTOS DE ENHER ASCENDIO AL 20,55 %.



## SE CONSOLIDA EL OBJETIVO DE CONVERTIR A ENHER EN EMPRESA DE CICLO COMPLETO.

LAS INVERSIONES EN LA RED DE DISTRIBUCION, SUPERAN EN UN 35 % A LAS REALIZADAS EN 1971.

SE APRUEBA EL AUMENTO DEL CAPITAL SOCIAL A 9.120.800.000 de PTAS.

Mediante incorporación parcial al mismo de una partida de 350.800.000 de Ptas. con cargo al saldo de la cuenta de Regularización.

## SE HA PREVISTO UNA AMPLIACION DE CAPITAL A LA PAR A RAZON DE UNA POR CADA DIEZ, EN 1973.

La Central Nuclear de Vandellós, de HIFRENSA, y el Grupo II de Térmicas del Besós, S.A. en cuyas sociedades ENHER participa con el 23% y el 50%, respectivamente, han sido conectados a la red en 1972.

Plan de coordinación de las Empresas Eléctricas de Cataluña para la construcción de grandes unidades de producción nuclear. Las primeras Centrales se ubicarán en Ascó.

CREDITO DE EXIMBANK A ENHER, CON FAVORABLES CONDICIONES; POR SU PARTICIPACION EN ASCO II y BESOS III.

Aumento de las amortizaciones y de la autofinanciación para dar una sólida y saneada consistencia económica a los activos de ENHER.

El capital privado tiene acciones por valor de 1.719,8 millones de ptas. Durante el Ejercicio el volumen contratado en la Bolsa de Barcelona fue superior al 460 por ciento con relación al anterior.

ENHER, Sociedad pionera del Grupo INI, en cuanto a autonomía financiera en el mercado de capitales para la financiación de sus actuales y futuras realizaciones.

### EVOLUCION DEL EJERCICIO DE 1972

| Cifras más significativas:  |         | 1971    | 1972    | Δ %      |
|---|---------|---------|---------|----------|
| - Potencia instalada en Centrales hidráulicas                               | MW.     | 1.004,1 | 1.004,1 |          |
| - Potencia en Centrales térmicas (parte proporcional Besós y Vandellós)     | MW.     | 75,0    | 335,0   | + 346,6  |
| - Producción Centrales Enher  | GWh     | 3.141,7 | 3.742,7 | + 19,12  |
| - Producción Central Térmica Besós (parte Enher)                            | GWh     | 280,7   | 216,9   | - 22,72  |
| - Producción Central Nuclear, Vandellós (parte Enher)                       | GWh     |         | 264,5   | -        |
| - Energía adquirida   | GWh     | 832,2   | 325,6   | - 60,87  |
| - Energía puesta en la red.   | GWh     | 4.254,6 | 4.549,8 | + 6,93   |
| - Venta de energía:   |         |         |         |          |
| a abonados directos   | GWh     | 1.765,1 | 2.127,9 | + 20,55  |
| a otras Sociedades eléctricas españolas                                     | GWh     | 412,7   | 1.013,3 | + 145,62 |
| a "Electricité de France" <convenio "buen grado">                           | GWh     | 1.303,7 | 1.005,2 | - 22,89  |
| a "Electricité de France" <convenio "buen grado">                           | GWh     | 517,3   | 152,9   | - 70,44  |
| - pérdidas (transporte y distribución)                                      | GWh     | 255,8   | 250,5   | - 2,07   |
| - Número total de abonados directos   |         | 214.558 | 237.804 | + 10,83  |
| - Longitud total líneas transporte  | Kms.    | 1.442,5 | 1.448,9 | + 0,44   |
| - Longitud total red de distribución  | Kms.    | 5.444,2 | 5.918,2 | + 8,70   |
| - Número total transformadores instalados                                   | unid.   | 2.884   | 3.090   | + 7,14   |
| - Potencia total instalada (excluidos los transformadores de las Centrales) | MVA     | 3.741,4 | 4.149,5 | + 10,92  |
| - Capital desembolsado  | M/Ptas. | 7.880,0 | 8.770,0 | + 11,29  |
| - Incremento del inmovilizado en el año                                     | M/Ptas. | 3.479,8 | 2.522,2 | - 27,51  |
| - Amortizaciones del Ejercicio  | M/Ptas. | 704,2   | 783,2   | + 11,21  |
| - Beneficio bruto   | M/Ptas. | 722,3   | 800,9   | + 10,88  |
| - Impuestos sobre Sociedades y Complementos                                 | M/Ptas. | 150,4   | 138,1   | - 8,18   |
| - Beneficio neto  | M/Ptas. | 571,8   | 662,7   | + 15,90  |
| - Dividendo bruto por acción  | Ptas.   | 70,0    | 70,0    | -        |
| - Dividendo neto por acción   | Ptas.   | 59,50   | 59,50   | -        |
| - Amortización Anual  | %       | 3,03    | 3,19    | -        |
| - Cargas Financieras  | M/Ptas. | 826     | 801     | - 3,02   |

### INTERVENCION DEL PRESIDENTE DEL I. N. I., D. CLAUDIO BOADA

Creo que poco puede añadirse al informe tan exhaustivo y tan completo que nos ha hecho el Presidente de ENHER, Sr. Turell, sobre la marcha del Ejercicio pasado. De todas formas, algunas notas he tomado sobre este informe y si quisiera hacer hincapié sobre algunos puntos.

Conviene, en mi opinión, comentar la circunstancia de que los suministros de energía a otras Empresas hayan aumentado. Esto es concordante con el aumento de producción que ha tenido ENHER y además es una prueba de la mucha y buena colaboración que la Empresa está manteniendo con las demás Compañías eléctricas.

En esta tierra donde nos encontramos, con una ascendencia fenicia notable, sabemos que producir es algo muy importante; pero vender, y si además la venta es directa, es tanto o más importante que producir. Por tanto, la orientación del Consejo de que se equilibre distribución con producción, es no solamente adecuada sino también necesaria a los efectos de los resultados futuros de esta Compañía.

ENHER colabora cada vez más con las otras Empresas eléctricas de la zona. No cabe duda que ENHER no tiene interés en trabajar aislada, y mucho menos en trabajar como una Empresa franquiciadora.

Sería imperdonable que una Empresa, por la circunstancia de ser del Estado, trabajando en un Sector donde las demás Empresas obtienen beneficio, no lo obtuviera. Está claro que la gestión de las Empresas públicas puede ser tan buena como la gestión de las Empresas privadas. ENHER es una de las demostraciones más fehacientes de que no solamente puede ser, sino que es así.

El aumento de capital de este año, a base de una acción por cada diez, y naturalmente a la par, con las cotizaciones actuales de Bolsa, es un dividendo complementario; y el reparto de una

por veinticinco, de la cuenta de regularización es otro dividendo complementario, al que estoy convencido que los accionistas tenían derecho.

No cabe duda que no hay más que una manera de administrar las Empresas y esta manera es clara: atender a la rentabilidad sin olvidar nunca lo social, fundamental para toda Compañía que se precie en algo y más si está en el ámbito del Instituto Nacional de Industria.

Estamos muy satisfechos de que en ENHER exista un 20% de capital privado, constituido por Cajas de Ahorro y Bancos, que tanto ayudan al Instituto y, especialmente, con un número tan importante de accionistas privados, que tienen confianza en la administración de esta Empresa, lo cual quiere decir que tienen confianza realmente en ENHER y en sus rectores.

Mis saludos y agradecimiento a todos los hombres de ENHER, a su Consejo de Administración, Jurado de Empresa y en especial a su Presidente D. Gonzalo Turell y a su Presidente de Honor D. José María Aguirre.

### ACUERDOS MAS IMPORTANTES DE LA JUNTA GENERAL

Los beneficios netos, deducidos los impuestos del Ejercicio 1972, ascienden a 662.796.932,53 pesetas.

Aumentar el capital social, hasta nueve mil ciento veinte millones ochocientos mil pesetas, mediante la incorporación parcial al mismo, con cargo al saldo de la cuenta "Regularización Ley 76/1961 de 23 de Diciembre" de una partida de 350.800.000 pesetas.

Las referidas nuevas acciones, que participarán en beneficios a partir de 1.º de Julio de 1973, serán entregadas a los accionistas totalmente liberadas, a razón de una acción nueva de

cada clase por cada 25 antiguas, actualmente en circulación, de la misma clase, habilitándose al efecto el cupón número 36 de las acciones en circulación.

Con la incorporación a capital del saldo de la Cuenta de Regularización de Balances, se facilitará la adquisición de acciones a los empleados de la Sociedad, en las condiciones de precio y demás establecidas en la Orden Ministerial de 31 de Enero de 1967, y en la cuantía que dicho personal solicite, hasta un máximo de 87.700.000 pesetas.

El Consejo de Administración queda facultado, de confor-

midad con el artículo 96 de la Ley de Sociedades Anónimas, para aumentar, en una o varias veces y hasta el día 30 de Junio de 1975, el capital social en la cifra máxima de 2.700 millones de pesetas.

Autorizar al Consejo de Administración para que dentro del plazo de tres años, a contar del 5 de Abril de 1973, en el momento que estime oportuno, pueda emitir obligaciones simples o con garantía hipotecaria, según estime conveniente, hasta un total de tres mil millones de pesetas en una o varias veces.



# ECONOMIA Y FINANZAS

## CEMENTO POR LAS NUBES

Han rebrotado en las zonas del sur de España las viejas prácticas del estraperlo. Se polarizan en torno del mercado del cemento, al conjuero de la escasez que se viene sufriendo de este producto por el doble efecto cruzado, por un lado, del «boom» de la construcción y las obras públicas; y por otro, del cierre de diversas factorías cementeras andaluzas, a causa del estado latente de quiebra que durante muchos meses ha vivido la más importante empresa del ramo en aquella región.

En medio de este confuso panorama, resulta satisfactorio comprobar la previsión de los fabricantes establecidos en Cataluña que tiempo atrás, cuando sobraba cemento a patadas y la demanda del mercado interior pulsaba débilmente, no sólo se las ingeniaran para exportar sus excedentes a otros países, sino que prepararon planes de ampliación de sus plantas productoras, anticipándose para el cambio de coyuntura que no había de tardar en presentarse.

El hecho es que, en estos momentos, prácticamente la totalidad de los programas de ampliación de fábricas de cemento que hay en marcha a lo largo y lo ancho de la nación, radican en Cataluña. Así, Compañía Catalana de Cementos Portland está instalando en Vallirana 380 mil toneladas de nueva capacidad, con fecha de entrada en funcionamiento a mediados del año que viene. En la misma época se pondrá en marcha casi un millón de toneladas de capacidad en la planta que Cementos Molins, S. A. posee en Cuatro Caminos. Por su parte, la Auxiliar de la Construcción, S. A. («Sansón») dobla su horno de San Feliu de Llobregat con una segunda unidad que le permitirá alcanzar una producción total de más de un millón de toneladas anuales. Finalmente, Asland moderniza su planta de Moncada, con mejora de calidades y rendimientos.

Para hacer frente a la falta de cemento que se observa en el país, el Gobierno ha acordado en fecha reciente desgravar de aranceles a las importaciones de tan vital materia prima. Más he aquí

que una vez más se ha puesto al descubierto la lentitud e ineficacia de la burocracia, frente a la agilidad de la iniciativa privada. Resulta que las exoneraciones arancelarias ha de aprobarlas caso por caso una comisión de funcionarios. Mientras tanto tal comisión se constituye y se reúne, navegan hacia España barcos y más barcos con cargamentos de cemento adquirido en los mercados exteriores por las firmas importadoras, sin que nadie sepa a ciencia cierta si, llegada la mercancía al puerto de destino, el cemento habrá de satisfacer las tasas que regían hasta hace poco o bien disfrutarán ya del nuevo régimen de favor dispuesto por la Administración. En el primer supuesto, el cemento resultará lógicamente al consumidor más caro que en el segundo, lo cual no deja de ser lamentable en unos momentos en que la construcción se ve sumida en un delirante proceso inflacionario de costes.

## CAPITALISMO POPULAR

Banesto cuenta con 115.000 accionistas. Las dos terceras partes del capital se encuentran en poder de accionistas poseedores de menos de mil acciones. Y una buena parte de los miembros del Consejo de Administración, además de poseer paquetes exiguos, proceden de las plantillas de ejecutivos y empleados de la propia institución.

El ejemplo más señalado lo brinda acaso José M.ª Sainz de Vicuña, que ha sido promovido recientemente al cargo de consejero de Banesto. Ingresó en el Banco 25 años atrás, como asesor jurídico de la sucursal de Barcelona, pasando después a director en esta capital y más tarde a director general. Sainz de Vicuña es titular de una cantidad nada abultada de Banesto: exactamente 300 acciones.

Feliciano BARATECH SALES

## PULSO FINANCIERO

Hemos captado en Madrid el rumor de un tenaz forcejeo entre altas personalidades de Hacienda y el presidente de Telefónica, Barreña de Iríto. Según parece, la autoridad monetaria sugiere que la venidera ampliación de Telefónica se haga con una prima del ciento por ciento, quizá con el propósito soñado de influir de esta manera en el desinflamiento de las altas cotas que alcanza el mercado bursátil. Se oponen los directivos de Telefónica, reacios a convertirse en chivo expiatorio de las locuras alistas del mercado. La moneda está en el aire.

A Hilrola no hay quien le gane la mano en punto a triunfalismo. En la reciente junta de accionistas, el presidente de la Sociedad, marqués de Casa Oriol, se refirió a la futura crisis energética que se anuncia en el mundo y soltó la perla siguiente: «En España no habrá problema si el sector eléctrico sigue trabajando como hasta ahora, en orden, en paz y eficacia». Digamos de pasada que durante el año último el «cash-flow» de Hidroeléctrica Española se cifró en 5.400 millones de pesetas, empeorando la relación por acción, que

se sitúa en un 16 por ciento, con baja de un punto respecto al año anterior.

Mobiliaria Gros emprende nuevos derroteros, diversificando su inversión a toda clase de sociedades, pertenecan o no al grupo Gros, en busca de rentabilidad y de beneficio a corto plazo. Para ello se ha reforzado el Consejo con el nombramiento de José María Fernández Castañeda, cursabero rector de las operaciones bursátiles del Banco de Santander.

Las ventas de Harry Walker, S. A. durante el año último alcanzaron 1.272 millones de pesetas, con aumento del 25 por ciento. Cuatro quintas partes del giro corresponden a ventas del ramo del automóvil y el resto a suministros a la industria y náutica deportiva.

Está muy avanzada la nueva fábrica de carburadores de San Andrés de la Barca, que se espera poner en marcha el próximo otoño. Supone una inversión del orden de 76 millones y permitirá doblar la producción actual.

Dividendo del 12 por ciento, frente al 10 repartido en ejercicio anterior y asignación de 17,5 millones a reservas, contra 6,8 en el año 1971.

Sociedad de Seguros Mutuos contra Incendios de Barcelona, Mutua de Propietarios, reunió su junta general. La crecida siniestralidad no impide mantener el nivel de años anteriores las bonificaciones o retornos a los socios, que importaron 12,7 millones. La producción del ejercicio se cifró en 8,1 millones, con alza del 31 por ciento. El total de capitales asegurados por la entidad suma 74.000 millones y las primas de tarifa representaron 28 millones.

Se nombró presidente honorario a José Vilardaga Buxó; vicepresidente a José Gras Artero, vicepresidente a Carlos Grasses Jover y vocal a José María Canal Autonell, reemplazando a Ramón Puigmarti Bertrán.

Saeo, sociedad afiliada a Banca Mar Sardá, ha cumplido su segundo aniversario. Los importantes resultados alcanzados en estos dos años, son fruto del constante esfuerzo de su equipo humano, integrado por especialistas muy cualificados en la administración de carteras de valores.

Datos significativos: el número de clientes ha pasado de 118 en abril del año pasado, a 360 en la actualidad; y el volumen de administración de 723 a 3.200 millones de pesetas. Desde mediados de marzo se cuenta con oficina abierta en Madrid y se prepara la instalación en otra importante capital española.

Con un mes de anticipación respecto del año pasado, se reunirá en la última decena de este mes la junta de Tabacos de Filipinas. Es posible se proponga a la asamblea el pago de un dividendo de moderada cuantía; después de seis ejercicios en que no hubo reparto alguno.

Se acaba de incorporar al consejo de la Compañía Francisco Hernández López Gil, máxima figura de la organización catalana de Banco Hispano Americano, que cubre el puesto vacante por renuncia de Alberto Ojart, nuevo consejero y director general del mismo banco. Y carece de fundamento, según nos dicen, la noticia recogida en algún medio informativo, de que ha causado baja como consejero de «Tabacos», José María Figueras.

Hace poco se rumoreaba que Sarrión iba a tomar una participación en Papelera Española. Ahora se dice que quien va a hacerlo es el grupo Sniace; incluso se señala que el paquete de Papelera que quiere suscribir equivale al 20 por ciento del capital de ésta.

A tal respecto, se recordará que Sniace y Papelera coparticipan en la construcción de una nueva fábrica de papel en Navia (Asturias).

Del Boletín de DAGSA-Banca Catalana:

«En el capítulo de rumores, sin repercusión en el tablero de las cotizaciones, se asegura que Fecca procederá finalmente a absorber su filial Fuerzas Motrices, objeto de amplia polémica en pasadas juntas.

Como noticia, destacan las declaraciones del consejero delegado de Asland, Carlos Güell, confirmando las previsiones sobre un inmediato aumento de los precios del cemento, así como las renovadas posibilidades de expansión inversora en todo el sector.

Nota positiva a contracorriente: la cotización de 650 por ciento en la recién admitida sociedad acenera Koipe, cuya reciente oferta de acciones se había emitido al 450 por ciento.

## INAUGURACION DE NUEVAS OFICINAS DE LA CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE LA DIPUTACION DE BARCELONA EN SAN ADRIAN DE BESOS



San Adrián. — El pasado viernes, día 27 tuvo lugar la inauguración de las nuevas oficinas de la Caja de Ahorros Provincial en esta localidad. El acto fue presidido por D. José María de Muller y de Abadal, Presidente del Consejo de Administración de la Institución, a quien acompañaban el teniente alcalde Sr. Corominas, quien detentaba la representación del Alcalde de la localidad y diversos miembros de la corporación municipal. Vicepresidente del Consejo de Administración, Sr. Torras, Consejeros Sres. Ocaña, Antoja, Zuazo y Llarás, y el Director General de la Institución Dr. D. Juan Bilbao, así como numerosas autoridades y representaciones.

Finalizada la bendición de los locales por el prior de la Capilla San Jorge de la Diputación, Rvdo. P. Roqué, tuvo lugar el acto de inauguración de la nueva Oficina. En el transcurso del mismo hizo uso de la palabra el Sr. Corominas quien expresó su satisfacción por la presencia de la Caja en la localidad.

Por último D. José María de Muller y de Abadal ofreció la decidida cooperación de la ciudad de su presidencia con San Adrián, formulando los más expresivos votos por la prosperidad de todos sus habitantes.

Finalizado el acto, fue servido un vino de honor.

## Unión Eléctrica, S. A.

### y Sociedades Absorbidas

#### PAGO DE INTERESES A OBLIGACIONES

A partir de las fechas que se mencionan se iniciará el pago de los intereses de las Emisiones de Obligaciones que se citan a continuación:

#### UNION ELECTRICA, S. A.

1.º de mayo de 1973. Emisión de 26 de octubre de 1954, cupón núm. 37, importe neto de 25,46 pesetas.

#### ELECTRICAS LEONESAS, S. A.

1.º de mayo de 1973. Emisión de Bonos de Tesorería año 1959, cupón núm. 28, importe neto de 26,41 pesetas.

1.º de mayo de 1973. Emisión del año 1963, cupón número 20, importe neto de 31,25 pesetas.

15 de mayo de 1973. Emisión del año 1958, cupón número 30, importe neto de 25,65 pesetas.

Dicho pago se realizará en las centrales y sucursales de los Bancos Urquijo, Hispano Americano, Central, Industrial de León y en la Confederación Española de Cajas de Ahorros.

Madrid, 25 de abril de 1973

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

## NOTAS Y RECORTES

■ IBM va a establecerse en Barcelona con todos los honores. A tal efecto, sabemos que ha adquirido un solar en Via Augusta, frente a la calle Calvet, con objeto de levantar allí un gran inmueble que se destinará a los servicios comerciales de la firma y eventualmente también a la sección encargada de formación de personal.

■ Dico Ibérica, S. A., se denomina una nueva empresa radicada en Barcelona, que acaba de fundarse con capitales españoles y holandeses «fifty-fifty». El grupo holandés Dico, especializado en la fabricación de camas metálicas, aporta el 40 por ciento del capital; el también holandés grupo Brabantia, bien conocido por sus prestigiosos artículos de menaje, el diez por ciento. Y, finalmente, el restante 50 por ciento lo suscriben diversos inversores catalanes encabezados por J. M. Brillas y Eugenio Borés Calsamiglia. Se da la circunstancia de que estos últimos están asociados ya desde hace tiempo con Brabantia, integrando la firma Brabantia Ibérica, S. A.

■ Otra sociedad barcelonesa de reciente creación es Opening, Sociedad Anónima, con diez millones de capital, para dedicarse a actividades inmobiliarias. Sus socios fundadores son Javier de Fontcuberta Samá, José María Galera Monagal, Juan Vives Padrós, Salvador Carrera Comes y Ramón Vives Padrós, todos ellas personas muy conocidas en el ámbito económico y financiero de la Ciudad Condal.

■ Entre las últimas demandas judiciales presentadas en Barcelona, anotamos sendos ejecutivos o preparatorios de ejecutivos de José Calvet Soler, S. A., 1,5 millones, contra Baltasar Díaz Gutiérrez; Lauro Clariana Verdager, 0,7 millones, contra Hierros y Metales Berge, S. A.; Manuel Bertomeu, 0,5 millones, contra Guadalupe García Ríos, y Manuel Rosell Guillén, 0,4 millones, contra Ricardo Vila Andrés.

■ Asimismo anotamos dos procedimientos hipotecarios de María Planella Vilanova contra Luis Muñoz Pi, y de Banco Central contra Francisco Serra Montseny, por importe de 0,6 y 0,4 millones, respectivamente.

■ La autoridad judicial declaró en suspensión de pagos e insolvencia provisional a José y Cristóbal Buítrago Fernández, dedicados a la fabricación y comercialización de productos de madera, con tres establecimientos abiertos en Barcelona. Se convoca junta de acreedores para el 20 de junio próximo.

■ Acuerdo en la suspensión de Aislantes y Productos Asfálticos, S. A. Se satisfarán todos los débitos en el plazo de tres años, nombrándose una comisión de acreedores integrada por Banco General, Ignacio Aparicio Gasol y José Luis Beltrán. Contra el acuerdo citado votaron en su momento las firmas Essochem Ibérica, S. A., y Firestone Hispania, S. A.

■ En la noticia relativa a Compañía Europea de Tuberías que insertamos el pasado lunes, se deslizo un error al referirse a un ejecutivo de varios «centenares de millones». Aunque el buen juicio del lector habrá subsanado la errata, lo cierto es que se trata de varios «centenares de miles» de pesetas. Queda, pues, la debida constancia.

■ Por vez primera, una empresa catalana ha sido favorecida con el mercurio de oro que discernen el Gobierno italiano a sociedades destacadas de los distintos países. Según nuestras noticias, en la decimotercera edición de dicho premio, correspondiente al año actual, se ha otorgado el galardón a cinco importantes sociedades españolas, a saber: Aguas de Barcelona, Telefónica, CAMPSA, Tabacalera y Butano. La entrega de los distintivos está programada para mediados de la semana en curso.

■ Tomó posesión como consejero de Fibracolor Alfonso Martínez de Irujo Fitz-James Stuart, duque de Aliaga. Segundo de los hijos de los duques de Alba, tiene un asombroso parecido físico con su fallecido padre, a quien sustituye en el consejo de la citada firma barcelonesa, filial de Sniace.

■ Se habla de la posible instalación en nuestro país de alguna importante fábrica de ordenadores-computadores. Entre las empresas que destacan como posibles candidatas se menciona a la CII (francesa), Fujitsu (japonesa) y Nixdorf (alemana, que en el campo de la fabricación de grandes ordenadores se halla asociada con la AEG-Telefunken).

■ Con tal motivo, se comenta la visita a Madrid de Heinz Nixford, titular de la firma que lleva su nombre, para mantener entrevistas con altas personalidades del Gobierno español.

■ Bayer ha resuelto un problema de los fabricantes de alfombras. Es sabido que en determinadas condiciones de humedad ambiente y temperatura las alfombras producen carga electrostática que se traduce en pequeñas descargas eléctricas para las personas que transitan sobre ellas. Pues bien: Bayer acaba de lanzar al mercado un tipo de fibra «perlon» que es permanentemente antiestático y, por tanto, elimina el fenómeno antes indicado. Esa invisible propiedad antiestática dura tanto como la fibra misma, y hace innecesario el tratamiento o el empleo de fibras metálicas incorporadas a las alfombras y las moquetas.

F. B. S.

## Catalana de Gas y Electricidad, Sdad. Anma.

Se avisa a los señores tenedores de Obligaciones «Emisión 1971» de esta Compañía, que a partir del día 5 de mayo próximo, quedará abierto el pago del cupón vencido en dicha fecha, en la propia Sociedad y en las Entidades Bancarias siguientes:

- Banco Hispano Americano.
- Banco Urquijo
- Banco Popular Español
- Banco Español de Crédito
- Banco Central
- Banco de Bilbao
- Banco de Santander
- Sindicato de Banqueros de Barcelona

Confederación Española de Cajas de Ahorros  
Barcelona, 18 de abril de 1973. El Presidente del Consejo de Administración.



■ Mal negocio para la familia del ex director dominicano Irujino. La fábrica de conservas que con todo lujo montó en Navarra hace



# LA JUNTA GENERAL DEL BANCO CENTRAL, S. A.

## 212.731 MILLONES DE RECURSOS DE CLIENTES Y 17.882 DE CAPITAL Y RESERVAS. - 687 OFICINAS EN SERVICIO. - ALTA TASA DE DESARROLLO EN TODOS LOS CAPITULOS DE SU BALANCE

### España recibe la onda de inflación mundial

Bajo la presidencia de don Joaquín Reig, con extraordinaria asistencia de accionistas, se celebró el día 28 de abril la Junta General de esta Entidad.

**LA MEMORIA**  
De mayor amplitud que las de años anteriores, inserta una gran profusión de cuadros estadísticos, gráficos y fotografías, constituyendo un fiel exponente de la expansión de las principales rúbricas del

Balace y de la actividad del Banco Central, con el registro histórico de la evolución de los últimos diez años.

Destaca el gran incremento de las cuentas creadoras de clientes, en 44.411 millones de pesetas, con lo cual, al finalizar el ejercicio, se elevaban a 212.731,6 millones de pesetas, cuya alza representa un porcentaje del 26,38 por 100, superior al medio del 23,72 por 100 conseguido por el conjunto de los Bancos nacionales.

cerraba con 212.731 millones de pesetas e incremento del 26,38 por ciento. Y añadió: «En tres años, conjugada armónicamente la actividad financiera con la actividad puramente bancaria, hemos logrado doblar lo que era el Banco Central.»

Sintetiza en breves palabras los capítulos más significativos de la Memoria, subrayando la absoluta sanidad con que se presentan las cifras en el Balance y el equilibrio que ofrecen los incrementos de inversión o financiaciones concedidos en las modalidades de crédito y descuento comercial, dentro de la política tradicional del Banco de procurar evolucionar sin tensiones que hagan peligrar la liquidez. Seguidamente calificó, en los términos que señalamos al principio de su intervención, el ejercicio de 1972 como el año de la madurez económica y añadió que «durante los años sesenta se produjo un profundo cambio estructural. Se consiguió sobre todo galvanizar el país y extraerle de la mentalidad del subdesarrollo, que constituía la característica predominante de nuestro pueblo, para ponerle en situación de aspirar a un desarrollo continuado que le permitiera equilibrarse con el entorno de los países avanzados que nos rodean. Como todo crecimiento supone desequilibrio, los últimos meses de la década de los sesenta y el primer año de la etapa que se iniciaba, presentaron la parada estacional de 1970, año que, en su momento, calificó de transición.»

Habilidad, equilibrio y, en gran medida, el hecho de que el país contara con Instituciones bancarias o financieras en general —puo de manifiesto— en perfecta línea de competencia y con pleno sentido de su responsabilidad, permitió que aquel bache del proceso evolutivo no tuviera otras consecuencias que las de la selección natural de nuestro empresario. En 1971, renovadas y clarificadas, y con una lección bien aprendida, las empresas del país se pusieron nuevamente en marcha y esta lección ha madurado durante 1972, con caracteres de gran permanencia para el futuro.

#### EL PAIS SE ESTA CAPITALIZANDO

Seguidamente, se refirió a la alta tasa de desarrollo del producto nacional bruto, así como al crecimiento del sector industrial y afirmó que el país se está capitalizando y que existían importantes proyectos industriales que han nacido, empezado a desarrollarse y gestado en 1972, hallándose en una línea de clara concreción y que, por otra parte, tendrán un gran peso en la estructura del país. «Esta impresión favorable —comenta el señor Escámez— adquire caracteres de estabilidad para el futuro, al menos a medio plazo, si se tiene presente el nivel de la cartera de pedidos, el reducido volumen de los «stocks», la alta tasa de utilización en la capacidad industrial, el fuerte incremento de la productividad y, en definitiva, las magníficas expectativas empresariales.»

Con relación a la evolución del Banco Central en la distribución del crédito, siguió en 1972 unas líneas similares a las de la estructura económica general, tanto cuantitativa como cualitativamente, ya que ha movilizad ponderadamente la corriente financiera que recibía y ha facilitado sus recursos hacia los sectores más diná-

micos y con mayores índices de producción.

Hizo patente que la característica fundamental de la Entidad es la de Banca mixta: de Banca financiera o de inversión, junto a un gran volumen comercial, aproximándose así a las más modernas corrientes bancarias, que predominan en el mundo. La idea de una Banca en movimiento, superpuesta quizá a la idea más clásica de una Banca de depósito.

En este ejercicio, si se analizan los índices mensuales del sistema crediticio en general y de la Banca en particular, se podría decir que ha habido una «alta tensión» y destaca que el Banco Central no se ha dejado arrastrar y ha cuidado siempre de mantener una gran liquidez, como lo demuestra el que a pesar de la atención prestada al desarrollo industrial, el coeficiente de inversión, o sea, el porcentaje de la Cartera de efectos más Créditos sobre los Recursos ajenos, ha oscilado entre un 70 y un 72 por 100 durante todo el ejercicio.

#### ALTO INDICE DE LIQUIDEZ PROPIA

«El Banco ha tenido permanentemente un alto índice de liquidez y lo sigue manteniendo, y mientras no haya circunstancias que hagan variar esta política, proseguirá en esta línea de conducta», señaló el señor Escámez.

Posteriormente dijo que, como se observaba en la Memoria, la actuación de la Entidad en el campo comercial viene dada por la importante cifra de documentos descontados y añadió que «el principal esfuerzo se dedicaba a superar la línea de promoción que en el Banco siempre fue efectiva y que, en los últimos años, conscientes de que el problema español es un problema de capitalización, de empresarios, de concentración; en definitiva, de conseguir unidades de producción que puedan dar la batalla a los competidores europeos, habían hecho a la Entidad tomar la iniciativa para colaborar con las empresas del país facilitando la estructura financiera adecuada al futuro económico que se persigue.»

«Actuamos así —añadió— porque creemos que nuestros empresarios tienen ya una experiencia industrial, una calidad técnica, un nivel de capacitación profesional que nos permiten acometer núcleos de producción de elevada dimensión y alta tecnología.»

También se refirió al especial interés en fomentar el mayor número posible las financiaciones destinadas a las medianas y pequeñas empresas y a las necesidades individuales, cuando dijo que «No queremos renunciar a una parte importante de nuestra personalidad y este Banco, que tiene su gran base en el ahorro y financiación medio y modesto, hará compatible su apoyo a la gran empresa con la acción de los sectores que tradicionalmente vienen constituyendo su operativa tradicional. Ambas misiones no son excluyentes, sino que se apoyan y complementan.»

A continuación pasó a examinar el sector exterior y a este respecto recordó que en el pasado año habló de nuestra integración en Europa, considerando que las ilusiones y los problemas que entonces se exponían seguían vigentes. Todo está sometido al camino de una negociación, agregó, y el Gobierno tiene la palabra y sabe cuál es el interés nacional.

«La integración de nuestra economía con el exterior supone un acicate y también un reto. Hemos de afrontar los problemas comunes del mercado internacional: la inflación, la flotación de las monedas; la propia empresa multinacional», concluyó.

#### PARTICIPACION DEL BANCO EN EMPRESAS INTERNACIONALES

El Banco Central —continuó diciendo— «considera que salir al exterior es uno de los medios de canalizar estas corrientes internacionales que nos llegan» e indicó que estas ideas habían quedado cristalizadas con la constitución del Banco Arabe e Internacional de Inversiones, en el que participan los Bancos más destacados del Mercado Común, con la colaboración de Bancos americanos y canadienses y de otros países europeos de primera línea. También se ha constituido la Sociedad Europea de Financiación, Inversión y Promoción, S. A. (EUROFIP), en la que participa el Banco Central y la Banque Nationale de Paris, primera entidad bancaria francesa y segunda de Europa y en la que el Banco Central participa con el 50 por 100 de su capital, iniciándose sobre la base de una financiación de 1.500 millones de pesetas para su primera etapa.

Posteriormente, aludió al perfeccionamiento de los sistemas de trabajo y a los excelentes resultados obtenidos por el grado de mecanización de la Empresa.

#### SUCURSAL DE LONDRES

Después de referirse al número de Oficinas con que cuenta el Banco, señaló que teniendo en cuenta la reserva de capacidad disponible y la que le corresponderá por la propia evolución de sus cifras, se espera poder abrir entre este ejercicio y el próximo un centenar de nuevas oficinas, que permitirá —con cerca de 300 Dependencias— completar perfectamente la red interior de Sucursales.

Aparte de la Oficina principal de París, se contará con dos Agencias Urbanas y se procederá a la apertura de la Sucursal de Londres, ya que esta capital, como centro financiero internacional,

tiene determinadas características que dan unas peculiaridades propias a la actuación de la Banca extranjera operante en aquella ciudad. Por otra parte, se seguirá dedicando una atención preferente a la expansión internacional y se intentará hacer todo lo necesario para que el Banco Central pueda estar presente en las capitales más importantes del mundo por su actividad financiera.

Seguidamente expuso el proceso de capitalización que ha tenido el Banco Central durante el ejercicio de 1972, en que el capital se ha incrementado en 2.129 millones de pesetas; de ellos, 1.656 millones por la aportación de los accionistas en la ampliación de diciembre pasado, en la proporción de una por cuatro, a la par, y los 473 restantes mediante la última incorporación del saldo de la Cuenta de Regularización.

Por su parte, indica, las Reservas aumentan en conjunto en 2.369 millones de pesetas, que unidos a los 1.656 de la ampliación de capital con desembolso, supone un incremento global de los recursos propios de 4.025 millones, alcanzando la importantísima cifra de 17.882 millones de pesetas.

«Este proceso de capitalización, tanto por los incrementos de Reservas como por las aportaciones de capital, mejorando al mismo tiempo el dividendo, así como el éxito que ha tenido en el mercado la última ampliación de capital, a pesar de su gran volumen, es para el Consejo la mejor prueba de que todo el cuerpo social está conforme con la política de capitalización que estamos siguiendo y que se siente identificado con los deseos de potenciar los recursos propios en una proporción similar a la que se consigue en los recursos ajenos», comentó el señor Escámez.

|                            | 1972      | 1971      | Difer.   |
|----------------------------|-----------|-----------|----------|
| Recursos propios . . .     | 17.882,6  | 13.826,0  | 4.020,6  |
| Recursos de clientes . . . | 212.731,6 | 168.320,6 | 44.411,0 |

El crecimiento experimentado por las inversiones (Cartera de efectos más créditos), siguió un ritmo satisfactorio, alcanzando el 22,84 por 100, al pasar de 123.476,1 millones de pesetas, al finalizar el ejercicio de 1971, a 151.679,9 millones de pesetas en 1972.

En lo que respecta a la Cartera de Títulos, la inversión de Fondos Públicos pasó a 36.061,5 millones de pesetas y los valores industriales finalizan el ejercicio con 9.900 millones de pesetas.

|                          | 1972      | 1971     | Difer.   |
|--------------------------|-----------|----------|----------|
| Cartera de Efectos . . . | 111.299,9 | 93.675,0 | 17.624,9 |
| Créditos . . .           | 40.380,0  | 29.801,1 | 10.578,9 |
| Cartera de Títulos . . . | 53.381,7  | 44.966,9 | 8.414,8  |

Los depósitos de valores, a fines de 1972, alcanzaban la suma de 145.914,5 millones de pesetas de valor nominal con alza del 18,03 por ciento.

También la Memoria se ocupa ampliamente de la organización y servicios y de las actividades de los sistemas de proceso electrónico de datos, igualmente, se ha llevado a cabo la mecanización con un criterio de rentabilidad.

El Banco Central posee una experiencia de tres años en la explotación del teleproceso en Dependencias de su organización, y se desarrolla la investigación de modelos propios para llegar a un automatismo que alcance el control integrado de los desarrollos operativos.

Prosiguió asimismo, a ritmo muy acelerado, la modernización de las instalaciones de las Oficinas de la

Entidad para ofrecer a la clientela un servicio más eficiente.

La organización se encuentra integrada por 687 Dependencias, además de 18 Oficinas de Cambio de divisas. En el ejercicio se han iniciado operaciones en 90, de reciente inauguración.

Al referirse a la expansión internacional, patentiza la activa participación del Banco en las actividades financieras y comerciales de España con el exterior.

El capital, después de las dos últimas ampliaciones del pasado año, alcanza la cifra de 8.282.288.500 pesetas y los Fondos de reserva, una vez aplicado los beneficios del ejercicio de 1972, se elevan a 9.600 millones de pesetas, lo que representa una tasa de desarrollo similar a la de aquí.

El beneficio líquido del ejercicio fue de 8.004,0 millones de pesetas.

### Intervención del Vicepresidente don Joaquín Reig

El Vicepresidente, Sr. Reig, en funciones de Presidente, inició su intervención aludiendo a que la expansión del Banco y el constante incremento del número de acciones, había motivado el celebrar la Asamblea en el Palacio de los Deportes de Madrid, para ofrecer a los asistentes un amplio y cómodo local.

«Permitidme, señores accionistas, —continuó diciendo— que aluda una vez más, con palabra escueta e íntima satisfacción, al espectacular e ininterrumpido crecimiento del Banco, ya que, desde el año 1940, en que nuestro presidente asumiera la responsabilidad de endere-

zar nuestra Institución y situarla en la órbita adecuada, la línea firme y ascendente se ha mantenido. Y cuando la cruel dolencia que aqueja a Ignacio Villalonga le apartó de la función rectora —pronto hará cuatro años— era tal el ímpetu de nuestra Entidad y tan poderoso el esfuerzo realizado por todos, que su progreso se ha acentuado y la tendencia en modo alguno flexiona y me atrevo a predecir proseguirá en el futuro.»

Finalmente, pronunció sentidas palabras de recuerdo para los Consejeros don Pascual Eguilagaray y don Juan Antonio Bravo, fallecidos en 1972.

### Informe del Vicepresidente y Consejero-Delegado, Sr. Escámez

«El ejercicio de 1972 me atrevería a calificarlo como el año de la madurez económica para nuestro país. Y digo madurez con todo lo que este concepto lleva implícito. No sólo se han conseguido éxitos importantes. 1972 ha sido un año con muchos claros y algunas sombras, como corresponde a un organismo vivo de la calidad de nuestra comunidad nacional. Es el año de la madurez porque se ha consolidado en él la labor de la década más intensa que nuestro país ha vivido en los últimos cien años.» Esta fue una de las aseveraciones del señor Escámez en su brillante informe.

Comenzó señalando que pocas magnitudes, de las que se puede ofrecer al presentar el Banco Central, tienen un significado más representativo que la que se refiere el censo de personas que componen su cuerpo social. Este es un dato que ha tenido especial interés destacar en la Memoria, a lo largo de los últimos años, al entender que es sustancialmente indicativo calibrar la marcha de la empresa a través del grado de adhesiones que suscita dentro de la comunidad en que está integrada.

Al celebrarse la Junta, cerca de cien mil personas han comprome-

tido una parte de sus ahorros en la marcha de la Entidad.

«El Banco Central —dijo— no es una empresa acometida por un capital predominante, sino la participación masiva del ahorro nacional en un instrumento esencial y necesario para el país.»

Puso de manifiesto que el año anterior había ofrecido que en 1972 la Entidad alcanzaría la cifra de 200.000 millones de recursos ajenos y que el objetivo había sido cumplido.

Después de recordar que en 1969 se rebasaron los 100.000 millones de pesetas de recursos de clientes, señaló que el Balance

#### UNA ECONOMIA INTEGRADA

«Una conclusión puede deducirse de 1972: la economía española es una economía integrada dentro del conjunto mundial. Hasta ahora, España vivía más o menos de cerca los reflejos de la coyuntura internacional. En estos momentos, por el peso específico de sus intercambios comerciales, por la fuerza de sus reservas monetarias y por ser un país que se ha convertido en centro seguro para la colocación de capitales, acusa inequivocamente los defectos que provoca la inflación internacional. La economía española es ya una economía integrada en el contexto mundial de las naciones libres.»

Y prosiguió: «España recibe la onda de la inflación mundial. Contra esa ola encrespada no se pueden poner diques. De alguna manera seríamos barridos por ella. Hay que hacer canales que encaucen el agua, hay que abrir cauces que permitan que esta masa monetaria que viene al país se oriente en debida forma e incluso vuelva a salir para que ni nos abruma ni nos enturbie.»

«España puede, en estos momentos, deber más al extranjero, puede contratar financiaciones más importantes, pero hagámoslo con cordura, traigamos financiaciones en determinadas condiciones: a largo plazo, con tipo de interés favorable y, sobre todo, para que se consolide. No traigamos dinero para importar inflación.»

|                          | (en millones de pesetas) |         |         |
|--------------------------|--------------------------|---------|---------|
|                          | 1972                     | 1971    | 1970    |
| Capital . . . . .        | 8.282,2                  | 6.152,5 | 4.316,6 |
| Reservas . . . . .       | 9.600,0                  | 7.231,0 | 6.381,0 |
| Regularización . . . . . | —                        | 476,4   | 926,4   |

«Si según las ideas que exponemos —prosiguió— el problema del país es un problema de capitalización, que creemos está siendo acometido en un volumen ya representativo, tenemos que ser consecuentes e intensificar este mismo proceso de capitalización en el Banco Central. Esta es nuestra política, y en la medida en que las circunstancias, como ya en otra ocasión he dicho al referirme a la liquidez, no nos demuestren que debemos modificarla razonablemente, seguiremos por este camino, demandando del accionista sus aportaciones de capital en cifras importantes, que equilibren esta magnitud con los restantes apartados del Balance. En función de nuestras posibilidades, procuraremos atender también el incremento de las Reservas, para lo cual no descuidaremos, como hemos venido intentándolo en los últimos tiempos, la marcha de

nuestra cuenta de explotación.» Aludió a que los beneficios netos superaban la cifra de 3.000 millones de pesetas y los resultados, cuyo detalle puede ser analizado con los datos que figuran en la Memoria, constituyen una de las preocupaciones más fundamentales de la gestión del Banco Central. «Conjugar liquidez y beneficios, expansión y costos, rentabilidad y capitalización, suelen ser tareas a las que no siempre se concede la preferencia que les corresponde dentro de la empresa.»

|                            | (en millones de pesetas) |          |         |
|----------------------------|--------------------------|----------|---------|
|                            | 1972                     | 1971     | 1970    |
| Productos brutos . . . . . | 13.784,0                 | 12.326,0 | 9.936,0 |
| Beneficio neto . . . . .   | 3.004,0                  | 2.221,0  | 2.018,0 |

«Por último, y según os pedimos en la Memoria, el Consejo solicita vuestra autorización para poder ampliar el capital hasta el 50 por 100 del actualmente en circulación, al objeto de que el Consejo pueda actuar con la flexibilidad que las circunstancias recomienden.»

A continuación, el señor Escámez manifestó: «Os he indicado que tenemos que seguir un proceso de capitalización interno creciente, porque estamos empeñados en nuestra expansión exterior, en la participación en empresas internacionales, porque sigue siendo válido lo que el año pasado os decía en el sentido de que alguna de nuestras Sucursales no han alcanzado todavía la cifra de negocio que pueden obtener, dado el elevado número de Oficinas que hemos abierto o se han incorporado recientemente y de las que esmeramos inaugurar en un plazo inmediato.»

«Para abrir el próximo centenar de Sucursales que tenemos previsto, sin frenar nuestro desarrollo, será conveniente ampliar el capital en este ejercicio. La proporción, como nos viene sucediendo, no está el Consejo en condiciones de determinar en esta época del año. Procuraremos proyectar nuestras ampliaciones de capital estudiando perfectamente las distintas variables que intervienen en el tema y fundamentalmente el equilibrio de los recursos propios con los recursos ajenos y con las iniciativas de gestión que tengamos en curso.»

Terminó su intervención con palabras de cálido elogio a todo el personal y elementos rectores que, día a día prestan su apoyo con absoluta competencia, dedicación, fealdad y que hacen posible el desarrollo y el engrandecimiento de la Entidad.

Sus últimas palabras fueron de agradecimiento a los accionistas por su colaboración y asistencia.



# LOS COSTES DEL DESARROLLO

Esperanzador balance de la «Reunión Internacional» organizada por el Servicio de Estudios en Barcelona del Banco Urquijo

El pasado día 12 de abril finalizó la reunión internacional sobre el Desarrollo Económico y el Medio Ambiente que tuvo lugar, organizada por el Servicio de Estudios en Barcelona del Banco Urquijo, en el Salón de Ciento del Exmo. Ayuntamiento de Barcelona.

La reunión que se desarrolló de forma intensa durante dos días, tuvo lugar en sesiones de mañana y tarde. Pese a este carácter intensivo que señalamos, asistieron a la primera sesión que se celebró, llegadas principalmente de los ambientes universitarios y de la Administración, número este que fue aumentando continuamente a medida que transcurrían los actos.

En sus breves palabras de presentación, el profesor Trias Fargas definió el objetivo que esta reunión tiene para el Servicio de Estudios en el marco de la conmemoración de su X Aniversario. Se trata, dijo, de llevar a la conciencia del público el hecho de que el desarrollo económico no sólo genera progreso, sino que comporta unos crecientes costes que deben ser tenidos en cuenta.

La afirmación del Club de Roma según la cual existe hoy una amplia toma de conciencia sobre problemas tales como el crecimiento urbano incontrolado, la violencia y la falta de respeto hacia la ley y el orden, la creciente polarización entre pobres y ricos o la deterioración del medio ambiente, etc., hallaría sin duda un refrendo mayoritario. Pero es curioso comprobar cómo esta concienciación «teórica», que no se limita exclusivamente a futurólogos o visionarios sino que abarca a un amplio abanico de estamentos, desde la Administración hasta científicos, e incluso a los «masa media», no lleva aparejado un ritmo paralelo en la toma de decisiones prácticas.

Este hecho significativo queda reflejado —como dijo el profesor Emilio Gerelli, director adjunto de la Dirección de la OCDE en el transcurso de su exposición— en la distancia que existe actualmente entre el volumen mínimo de inversión necesaria para luchar con un mínimo de garantías contra el problema del medio ambiente, cifrado en un 4% del PNB, y las cifras reales que se asignan en los principales países de la OCDE (U. S. A., 2,2%, Francia 1,3%).

Esta doble vertiente del contexto general en que hoy se sitúan los problemas del medio ambiente, fue el punto de partida que marcó la dirección del conjunto de las sesiones. La convocatoria cumplió, así, un doble objetivo: por un lado, permitir un conocimiento más exhaustivo de las diversas corrientes de opinión que buscan abrir caminos en la solución de los problemas planteados; por otro, analizar las experiencias prácticas de Francia, Gran Bretaña, Italia y España así como los resultados que hasta el momento pueden contabilizarse.

Para tratar de estas innumerables cuestiones planteadas se reunieron 20 expertos, nacionales y extranjeros de diferentes tendencias políticas y teóricas, entre los más representativos de sus diferentes campos, barajándose así personalidades del mundo científico de la Administración y de la política, permitiendo de esta forma un enfoque interdisciplinario en aras a una mayor objetividad.

## Intervención de los generalistas

Bajo el epígrafe «El Desarrollo Económico y la calidad de la vida: la tutela del medio ambiente», se desarrollaron las ponencias de los generalistas. Un hecho diferencial, los crecientes costes sociales y las deseconomías que el continuo progreso de la sociedad industrial está generando, fue el punto de contacto que dio unidad a sus exposiciones.

Peccei, Gerelli, Scorer, Margalef, Fontela, Muro, Bernard y Vergés discreparon en el momento de dar las recetas para la solución de los problemas, punto éste en el que aparecieron diversos, y en muchos casos antitéticos, caminos de actuación.

Que desde un punto de vista económico, «los problemas del Medio Ambiente son problemas de elección entre recursos limitados» fue otro

de los puntos de convergencia de los distintos expertos. Pero entre la tendencia al crecimiento cero preconizada por Aurelio Peccei y el Club de Roma y la postura contraria de Gerelli y la OCDE se sitúan una diversa gama de posiciones que acentúan ya sea el elemento técnico —como el modelo inpu-output, que presentó Emilio Fontela y el Instituto Batelle—, ya el político —como se desprendería de la ponencia del profesor Scorer— o el técnico institucional, tendencia reflejada en la ponencia del economista director en materia de contaminación del Servicio de Posiciones divergentes, reflejo de la inmadurez en que se encuentra todavía la investigación científica en este campo, que significaron sin embargo una valiosa experiencia en cuanto representaron la expresión más depurada de las distintas corrientes teóricas que actúan hoy en el campo de la lucha contra la contaminación.

## Cuatro casos específicos: Gran Bretaña, Italia, Francia y España

No vamos a comentar aquí individualmente cada una de las aportaciones, pues sin duda este tratamiento exigiría rebasar el marco de este artículo. Por otra parte nos remitimos a la promesa de edición de las diferentes ponencias y coloquios que el Servicio de Estudios del Banco Urquijo organizador del encuentro ha contraído.

Los tres centros determinantes en el problema de la defensa del medio ambiente, agua, aire y entorno urbano, estuvieron durante las sesiones ampliamente representados.

Los señores Guy Franco, como consejero delegado del medio ambiente y Renato Zangheri como alcalde, explicaron respectivamente la gestión urbanística de sus municipios, Toulouse y Bolonia.

El primero, puso el acento en la necesidad de aceptar el progreso tal como se nos presenta, con sus aspectos positivos y sus aspectos negativos, fijando como misión de los órganos rectores la de desarrollar al máximo los primeros.

El segundo, en cambio, tras describir la experiencia de la gestión y planificación democrática de su municipalidad, a través de los Consejos de Barrio, afirmó la necesidad de encontrar una alternativa a la vía de desarrollo actual basado en la especulación y el beneficio, como punto fundamental para poder «hablar con propiedad de una verdadera salvaguardia del medio ambiente».

## El Agua

En cuanto a este recurso, se vio la Administración de las aguas de la cuenca Adour-Garonne en Francia y del funcionamiento de la Water Resources Board, en Inglaterra. Por parte española el señor Vilalta analizó las perspectivas para combatir la situación actual del vertido y depuración de las aguas residuales barcelonesas y su complementariedad con la futura playa de la ciudad.

## El Aire

La lucha contra la polución del aire estuvo representada por el caso específico de su limpieza en el área de Londres. El profesor Stanley E. Cohen, presidente de la National Society for Clean Air of London, explicó detalladamente las medidas que a partir de 1956 se tomaron al objeto de disminuir el tristemente famoso «Smog» londinense.

A continuación pasó revista a la eficacia de las reglamentaciones adoptadas en términos de comparación entre coste y resultados, resaltando la importante disminución conseguida en el volumen de las principales materias contaminantes.

Por último y como clausura de esta esperanzadora reunión, el Profesor Trias Fargas realizó un rápido «tour d'horizon» de las intervenciones y principales aportaciones de la Reunión, destacando el unánime punto de vista de todos los expertos invitados en cuanto a la urgencia del problema, y a la necesidad de adoptar inmediatamente líneas de acción y medidas prácticas para combatir el problema de la contaminación.

## Cartera de Títulos, S. A. (Cartisa), informa:

En la Junta General de accionistas celebrada el día 25 de abril, presidida por el Ilmo. Sr. don Julián Tiemblo Jara, fueron aprobadas la Memoria, cuentas y distribución de beneficios propuesta por el Consejo, correspondientes al Ejercicio de 1972.

Los datos más destacables de la Memoria e Informe del Presidente son los siguientes:

- El capital social, totalmente desembolsado, asciende a pesetas 963.927.000, y las reservas, después de hecha la aplicación de los beneficios del Ejercicio, a 1.332.135.736'68 pesetas.
- El valor contable de la Cartera de Valores, al 31 de diciembre, era de pesetas 2.206.176.627'13 y su valor real, a las últimas cotizaciones del año, se cifraba en 5.465.542.079 pesetas, con una plusvalía, por lo tanto de pesetas 3.259.365.451'87.
- En consecuencia, el valor real de las acciones de la Sociedad era a fin de año de 582,89%. A la fecha de la Junta dicho valor se estima en 667,63%.
- Durante el Ejercicio de 1972, el volumen total de operaciones de compras, ventas y suscripciones de valores efectuadas por la Sociedad ascendió a más de 1.296 millones de pesetas.
- Los beneficios netos del Ejercicio ascendieron a pesetas 355.413.518,54. De dicho beneficio se han destinado pesetas 95.428.740 para dividendo y 257.599.060,04 pesetas para reservas y remanente.
- El 2 de mayo próximo se pagará el dividendo complementario del 7,44%, que con el 3,56% pagado a cuenta en junio de 1972 hacen un dividendo total por el Ejercicio de 1972 del 11%. Juntamente con dicho dividendo complementario se pagará un dividendo a cuenta del Ejercicio en curso del 3,56%.
- Fue también aprobada la propuesta de autorización al Consejo para ampliar el capital con sujeción a los términos previstos en el artículo 96 de la Ley de Sociedades Anónimas.
- Durante el próximo mes de junio se efectuará una ampliación de capital, a la par, en la proporción de una acción nueva por cada ocho antiguas.

## Catalana de Gas y Electricidad, Sdad. Anma.

Se avisa a los señores tenedores de Bonos de esta Compañía, que a partir del día 1.º de mayo próximo, quedará abierto el pago sobre el principal y el acumulado del cupón vencido en dicha fecha, en los Bancos de costumbre, con deducción de las contribuciones e impuestos correspondientes.

Barcelona, 18 de abril de 1973. El Presidente del Consejo de Administración.

## Catalana de Gas y Electricidad, Sdad. Anma.

Se avisa a los señores tenedores de Acciones Preferentes serie F. 6 por ciento de esta Sociedad, que el cupón número 116, se pagará los días 2 y 3 de mayo próximo, de 10 a 12 de la mañana, en el domicilio social avenida de la Puerta del Angel, número 22, con deducción de los impuestos correspondientes.

Pasados dichos días se pagará todos los jueves, no festivos, a las mismas horas.

Barcelona, 18 de abril de 1973. El Presidente del Consejo de Administración.

**BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA**

Pago intereses bonos de caja convertibles **6,50 %, E/. 1972**

Se pone en conocimiento de los señores tenedores de bonos de Caja de este Banco, correspondientes a la Emisión 27 de octubre de 1972, CONVERTIBLES al interés del 6,50 %, que a partir del próximo día 27 de los corrientes se procederá al pago del cupón correspondiente señalado de número 1, a razón de 32'50 Ptas. líquidas.

El mencionado pago podrá hacerse efectivo en las oficinas del BANCO BARCELONA, P.º de Gracia, 45

Banco sitas en:  
MADRID, Glorieta Rubén Darío, núm. 5.  
LÉRIDA, Avda. del Caudillo, 43  
VALENCIA, Plaza Alfonso el Magnánimo, 5  
ZARAGOZA, Canfranc, 22-24.  
Barcelona, 25 abril 1973. — BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA. Juan Torres Picamal, Apoderado.

**BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA**

Pago intereses bonos de caja simples **7 % E/. 1972**

Se pone en conocimiento de los señores tenedores de bonos de Caja de este Banco, correspondientes a la Emisión 27 de octubre 1972, SIMPLES al interés del 7 %, que a partir del próximo día 27 de los corrientes se procederá al pago del cupón correspondiente, señalado de núm. 1, a razón de 35 pesetas líquidas.

El mencionado pago podrá hacerse efectivo en las oficinas del Banco sitas en:

BARCELONA, P.º de Gracia, 45  
MADRID, Glorieta Rubén Darío, número 5  
LÉRIDA, Avda. del Caudillo, 43  
VALENCIA, Pl. Alfonso el Magnánimo, 5.  
ZARAGOZA, Canfranc, 22-24.  
Barcelona, 25 abril 1973. BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA. Juan Torres Picamal, Apoderado.

## GERENTE, S. L.

Paseo de Gracia, 71, 3.º  
**LABORATORIO DEL HOMBRE DIRECTIVO**  
**APERTURA PROXIMOS SEMINARIOS**

### XIII Ciclo de Perfeccionamiento en Dirección y Dinámica del Grupo (Para Directivos y Jefes)

Calendario Mayo: 7, 14, 21 y 28; junio: 4, 12 y 18 (de 4,45 a 9) Potenciar la actividad del equipo es siempre el gran resorte de la rentabilidad de la Empresa. Hacerlo bien no es cuestión de sentido común, sino de entrenamiento adecuado. Los nuevos tiempos obligan a un buen «reciclaje» para actualizar el estilo directivo que reclama la evolución técnica y social. El ciclo conduce a una profunda toma de conciencia del propio estilo de dirigir y mandar y de los resortes psicológicos que proporciona el buen control del grupo.

Dirección: Salvador Escala  
La reserva de plaza puede hacerse en la Secretaría Técnica de GERENTE, S. L. P.º de Gracia, 71, 3.º. Tel. 215-89-04

### IX Ciclo de SINTESIS CONTABLE

Para Empresarios y Directivos (sin formación profesional administrativa).

Días: 14, 15, 16 y 17 de mayo (de 6 a 9) Este ciclo tiene por objeto destruir de una vez para siempre la dificultad técnica que tiene el Empresario no formado en Administración, para interpretar el movimiento contable de la Empresa y utilizar el Control de Gestión adecuado. Al finalizar el ciclo estará en condiciones de actuar con espíritu crítico tanto en los conceptos contables como en la interpretación de Balances, Cuentas de resultados, Ratios financieros y marcha económica de la Empresa.

El método didáctico de las cuatro sesiones es práctico, dinámico y vivencial, programado según las técnicas más modernas y garantizando la adquisición de los conocimientos objeto del ciclo de SINTESIS CONTABLE, para Empresarios y Técnicos.  
Para informes e inscripciones, en GERENTE, S. L. P.º de Gracia, 71, 3.º. Tel. 215-89-04. (Importe global 8.000 ptas.)

### Promoción y Desarrollo de Productos (PRODUCT MANAGEMENT)

De interés para quien dirige la venta y para el que se prepara para dirigirla.

Días: 14, 15, 16, 17 y 18 de mayo (de 7 a 9,30). Se estudiará, con prácticas progresivas, el Plan de Marketing y objetivos comerciales. Estrategias de producto a corto, medio y largo plazo. Tácticas comerciales para alcanzar los objetivos propuestos. «Timing» del lanzamiento de productos. Análisis del valor del producto. Test-Market. Ciclo de vida del producto. Es un Seminario pensado para obtener lo esencial de la técnica en el menor tiempo posible.  
Para informes e inscripciones, en GERENTE, S. L. P.º de Gracia, 71, 3.º. Tel. 215-89-04. (Importe global, 8.000 ptas.)

### Planificación de Ventas y Rentabilidad Comercial

Para Jefes Comerciales, Inspectores, Delegados y Staffs del Equipo Comercial.

Días: 21, 22, 23, 24 y 25 de mayo (de 7 a 9,30) Temario y práctica sobre: Objetivos y Técnicas de Planificación. Costes financieros de las operaciones comerciales. Calificación y estudio del mercado. Potencial de venta y previsiones. Métodos previsionales: Método por extrapolación; Método por «mínimos cuadrados»; Método por «zona piloto»; Método «tendencias» ciclos. Casos prácticos y aplicados. Las técnicas de Planificación de ventas permiten optimizar la producción, los stocks y la rentabilidad global.  
Informes e inscripciones, en GERENTE, S. L. P.º de Gracia, 71, 3.º. Tel. 215-89-04 (Importe global, 8.000 ptas.)

### LA VISITA COMERCIAL PERFECCIONAMIENTO DEL CONTACTO COMERCIAL PERSUASIVO

Para Vendedores, Supervisores, Jefes de Venta, Agentes Técnico-Comerciales.

Días: 7, 8, 9, 10 y 11 de mayo (de 6 a 9) La Visita Comercial es el punto más delicado de todo el proceso de ventas. Una visita mediocre mata un buen producto. El Seminario provoca la actualización de los hábitos de visita comercial. Es muy adecuado para el Agente o Técnico Visitador y también para quien desea perfeccionar la «fuerza de venta» del equipo. El programa prevé casos prácticos tanto para artículos de consumo como de tipo industrial. El método práctico, dinámico y vivo de las cinco sesiones, permite un análisis profundo de los factores psicológicos y humanos de la venta.  
Para informes e inscripciones, en GERENTE, S. L. P.º de Gracia, 71, 3.º. Tel. 215-89-04 (Importe global 6.500 ptas.)

## Graninver, S. A. Granada de Inversiones Mobiliarias JUNTA CONSTITUYENTE

Habiéndose suscrito la totalidad del capital social, y por acuerdo de los promotores de GRANINVER, S. A. Granada de Inversiones Mobiliarias, se convoca a los señores suscriptores a Junta Constituyente, que tendrá lugar en el domicilio del Banco de Granada, Gran Vía, 16, Granada, el día 3 de mayo, a las 17 horas, en primera convocatoria. En dicha Junta los señores suscriptores deliberarán sobre los siguientes puntos del Orden del Día:

- Aprobación, en su caso, de las gestiones realizadas hasta la fecha por los promotores.
- Aprobación de los Estatutos Sociales.
- Nombramiento de las personas de la gestión de la Sociedad.
- Autorización al Consejo de la Sociedad para trasladar el domicilio social a Madrid.
- Designación de la persona o personas que deberán otorgar la escritura fudacional de la Sociedad.

Tendrán derecho de asistencia los suscriptores que, estando inscritos en el Registro llevado al efecto por los promotores, estén provistos de la correspondiente tarjeta de asistencia, que deberán solicitar, caso de no recibirla, con cinco días de antelación a la fecha de celebración.

Dada la naturaleza de la Junta deberán de alcanzarse los requisitos de quórum en esta convocatoria. Por ello se encarece a los señores suscriptores, en su propio interés, su asistencia personal o por representación.

Granada, 18 de abril de 1973  
Por los Promotores,  
Miguel Rodríguez-Acosta Carlström

## FOMENTO DE OBRAS Y CONSTRUCCIONES, S. A.

### SEGUNDA OPCION DE CANJE DE LOS BONOS EMISION MAYO 1971

Durante el período comprendido entre 15 de abril y 15 de mayo, los tenedores de bonos de la emisión suscrita el 15 de mayo de 1971 pueden optar por su conversión en acciones de la Sociedad, de acuerdo con las siguientes condiciones:

- Los bonos que se conviertan serán computados por su valor nominal y deberán presentarse al canje con el cupón nº 5 y siguientes.
- Las acciones serán emitidas al tipo de 564,14 por ciento, es decir, a 2.820,70 pesetas por acción, resultante de deducir veinte enteros al cambio medio a que han sido cotizadas en la Bolsa de Barcelona durante el trimestre enero-marzo de 1973.
- La diferencia que pueda producirse para completar, por cada tenedor, un número exacto de acciones con el importe de los bonos convertidos será abonado en metálico por el bonista en el momento de la suscripción y únicamente podrá ampliarse en la fracción que resultase para adquirir la última acción que le corresponda.
- Serán de cargo de la Sociedad cuantos gastos se originen como consecuencia de la conversión antes indicada.
- Las operaciones de conversión podrán efectuarse en las siguientes entidades bancarias:  
— Banco de Santander  
— Banca Mas Sardá

Barcelona, 5 de abril de 1973  
EL CONSEJO DE ADMINISTRACION





# BANCO DE FINANCIACION INDUSTRIAL INDUBAN

## Junta General Ordinaria de Accionistas del Ejercicio de 1972

El pasado día 25 de abril se celebró, en los salones de la Cámara de Comercio e Industria de Madrid, la Junta General de Accionistas de INDUBAN, en la que fueron aprobados la Memoria, Balance, Cuenta de Pérdidas y Ganancias y propuesta de distribución de beneficios de 1972, así como la gestión del Consejo de Administración durante el referido ejercicio, noveno de la actividad de Induban como Banco Industrial y de Negocios. Se inició el acto bajo la presidencia del Excmo. Sr. D. Tomás de Bordegaray y Arroyo, Presidente del Consejo de Administración, quien dirigió unas palabras de salutación y de bienvenida a los accionistas asistentes al acto.

A continuación cedió la palabra al Consejero-Director General, Excmo. Sr. D. José Raimundo de Basabe y Manso de Zúñiga, Marqués de Miralrío, quien procedió a presentar previamente la evolución de la economía internacional durante el año 1972 y la dinámica de la Banca española—en especial de la Banca Industrial—como elementos explicativos y determinantes, en parte, del ejercicio del Banco.

### CARACTERISTICAS ECONOMICAS Y FINANCIERAS DE 1972

- La coyuntura económica de los diferentes países occidentales en 1972 se caracterizó por los siguientes rasgos fundamentales:
    - Aumento de la tasa de crecimiento económico en comparación con 1971.
    - Fuerte incremento del nivel de precios.
    - Tendencia decreciente del nivel de paro.
  - La principal característica de la economía española durante 1972 fue la plena recuperación del alto ritmo de crecimiento de la década de los 60, consolidándose totalmente la reactivación económica iniciada en 1971 y evolucionando en consecuencia la economía, al igual que en los restantes países occidentales, por la fase expansiva del ciclo. Los rasgos más relevantes fueron:
    - Un ritmo de crecimiento sensiblemente superior al alcanzado en los años inmediatamente anteriores.
    - Una fuerte elevación del coste de la vida y de los salarios.
    - Un fortalecimiento de la economía española frente al exterior.
  - La fuerte expansión de la economía española durante 1972 se apoyó en la idónea evolución de la Banca privada durante este período, que se caracterizó por un importante aumento del crédito bancario, un fuerte crecimiento de los depósitos y un descenso en el nivel de liquidez.
  - La evolución de la Banca industrial durante 1972 también estuvo condicionada por el fuerte ritmo inversor del sector industrial, que aumentó la demanda de medios financieros a largo plazo de forma apreciable. En conjunto, la dinámica de la Banca industrial en el pasado año puede calificarse de favorable, siendo su comportamiento económico similar al de la Banca privada, caracterizándose, al igual que ésta, por un apreciable esfuerzo inversor, un importante aumento de sus depósitos y un descenso relativo en su nivel de liquidez.
  - La Banca industrial en 1972, como ya es habitual desde su creación y natural atendiendo a su importancia relativa, obtuvo unas tasas de crecimiento superiores a las de la Banca privada globalmente considerada, tanto en la captación de depósitos como en la concesión de créditos.
- En el informe sobre el Banco de Financiación Industrial, el Excmo. Sr. D. José Raimundo de Basabe y Manso de Zúñiga, Marqués de Miralrío, analizó la evolución del ejercicio de 1972.

Del informe del Sr. Consejero-Director General entresacamos las siguientes notas:

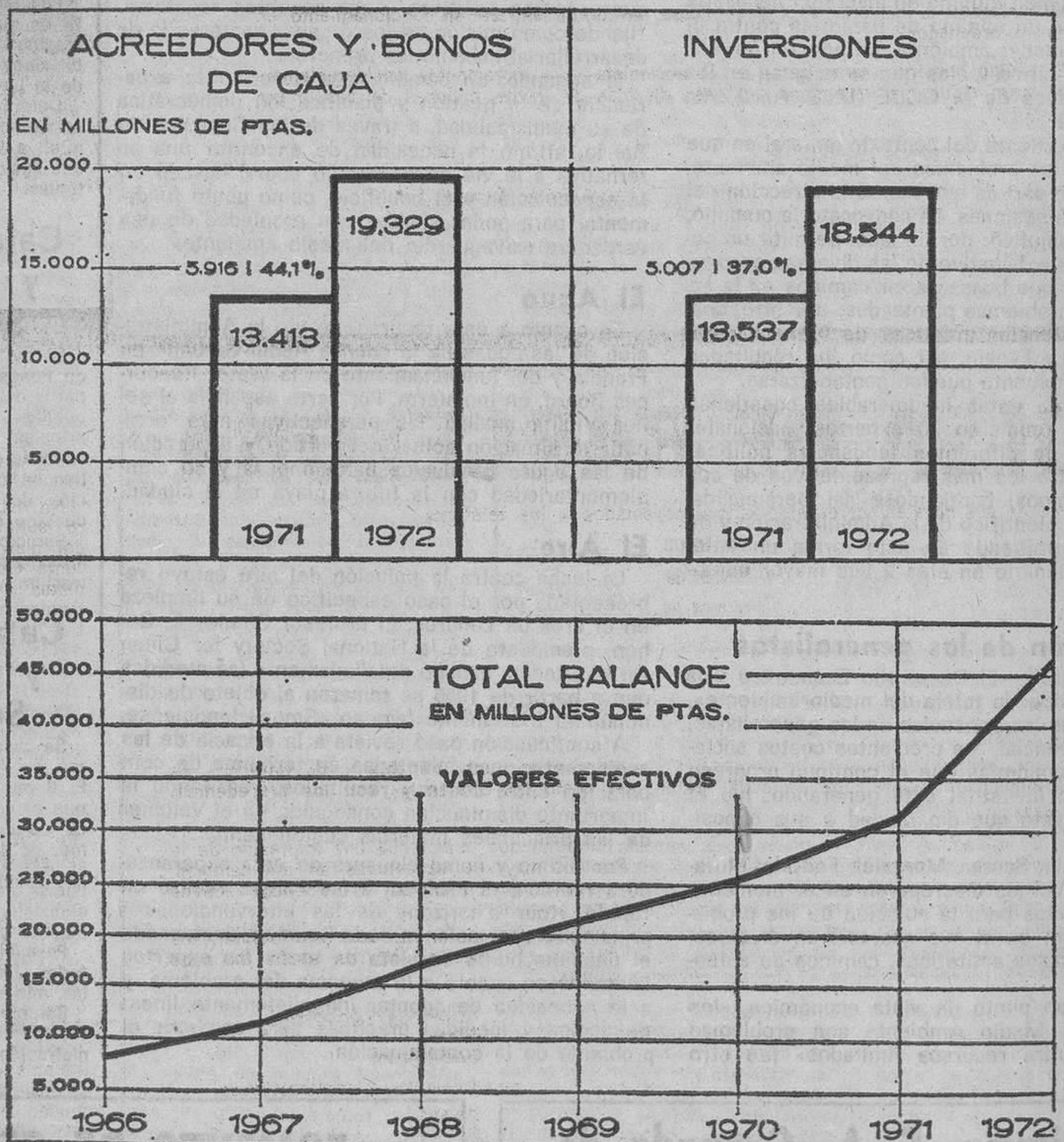
### PRIMEROS NUEVE AÑOS DE INDUBAN (1964-1972)

- **Recursos Ajenos:** Pasaron de 489 millones de pesetas a 21.791 millones de pesetas.
- **Recursos Propios desembolsados:** Pasaron de 641 millones de pesetas a 2.134 millones. El capital desembolsado pasó de 600 a 865 millones. Sus reservas evolucionaron de 41 millones a 1.289.
- **Inversiones en créditos y efectos:** Pasaron de 407 millones de pesetas a 17.892 millones de pesetas.
- **Beneficios netos:** Pasaron de 23,5 millones de pesetas a 360,5 millones de pesetas.

### INDUBAN EN 1972

- **Los Recursos Ajenos** (acreedores, incluyendo cajas de ahorro confederadas y bonos de caja) experimentaron un aumento absoluto de 6.418 millones de pesetas y relativo de 45,1 %, alcanzando dichos recursos la cifra de 20.643 millones de pesetas a fin de año; adicionando los 1.148 millones de pesetas correspondientes a los saldos acreedores de Bancos y banqueros, se obtiene un total de recursos ajenos de 21.791 millones de pesetas.
- **Las inversiones en créditos y participaciones** experimentaron un incremento absoluto de 5.007 millones de pesetas, y relativo del 37 %, sumando al cierre del ejercicio 18.544 millones de pesetas. Añadida a las cifras anteriores de inversión neta la cantidad de unos 4.000 millones de pesetas de recuperaciones de créditos industriales reinvertidos, resulta un aumento de inversión bruta durante 1972 de 9.000 millones de pesetas.
- **Las operaciones de créditos industriales autorizados** en 1972 ascendieron a 11.765 millones de pesetas, que representan un aumento relativo del 19 %. Las operaciones de **créditos industriales formalizados** en 1972 se elevaron a 7.490 millones de pesetas, equivalentes a un incremento del 24,5 %.
- **El beneficio líquido** del ejercicio ascendió a 360,5 millones de pesetas, que representan un aumento relativo del 41,4 % sobre el beneficio obtenido en el ejercicio de 1971.
- **Dividendos:** Los resultados obtenidos permiten asignar un dividendo neto de 52,30 pesetas por acción, que representa un aumento relativo cercano al 16,5 % respecto al dividendo pagado en el año anterior, y una rentabilidad neta del 10,46 %.

Por último, el Consejero-Director General manifestó que, atendiendo a los datos referidos, puede calificarse de satisfactoria la evolución de INDUBAN, valoración positiva ratificada por el hecho de que la distribución regional de sus créditos formalizados y el reparto de los mismos según los sectores de actividad productiva de la economía han continuado la línea de la generalidad inversora ya señalada por INDUBAN en etapas anteriores. Las perspectivas futuras se enmarcan en unas coordenadas de sereno optimismo. Diferentes accionistas asistentes a la Junta formularon diversas preguntas, a las que el Consejero-Director General contestó a su entera satisfacción.



PRINCIPALES PARTIDAS DE LOS BALANCES DE INDUBAN 1971-1972 (millones de pesetas)

|   | 31-XII-71 | 31-XII-72 | Aumento 31-XII-71 a 31 XII-72 | Aumento (%) |
|---|-----------|-----------|-------------------------------|-------------|
| Efectos, créditos y participaciones                 | 13.537    | 18.544    | 5.007                         | 37,0        |
| Recursos propios desembolsados (capital y reservas) | 1.486     | 2.134     | 648                           | 43,6        |
| Acreedores y Bonos de Caja                          | 13.413    | 19.329    | 5.916                         | 44,1        |
| Total de Balance, valores efectivos                 | 31.406    | 46.794    | 15.388                        | 48,9        |

## Junta General Extraordinaria de Accionistas

A continuación se constituyó la Junta General Extraordinaria convocada para deliberar y aprobar, en su caso, el aumento del capital del Banco. Abierta la sesión, el Presidente cedió la palabra al Consejero-Director General, quien expuso las razones que hacen necesaria la indicada ampliación de capital, siendo aprobada seguidamente por los asistentes.

La citada ampliación será de 254 millones de pesetas, mediante la emisión y puesta en circulación de 508.000 nuevas acciones de 500 pesetas nominales cada una. Estas serán ofrecidas en suscripción preferente a los antiguos accionistas mediante el abono de una prima de emisión del 200 por 100, en la proporción de una acción nueva por cada cuatro antiguas que posean.



# BS BANCA MAS SARDA

## SINTESIS DE LA JUNTA GENERAL DE ACCIONISTAS, CELEBRADA EL 26-4-1973

Destacamos los aspectos de mayor interés de las declaraciones del presidente y consejero director general, don José María y don Francisco Mas Sardá, respectivamente:

- La oferta monetaria experimentó, en 1972, un incremento del 23,7 por 100.
  - Los principales sectores aumentaron, en términos monetarios: primario, 9,6 por 100; secundario, 17,3 por 100, y terciario, 17,4 por 100.
  - La renta nacional se ha elevado en un 16,5 por 100 que, teniendo en cuenta el incremento del coste de la vida, supera el 7,5 por 100 en términos reales.
  - La Bolsa y su movimiento acelerado constante.
  - El desplazamiento de la masa monetaria de efectivos en manos del público a depósitos a la vista.
- En cuanto a Banca Mas Sardá se refiere, el ejercicio ha sido brillante, como lo demuestran los datos que se exponen en cuadro y gráfico adjuntos y a que:
- El capital se ha doblado.
  - El número de accionistas ha pasado de 153 en 1971 a 488 al día de hoy.
  - Se ofrecen a la clientela 54 servicios, renovados unos y de nueva creación otros.
  - 24 clubs de inversión (más de un tercio de los existentes en Barcelona) depositaron su confianza en el Banco. Hoy ya se administran 40.
  - Se dispone, en la oficina central, de cerca de cinco mil metros cuadrados para las necesidades actuales y futuras.
  - Mecanizados la mayoría de los servicios, en breve entrará en funcionamiento un nuevo ordenador.
  - El equipo humano —gran parte de él accionista— se incrementó considerablemente, pero sigue manteniéndose una tasa de más de veinte millones de pasivo por hombre.
- Se hizo referencia también a:
- Nuevas oficinas, como consecuencia del último Plan de Expansión y la próxima ampliación de capital 1x2.

### DATOS A 31 DE DICIEMBRE DE 1972

Capital: 200 millones de pesetas.  
Reservas (antes distrib. beneficios): 102 millones de pesetas.  
Productos del ejercicio: 254 millones de pesetas.  
Beneficio neto: 85 millones de pesetas.  
Volumen de efectos comerciales negociados: 6.063 millones de pesetas.

### AUMENTO EN 12 MESES

Recursos propios: 72 por 100.  
Cartera de efectos y créditos: 99 por 100.  
Depósitos de Valores: 93 por 100.  
Recursos ajenos: 89 por 100.  
Volumen de efectos comerciales negociados: 88 por 100.

### TRAYECTORIA DE BANCA MAS SARDA



## BOLSA DE BARCELONA

A través de sus constestadores automáticos conectados a los teléfonos:

- 310 62 00
- 310 62 08
- 310 61 16
- 310 61 04
- 310 62 04

facilita diariamente y durante las 24 horas, las siguientes informaciones:

### RELACION COMPLETA DE LAS COTIZACIONES

De martes a viernes, cotizaciones de los valores de renta variable y de derechos de ampliación contratados en cada sesión, así como las diferencias con los precedentes.

### RESUMEN SEMANAL

De sábado a lunes, resumen de la semana bursátil, que comprende una impresión de la semana, datos sobre volúmenes de contratación, mayores variaciones en los cambios, evolución del índice ponderado, así como operaciones de capital y dividendos activos cuyo inicio o pago se realizará en la próxima semana.

Para mayor facilidad del público en general, se reproduce el orden en que se facilitan los cambios de las empresas con mayor frecuencia de contratación; las no citadas serán incluidas dentro del sector correspondiente el día que registren cambio.

- |   |   |  |
|---|---|--|
| <b>Transportes</b><br>FF. CC. de Cataluña<br>Urbas  | de Vizcaya<br>Exterior de España<br>de Madrid<br>de Valencia  | <b>Industrias Agrícolas</b><br>Alena<br>San Miguel   |
| <b>Telefónica y Monopolios</b><br>Telefónica<br>Campsa  | Atlántico<br>Mercantil e Ind.<br>Zaragozano   | <b>Elementos - Construcciones</b><br>Asland<br>Sansón<br>Dragados y Construcciones<br>Fomento Obras<br>Vallehermoso<br>Cubiertas y Tejados<br>Orense a Vigo  |
| <b>Agua y Gas</b><br>Aguas Pot. Mej. Valencia<br>Catalana Gas y Elec.<br>Aguas Besós<br>Aguas Barcelona<br>Gas Natural  | <b>Bancos Industriales</b><br>de Fomento<br>Industrial de Cataluña<br>Urquijo<br>Bankunión<br>de Granada<br>Indubán<br>Eurobanco  | <b>Siderometalúrgicas</b><br>Altos Hornos<br>Harry Walker<br>Citroën<br>Finanzauto<br>Finanzauto y Servicios<br>Maquinista T. y Marítima<br>Material y Construcciones<br>Santa Ana<br>Motor Ibérica<br>Nueva Montaña Quijano<br>SEAT<br>FEMSA<br>Mototrans<br>Bendibérica<br>Fasa Renault<br>Siemens |
| <b>Electricidad</b><br>Elect. R. Zaragoza<br>FECSA, grande<br>FECSA, pequeña<br>FENOSA<br>Hidroeléctrica Cataluña<br>Hidroeléctrica Española<br>Iberduero<br>Sevillana Electricidad<br>Unión Eléctrica<br>ENHER | <b>Inversión Mobiliaria</b><br>Mobiliaria Cros<br>Popularinsa<br>BINCA<br>U. Gral. Inversiones<br>UNINVER<br>CARTINBAO<br><b>Inmobiliaria</b><br>Urbis<br>Inmobiliaria Colonial<br>FIESA<br>LEISA<br>CEVASA   | <b>Textiles</b><br>España Industrial<br>Seda de Barcelona<br>SNIACE<br>CAITASA   |
| <b>Transportes</b><br>Transmediterránea<br>Transatlántica<br>T.A.C.<br>Unión Naval Levante  | <b>Químicas</b><br>S. A. Cros<br>Dow Unquinesa<br>Electro Metalúrgica del Ebro<br>Electro Química de Flix<br>Energía e Ind. Aragonesas<br>Española de Petróleos<br>Hidro Nitro<br>Ind. Químicas Canarias<br>Insular del Nitrógeno<br>Unión Explosivos Río Tinto<br>Carburos | <b>Varias</b><br>SABA<br>Frío Industrial<br>Tabacos Filipinas<br>Productos Pirelli<br>Papelería de Leiza<br>Papelerías Reunidas<br>Cristalerías Españolas  |
| <b>Mineras</b><br>Duro Felguera   | <b>Alimentación - Cerveceras</b><br>General Azucarera de España   |  |

El Servicio de Estudios e Información de la Bolsa de Barcelona está a disposición del público para cualquier tipo de información que se desee sobre el Mercado de Valores.

### Ferrocarriles de Cataluña, S. A.

No habiéndose presentado número suficiente de acciones dentro del plazo legal, para asistir a la Junta General Ordinaria de Accionistas de esta Compañía, se comunica para general conocimiento que la misma se celebrará en segunda convocatoria el día 3 de mayo próximo, a las 12 horas 30 minutos en el domicilio social. Barcelona, 27 de abril de 1973. El Presidente del Consejo de Administración.

### EDICTO

Don CARLOS FONT LLOPART, Notario del Ilustre Colegio de Barcelona con residencia en la Capital.

### HAGO SABER

Que en mi despacho sito en la calle Diputación, 256 bis, 3.º, de esta Ciudad de Barcelona, tendrá lugar el día dieciocho de mayo del presente año, a las 17 horas, el acto de primera subasta por el sistema de pujas a la llana, para la enajenación de un inmueble, propiedad del Comité Sindical del Cacao, adscrito a la Presidencia del Gobierno, que se describe así:

Porción de terreno, en término de esta Ciudad, con frente a la calle de Altos Hornos, número 32, de superficie 2.872 metros cuadrados, sobre la que se hallan levantados dos almacenes, de unos mil metros cuadrados de superficie, cada uno. Inscrita en el Registro de la Propiedad de esta Ciudad al tomo 1694, folio 91 vuelto, del libro 340 de Sans, finca 14.041. Inscripción 4.ª.

Las condiciones para acudir a la subasta y tomar parte en la misma, se encuentran a disposición de los interesados, en esta Notaría, durante las horas normales de despacho.

Barcelona a catorce de abril de mil novecientos setenta y tres. — Carlos Font Llopart.

### MOBILIARIA CROS, S. A.

#### JUNTA GENERAL

Bajo la presidencia de don José M.º Bultó se ha celebrado la Junta General Ordinaria de Mobiliaria Cros, S. A. con la concurrencia de 261.376 acciones, que representan el 87,12 por ciento del capital social.

Todos los acuerdos se adoptaron por unanimidad y las novedades más relevantes son el nuevo rumbo dado a las actividades de la Sociedad, que dejará de tener la mayor parte de sus inversiones dentro de la órbita de S. A. CROS, dando mayor agilidad y variedad a su cartera, y la incorporación al Consejo de don José M.º Fernández Castañera San José, Subdirector General del Banco de Santander.

Asimismo se acordó repartir un dividendo del 7 por ciento neto y dotar las Reservas con 6.494.466,39 ptas. con lo que éstas alcanzan la cifra de 87.352.160,28 ptas. que representa el 29,78 por ciento del capital social.

La Plus valía, a 31 de diciembre de 1972, era de 155.437.922,79 pesetas.

## BANCO IBERICO CONVOCATORIA A JUNTA GENERAL (19 de mayo, trece horas, «Cine Mola»)

El Consejo de Administración de este Banco, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 14 de sus Estatutos y de conformidad con la vigente Ley sobre Régimen Jurídico de las Sociedades Anónimas, ha acordado convocar a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el sábado diecinueve de mayo de 1973, a la una de la tarde, en primera convocatoria, en el local del «Cine Mola», de esta capital, —con entrada por la calle del General Mola, número 86— o el día veintiuno del mismo mes y año, en el mismo lugar y hora, en segunda convocatoria, si no pudiera celebrarse en primera por falta de «quorum», para someter a examen y aprobación de los señores accionistas los asuntos comprendidos en el siguiente orden del día:

1. Lectura y aprobación, en su caso, de la Memoria, Balance, Cuenta de pérdidas y ganancias y propuesta de distribución de beneficios —con el informe de los señores accionistas censores de cuentas— correspondientes al ejercicio de 1972.
2. Elección de Consejeros.
3. Nombramiento de accionistas censores de cuentas para el ejercicio de 1973.
4. Propuesta de ampliación de capital.
5. Propuesta de autorización al Consejo, con independencia del acuerdo anterior, para proceder a nuevos aumentos del capital social en los términos y plazos que autoriza el artículo 96 de la Ley de Sociedades Anónimas, cancelando la parte no utilizada de la autorización concedida por la Junta General celebrada el día catorce de mayo de 1971.
6. Modificación del artículo octavo de los Estatutos Sociales, como consecuencia de los dos acuerdos anteriores.
7. Lectura y aprobación, si procede, del Acta de la Junta. Para concurrir a la Junta, los señores accionistas deberán obtener la correspondiente tarjeta de asistencia cinco días antes de la fecha en que ha de celebrarse.

Madrid, once de abril de 1973

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

### FESTIVALES INFANTILES en su domicilio o en el Salón que desee

#### Espectáculos GIB

RAMBLAS, 129, pral. 1.ª  
Tels. 222-08-83 y 222-18-24  
(de 5 a 9 tarde)

#### PAYASOS MUSICALES

OLICHINELAS VENTRILOCOUO  
ILUSIONISTAS etc

resupuestos desde 1.000 Ptas



# NOTAS BANCARIAS

Según datos del sábado, Atlántico ha franqueado ya la barrera de los 30.000 millones en recursos ajenos. Es la primera vez que un Banco catalán alcanza esa cota.

Más Sardá celebró el jueves Junta general en ambiente extremadamente satisfactorio por los brillantes logros conseguidos a lo largo del pasado ejercicio, que se sintetizan en un espectacular aumento de los recursos ajenos del orden del 88 por ciento, uno de los más altos de toda la Banca española.

El número de accionistas de la entidad se ha ampliado vigorosamente y pasa de 254 titulares el año pasado a cerca de medio millar en la actualidad.

El fuerte progreso de los recursos ajenos requiere, para la debida correlación, aumentar el capital social, previéndose elevarlo de 200 a 300 millones mediante la distribución de una acción nueva por cada dos, a la par, a principios del otoño próximo.

Por lo que se refiere a expansión geográfica, se espera poder añadir a las tres oficinas actuales otros tres establecimientos en el curso de los próximos meses, dentro del IX Plan. De las tres nuevas oficinas es posible que una se instale en la capital, y las otras dos en poblaciones de la periferia.

Banco Industrial de Cataluña ha tomado una importante participación en la Compañía Naviera Marasia, Sociedad Anónima, dedicada al tráfico marítimo de línea regular, que cuenta con la más rápida red de servicios transoceánicos entre las navieras españolas. Sus líneas atienden el tráfico de Sudamérica (Pacífico), Australia, África Occidental, India, Bangla Desh y Malasia. Marasia, S. A., cuenta asimismo con importantes instalaciones de almacenaje y distribución de mercancías en la Zona Franca de Barcelona.

La entrada del BIC tiene por objeto potenciar el desarrollo de las actividades de Marasia de acuerdo con la política de prestación de servicios fomentada por el Banco. Además del Banco Industrial de Cataluña, son accionistas de Marasia Banca Catalana, que ha entrado asimismo recientemente, y Eduardo Bagés Agustí, conocido hombre del mundo naviero, quien sigue siendo consejero y director general de la empresa.

He aquí la situación del Popular y sus Bancos concertados, al

Repito cartas con IBM. Tf. 212-1772

31 de marzo último, en millones de pesetas:

| Bancos       | Acreeedores | Inversión |
|--------------|-------------|-----------|
| Popular      | 93.613      | 93.511    |
| Andalucía    | 13.918      | 12.876    |
| Vasconia     | 4.929       | 4.249     |
| Crédito Bal. | 4.592       | 3.907     |
| Castilla     | 4.486       | 2.588     |
| Vigo         | 1.955       | 1.358     |
| Lugo         | 572         | 302       |

Total 124.065 118.791

Las cuotas de mercado correspondientes al conjunto de estos Bancos comerciales son, al 31 de marzo, del 6,54 por ciento de acreedores y del 7,04 por ciento en inversiones, con mejora, en ambos casos, sobre 31 de diciembre anterior.

Apretado fin de semana en Madrid. El viernes se reunió la Junta del primer Banco del país, Banesto. José María Aguirre en su discurso evocó un dicho vasco («día sin nubes, no disfrutarás más que en el cielo»), para referirse al triple nubarrón que se cierne hoy sobre la economía: inflación, tensión de mano de obra y absentismo laboral. Cosechó una gran salva de aplausos al anunciar una ampliación de capital en proporción de 5 por 27, es decir algo superior a 1 por 6, e inferior a 1 por 5.

A propósito de mecanización señaló que Banesto no cesa en sus esfuerzos, brindando un oportuno dato: «Esta semana hemos encargado ordenadores por valor de mil millones de pesetas».

Al día siguiente, y en el mismo local (Palacio Municipal de Deportes de Madrid, que es de mayor capacidad disponible en la capital) tuvo lugar la junta del Banco Central, cuyo máximo interés centróse en el informe de Alfonso Escámez, vicepresidente ejecutivo.

Bajo su rectoría el Banco ha consolidado su posición en el trío de cabecera de toda la Banca española, con especial destaque en Cataluña, Aragón y Navarra, donde posee organizaciones más extensas que ninguna otra entidad.

Al propio tiempo ha iniciado un amplio despegue internacional, anudando lazos con otros colegas europeos y árabes para la promoción de negocios conjuntos, sin contar con la presencia ya antigua en el continente americano, donde el Banco Central controla el Banco Popular Argentino, tercero de aquel país.

Satisfactoria por todos los conceptos la asamblea anual de Indubán, Banco Industrial de la órbita del Vizcaya. Los productos del pasado ejercicio crecieron un 36 por ciento y el dividendo se aumenta

del 8,98 al 10,46 por ciento neto. Se llevará a cabo una ampliación de capital en la proporción de una por cuatro, con prima del 200 por ciento.

Marchan adelante las obras de terminado interior del inmueble del edificio singular que Indubán ha levantado en Calvo Sotelo-Infanta Carlota, esperándose poder inaugurarlo el próximo otoño. Las plantas que no precise el Banco para sus propios servicios se reservarán para las sociedades del grupo Bancaya operantes en la zona catalana.

El Banco de Bilbao ha demostrado en su última ampliación de capital un especial interés por sus accionistas, realizando todo el trámite burocrático en un corto espacio de tiempo.

Así, finalizada la ampliación de capital el día 14, y entregados los resguardos y pólizas en la semana siguiente, ya se cotizan en la Bolsa de Bilbao los nuevos títulos, estando muy avanzados los trámites para su próxima cotización en las Bolsas de Barcelona y Madrid.

El nombre correcto de la sociedad de Administración de Cartera, constituida por iniciativa de Banco Industrial del Mediterráneo a la que hicimos referencia hace dos semanas es Gestora Mediterránea de Valores, S. A. (Gesmeval). Hacemos esta aclaración porque por error la denominación apareció alterada.

F. B. S.

## Junta General de Accionistas de Inversión en Valores y Títulos, S. A. (Invatisa)

En la Junta General ordinaria celebrada el día 24 de abril, presida por don Rafael Pérez Escolar, se aprobaron la gestión social, la Memoria, el balance y las cuentas correspondientes al ejercicio de 1972, así como la distribución de beneficios propuesta por el Consejo relativa a dicho ejercicio.

Los datos más destacables de la Memoria y del Informe del presidente son los siguientes:

— El capital social, totalmente desembolsado, asciende a la cantidad de 700.000.000 pesetas.

— El valor contable de la cartera de valores, al 31 de diciembre pasado, era de 1.071.074.226,45 pesetas y su valor, a las últimas cotizaciones del año, se cifraba en 2.149.054.191,37 pesetas, con una plusvalía, por tanto de la cantidad de 1.077.979.964,92 pesetas.

— El valor real de las acciones de la Sociedad era a fin de año de 322,59 por ciento. A la fecha de la Junta dicho valor se estima en 371,19 por ciento.

— Los beneficios netos del ejercicio sumaron 138.430.669,98 pesetas, de los que se han destinado 45.937.500 pesetas al pago de dividendo y 91.344.732,48 pesetas a reservas y remanente.

— El 2 de mayo se pagará el dividendo del 7 por ciento acordado por el ejercicio de 1972.

— En el presente año se efectuará una ampliación de capital, a la par, en la proporción que oportunamente acuerde el Consejo.

# LA BOLSA, ACTUALIDAD

Un principio sociológico señala que lo normal acaba por convertirse en normativo. Y algo de esto parecen interpretar ciertos hábitos bursátiles para los que el alza indiscriminada y perpetua, además de normal, sería obligada. Pero en Bolsa lo realmente normal casi se acerca más a lo sucedido, por ejemplo, esta semana. En ella, y dentro de una creciente selectividad, se han alternado oscilaciones de distinto signo con lo que el índice, cediendo 1,12 puntos, cierra a 132,27.

lamentar la estrechez del mercado. Pero, ¿no sobrarán también parte de las Sociedades teóricamente cotizadas?

JOSE MARIA PRATS

## Fomento de Obras y Construcciones, Sdad. Anna.

### CONVOCATORIA JUNTA GENERAL ORDINARIA

Por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca a Junta General Ordinaria de Sres. Accionistas en primera convocatoria, para el día 24 de mayo de 1973 a las doce horas treinta minutos, y en segunda convocatoria para el siguiente día 25 del propio mes y a la misma hora, a celebrar en el Salón de Actos del «Fomento del Trabajo Nacional» (Vía Layetana, 32), para deliberar y tomar acuerdos bajo el siguiente Orden del Día:

1.º — Examen y aprobación si procediere, de la Memoria, Balance-Inventario, Cuenta de Pérdidas y Ganancias y Propuesta de Distribución de Beneficios, correspondientes al Ejercicio de 1972.

2.º — Renovación estatutaria del Consejo de Administración.

3.º — Nombramiento de los Accionistas Censores de Cuentas para el Ejercicio de 1973.

Para tener derecho de asistencia a la Junta, será preciso acreditar el depósito de veinte o más acciones, con cinco días de antelación al señalado para su celebración, y cumplir los requisitos expresados en el artículo 16 de los Estatutos Sociales, pudiendo efectuarse los trámites pertinentes y obtenerse la tarjeta de admisión, indistintamente en el domicilio social Balmes, 36, o en alguno de los establecimientos bancarios de Banco de Santander y Banca Más-Sardá.

De no concurrir el número suficiente de acciones para que la Junta anunciada en primera convocatoria quede válidamente constituida, en evitación de posibles molestias a los Sres. Accionistas, se publicará esta circunstancia en los periódicos de Barcelona.

Barcelona, 16 de abril de 1973. El Vicepresidente del Consejo de Administración, José María Torra tf.

## NO SE ESTABLEZCA

sin antes pedir presupuesto para la instalación de su tienda o bar, a YALEC, Valencia, 142, Junto Urgel. T. 253-92-58. Crédito 42 meses. Visite nuestra exposición



REUNIÓN DE INVERSORES, S.A.

### INFORMA

«Exodo Bancario y Financiero hacia la Diagonal barcelonesa» (Hoja del Lunes 9-4-73)

No podíamos estar ausentes. Estamos decididos a proporcionar a nuestra entidad de todos los medios modernos que exige una adecuada política de servicios.

Hemos adquirido 600 m.² en:

**Avda. Generalísimo Franco, 584**  
(Calvo Sotelo - Casanova)

para la instalación de las oficinas técnicas y administrativas de REUNINVER.

Se han iniciado los trabajos de decoración con el fin de dotar a estas nuevas instalaciones de las líneas sobrias y modernas que nos corresponden.

REUNIÓN DE INVERSORES, S.A.  
PARIS, 118 T.250 26 05  
BARCELONA 11



## COMPañIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

A partir de 1.º de Mayo próximo se abonará, contra el cupón número 7 de las Obligaciones en circulación al 7,017 %, emitidas el 31 de Julio de 1969, las cantidades líquidas por cupón que a continuación se indican, para cada una de las diferentes series de que consta la emisión:

| SERIES | NUMEROS      | LIQUIDO POR CUPON |
|--------|--------------|-------------------|
| A      | 1 al 240.000 | 154,374           |
| B      | 1 al 120.000 | 308,748           |
| C      | 1 al 48.000  | 771,870           |
| D      | 1 al 24.000  | 1.543,740         |

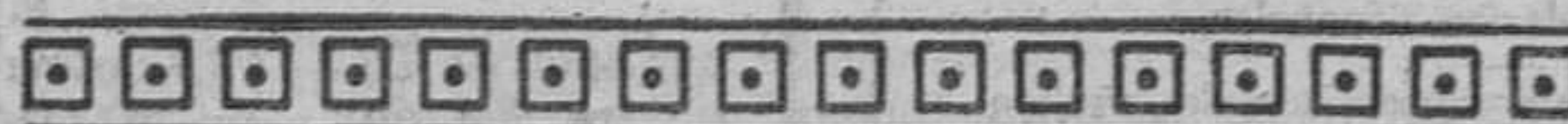
El pago del precitado cupón número 7 se efectuará en cualquiera de los Bancos enumerados a continuación o en sus sucursales, filiales o agencias:

Bancos Urquijo, Hispano Americano, Español de Crédito, Bilbao, Herrero, Guipuzcoano, Pastor y Santander y Confederación Española de las Cajas de Ahorro.

Los referidos Bancos y Confederación se cerciorarán de la legítima posesión de los títulos antes de efectuar los pagos.

Madrid, 24 de Abril de 1973

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION



## Bankunión Unión Industrial Bancaria, S. A. AMPLIACIONES DE CAPITAL

El Consejo de Administración, haciendo uso de las facultades que le tiene delegadas la Junta General de Accionistas, conforme a lo previsto en el artículo 96 de la Ley de Sociedades Anónimas y una vez obtenidas las autorizaciones necesarias, ha adoptado el acuerdo de ampliar el capital social del Banco en la suma de doscientos ochenta y ocho millones de pesetas, mediante la emisión y puesta en circulación de 576.000 nuevas acciones ordinarias y nominativas, de 500 pesetas nominales cada una, números 2.880.001 al 3.456.000, ambos inclusive, que se emiten en dos operaciones simultáneas, pero separadas e independientes, y se ofrecen a los señores accionistas en suscripción preferente, en las condiciones siguientes:

- Emisión de 1 por 10, a la par. — Las primeras 288.000 acciones, se emiten a la par, y se ofrecen a los accionistas en la proporción de una acción nueva por cada diez antiguas que posean, con desembolso total de 500 pesetas nominales por cada título en el acto de suscripción.
- Emisión de 1 por 10, al tipo del 350 %. — Las otras 288.000 acciones siguientes se emiten al tipo del trescientos cincuenta por ciento, y se ofrecen igualmente a los accionistas en la misma proporción de una acción nueva por cada diez antiguas que posean, con desembolso total en el acto de suscripción de 1.750 pesetas por cada título, destinándose el montante total de la prima de emisión a nutrir la reserva de igual carácter.
- Plazo de suscripción. — Los titulares de las acciones antiguas, números 1 al 2.880.000, podrán ejercitar sus derechos, en cada una de las ampliaciones y mediante acto separado, dentro del plazo común comprendido entre los días uno de mayo al uno de junio del año en curso, ambos inclusive, mediante la presentación de sus extractos de inscripción, para su estampillado, en cualquiera de nuestras oficinas bancarias de: Barcelona (Avenida del Generalísimo Franco, 534), Madrid (Diego de León, 45), Gijón (Alvarez Garaya, 12), Sevilla (O'Donnell, 10) y Bilbao (Gran Vía, 89).
- Derechos de las nuevas acciones. — Todas las acciones nuevas gozarán de los mismos derechos políticos que las anteriormente emitidas, y de los económicos a partir del día uno de junio de 1973, corriendo los gastos de emisión a cargo de la entidad emisora.
- Negociación de Derechos. — A los señores accionistas que deseen enajenar todos o parte de sus derechos, en ambas ampliaciones, se les facilitarán los correspondientes documentos negociables, en las mismas oficinas señaladas para la suscripción y dentro del plazo indicado, transcurrido el cual quedarán dichos documentos sin valor ni efecto alguno.

Barcelona, a 25 de abril de 1973  
El Consejo de Administración

## BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA

### Banco Industrial de Cataluña, S. A.

Domicilio social: Paseo de Gracia, 45, Barcelona.  
Capital social escriturado y desembolsado: 1.440.000.000 de pts.  
Objetivo social: Banco industrial y de negocios.

### EMISION DE 1.000.000.000 DE PESETAS EN BONOS DE CAJA SIMPLES

De conformidad con las facultades delegadas al Consejo de Administración de la entidad por la Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el día 21 de abril de 1972 y previa autorización del Banco de España, se anuncia la emisión y puesta en circulación de un millón de bonos de caja simples, o sea, sin garantía especial, al portador, de una sola serie H, y numerados del 1 al 1.000.000, ambos inclusive, importando el total de la emisión mil millones de pesetas.

Tipo de emisión: A la par, libre de gastos para el suscriptor.  
Interés: 7 por ciento anual, pagadero por semestres vencidos, los días 28 de abril y 28 de octubre de cada año, con primer vencimiento el 28 de octubre de 1973.

Amortización: El plazo máximo de amortización de la emisión, con reembolso por el nominal, será de ocho años, mediante sorteos de un 50 por ciento de la emisión al final de cada uno de los años séptimo y octavo.

La Sociedad emisora se reserva el derecho de reembolso por anticipado de la totalidad o parte de la emisión y de la adquisición en Bolsa de los bonos emitidos a efectos de amortizarlos.

Privilegios fiscales: Los bonos objeto de la presente emisión gozan de las exenciones a que se refiere el párrafo 1.º del artículo 11 del Decreto-Ley 53/1962 de 29 de noviembre y n.º 13 de la Orden de 21 de mayo de 1963.

Apertura de la suscripción: La suscripción de los bonos podrá efectuarse a partir del día 28 del corriente mes de abril, cerrándose la misma una vez haya sido cubierta la emisión.

Los bonos emitidos podrán suscribirse en cualquiera de las oficinas del BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA, en Barcelona, Lérida, Madrid, Valencia y Zaragoza.

Sindicato de bonistas: Se constituirá un Sindicato de bonistas de conformidad con lo dispuesto en la vigente Ley de Régimen Jurídico de las Sociedades Anónimas de 17 de julio de 1951, el cual se regirá por el reglamento establecido a tal efecto, habiéndose designado para el cargo de Comisario a don Antonio Amat Curtó.

En su momento se solicitará la admisión de estos bonos a cotización oficial en Bolsa.

Quedan a disposición de los futuros suscriptores, en el domicilio social de la entidad emisora, los acuerdos relativos a la presente emisión, autorizaciones de los organismos competentes y reglamento por el que se regirá el Sindicato de Bonistas.

Barcelona, 24 de abril de 1973. EL SECRETARIO DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION, Ventura Garcés Brusés.





# LAS INSTITUCIONES BANCARIAS VAN GANANDO PRESTIGIO, PRINCIPALMENTE EN ESPAÑA

El año económico de 1972 ha sido para **BANESTO** especialmente brillante

# BANESTO SIGUE SIENDO EL MAYOR BANCO AGRICOLA E INDUSTRIAL DE ESPAÑA

## LA RED DE OFICINAS DE BANESTO, LA MAS AMPLIA DE ESPAÑA

- Durante 1972 los servicios técnicos de «Banesto» han efectuado el abono de 340 millones de cupones.
- Tendrá lugar una ampliación de capital a la par a razón de cinco acciones nuevas por cada veintisiete antiguas.

### Datos del Ejercicio 1972

- Capital del Banco enteramente desembolsado ... 10.245.410.500
- Reservas totales ... 11.741.223.072,06
- Son cerca de 116.000 los accionistas del Banco.
- Los gastos generales ascendieron a 6.998,3 millones. Se dedican 929 millones a impuesto sobre sociedades, 1.125,4 millones a dividendo e impuesto sobre rentas de capital y 1.715,2 millones a reservas.
- Al 31 de diciembre de 1972:
  - Los recursos ajenos (incluidos Bancos y Cajas de Ahorros) suman 278.373,8 millones, con un incremento absoluto en el año de 51.333,8 millones y relativo del 22,61 %.
  - Los depósitos de valores ascienden a 186.837,3 millones, con un incremento absoluto de 16.841,3 millones y relativo del 9,90 %.
  - La cartera de efectos y créditos representa 205.273,7 millones, con un incremento absoluto de 37.882,5 millones y relativo de 22,63 %.
- Durante 1972 Banesto estuvo presente en 110 ferias y exposiciones.
- A finales del mencionado año se habían otorgado 9.619 créditos a estudiantes por un importe total de más de 181 millones.
- El «Anuario del Mercado Español» patrocinado por Banesto se ha distribuido en más de setenta países.

BENEFICIO ... .. 3.770.005.302'03  
TOTAL ... .. 18.806.014.896'56

### H A B E R

PRODUCTOS DEL EJERCICIO ... .. 18.567.542.579'47  
BENEFICIO EN VALORES ... .. 238.472.317'09  
TOTAL ... .. 18.806.014.896'56

El dividendo neto y las reservas representan sobre el capital y reservas al 31 de diciembre del pasado año el 13,485 % y sobre el capital tan sólo el 27,321 %.

Queremos agradecerle al personal muy expresivamente su buena disposición, su excelente espíritu, porque siendo el Banco una empresa de servicios es claro que de la amabilidad, la eficacia, el afán de superación del personal dependen dos puntos fundamentales que se han logrado plenamente: el buen servicio que se dispensa al cliente y que éste lo aprecie así verdaderamente.

cinas distribuidas por todo el país, y si añadimos las 27 de los Bancos filiales el total es de 733.

### SISTEMAS ELECTRONICOS

Hemos seguido dedicando gran atención al perfeccionamiento de nuestros servicios electrónicos. En los grandes ordenadores se ha introducido la totalidad de los datos relativos a las operaciones del Banco sin excepción alguna cualesquiera que sean sus características.

Los trabajos contables y de descuento de efectos, así como los rela-

tivos a títulos-valores hace tiempo que se concentraron en nuestros Centros de control, repartidos en atención a la situación geográfica de las Sucursales de Banesto, lo que nos ha permitido prestar el más eficaz servicio a la clientela, al tratar en un tiempo ínfimo las respectivas operaciones bancarias.

En cuanto a títulos-valores se ha efectuado el abono, en la fecha exacta, de trescientos cuarenta millones de cupones, de los cuales doscientos diecisiete millones corresponden a sociedades que han dado su conformidad a la sustitución del corte material de los cupones por el envío de cintas magnéticas que, tratadas por los correspondientes equipos electrónicos, permiten realizar el perfecto control numérico de los títulos que han percibido el dividendo.

Continúa de manera totalmente satisfactoria la incorporación de Sucursales al nuevo sistema «on line», última palabra en el tratamiento electrónico de las operaciones bancarias.

### BANESTO, EL MAYOR BANCO AGRICOLA E INDUSTRIAL

Se nos ha considerado siempre como un Banco agrícola y, efectivamente, creemos ser el primer Banco en España en punto a la agricultura. Pero hay que insistir en que somos también el mayor Banco industrial.

Si de la inversión total de Banesto en sus carteras de efectos, créditos y valores industriales, a precio de inventario, se deducen unos 44.000 millones dedicados a la agricultura y el comercio, nuestra aportación a la industria, en unión de Bandesco, es de algo más de 182.000 millones, equivalente a la del resto de la Banca industrial española.

En este año hemos incrementado nuestra cartera de valores industriales, la mayor también de todos los Bancos industriales y de depósito españoles, en 2.500 millones. Como el futuro de la evolución bancaria radica en la proximidad en la financiación de las inversiones de carácter industrial no tiene ninguna duda que nuestra política aúna al propio tiempo lo actual y lo previsible.

### EXPANSION BANCARIA

La línea de expansión bancaria, de la que Banesto fue pionero, radicando sus oficinas a todo lo ancho de nuestra geografía, constituye una necesidad ineludible primero y acreditada después. La amplia red de oficinas de nuestra organización («la más amplia de España», según repite el «slogan» publicitario) no sólo ha favorecido el permanente y destacado crecimiento de la empresa, sino que ha supuesto uno de los soportes más recios para la efectiva elevación económica del país.

Los esquemas trazados en este punto por Banesto han sido seguidos por las demás instituciones bancarias. Que así se alteran y agudizan los términos en que la competencia se plantea es algo indudable. Pero puede afirmarse que Banesto no sólo acepta esa mayor competencia, sino que su anticipada visión del tema y su red consolidada de oficinas, cualesquiera que sean los términos de la política general de expansión, le sitúan en las mejores condiciones de salir airoso de la prueba. Nuestro futuro es claro, pues nuestra organización se somete a un permanente y meditado proceso de perfeccionamiento, de notoria calidad y probada suficiencia. La presión de la competencia estimula la iniciativa y el espíritu de empresa e innovación, condiciones primordiales de una gestión creadora.

En el VIII Plan de Expansión nos han sido adjudicadas las 38 Sucursales que se relacionan en la Memoria. La apertura de estas Sucursales se concedió el 10 de julio. A fin de julio teníamos ya abiertas 27 y el 10 de agosto funcionaban once más. En un mes, por tanto, abrimos 36 de las 38 Sucursales concedidas y las otras dos se inauguraban el 30 de agosto. La agilidad en la apertura de las nuevas Sucursales creemos que no ha sido superada por ningún otro Banco.

En consecuencia, el conjunto de Sucursales de Banesto supone 706 ofi-

### La Bolsa

Señala que la cotización bursátil depende de varios factores endógenos y exógenos; el más importante de todos es el psicológico. Atribuye la situación actual de la Bolsa española a cuatro causas:

- 1.) La formación de un ambiente psicológico favorable en torno a la buena marcha de la economía.
- 2.) Un ahorro privado creciente como consecuencia de un constante incremento de los ingresos.
- 3.) La llegada a la Bolsa, por elevación del nivel de vida, de nuevas capas ascendentes de la sociedad española, con capacidad de ahorro suficiente para sobrepasar los propósitos del ahorro primario.
- 4.) La escasez de valores cotizados en Bolsa.

### AMPLIACION DE CAPITAL

Dada la brillantez del ejercicio 1972, el Consejo ha ponderado atentamente la ampliación que pudiera hacerse y ha decidido que se refiera a la totalidad de la cifra que subsistía de la autorizada en su día por la Junta General de accionistas. Por ello, anuncia una ampliación a la par a razón de cinco acciones nuevas por cada veintisiete ya emitidas, para lo cual se pedirán de inmediato los permisos correspondientes.

La ampliación, además, ha de revestir otra novedad: las nuevas acciones van a participar de las utilidades sociales desde el primer momento y por las cantidades que se desembolsen.

«Con esto —añadió el presidente— no quedan, ni con mucho, agotadas las posibilidades de ampliación del capital social de Banesto, aunque nos atenderemos en cada momento a lo que resulte más conveniente para los accionistas y para la entidad, que, en suma, componen un solo interés.»

### EVOLUCION DE LAS INSTITUCIONES BANCARIAS

El progreso de la tecnología camina hacia inversiones en unidades cada vez más grandes que hace pocos años hubieran parecido inasequibles, como las centrales nucleares, las autopistas, los aviones ultrasónicos, etc. El porvenir de la Banca se centra, a juicio del señor Aguirre, en la financiación de esta expansión que, a igualdad de ritmo requerirá cada vez capitales mayores.

Este es el problema clave que hay que resolver. La Banca, desde luego, continuará haciendo todas las operaciones actuales: admisión de depósitos, concesión de créditos, descuento de papel comercial, prestación de múltiples servicios, que en cantidad y di-

versidad también seguirán un ritmo acelerado; pero lo más específico será la financiación de las grandes empresas. A ello contribuirá de manera decidida Banesto situado a la cabeza de la Banca española.

Se vislumbra, de otro lado, un futuro en que sean más frecuentes que en la actualidad las asociaciones con los Bancos de diversos países, asociaciones que pueden ser de muchas clases; unas en que la individualidad respectiva deje paso a una organización única, pero más frecuentemente creándose asociaciones bancarias internacionales; bien para financiar un empréstito, bien para conseguir fines específicos que pueden ser sectoriales o territoriales y en que se formarán organizaciones comprensivas de varios Bancos en que cada uno conserve su propia independencia.

La función bancaria, por consiguiente, es insustituible. Pero al mismo tiempo tal función tendrá cada vez más acentuado carácter social. Es conocido de todos, porque lo hemos dicho en muchas Juntas, la actividad desplegada por Banesto para favorecer a sus empleados: becas, seguros de vida, clubs, residencias y campos deportivos. Con carácter general concedemos créditos a estudiantes con un tipo de interés muy reducido; otros, en condiciones económicas muy especiales, para determinadas inversiones fijadas como prioritarias, y también créditos para la adquisición de viviendas bajo diversas modalidades.

En resumen, la Banca, desarrollándose cada vez más, realizará al máximo todas las funciones actuales, se diversificará considerablemente, será cada vez más una «Banca para todo y para todos», concertará conjuntos internacionales dentro y fuera de marcos económicos como el Mercado Común; y, por tanto, subsistirá siempre con mayor importancia cada vez.

Con asistencia de un elevado número de accionistas, que siguieron con gran atención el discurso del presidente del consejo, don José María Aguirre Gonzalo, se ha celebrado el día 27 de abril la Junta general del Banco Español de Crédito.

Dedicó el presidente, en primer término, un emocionado recuerdo a don Luis Martínez de Irujo y Artazcoz, duque de Alba, fallecido en septiembre pasado, y que tan profundamente estuvo unido al Banco en muy diversos momentos, en todos los cuales demostró cumplidamente sus excepcionales dotes de discernimiento y competencia.

Aludió acto seguido a la designación como administrador del Banco de don José María Sáinz de Vicuña y García Prieto. Sus grandes méritos y los brillantes servicios prestados a Banesto durante veinticinco años justifican sobradamente la pertinencia de este nombramiento.

### LA FUNCION DE LA BANCA

Señaló que en todo el mundo las Instituciones bancarias van ganando prestigio, pero principalmente en España donde, al aumentar de manera considerable la clientela de los Bancos privados, se les conoce mejor y se estima más adecuadamente su función. La Banca trata la energía económica de la misma manera que una empresa eléctrica trata la energía eléctrica: la capta, la transforma, la conduce y la reparte. La Banca no se limita a admitir dinero en depósito y a otorgar préstamos. Función esencial de la Banca es la de crear el crédito, y a su través se ha construido básicamente el desarrollo económico occidental.

La Banca, engranaje esencial de la economía, al otorgar créditos puede crear dinero, pero, al propio tiempo, ha de preocuparse de que resulte útil para la economía. Este es el designio primordial y constante en la actuación crediticia de Banesto.

### SITUACION ECONOMICA

La coyuntura, tanto nacional como internacional, es optimista. En España se van a rebasar todas las metas del Plan de Desarrollo: el consumo privado, el consumo público, la inversión, el crédito, el comercio exterior, la balanza de pagos, las viviendas, la producción de energía eléctrica, marchan a un ritmo acelerado. El triunfo del Gobierno en el campo económico es indiscutible.

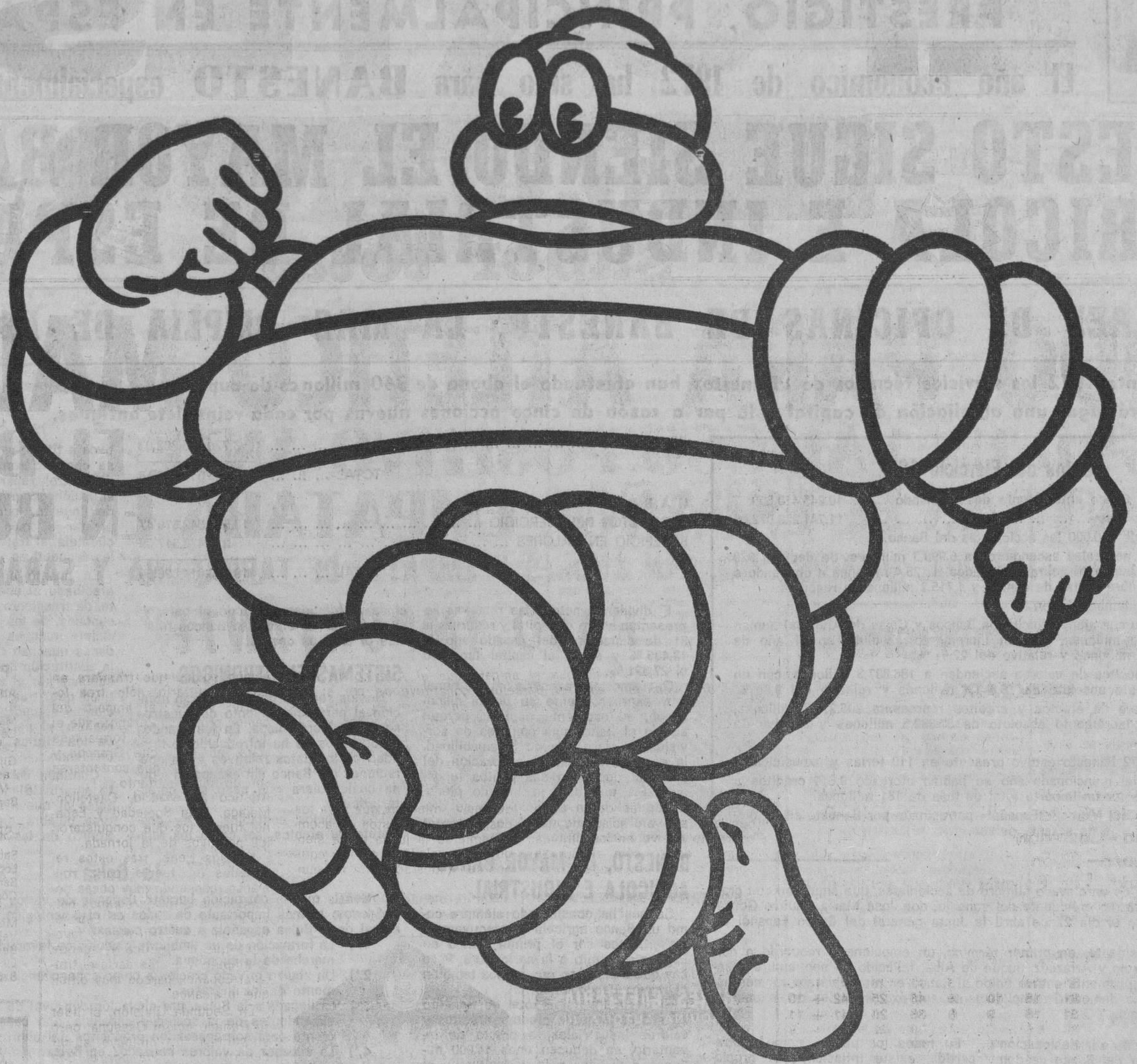
### El Ejercicio de Banesto

El año económico de 1972 ha sido para Banesto un ejercicio especialmente brillante. El mejor que hemos tenido nunca. La simple lectura de la cuenta de pérdidas y ganancias asevera el aserto.

### Resumen de la cuenta de Pérdidas y Ganancias

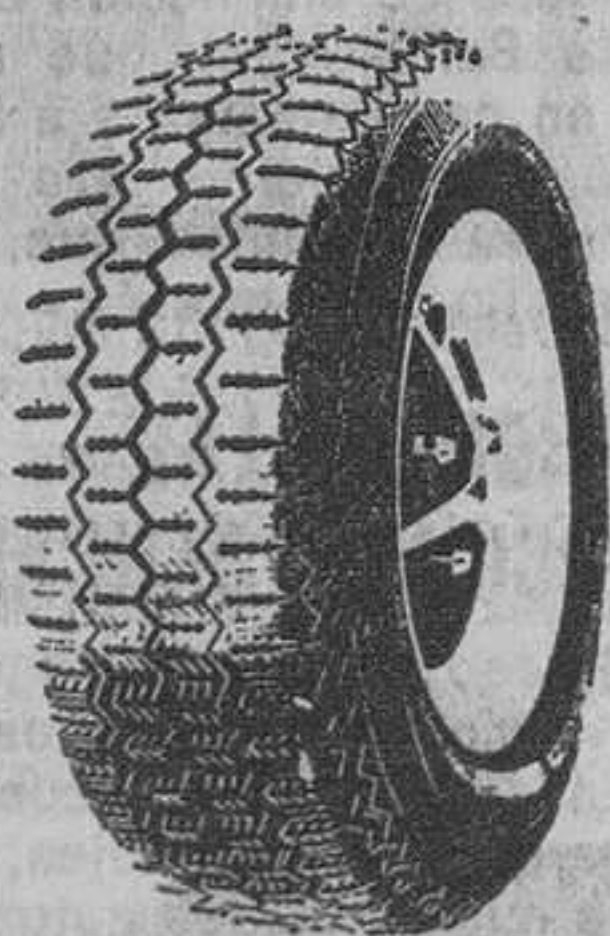
| DEBE   |                  | Pesetas           |  |
|--|------------------|-------------------|--|
| GASTOS GENERALES   |                  | 6.998.357.978'85  |  |
| Personal   | 5.222.938.180'10 |                   |  |
| Varios   | 1.775.419.798'75 |                   |  |
| GASTOS DE AMPLIACION DE CAPITAL                                |                  | 114.470.534'50    |  |
| INTERESES, COMISIONES Y VARIOS SATISFECHOS POR TODOS CONCEPTOS |                  | 7.595.419.779'70  |  |
| AMORTIZACION DE INMUEBLES Y MOBILIARIO E INSTALACIONES         |                  | 327.761.301'48    |  |
| SUMA   |                  | 15.036.009.594'53 |  |





para  
su tranquilidad...

**ZX MICHELIN**



inventor  
y 1<sup>er</sup> fabricante mundial  
de neumáticos radiales

Diariamente y sólo en pruebas y experiencias, Michelin recorre una distancia en kms. superior a la vuelta al mundo. Todos los días 50.000 kms... para su tranquilidad



# DEPORTES

Página 25

30 abril 1973

Barcelona

FUME Y REGALE  
PUROS  
HABANOS



## HABANO

sabor total



# TODO PARA ATLETICO MADRID LOGRO UN VALIOSO POSITIVO ANTE EL BARÇA, MIENTRAS EL ESPAÑOL EMPATABA EN BURGOS

EN SEGUNDA, VICTORIA DEL SAN ANDRES Y EMPATES DE TARRAGONA Y SABADELL

## PRIMERA DIVISION

### RESULTADOS

|                                |     |
|--------------------------------|-----|
| Burgos - Español               | 1-1 |
| R. Madrid - At. Bilbao (día 9) | -   |
| Betis - R. Sociedad            | 1-1 |
| Oviedo - Málaga                | 0-0 |
| Valencia - Celta               | 1-0 |
| Coruña - Castellón             | 1-1 |
| Zaragoza - Gijón               | 3-1 |
| Granada - Las Palmas           | 1-0 |
| Barcelona - At. Madrid         | 0-0 |

### CLASIFICACION

|             |    |    |    |    |    |    |    |      |
|-------------|----|----|----|----|----|----|----|------|
| At. Madrid  | 31 | 18 | 7  | 6  | 43 | 26 | 43 | + 13 |
| Español     | 31 | 16 | 10 | 5  | 46 | 25 | 42 | + 10 |
| Barcelona   | 31 | 16 | 9  | 6  | 36 | 20 | 41 | + 11 |
| R. Madrid   | 30 | 16 | 7  | 7  | 39 | 22 | 39 | + 9  |
| Castellón   | 31 | 12 | 8  | 11 | 40 | 34 | 32 | + 2  |
| Málaga      | 31 | 11 | 10 | 10 | 33 | 26 | 32 | + 2  |
| Zaragoza    | 31 | 10 | 11 | 10 | 33 | 33 | 31 | - 1  |
| Valencia    | 31 | 10 | 10 | 11 | 33 | 31 | 30 | - 2  |
| R. Sociedad | 31 | 12 | 6  | 13 | 34 | 37 | 30 | - 2  |
| Oviedo      | 31 | 9  | 11 | 11 | 31 | 39 | 29 | - 3  |
| Granada     | 31 | 9  | 11 | 11 | 23 | 26 | 29 | - 3  |
| At. Bilbao  | 30 | 10 | 8  | 12 | 33 | 34 | 28 | - 2  |
| Las Palmas  | 31 | 10 | 7  | 14 | 34 | 41 | 27 | - 3  |
| Gijón       | 31 | 10 | 6  | 15 | 31 | 36 | 26 | - 4  |
| Betis       | 31 | 6  | 13 | 12 | 27 | 33 | 25 | - 7  |
| Celta       | 31 | 8  | 9  | 14 | 23 | 34 | 25 | - 5  |
| Coruña      | 31 | 7  | 11 | 13 | 19 | 39 | 25 | - 7  |
| Burgos      | 31 | 8  | 6  | 17 | 34 | 56 | 22 | - 10 |

## PASO IMPORTANTE

No cabe duda que el empate que el Atlético de Madrid consiguió ante el Barcelona constituye de por sí un paso firme hacia la consecución del título por parte del equipo rojiblanco. Paso que resulta revalorizado por el resultado del partido de Burgos, en el que el Español no pudo pasar más allá del empate, y sirve al At. Madrid para continuar en cabeza, con un punto de ventaja, cuando sólo quedan tres partidos para finalizar la Liga.

Si en cabeza las cosas parecen que se van aclarando, no ocurre lo mismo en los últimos lugares, donde sólo el Burgos parece claramente condenado al

descenso, mientras que para los dos restantes puestos de acompañamiento la lucha sigue siendo muy igualada, con cinco equipos separados sólo por dos puntos.

Por lo demás la jornada tuvo la nota de que si bien no hubo

ningún equipo que triunfara en campo contrario, sólo tres lograron vencer, al amparo del campo propio. El Zaragoza fue el que lo consiguió en forma más clara, mientras que Granada y Valencia tenían que contentarse con un mínimo triunfo.

Atlético de Madrid, Castellón, Málaga, Real Sociedad y Español fueron los que conquistaron los positivos de la jornada.

La Liga tiene, tras estos resultados un fuerte cariz rojiblanco, quedando muy pocas posibilidades para los equipos barceloneses, ya que el Español tiene un calendario menos favorable que el Atlético y, aunque el empate a puntos daría el título al Español, parece muy difícil que lo alcance.

En Segunda División, el líder fu frenado por el Osasuna, pero su ventaja no disminuye, al ser derrotado el Elche por el San Andrés. El Santander, con su triunfo en campo contrario, alcanza al Elche, en la lucha por el segundo puesto. Sabadell y Tarragona lograron sendos empates en sus partidos. Positivo el de los vallesanos, al ser en campo contrario y negativo el de los tarraconenses.

Manuel PULIDO

## LA PROXIMA JORNADA

### PRIMERA DIVISION

Atlético Bilbao - Español  
R. Sociedad - Madrid  
Málaga - Betis  
Celta - Oviedo  
Castellón - Valencia  
Gijón - Coruña  
Las Palmas - Zaragoza  
At. Madrid - Granada  
Barcelona - Burgos

### SEGUNDA DIVISION

Sabadell - Murcia  
Logroñés - Hércules  
Santander - Tenerife  
Córdoba - Leonesa  
Cádiz - Tarragona  
Mestalla - Pontevedra  
Valladolid - R. Vallesano  
Sevilla - Mallorca  
Elche - Baracaldo  
San Andrés - Osasuna



BARES-CAFETERIAS  
MAQUINA AUTOMATICA  
**CHURROS Y PATATAS**

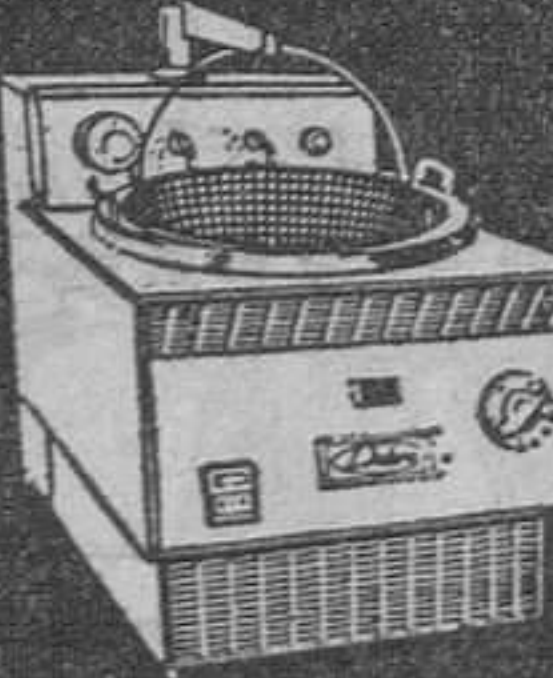


ENSEÑAMOS MANEJO Y ELABORACION DEL PRODUCTO EN 25 MINUTOS

¡Pida un Vikingo!  
SISTEMA AMERICANO  
ULTIMA NOVEDAD EN SANDWICH



CON TOSTADOR DOBRY  
MAQUINA AUTOMATICA  
**FREIDORA**



Dobra  
SAN JOAQUIN, 25 - BADALONA  
TELEFONOS 3801366 - 3894847

Adjunte este cupón y recibirá amplia información sin compromiso alguno  
D. \_\_\_\_\_  
DOMICILIO \_\_\_\_\_  
CIUDAD \_\_\_\_\_

CAPITAN, PATRON, VELA Y MOTOR DE 2ª Y 1ª EM-BARCACIONES DEPORTIVAS  
CURSOS CONTINUOS - TARDES DE 7 A 10. TITULOS MENORES TAMBIEN POR CORRESPONDENCIA  
CUCURULLA, 9-12 2ª  
TEL. 231 47 78 - BARCELONA

PARA OFICINAS Y DESPACHOS  
**Muebles FANLO JOVELLANOS. 1**

## CHALETES (NUESTRA MEJOR OFERTA)

- DIVERSOS MODELOS O POR ENCARGO
- CONSTRUIMOS SEGUN NECESIDADES DEL CLIENTE
- CUIDAMOS EXTREMADAMENTE LOS DETALLES
- GARANTIA TOTAL Y ABSOLUTA EN CUANTO A CALIDAD Y PLAZOS DE ENTREGA
- FACILIDADES



INFORMAMOS SIN MOLESTAR

cbc s.a.  
EMPRESA CONSTRUCTORA  
TRAVESERA DE DALI, 38 ent.º 2.º  
2279163 BARCELONA

D. \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_

**CHALETES CON JARDIN**  
en el mismo pueblo de  
MAS D'EN GALL (Esparraguera)

A 30 minutos de Barcelona

**Desde 350.000 ptas.**

2 y 3 dormitorios. Mínima entrada. Hasta 10 años de facilidades  
DIRECTO CONSTRUCTOR  
Pida información al teléfono 307-06-36 mañanas y 246-03-50 tardes

NO ES UN TRATAMIENTO, ENTRETEJIDO, TRASPLANTE, PELUQUIN, LOCION ES  
**Bio-Capelli**

## LA QUINIELA

|                      |   |
|----------------------|---|
| Burgos-Español       | X |
| Madrid-At. Bilbao    | X |
| Betis-Real Sociedad  | X |
| Oviedo-Málaga        | X |
| Valencia-Celta       | 1 |
| Coruña-Castellón     | X |
| Zaragoza-Gijón       | 1 |
| Granada-Las Palmas   | 1 |
| Barcelona-At. Madrid | X |
| Osasuna-Murcia       | 1 |
| Leonesa-Santander    | 2 |
| Mallorca-Valladolid  | 2 |
| Baracaldo-Sevilla    | 1 |
| San Andrés-Elche     | 1 |

CENTRO ESPECIALIZADO ANTICALVICIE  
**Bio-Capelli**  
(cabellos fijos)  
Rda. Universidad, 33, 2.º 1.º  
Barcelona-7 Tel. 231 05 22

## ¿TIENE USTED UNA PARCELA?

Le construiremos su chalet. Pagadero 10 años. Entrega llaves, 5 meses. Tel. 217-93-16

## POR SAN POL DE MAR

OFERTA DE LANZAMIENTO:  
CHALET, más parcela de 15.000 palmos cuadrados  
**450.000 ptas.**

5 AÑOS DE FACILIDADES  
Entrega de llaves a los 6 meses  
Tel. 242-71-93

# CHESTER GIN



BARCELONA, 0 - AT. DE MADRID, 0

ESTA VEZ, SI

PESE AL EMPATE, EL EQUIPO AZULGRANA MEJORO PASADAS ACTUACIONES Y MERECE VENCER

¿Qué decirles hoy, lunes, de un partido jugado en la noche del sábado, que acabó sin goles y que además fue televisado, lo que ha permitido ya toda clase de comentarios dado el numerosísimo público que pudo presenciarlo en directo o a través de la pequeña pantalla? El resultado es bien explícito. Pero no estará de más, a partir de él y de su trascendencia, hacer algunas consideraciones. Que, probablemente, podrán tener mayor importancia que la simple referencia del encuentro. Porque éste podría resumirse de esta forma: entusiasta y corajosa actuación del Barcelona, que mejoró pasadas actuaciones y mereció el triunfo; cerrada y durísima defensiva del Atlético, que hizo su partido a la contra y le salió bien. Gran número de oportunidades para el conjunto azulgrana, perdidas unas por falta de profundidad, otras por fallos garrafales ante puerta y las dos mejores —remates de Martí Fillosa, uno con el pie, otro con la cabeza— estrellados en la madera. Una primera falta grave contra Luis en el área azulgrana que el árbitro no se atrevió a señalar y que favoreció después a los blanquirrojos por la actitud contemplativa del señor Carreño ante las brusquedades de la zaga visitante y porque llegó hasta ignorar, igualmente, un par de faltas graves en el área del Atlético. Y una comprobación definitiva: si el Barcelona es capaz de jugar así, ¿por qué no lo ha hecho en los últimos partidos? ¿Por qué ha echado por la borda, una vez más, el campeonato de Liga? ¡Hasta éste, Señor, que tan ganado lo tenía...!

libre, las brusquedades de los defensas Capón, Ovejero y Quique ante Juanito, Barrios y Rexach, debían acabar siendo resolutorias. Y a nada condujo que el Barcelona impusiese su mando en el centro del campo, donde tuvo la mejor: Zabalza, Marcial y Martí Fillosa, opuestos a Luis, Irureta y Adelardo, pese a que los blanquirrojos se multiplicaron y jugaron mucho.

FALTO EL GOL

Pero faltó el gol, eso que tantas veces le ha faltado al Barcelona. Rexach, por falta de confianza en sus propias fuerzas, por falta de continuidad en sus actuaciones, por temor, sin duda, al fallo, tira menos que antes y peor; Barrios atraviesa un mal momento, como si su solitaria lucha contra los defensas adversarios hubiese acabado con sus posibilidades y falló goles claros; y Juanito insiste en el requiebro impreciso e improductivo, en lugar de lanzarse directo hacia el marco contrario. Añadan a esto los dos postes y los errores del árbitro y comprenderán por qué el Barcelona, mereciéndolo esta vez, no consiguió el triunfo, preso en la pesada losa de sus defectos anteriores.

Y me refiero al árbitro porque el señor Carreño, que empezó beneficiando al Barcelona cuando a los 9 minutos, derribado Luis por Juan Carlos dentro del área, ignoró la falta, acabó después perjudicándole con una contumacia extraordinaria. Sin grandes alardes, pero con indudable perjuicio. Recordemos en qué forma se equivocó en la aplicación de la ley de la ventaja, como cortó avances por faltas nimias, como señaló muchas al revés y, sobre todo, como acabó finalmente permitiendo que en el área atlética todo valiese: la mano de Capón, a los 17 minutos, que precedió a un disparo de Juanito que salió fuera; el derribo de Luis a Juanito en el minuto 35; y, sobre todo, en la corta entrega de la defensa visitante a Pacheco que permitió a Barrios meterse por en medio, a los 7 minutos del segundo tiempo, el derribo alevosamente de Ovejero.

DEFECTO PROPIO

No quiere esto decir que el Barcelona perdiera por culpa del árbitro. Una vez más hay que recordar que el Barcelona arrastra sus propios defectos. Y que en forma alguna, un equipo de su categoría, una plantilla de su



La mejor oportunidad perdida para el Barcelona: el cabezazo de Martí Fillosa, bombeado, ha rebasado ya a Pacheco, el meta atlético, pese a su gran salto, la pelota va camino del marco...pero se estrellará en el larguero. — (Foto Pérez de Rozas).

ESTA VEZ, SI

Efectivamente, esta vez el Barcelona jugó de punta a cabo, con entrega, con cohesión en sus líneas. Volvió a acusar, una vez más, esa falta de profundidad que tantos disgustos le lleva costados, esa falta de un hombre realizador capaz de llevar al marcador las muchas jugadas de peligro que se crean. Pero al menos en conjunto dio otra sensación, mucho mejor que en pasadas actuaciones. No sé hasta qué punto debió influir en ello el hecho de que el equipo estuviera confeccionado, dadas las bajas obligadas, con mayor sentido común. Pero es de suponer, a la vista de lo ocurrido en esa fase fatídica en que se ha perdido el Campeonato, con tantos cambios absurdos, con tantas probaturas alocadas, con tanta contumacia en prescindir de lo más aprovechable, que mucha habrá sido tal influencia.

NERVIO Y NERVIOS CONTRA TRANQUILIDAD

No ha de extrañar, por consiguiente, que el encuentro, decisivo para el Barcelona, bastante menos para el Atlético, se planteara así: de un lado, un Barcelona con muchos nervios que, afortunadamente, supo trocar en nervio en el juego, decidido a atacar de continuo, hasta conseguir el gol, aunque éste no llegara en todo el partido; de otro, un Atlético tranquilo en su labor de contención, sin más preocupación que desbaratar los intentos del contrario a base de dureza y contendencia, mucho más si el árbitro, como así sucedió, la toleraba. De un lado, la firmeza del libero Juan Carlos y de los defensas Rifé, Torres y De la Cruz, enfrentados a Becerra, Gárate y Ufarte, era suficiente para impedir que el conjunto blanquirrojo marcara; del otro, con Benegas como eficaz

calidad, puede escudarse en un fallo arbitral, mucho menos en campo propio, para justificar un tropiezo, pues ha de tener fuerza, coraje, brío y juego suficientes para superarlo. Además que no hay que olvidar que, si el árbitro hubiérase mostrado rígido desde el principio, pudo ser el Atlético quien se adelantara en el marcador y esto habría roto tal vez la moral del equipo barcelonista.

No, el Barcelona arrastra, desde hace mucho tiempo, sus propios defectos: primero, tener un buen equipo, pero sin el necesario convencimiento por parte de sus propios componentes, para demostrarlo sobre el terreno de juego. Segundo, carecer de una competente dirección técnica que saque adecuado provecho de los jugadores partiendo de la base, ante todo, de dar al equipo una composición definitiva y un estilo de juego bien definido.

Tercero, mezclar la política social con el rendimiento del equipo.

Podría citar más. Pero creo que estos tres son los fundamentales.

critican, es un error que está produciendo mucho mal. Es más honesto y sincero reconocer los propios fallos. Y comprender que el buen aficionado cuando protesta, silba o airea pañuelos porque el equipo falla, no es que quiera éste o aquél presidente, esta o aquella directiva sino, llana y sencillamente, la victoria de su «Barça». Quienes utilizan esta ventajista política no hacen más que perjudicar al Club y demostrar que son ellos quienes en verdad se sirven de la entidad para sus ambiciones personales. Y como creo que la verdad, ni teme ni ofende, por eso lo digo con toda claridad. Porque hay que comprender y defender a esa sana afición que tantos disgustos lleva acumulados desde hace doce años. Y que éste, una vez más, va a sufrirlo, precisamente cuando más ilusiones se había hecho.

técnico. Me parece admirable la decisión del actual presidente de mantener la confianza en un mismo entrenador, aunque no sea más que como reacción lógica a la férrea manera de echarlos por la borda que le precedió: lo malo es que, como entonces, cuando llega esta decisión de continuidad es cuando menos justificada está, dada la persona que desempeña el cargo.

También es fácil, cómodo y ventajista abominar de cualquier crítica y decir, como ha dicho el presidente del Barcelona hace pocos días, que no es constructivo quien critica cuando las cosas van mal. Yo debo pregonar una vez más que estoy en el

AUTO-ESCUELA «SAGRADA FAMILIA»

Necesita profesor de teoría Mallorca, 368. Tno.: 258-75-10

EN EL MISMO PUESTO

Los otros dos defectos anteriormente señalados confluyen en una misma persona: el director

¿Por qué ser calvo?



Visítenos y le presentaremos a su futuro y gran amigo «EL CABELLO»

¡COLOR EXACTO! — ¡INVISIBLE TOTALMENTE!

¡COLOCACION INCREDIBLE!

¡PODRA HASTA BAÑARSE CON EL MISMO!

Visita la primera «boutique» que ha sido creada especialmente para ustedes por una firma dedicada desde primeros de siglo a concienzudos estudios por Europa y América a fin de lograr una cabellera que no sea el vulgar «BISONÉ»

artpel Concesionarios de florensa

AVDA. JOSE ANTONIO, 534, entlo., 2.ª (pto. Metro Urgel) PIDA HORA ANTICIPADA. — Teléfonos: 254.11.75 y 253.11.76

AVISO IMPORTANTE:

ARTPEL le garantiza la autenticidad de los postizos FLORENSA, por ser concesionario exclusivo. Si las etiquetas ARTPEL-FLORENSA no figuran en su postizo, usted no ha adquirido una de nuestras creaciones.

LA VERDAD NI TEME NI OFENDE

Y para hacer la pequeña radiografía de los tres, empeñemos por el últimamente citado. A nada conduce intentar mezclar cuestiones ajenas al rendimiento del equipo, con éste. Cuando llega el momento decisivo en que se pide unidad y apoyo, los hay. En este aspecto, el Barcelona ha demostrado una vez más, el sábado pasado, que lo más sano y entero que tiene es esa masa de aficionados que siguen al equipo pese a las continuas decepciones, y que se desgañan en su defensa. Pretender, cuando las cosas van mal, echarle las culpas porque protestan o



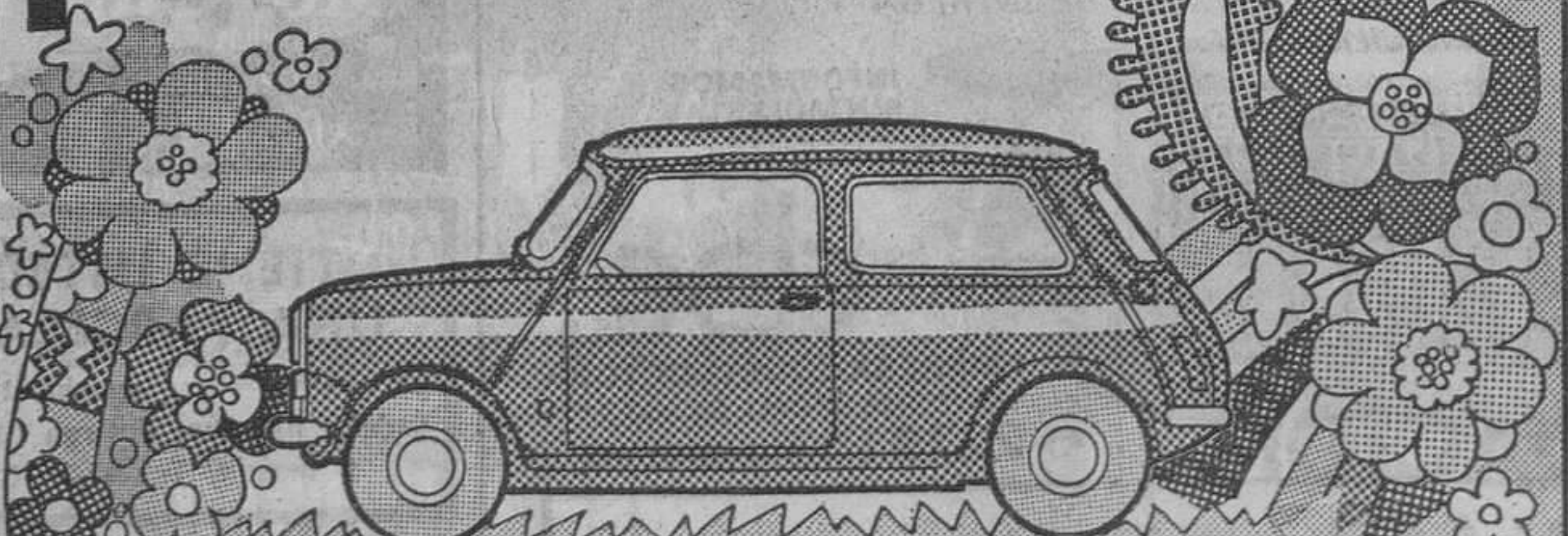
CASA ESPECIALIZADA EN CAMPING

GRAN EXPOSICION TODO PARA EL CAMPING Y PLAYA

VENTA Y ALQUILER DEPORTES ENTENZA CALLE ENTENZA, 62 entre Avd. José Antonio y Diputación

PARKING GRATUITO EN EL MISMO EDIFICIO

ya es primavera



Vístase de Mini

hasta el 31 de Mayo

le abonaremos MAS por su COCHE USADO

al comprar su Mini

MOTORSOL S.A.

MANSO, 7-11 NAPOLES, 306-312

PEDRALBES, 2-4 FLORIDABLANCA, 113

LLANSA, 1-3 BALMES, 229-231



mismo sitio del primer día. Mejor dicho, que el entrenador del Barcelona y yo estamos los dos en el mismo sitio del primer día. El, sin conocer aún el fútbol español, sin sacar partido adecuado de aquéllos, sin haber creado un equipo, sin haber demostrado unas dotes de maniobrabilidad a lo largo de un partido, sin haberle dado al Barcelona un estilo y un patrón de juego, repitiendo sus mismas dudas e indecisiones de entonces, reiterando una y otra vez los mismos errores. Yo, sin creer en sus cualidades.

Y reiterar esta opinión ahora, cuando el equipo acaba de jugar un buen partido, no creo que sea una posición ventajista. Mucho menos cuando escrito está una y otra vez todo lo demás, en momentos en que parecía que el título estaba al alcance del Barcelona.

ahora, en las pocas jornadas que faltan, aún debe seguir luchando el Barcelona por si los errores de los demás le favorecieran y para que, si se produjeran, no le encuentre con que reitera los suyos. El sábado se demostró que el equipo puede y sabe jugar; hacerlo sí, hasta el final, no encontrará siempre la desgracia que halló ante el marco de Pachecho. Si no se alcanza ese objetivo tantos años soñado, jugando y luchando como el sábado se hará bueno, al menos, aquello de que «un bel morir toda una vida honora». Si se logra, podrá al fin el buen aficionado barcelonista gozar de la euforia del Campeonato. Y, probablemente, tendría uno que tragarse todo lo escrito. Aunque la satisfacción de título sería un buen digestivo.

Y, por lo demás, seguiría igualmente en el mismo sitio... y pidiendo de inmediato una sincera reconsideración sobre el grave perjuicio que ocasiona una equivocada dirección técnica.

J. García CASTELL

**PARA TERMINAR**  
Mejor dicho, no al alcance, sino en su poder. Por eso creo que

## OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

### MERKEL: «Hemos tenido suerte»



Vistos los resultados de los partidos jugados en El Plantío y en el Estadio del Barcelona, parecía obligado comenzar la charla con ambos entrenadores preguntando si el Campeonato de Liga tenía ya un virtual vencedor. Max Merkel, con quien hablamos en primer lugar, no quiso mostrarse abiertamente optimista:

—¿Por qué? —nos preguntó a su vez—. Quedan aún tres partidos.

—Pero...

—No hay pero... aunque está claro que este resultado es un paso más hacia el título, del que ahora estamos un poco más cerca.

—Hablemos de ese resultado.

—Para nosotros está bien. Muy bien —recalca—. Y el 1-1 del Español también.

—¿No se ha aliado hoy la suerte con su equipo?

—Nunca he visto un Campeonato que se pueda ganar sin suerte.

—El cambio de Becerra por Alberto, ¿ha sido por motivos tácticos, para amarrar el empate?

—No. Becerra sufre fractura del segundo metatarsiano del pie derecho.

—Sólo quedan tres partidos de Liga; ¿cuál será el más difícil para su equipo?

—El más difícil es siempre el próximo.

Y dicho esto, el entrenador atlético, dando una palmada, se despidió:

—Bueno... Adiós.

Hubo que recordarle que aún no habíamos terminado.

—¿Ha salido el Atlético a buscar el empate?

—Siempre se sale a ganar... pero hoy el empate ya estaba bien.

—¿Cómo definiría el encuentro?

—De lucha, y muy fuerte. En general, ha sido un buen partido.

—¿Le ha gustado el Barcelona?

—Sí. Han dominado el centro del campo más que nosotros.

Y hemos tenido suerte en los dos remates de Martí Fillosa que han ido al larguero.

Por lo menos, sinceridad.

### MICHEL: «La esperanza es lo último que se pierde»

¡Lo que son las cosas! El semblante del entrenador holandés al entrar en la sala de Prensa era mucho más sonriente que el de su colega austriaco, a pesar de que el empate a cero parecía dejar el título muy lejos ya del alcance del Barcelona.

—¿O no está aún todo perdido, Michels?

—No; dejemos eso para mañana. Hablemos del partido.

—Bien. ¿Le gustó?

—Sí. Creo que hemos hecho algunos méritos más que ellos. Por lo menos, para marcar un gol. Pero no se les puede exigir más a los jugadores.

—¿No ha podido con ellos, por lo menos a la hora del remate, el carácter decisivo del partido?

—El equipo ha jugado bien.

Y recalca, ¿o quizá puntualiza?:

—Para sus posibilidades, ha jugado bien.

—Cuando ha entrado Cos lo ha hecho precisamente para sustituir a Martí, que había estrellado dos remates en el travesaño...

—Era justo probar otro jugador de estilo distinto, que quizá tuviera una posibilidad. Un cambio siempre puede sorprender a la defensa adversaria.

—¿Y Pérez? ¿Por qué estuvo durante más de un cuarto de hora haciendo ejercicios de calentamiento si no llegó a jugar?

—Si tiene que haber un cambio en la última fase del partido es mejor que el jugador esté listo. Si no, no tiene tiempo ni de quitarse el chandal.

—¿Le ha gustado Rexach?

—Sí. Cumplió, dadas sus posibilidades. (¡Otra vez!)

—¿Y el árbitro?

—Era un partido difícil para él.

—Hablado de dificultades, mal se le ponen ahora las cosas al Barcelona...

—Puede ser. Pero en fútbol nunca se sabe. Hay que seguir.

—¿Cree usted en los milagros?

—Dicen que la esperanza es lo último que se pierde. Claro que todo depende de los demás.

¡Y esto es lo malo!



Juan Antonio CASANOVA

## OVIEDO, 0 - MALAGA, 0

Ningún equipo mereció ganar

Oviedo, 28. — El Real Oviedo ha jugado el peor partido de la presente temporada en su campo. Si bien es verdad que dominó al Málaga de principio al fin del encuentro, tampoco es menos cierto que lo hizo con escasísima capacidad rematadora, mientras que el conjunto andaluz causó asimismo una pobre impresión. Ni en uno ni en otro bando, los jugadores no hicieron nada para conseguir la victoria. Árbitro: Santana.

OVIEDO. — Lombardía; Carrete, Tensi, Juan Manuel; Iriarte, Vicente; Javier, Jacquet, Mariano, Galán y Uria (Bravo).

MALAGA. — Deusto; Montero, Macías; Monreal; Martínez, Parra; Alvarez, Viberti (Pons), Roldán (Galindo), Migueli y Bustillo.

## BETIS, 1 - REAL SOCIEDAD, 1

Los andaluces empataron en el último minuto

Sevilla, 28. — Desde el comienzo del encuentro el conjunto donostiarra adoptó un sistema claramente defensivo, pero siempre pendiente del contraataque. En la segunda parte, ante el repliegue visitante, el Betis dominó de forma abrumadora.

A los 42 minutos, en rápido contraataque, Boronat, de oportuno remate, ante la pasividad de la zaga local, batió a Pesudo. En el último minuto del partido un centro de Cobo

fue rematado por Macario, estableciendo el empate.

Árbitro, Martín Alvarez.

BETIS: Pesudo; Bizcocho, Aramburu, Cobo, Frigols, Jenaro (Telchía); Roselló (Macario), González, Del Sol, Orife y Benítez.

R. SOCIEDAD: Esnaola; Gorriti, Martínez, Murillo (Uranga); Corcuera, Cortabarría; Araquistáin, Gaztelu, Ansoa, Urreisti y Boronat (Muruzábal).

## ZARAGOZA, 3 - GIJON, 1

Superioridad maña

Zaragoza, 28. — A los 34 minutos, centró Royo bombeado y Ocampos ganó la acción a Castro, 1-0. Costa sacó una falta sobre Planas y éste lanzó un disparo raso y durísimo que supuso el segundo tanto local. Era el minuto 40. En la segunda parte, Leirós fue derribado dentro del área. Costa transformó el penalty, obteniendo el tercer gol del Zaragoza. A cinco minutos del final, Fanjul, de cabeza, obtuvo el único tanto del Gijón. Árbitro: Molina.

ZARAGOZA. — Nieves; Rico, González, Royo; Molinos, Violeta; Rubial, Planas, Ocampos, Costa (Duñabeitia) y Leirós.

GIJON. — Castro (Romero); Paredes, Redondo, Panchulo; Pascual, José Manuel; Cirriaco (Herrero II), Quini, Fanjul, Valdés y Churrua.

## GRANADA, 1 - LAS PALMAS, 0

Fallaron las delanteras

Granada, 28. — El encuentro no fue bien jugado por ninguno de los dos bandos, faltando profundidad en ambas líneas atacantes. Debido a ello, los guardametas tuvieron una tarde realmente plácida. El único gol del encuentro subió al marcador a los veinte minutos del primer tiempo. Hernández cometió una falta, la sacó Dueñas sobre Oliveros y éste,

de tiro junto al poste, batió a Cervantes.

GRANADA: Izcoa; Toni, Aguirre

Suárez, Falito; Santos, Fernández;

Oliveros, Castellanos, Porta, Dueñas

y Quilez.

LAS PALMAS: Cervantes; Martín,

Estévez, Páez; Hernández, Castellanos;

Pepe Juan, Trona, Fernández,

Germán y León.

## VALENCIA, 1 - CELTA, 0

Escasa calidad

Valencia, 28. — Aunque el dominio correspondió en general al Valencia, no fue en ningún momento agobiante. Uno y otro equipo rivalizaron en fallos y en juego de mala calidad. Los gallegos estuvieron pegajosos y batallones, de medios hacia atrás. El único gol se produjo en el minuto 28. Adorno sacó medida una falta, que Forment dejó caer a los pies de Quino, para que éste cruzase el esférico a las mallas. Árbitro: Tomeo.

VALENCIA. — Balaguer; Sol, Barrachina, Anibal; Vidagany, Ciaramunt; Forment, Lico, Quino (Sergio), Adorno y Valdez.

CELTA. — Alarcía; Domínguez, Rivas, Navarro; Manolo, Ribera; Juan, Amado, San Román, Castro (Villar) y Jiménez.

## CORUÑA, 1 - CASTELLON, 1

Demasiados nervios

Coruña, 28. — Nuevo tropiezo del Coruña en Riazor. Era mucho lo que el Deportivo se jugaba en el embite, y de ahí que los nervios hicieran acto de presencia, suponiendo un gran handicap para los locales. A los 10 minutos del segundo tiempo, en un barullo ante el marco del Castellón, Beci logró impulsar el esférico al fondo de la red. En el minuto 36, Del Bosque remató un pase

de Félix, de cabeza, y marcó el gol del empate.

Árbitro, Sánchez Ríos.

CORUÑA: Seoane; Richard, Luis,

Cholo; Bordo (Vales), Rubián;

Juanito, Loureda, Beci, Prieto (Bustillo) y Rabadelra.

CASTELLON: Corral; Figueirido,

Cela, Babloni; Ferrer, Cayuela; Pla-

nelles, Del Bosque, Clarés, Ortuño y Félix.

### FICHA DEL PARTIDO

**RESULTADOS**

BARCELONA, 0.  
AT. MADRID, 0.

**ALINEACIONES**

BARCELONA. — Reina; Rifé (capitán), Torres, De la Cruz; Juan Carlos, Zabalza; Rexach, Martí Fillosa, Barrios, Marcial y Juanito.

AT. MADRID. — Pachecho; Capón, Ovejero, Quique; Adelardo (capitán), Benegas; Ufarte, Luis, Gárate, Irureta y Becerra.

**SUSTITUCIONES**

Después del descanso salió Alberto en lugar de Becerra y a los 63 minutos, Leal suplió a Ufarte, en el At. de Madrid; y en el Barcelona, Cos a Martí Fillosa, a los 71 minutos.

**ARBITRO**

Carreño (valenciano), mal.

**SAQUES DE ESQUINA**

El Barcelona lanzó 9 (5 y 4) y el At. de Madrid 2 (0 y 2).

**FALTAS**

Se castigaron 18 (11 y 7) del Barcelona, con un fuera de juego y 26 (16 y 10) del At. de Madrid, con 7 fueros de juego.

**TIROS A PUERTA**

El Barcelona lanzó 19 (10 y 9), de ellos, 6 bien dirigidos y el Atlético 6 (3 y 3) con dos bien dirigidos.

**OTROS DETALLES**

Se jugó el sábado, a las 22.30 horas, televisado en directo. Buena temperatura y lleno a rebosar, unos 90.000 espectadores. Muchos seguidores atléticos con banderas y gorros. En el palco de honor, el ministro portugués de Información y Turismo y el gobernador civil, con los dos presidentes, señores Montal y Calderón, presidente de la Diputación, el de la Federación Catalana, delegado provincial de Información y Turismo y otras personalidades. A los 18 minutos, el árbitro mostró tarjeta blanca a Luis por dar una patada a Juan Carlos. En algunos momentos el público mostró su descontento por los errores del árbitro lanzando almohadillas, aunque pocas.

**DESTAQUE CON SU RELOJ PRONTO**  
OF SWITZERLAND

**¡HOLA!**  
¿CONOCES LA NUEVA COLECCION DE «ONDINA»? se llama:

**«EL GRAN MUNDO DE LOS SERES PEQUEÑOS»**  
«MIMETISMO Y SUPERVIVENCIA»

Son cromos estupendos, y te los dan con la botella grande. Y este año, además:

- un «ZOO-DIORAMA» incorporado al álbum
- Un gran sorteo de viajes gratuitos.
- Y otros obsequios.

**TERMINA PRONTO TU ALBUM Y... ¡¡SUERTE!!**

Completando el álbum podrás ganar un MAGNÍFICO VIAJE GRATIS para ti y tus padres a Palma de Mallorca, Benidorm o Costa Brava, bajo la organización técnica de Viajes-COPIA tu agencia.

**GRAN LIQUIDACION POR REFORMAS**  
**GRIFE & ESCODA, 9 FERNANDO, 36 y 38**  
**OFERTA ESPECIAL GRAN CALIDAD**  
**CRISTALERIAS 48 PIEZAS DISEÑOS ACTUALES DE 1.975 a 1.500 ptas.**

Vende todas las vajillas, cristalerías, juegos de café y the, objetos para regalo, cubiertos y orfebrería, lámparas y extenso surtido de muebles, todo a precios de verdadera ganga

**anticípese al verano... prepare sus vacaciones**

ADQUIERA O RESERVE HOY Y... PAGUE EN COMODAS CUOTAS MENSUALES SIN RECARGO ABRIL 15 % Dto.

TENIS PESCA SUBMARINA ESCAFANDRISMO  
EMBARCACIONES ESQUI ACUATICO  
BALSAS NEUMATICAS MOTORES FUERA BORDA  
EQUIPOS DEPORTE ARTICULOS CAMPING  
TIENDAS CAMPING Y PLAYA

**CETRES, S.A.**  
Pida información o visítenos  
RAMBLA CATALUÑA, 68 -2º B BARCELONA -7





## Enhorabuena por haberse convertido en inversor

Bien hecho, nunca se es demasiado viejo para hacer ciertas cosas. Ud. ha roto su hucha de ahorrador para transformarse en un inversor.

Quienes ahora son Partícipes de Inmuebles en Renta, también tuvieron que romper sus huchas y dejar de ser ahorradores. Hoy día tienen su dinero bien invertido y con todas las garantías, habiéndoles producido durante el año 1972 una rentabilidad del 10,66 % anual.

Todo porque un día nos pidieron información y después de leerla... tomaron la sabia decisión de romper su hucha, lo que les ha permitido ganar mucho dinero.

### Decídase a ser inversor en nuestra 12.ª etapa

Desde el 16 de marzo al 30 de abril. El valor del Título será de 10.000,- ptas. más una prima de 385,- ptas. El Capital a suscribir será de 50 millones de pesetas.

Patrimonio: 193.232,93 m<sup>2</sup>  
 Capital suscrito: 932 millones  
 Rentabilidad promedio: 10,66 % en 1972



**INMUEBLES  
 EN RENTA S/A**

Paseo de Gracia, 97 - Barcelona-8  
 Tels. 216 05 57 - 216 06 88 - 216 06 89 - 215 23 19 - 215 79 50

Inscrita en el Registro Mercantil de Barcelona, Folio 115, Tomo 1.778, del Libro 1.196 de Sociedades, hoja n.º 15.418, inscripción 2.ª.

Señores: H. L. B. 2 - 304

Sin compromiso por mi parte, ruego me envíen amplia información de su Servicio de Inversión Inmobiliaria, adjuntándome su folleto explicativo LAS VERDADES DE INMUEBLES EN RENTA, S.A.

D. \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

Teléfono \_\_\_\_\_



BURGOS, 1 - ESPAÑOL, 1

# DE PODER A PODER

## Demasiados nervios en los blanquiazules y combatividad burgalesa

Burgos, 28. (De nuestro enviado especial, D'ARTAGNAN.) Partiendo del principio de que ambos equipos pudieron vencer, y en consecuencia también salir derrotados, cabe aceptar como justo el reparto de puntos de anteanoche en el feudo castellano de El Plantío. La primera discriminación en torno a una misma posibilidad dividida entre ambos conjuntos es que el bando castellano tuvo más oportunidades de gol, y el representante catalán menos en cuantía pero más factibles en cuanto a claridad de la misma oportunidad.

**PRIMAS AJENAS**

La principal característica del encuentro es que en ningún momento se puso de manifiesto esa diferencia de 18 puntos que separaba, y sigue separando a burgaleses y españolistas. Y ello fue como consecuencia del extraordinario despliegue de fuerza, de poderío y de combatividad, complementado con un buen fútbol de clara visión y mejor desarrollo de ese equipo burgalés prácticamente apeado de la categoría. Si a ello añadimos la ausencia de varios titulares indiscutibles, no ya en sus filas, sino en todas sus líneas, llegaremos a la turbia conclusión de que el conjunto castellano había recibido fuertes primas de superación por parte de otros clubs. Dejando al margen que un estímulo siempre merezca premio o gratificación

convencional, lo turbio del hecho en sí mismo se centra de una forma rotunda en la condición fraudulenta del equipo burgalés para consigo mismo. Porque de haber jugado y luchado como lo hizo anteanoche, o bien simplemente en esta línea, el Burgos no estaría hoy ni desde hace varias jornadas, con un pie y parte del otro en segunda división. De ahí, que, en la misma medida en que se elogio su espíritu de lucha de anteaer, deba censurarse que por ausencia o irregularidad continuada en la larga competición, el equipo castellano no pueda mantenerse en la categoría.

**NERVIOS ESPAÑOLISTAS**

El Español ya esperaba a un adversario en estas condiciones. También esperaba un encuentro difícil por lo embarrado del te-

rreno a consecuencia de las últimas lluvias y que dificultaría el control del balón y su fútbol de fácil, largo y preciso contrataque. Pero el Español quizá no esperaba a otro adversario que fue... el mismo Español a través de su sistema nervioso centrado en la responsabilidad reafirmada en las últimas jornadas con vistas a la posibilidad de un título y aunque ello dependiera del rebote de otros resultados. El conjunto blanquiazul fue a Burgos en busca de dos puntos vitales y su misma importancia acarreo un peso de responsabilidad que se tradujo en su juego impreciso por nerviosismo. Aún así al conjunto españolista no se le puede regatear elogio por su actuación. Hizo cuanto pudo, aunque en ello se incluyeran errores posicionales en el centro del campo y en el sistema de cobertura, más producto de la propia inquietud que de la rápida movilidad del adversario. El Español afrontó el encuentro con todas sus consecuencias y aunque a los 10 minutos ya tuvo el marcador en contra, consiguió igualarlo a los 18, y restablecer durante unos 15 minutos una fase de absoluta presión sobre el conjunto burgalés al que cerró en su área y al que incluso pudo batir en una oportunidad de Roberto Martínez, a los 19 minutos y en otra que, un minuto después, y también del mismo espigado delantero, neutralizó Gómez casi en la línea de puerta. En los últimos 10 minutos se establecería un equilibrio territorial con ataques tan continuos como alternos aunque a un minuto del intermedio Borja se luciría en un paradón a tiro de Olalde.



Roberto Martínez, nueve minutos después de que el Burgos marcara su primer gol, de remate de cabeza establece el empate definitivo. Amiano, siempre atento al remate, ante la portería defendida por Marcos. — (Telefoto Cifra).

remate la bola rozó la madera pero llegó finalmente a la red burgalesa. El penalty, ya consignado y que pudo ser decisivo en un sentido pero lo fue en otro, se produjo a los 34 minutos de la segunda parte. Glaria hizo un despeje forzado yendo el balón hacia la izquierda donde De Felipe en su salto lo tocó con la mano. Pachoclo ejecutó el castigo de tiro fuerte y angulado, a media altura, pero junto al poste izquierdo y Borja en un lanzamiento rapidísimo y espectacular, consiguió desviar el esférico por la línea de fondo. Esta jugada trazó un cambio

de signo dentro de este mismo segundo tiempo y si hasta entonces el Burgos rondó una victoria con mayores oportunidades, en los últimos 10 minutos lo haría el Español con mayor incisión.

**ARBITRO Y ALINEACIONES**

Dirigió el encuentro el colegiado cántabro, señor Olabarria, con autoridad y con algunos errores de tono casero pero sin influencias importantes. A sus órdenes jugaron por el Burgos: Marcos; Osorio, Raúl, Gómez; Alcorta II, Escalza; Angelín, Olalde, Burguete, Pocholo y Reque-

jo, mientras que por el Español se alinearon Borja; Granero, De Felipe, Ochoa; Poli, Romero; Glaria, Roberto Martínez, Solsona, Amiano, José María y Pepin (De Diego), que le reemplazó a los 19 minutos de la segunda parte.

Por curioso contraste el atardecer burgalés fue frío, y además mojado por las lluvias copiosas de los últimos días y la llovizna que de una forma aislada se reiteró durante el encuentro. Sin embargo, contra ese ambiente climatológicamente frío, se opuso el futbolísticamente caliente, muy caliente.

**OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO**

**SANTAMARIA: «Los nervios se apoderaron de los jugadores»**

Al concluir el partido, jugado en la noche del sábado en El Plantío, tuvimos que andar presurosos los informadores porque a la expedición catalana le acucaba la prisa. Salían inmediatamente en autocar hasta Logroño, para enlazar allí a las doce de la noche con un tren que les conduciría en coche-cama hasta Barcelona.



Pepe Santamaría, el preparador españolista, compareció el primero a la cita sometiendo con amabilidad a las preguntas:

—¿Su impresión del encuentro?

—El partido no ha sido bonito. Los nervios se apoderaron de los jugadores, que no pudieron desenvolverse con la tranquilidad de otras veces. Además, el fuerte viento favoreció al equipo que jugó al ataque.

—¿Quiere decir esto que no se muestra satisfecho del rendimiento de su equipo?

—Técnicamente no me han gustado, pero han luchado.

—¿Cómo ha visto al Burgos?

—Se ha entregado mucho, jugando con la preocupación de que en este encuentro le iban dos puntos, y ha empujado bastante.

—¿Resultado corto en goles?

—Los dos porteros han pasado por situaciones de peligro. Quizás un gol más por bando hubiera sido lo normal.

—¿Qué supone este empate, en las aspiraciones de ustedes, de cara al título?

—Siempre que sumemos puntos tenemos que estar satisfechos, pero más me hubiera gustado habernos llevado los dos. La verdad es que teníamos confianza en alcanzar la victoria, máxime después del partido que jugamos el domingo último. Pero también vimos a través de la televisión que el Burgos es un equipo que hace buen fútbol y que lucha mucho.

**ZAMORA: «Merecimos la victoria»**



Rafael Zamora, preparador del Burgos, desde el cese de Galarraga, no puede disimular su disgusto después del buen partido que han realizado sus hombres.

—¿Merecisteis la victoria?

—El Burgos ha merecido la victoria y si hoy tenía que haber alguien que se llevase los dos puntos, éramos nosotros.

—¿Algún reparo al juego realizado por tus hombres?

—Quizá se haya fallado en el tiro a puerta, pero actuando como lo hemos hecho esta noche, mejor no se puede jugar.

—¿Debió señalar, el árbitro, algún penalty más?

—Sí, posiblemente; pero esto es cosa pasada que no tiene vuelta de hoja.

—¿Tu impresión del Español?

—Si tuviera que hacer un juicio de los dos equipos creo, sin pasión, que el Burgos ocuparía el primer puesto en el elogio, porque no sólo ha estado a la altura del Español sino que hemos jugado muy bien y le hemos superado.

Luis VALLEJO

# BANCO COMERCIAL TRANSATLANTICO

Capital: 534 millones de pesetas

Reservas: 900 millones de pesetas

Sede Central: BARCELONA

Avda. Generalísimo Franco, 446

Teléfonos 227.15.41 - 218.71.00

Telex núms.: 53169 - 53170 - 53171 - 52746 - 52023

Se complace en anunciar a sus clientes y amigos que el día

**27 de abril de 1973**

se procedió a la apertura de sus nuevas Oficinas en

## FIGUERAS

Plaza Calvo Sotelo, n.º 3

Teléfono 24 17 29

Apartado Correos, n.º 155

**PROXIMAS INAUGURACIONES:**

Sucursales: Gerona, Tarragona, Blanes, Sardanyola

Agencias Urbanas: Barcelona, Madrid, Málaga (Torremolinos),

Tarrasa

**EL BANCO DE LOS BUENOS SERVICIOS**

Aprobado por el Banco de España, con el n.º 9250



SEGUNDA DIVISION

San Andrés, 3 - Elche, 1

# DOMINIO TOTAL

Defraudó totalmente la visita del Elche. Se esperaba más del equipo ilicitano —con un pie en Primera División— y sobre el terreno de juego, nada. A pesar del gol inicial de Chiva, el Elche se mostró con muchos fallos. En especial su defensa. El San Andrés jugó una segunda parte muy tranquila, y por zonas superó totalmente al Elche. El resultado, pues, es justo. Pese a la derrota, el equipo que dirige Olsen, tiene asegurado el ascenso, más que nada debido a los otros resultados. El San Andrés gustó, en especial en el segundo período. Dominando el medio campo, y gracias a sus extremos Serena y Lavín, hizo el equipo local un fútbol mucho más práctico.

INCIERTO EMPATE

El Elche salió con el equipo de gala. La verdad es que antes de comenzar el partido, se temía la visita de los ilicitanos. Y máxime, cuando de salida en el minuto nueve Poyoyo, en acción algo adelantada, disparó con fuerza y Mora tuvo que despejar «in extremis».

Siguió presionando el Elche. Mientras el San Andrés intentaba sujetar este dominio inicial. Los hombres más peligrosos del Elche eran su extremo Chiva y el medio Llompert. Por fin, y gracias a esa presión, llegó el gol en el minuto 24. Cano cedió a Sitjá, éste centró desde la derecha y Chiva que seguía la jugada logró el 0-1.

Parecía que con este gol el equipo andresense se iba a venir abajo. Pero fue entonces como por arte de magia, el equipo de Biosca se hizo con el centro del campo. Los hombres de cobertura se mostraron más seguros. Y el quinteto de ataque se lanzó en busca del empate.

En los minutos 25 y 36 Feliu y Martín perdieron claras ocasiones de marcar, pero a última hora la intervención de Mora, evitó el gol.

En el minuto 38 y en pleno dominio local, Serena lanzó una falta. Hubo un error garrafal en la defensa del Elche y Puig-Viñeta atento como siempre, disparó y logró el 1-1, con que finalizó el primer tiempo.

DOMINIO DEL SAN ANDRES TRAS EL DESCANSO

Sin cambios de salida se inició la segunda parte. Nervios en el campo y en los graderíos. Varias veces el público se diri-

gió al palco presidencial a protestar, no sabemos qué.

De salida observamos que el Elche, con respecto al del primer tiempo, no era el mismo. En cambio, el San Andrés salió a por todas. La presión era total. Y Mora se las vio y se las deseó, para evitar los peligrosos disparos de la delantera local. También observamos que la defensa del Elche hacía aguas.

Así, en el minuto 2, llegó el segundo tanto del San Andrés. Una jugada de Feliu a Martín. Este corrió por la derecha, su centro medido fue a la cabeza de Leguizamón que totalmente sólo, conectó el segundo tanto en remate de cabeza.

Posiblemente este gol influyera en el rendimiento del Elche. A partir de ese momento, los ilicitanos no existieron en el campo. Con ataques débiles de vez en cuando, y siempre autorizados por la desastrosa labor arbitral, que en el minuto 22 sacó tres tarjetas seguidas a otros tantos jugadores del San Andrés.

Pese a ello el San Andrés continuó dominando al débil equipo ilicitano. Y en el minuto 29, llegaría el tercer y último tanto de la tarde. Lavín recibió un pase por la izquierda, corrió más que Poyoyo y su centro matemático fue a la cabeza de Martín. Este sólo tuvo que rematar y conseguir el 3-1 final. Ya no se movería el resultado.

SAN ANDRES Y ELCHE A JUICIO

Otro partido del San Andrés en su regular línea. Pero esta vez venció con toda justicia a un Elche, que sobre el papel

era superior. Tras los primeros minutos de juego, en los que se vio algo sorprendido, el San Andrés se rehizo y su juego fue superior al final del partido. Comas no tuvo mucho trabajo. La defensa segura. Puig-Viñeta, como siempre, el motor y alma del equipo. Más recuperado Leguizamón. Y en la delantera bien los extremos Serena y Lavín. Martín y Feliu oportunos y Silvestre trabajó mucho.

Pocas ambiciones las del Elche, esa es la verdad. Creemos que un equipo que aspira al ascenso, debe de arriesgar más. Mora no tuvo culpa en los goles. Floja la defensa. La media sólo Llompert. Y en la delantera escasas incursiones de Chiva y Melenchón

ARBITRO Y EQUIPOS

Se jugó a las órdenes del colegiado castellano señor Cabezas que estuvo mal. Queriendo aplicar la autoridad, cuando no se tenía. Mostró, en un partido limpio y sin incidentes, la tarjeta blanca a Comas, Mur, Martín y Feliu del San Andrés y a Cano del Elche. Los equipos formaron así:

SAN ANDRES: Comas; Mur, Doménech, Moya; Leguizamón, Puig-Viñeta; Serena, Silvestre, Martín, Feliu y Lavín.

ELCHE: Mora; Poyoyo, González, Cano; Montero, Llompert; Chiva, Cano, Sitjá, Romea y Melenchón.

Alvaro fue sustituido por Chiva y Guillén por Montero.

Francisco RIOJO

Hércules, 0 - Sabadell, 0

# UN PUNTO VALIOSO

Aunque la clasificación del Hércules es tranquila, en Alicante se esperaba eliminar todo futuro riesgo venciendo al Sabadell y en este sentido se mentalizó a jugadores y público. No se salió con la suya el equipo de La Viña, perdiendo un punto muy valioso para el Sabadell que poco a poco, pero con regularidad va rebajando su cuenta de negativos y afianzando su moral, factor importante para el final de la Liga. Sólo empezar a rodar el balón se clarificó la intención arlequinada de aguantar el empate inicial el mayor tiempo posible. Sus jugadores ocuparon posiciones defensivas acentuadas por la presión impuesta por el juego ofensivo de los locales que de buenas a primeras se volcaron con decisión sobre el área del Sabadell.

DOMINIO DEL HERCULES

Toda la primera mitad fue de dominio absoluto del Hércules que jugó prácticamente en terreno arlequinado, no permitiendo el menor respiro a sus contrarios que se veían impotentes para alejar el balón de su área continuamente inquietada. No supo ni pudo reaccionar el Sabadell que fue aguantando el empate a cero gracias a la buena labor del meta Martínez, que junto con su lateral derecho González fueron los que se mostraron más serenos y gra-

cias también al factor suerte que se alió con los visitantes impidieron por medio de los postes que el esférico entrara en su marco.

REACCION ARLEQUINADA

Aunque el marcador señalara el 0-0 al terminar el primer tiempo, el público de La Viña se las prometía felices cara a la continuación del partido. No concebían que el buen juego de su equipo no hubiera decidido ya la contienda y suponían que la falta de suerte no se mantendría. En definitiva, confiaban plenamente en la victoria. Y ello fue precisamente lo que motivó su malhumor, sus protestas, sus gritos de «tongo, tongo» y su decepción con el correspondiente lanzamiento de almohadillas. No contaron que faltaban 45 minutos de juego y en el curso de ellos el Sabadell podía reaccionar, serenarse y plantear al Hércules la debida réplica poniendo en evidencia un juego hábil, defensivo, sí, pero ordenado, afianzado en la zona ancha del campo, gracias a la inclusión de Fernández que salió en sustitución de Herrera. Qui- so el entrenador local Kalmar

LA PROXIMA QUINIELA

|                       |       |
|-----------------------|-------|
| At. Bilbao - Español  | 1 x 2 |
| R. Sociedad - Madrid  | 1 x 2 |
| Málaga - Betis        | 1 x   |
| Celta - Oviedo        | 1     |
| Castellón - Valencia  | 1     |
| Gijón - Coruña        | 1     |
| At. Madrid - Granada  | 1     |
| Barcelona - Burgos    | 1     |
| Sabadell - Murcia     | 1     |
| Santander - Tenerife  | 1     |
| Córdoba - Leonesa     | 1     |
| Mestalla - Pontevedra | 1 x 2 |
| Valladolid - Rayo     | 1 x   |
| Sevilla - Mallorca    | 1     |

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

KALMAR: «La suerte acompañó al Sabadell»

—¿Cómo vio el partido?  
—Mi equipo dominó intensamente durante los 90 minutos, pero el balón no quiso entrar en el marco del Sabadell. De haber entrado un gol, los otros hubieran seguido. Los postes lo impidieron en tres ocasiones.  
—¿Qué significa el punto perdido?  
—Nada peligroso para mi equipo. Creo lo recuperaremos sobradamente antes de terminar la Liga.  
—¿Y del Sabadell, qué nos dice?  
—Que se ha defendido muy bien, aunque la suerte le ha acompañado. En el primer tiempo debíamos haber marcado varios goles.

JAUURRIETA: «Tenemos muchas posibilidades de eludir el descenso»

—¿Cómo ha visto el partido?  
—Una primera parte en la que el Hércules ha jugado muy bien y en la que mis jugadores han acusado muchos nervios reconociendo también que hemos tenido suerte en algunas jugadas, y una segunda parte en la que mis jugadores, serenos del todo, dominaron el medio campo mientras que el Hércules se limitó a bombardear balones sin peligrosidad y sin ocasiones de marcar. Nosotros, en cambio, hemos tenido una clara ocasión en una inter-nada de Parras, en la que hemos estado a punto de marcar.  
—¿Qué representa el punto positivo conseguido?  
—Pues que nos va a dar muchas posibilidades de eludir el descenso automático, aunque debemos seguir luchando hasta el final. El domingo próximo ante el Murcia se nos presenta un partido muy difícil y en el que espero el total apoyo del público.

Joaquín GORGORÍ

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

BIOSCA: «Creo que merecimos el resultado»

Gustavo Biosca está tranquilo. Sin duda alguna, Biosca es hombre que siempre confía en sus jugadores...  
—Cierto. Sabía que pese al gol encajado de salida, mis muchachos eran capaces de remontarlo.  
—¿Es justo, pues, ese 3-1?  
—Yo creo que sí. Hemos hecho méritos más que suficientes para conseguir ese resultado.  
—¿Qué le ha parecido el Elche?  
—No vamos a descubrir ahora al Elche. Es, sin duda, un buen equipo, con justificadas aspiraciones.  
—¿Pero el San Andrés ha sido superior?  
—En todos los aspectos.

OLSEN: «El segundo tiempo no nos salió bien»

Pocas ganas tenía de hablar el señor Olsen. Tuvímos que hacer una buena espera. Al final salió algo contrariado. Sin duda, no esperaba el resultado.  
—¿Esperaba esta victoria tan abultada del San Andrés?  
—Con sinceridad le diré que no. Máxima cuando habíamos marcado de principio. No esperé nunca que nos remontaran el partido.  
—¿Fallaron sus hombres de atrás?  
—Falló todo. El segundo tiempo no nos salió bien.

contrarrestar el mejor juego arlequinado y sustituyó a Fuster por Andreu. Nada positivo resultó el cambio, ya que el equipo visitante orientó el partido a su manera mientras que el Hércules, cada vez más inquieto, bajaba en su rendimiento perdiendo incisión y ofensividad, ante las constantes manifestaciones en contra de sus propios aficionados. Esta fue la tónica de la confrontación durante toda su segunda fase y que permitió al Sabadell registrar definitivamente y a su favor el empate a cero goles con que se inició el partido.

Punto muy valioso para los arlequinados que supieron reaccionar bravamente en el segundo tiempo mostrándose como lo vienen haciendo habitualmente en los últimos partidos en campo ajeno. Pese a que no lo hubieran merecido, los arlequinados pudieron anotarse la victoria en dos claras ocasiones que tuvieron a su favor en esta segunda parte, una de ellas a cargo de Parras y la otra de Cris-

to, aunque repetimos, el Sabadell no demasiado ambicioso, se limitó a conseguir el punto del empate que la suerte le había brindado al finalizar los primeros 45 minutos.

ARBITRO Y ALINEACIONES

Cuidó del arbitraje el colegiado navarro, señor Juanjo Ruiz, que si bien fue protestado por el público, debido al malhumor reinante por la baja actuación de su equipo en el segundo tiempo, a nuestro criterio actuó con regularidad. Anuló un gol a los locales por falta cometida al portero Martínez. No tuvo problemas por cuanto los jugadores actuaron con la mayor deportividad.

HERCULES: Zapata; Pachón, Santamaría, Eladio; Varela, Ribera; Parés, Baena, Grau, Fusté, (Andreu) y Pardo.

SABADELL: Martínez; Bonzález, Vilar, Arnal; Marcelino, Montesinos; García-Soriano, Zaldúa, Parras, Herrera, (Fernández) y Cristo.

El equipo de fútbol de la Asociación de la Prensa inaugura sus actividades

El próximo día 30, a las doce del mediodía, en el Estadio del Club de Fútbol Barcelona, tendrá lugar un interesante partido entre el equipo de la Asociación de la Prensa de Barcelona y una selección de periodistas franceses.

Con dicho acto deportivo inaugura sus actividades el equipo de fútbol de la Asociación de la Prensa de Barcelona. La formación está integrada por los siguientes jugadores: Ignacio Grases, Rafael Wirth, Luis Foix, Enrique Sopena y José María Echevarría, de «La Vanguardia»; Enrique Pérez de Rozas y Domingo García de Agencia «Efe»; Antonio Franco del «Diario de Barcelona»; Juan Antonio Casanovas, de la «Hoja del Lunes»; Luis Molla y José Manuel Gironés, de «Mundo»; José Francisco Valls, Santiago Villanova y Rafael Espínos, de «El Correo Catalán»; Carlos Pérez de Rozas, de «Destino». Como selec-

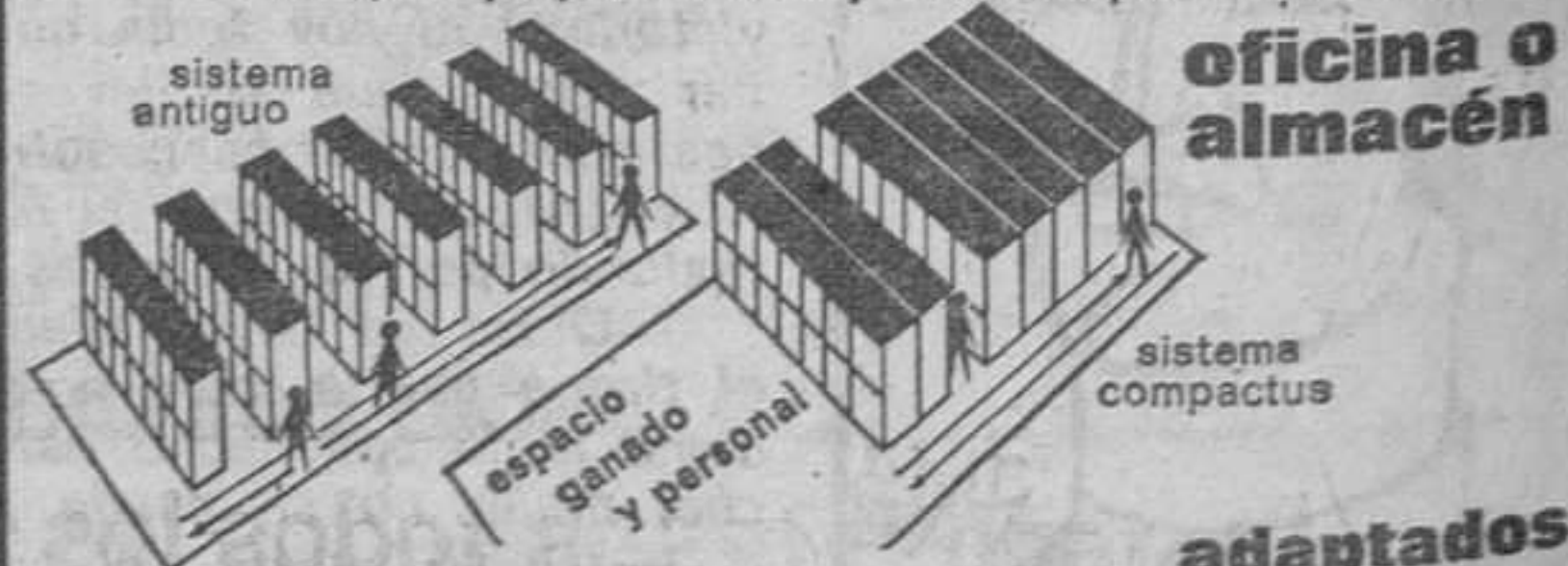
cionador y entrenador del equipo de fútbol figura Xavier de Echarrí, de «La Vanguardia». El equipo francés estará formado por: Pena; Boujasson, Peirruza, Bianchi; Revela, Roger; Chatelain, Amigues, Brunel, Mariottini, López, Recio, Pages, Fagedet.

Al término del mencionado partido se será entregada una copa al conjunto ganador por el presidente de la Asociación de la Prensa, don Santiago Nadal Gaya. Por último, tendrá lugar, en un céntrico restaurante de nuestra ciudad, una comida de hermandad entre los periodistas franceses y de nuestra ciudad.

Este partido de fútbol será el primero de una serie que en sucesivos días enfrentará al cuadro deportivo de la Asociación de la Prensa de Barcelona con diferentes colegios y corporaciones profesionales de nuestra ciudad.

ya no hay locales pequeños con COMPACTUS

Los armarios-estanterías móviles, deslizables sobre raíles, le proporcionarán doble cabida de la actual o le darán una enorme cantidad de espacio libre en su oficina o almacén



adaptados a la necesidad de su problema

Especiales para: Carpetas colgantes (archivos vivos), Archivos A-Z-Legajos, etc., Planos, libros, impresos; Fichas y ordenadores, Cajas, cajones, Trasfers, containers y toda clase de almacenes diversos.

Sistema manual-mecánico a volante-semiautomático y automático.

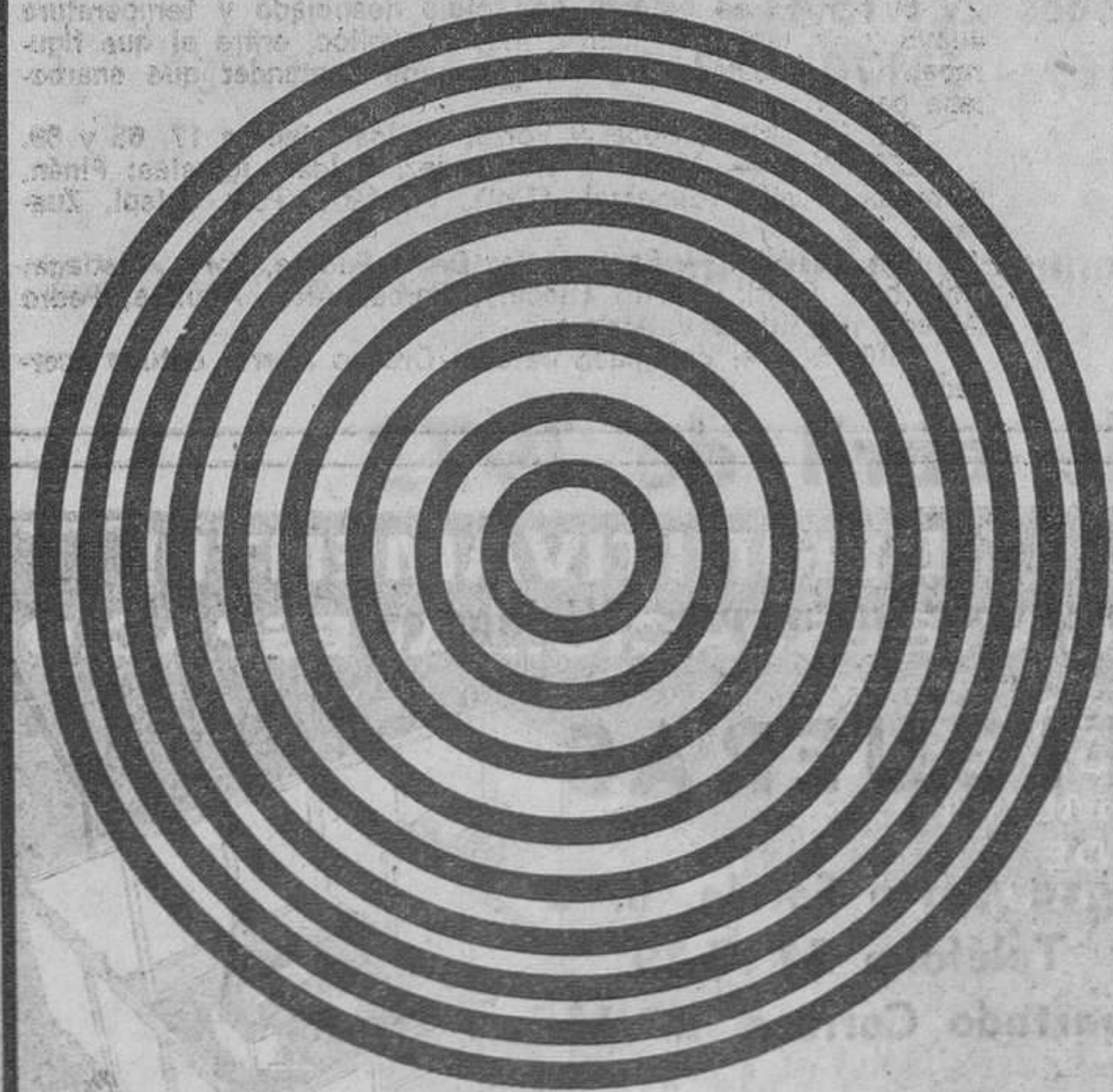


INDUSTRIAS G.A.M.A.S.A.

AVDA. BARRIA, 19 TEL. 821.74.00 BARCELONA-15



GRANDES EXISTENCIAS DE TUBOS DE ACERO SIN SOLDADURA



COMERCIALES - CONDUCCIONES CALDERAS - HIDRAULICOS SERIE PESADA y BARRAS PERFORADAS

Hijos de Vicente ROSES

Tels. 251.91.25, 251.36.07 y 251.44.09

OFICINAS CENTRALES Y ALMACEN REGULADOR: GARCILASO, 100, Junto Avda. Meridiana (Metro Sagrera) BARCELONA



Tarragona, 1 - Córdoba, 1

CATORCE ENCUENTROS SIN VICTORIA

Tarragona, 29. (De nuestro corresponsal, B. H.) — Mal, mal se le están poniendo las cosas al histórico «Nástic». Otro punto negativo, y suman cuatro, que a estas alturas, mejor dicho, a estas «bajuras» en la clasificación y faltando únicamente cuatro encuentros con el Cádiz, en su terreno, el Mestalla que viene aquí, con el Valladolid en su campo y finalmente con el Sevilla que rinde visita, hacen que la situación del Tarragona sea de lo más apurada. Lo cierto es que el Gimnástico lleva catorce encuentros sin conocer la victoria, desde el segundo partido jugado en esta segunda vuelta, para ser más precisos.

Se entregó al capitán del Córdoba, por el capitán del equipo local, una placa en esmalte con el escudo del Gimnástico.

**COINCIDENCIA A LOS 25 AÑOS**  
Como dato anecdótico, recordar que hace 25 años el Gimnástico se despedía de la Segunda División y despedía con su victoria por 3-0 sobre el Córdoba, los honores de la Primera División. De esto hace un cuarto de siglo y las cosas han cambiado de tal forma que puede que ahora el empate que ha arrancado el Córdoba esta tarde represente para el Gimnástico un serio peligro para sus posibilidades de mantenimiento en la Segunda División.

La primera mitad del encuentro fue de claro dominio local, pareciendo el Córdoba uno de los once más desdibujados de cuantos habían pasado por Tarragona. A los 41 minutos, Gallástegui, dentro del área, es derribado por Cepas y López, decretando penalty el colegiado. El meta Molina fue reprendido con tarjeta blanca por protestar la decisión arbitral. Tres minutos antes le había sido mostrada tarjeta blanca al tarragonense Alarcón por juego peligroso. Lanzó el penalty Alarcón consiguiendo el gol del Gimnástico.

En el segundo tiempo el Córdoba, que, como el Gimnástico en la primera mitad, había mantenido una táctica del 4-3-3, abrió sus líneas y se lanzó abiertamente al ataque, creando más situaciones de gol y dominando en este periodo a los locales. Su gol llegó a los 25 minutos, a centrar Manolín sobre Cruz-Carrascosa, que batió a José Luis. Hubo protestas por parte de los jugadores locales que alegaron que Cruz-Carrascosa estaba en fuera de juego.

**DEMASIADAS TARJETAS**

El árbitro mostró tarjeta blanca, pareció que de forma colectiva, a todos los delanteros que le rodeaban, y se lanzaron algunas almohadillas al terreno de juego, que se vio interrumpido en varios minutos. Con presión visitante puesto que la introducción a los 35 minutos de Rodri y Escalante que sustitúan a Urbano y Torres dio mayor profundidad al ataque visitante, en particular al mostrarse Escalante gran coordinador con pases muy peligrosos a Manolín, Cuesta y Cruz Carrascosa.

El Gimnástico había efectuado sustituciones a los 18 y 23 minutos, retirándose Bustamante y entrando Reina y sustituyendo Belmonte a Alarcón.

**GIMNASTICO.** — José Luis, Angel, Robles, Lolin, Nebot, Diego,

Lloret, Company, Gallástegui, Bustamante y Alarcón.

**CORDOBA.** — Molina, López, Piñel, Cepas, Tejada, Alarcón, Urbano, M. Cuesta, Cruz Carrascosa, Torres y Giménez.

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

DAUDER: «Ha empatado el árbitro»

—¿El resultado le pareció justo?  
—En mi opinión, nosotros hemos ganado por 1-0. El que ha empatado ha sido, el árbitro.  
—Entonces, ¿le pareció injusta o equivocada la labor arbitral?  
—El árbitro no ha querido ver lo que ha visto todo el mundo: que el jugador estaba en fuera de juego y que su propio linier, con la bandera levantada, lo estaba señalando.  
—¿La situación del Gimnástico ahora?  
—Más difícil. Hay que volver a empezar. A ver si en Cádiz hay suerte, aunque los jugadores se cansan de las continuas injusticias de que son objeto.

JOSEITO: «Merecimos ganar»

—Creo sinceramente que hemos merecido la victoria, no un empate. En la segunda mitad nuestras ocasiones de marcar han sido varias.  
—¿El hecho de que en el segundo tiempo jugasen mejor lo atribuye a la inclusión de Rodri y Escalante?  
—No, porque nuestra superioridad en este tiempo ha sido ya anterior y debida al hecho lógico de que el Gimnástico presionó más en el primer tiempo, se entregó más a fondo y naturalmente se ha producido un desgaste mayor en sus hombres...

B. H.

SI COMPRA UD.

SU MINI O AUSTIN VICTORIA EN ROMAGOSA

Travesera de Gracia, 32 Tel. 227 15 40 - Aribau, 320 Tel. 227 75 60 - Padilla, 318 Tel. 235 60 08-09



TIENE TRES POSIBILIDADES:

- Pagarlo al contado
- Pagarlo con facilidades
- O no pagarlo nunca!

Si compra su coche en Romagosa tendrá una ventaja más: La posibilidad de que no tenga que pagarlo nunca.

Si las tres últimas cifras de su matrícula coinciden con las del sorteo de los ciegos del día que Ud. matricule su coche, Romagosa le devolverá todo el dinero que Ud. haya pagado. (Incluso el importe de los accesorios, seguros, matriculación e impuestos, caso de que Ud. los haya contratado a través de Romagosa.) Si sólo coinciden las dos últimas cifras Ud. tendrá gratis todos los accesorios.

ROMAGOSA



NO SOLO VENDE COCHES. SINO QUE TAMBIEN LOS REGALA!

Los demás encuentros

Baracaldo, 2 - Sevilla, 1

En el primer tiempo ha dominado el Baracaldo en la zona central y se acercó peligrosamente ante la meta sevillista. En la segunda mitad, el Baracaldo comenzó mandando en el campo, pero luego, quizá por cansancio o nervios, llegó a dominar el Sevilla.

**GOLES:** Uriona, Lora y Larreina, en los minutos 2, 21 y 81.  
**BARACALDO.** — Bilbao; Carlos, Escalza, Gorostiaga; Nando (Ibarrodo), Lasarte; Ortiz, Uriona, Larreina, Urruchurtu y Lalo.  
**SEVILLA.** — Rodri; Chacón, Hita, Costa; Toñáñez, Rodríguez; Blanco, Conejo (Blanquito), Manolín, Lamata (Bonl) y Lora.  
**ARBITRO:** el colegiado catalán señor Lorente, cuya actuación fue buena en líneas generales.

R. Vallecana, 1 - Mestalla, 1

El partido fue flojo en términos generales, especialmente por parte del Rayo, que tuvo la actuación más desdibujada desde hace al menos tres meses, en su campo. En el primer tiempo pudo y debió haber resuelto el encuentro.

**GOLES:** A los 22 minutos, Felines, y San Cayetano a los 25 del segundo tiempo.  
**ARBITRO:** el colegiado murciano Campillo, que estuvo irregular.  
**RAYO VALLECANA.** — Valvuen; Aráez, Alfonso, Chufi; Hernández (Furi), Tanco; Illán, Felines, Benito (Nieta), Bordons y Potele.  
**MESTALLA C. F.** — Basaruri; Martín Vela, Andrés, Cervero; Aquilino, Domingo; San Cayetano, Cristóbal (Vega), Víctor, Carbonell (Paquito) y Figuerola.

Osasuna, 1 - Murcia, 0

Bonito encuentro, de poder a poder, en el que el equipo local ha merecido la victoria por su mayor empuje y entusiasmo, mientras su rival se mostraba más conservador, aunque técnicamente superior.

**GOL:** Demetrio, en el minuto 73.  
**OSASUNA.** — Lanas; Valbuena, Sánchez Rubio, Mafu; Tirapú, Laria; Ostívar (Esparza), Mata, Demetrio, Marín y Otiñano (Salazar).  
**MURCIA.** — Ojeda; Férrez, Moreno, José; Canito, Herrero; Añil (Chinchurreta), Pellicer, Vera Palmes, Juárez y Casco.  
**ARBITRO:** el gallego Carreira Abad, que tuvo una actuación aceptable.

Pontevedra, 2 - Cádiz, 1

El encuentro tuvo dos fases distintas, dominando el Pontevedra en la primera y el Cádiz en la segunda. El encuentro fue de buena calidad, evidenciando el cuadro gaditano una gran técnica y magnífica preparación física.

**GOLES:** Suco, Neme y Machicha, en los minutos 36, 76 y 78.  
**PONTEVEDRA.** — Pereira; Hachero, García Temprano, José Manuel; Geñupi, Norat; Abarca (Amutio), Jorge (Huerta), Vavá, Neme y Suco.  
**CADIZ.** — Bonilla; Puig (Rivera), Miguell, Madariaga; Soriano, Viqueira; Arroyo (Juanito), Villalba, Machicha, Isauro y Baena.  
**ARBITRO:** bien el colegiado balear, Borrás del Barrio.

Tenerife, 3 - Logroñés, 0

El Logroñés planteó un partido de ataque, que no se vio correspondido por el acierto en el remate, ni por la seguridad de su defensa, especialmente por parte del portero Rituerto.

**GOLES:** Medina (2) y Cabrera, en los minutos 16, 22 y 39.  
**TENERIFE.** — Del Castillo; Esteban, Molina, Mauro; Tico, Pepito; Jorge, Medina (Linares), José Juan, Cantudo y Cabrera (Caamaño).  
**LOGROÑES.** — Rituerto; Cenitagoya, Corcuera, Avila; Martín, Irizar; Juan Fermín (Michelena), Ferrero, Tinín, Berasategui y Simarro (Hernández).  
**ARBITRO:** el asturiano Acebal, que realizó una excelente labor.

Mallorca, 0 - Valladolid, 1

Desde el comienzo se vio la clara superioridad del Valladolid, sobre todo en conjunción, elasticidad y más que nada en posición sobre el campo. Jugaron los vallisoletanos al primer toque y con largos desplazamientos de balón.

**GOL:** Cardeñosa en el minuto 17.  
**VALLADOLID.** — Liacer; Salvi, Docal, Pérez-García; Cardeñosa, Melián; Astrain, Lorenzo Alvarez, Lizarralde y Bosmediano.  
**MALLORCA.** — Heredia; Mariano, Sans, Garau, Aranda, Sabaré; Bartolí, Isidoro (Chango Díaz), Cáceres, Martínez, Aparicio (Unzueta).  
**ARBITRO:** el señor Anchezarminio, del Colegio Cántabro, realizó una gran labor.

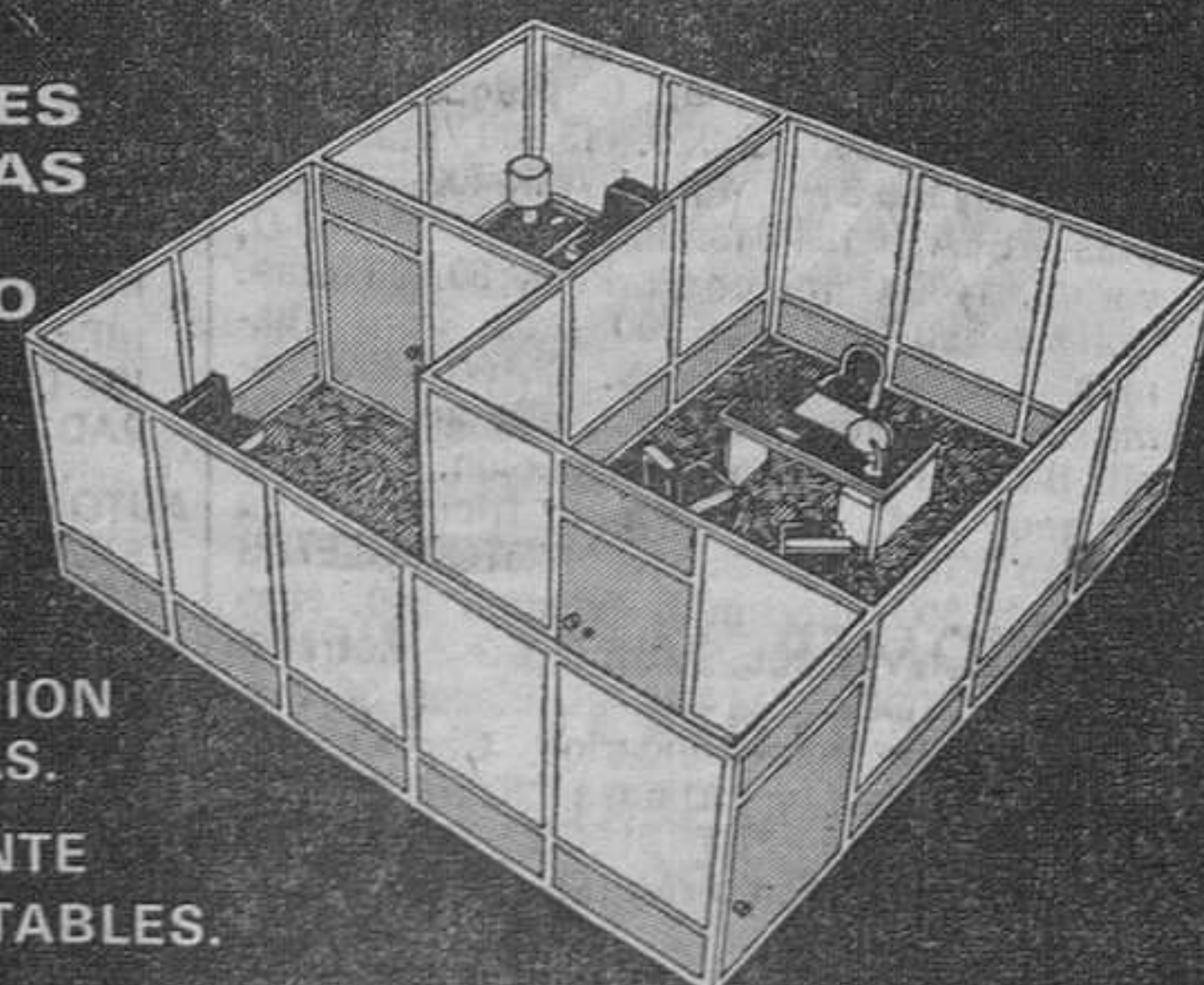
Leonesa, 1 - Santander, 2

El partido se celebró con cielo despejado y temperatura suave y sin lluvia. Concurrió mucho público, entre el que figuraban una embajada muy numerosa de Santander que enarbolaba pancartas.

**GOLES:** Crispi, Rocal y Portu, en los minutos 17, 65 y 68.  
**LEONESA.** — Manolín; Hernández, Roldán, Iglesias; Pinán, Gerardo; Ovalle (Sagasta) (Tinl), Villafane, Poli, Crispi, Zuzaga.  
**SANTANDER.** — Santamaría; De la Fuente, Portu, Sistiaga; Chinchón, Santi; Martín (Rocal), Barba, Aitor Aguirre, Pedro Amado, Espíldora y Arrieta.  
**ARBITRO:** el colegiado catalán Crespo Aurre, estuvo acertado.

¡DEFINITIVAMENTE! GANE ESPACIO... AL ESPACIO.

CON DIVISIONES METALICAS DE ALUMINIO



- INSTALACION SIN OBRAS.
- FACILMENTE DESMONTABLES.
- RECUPERABLES.

PRECIOS SIN COMPETENCIA



TECNIMAT División exclusiva. Mayor de Gracia, 226 BARCELONA-12

Infórmese llamando a los Tels. 228 41 38 228 68 10

Dayax



TERCERA DIVISION

Lucha por la promoción

ASCENDIDO YA EL LEVANTE, GERONA Y CALELLA DISPUTAN EL SEGUNDO PUESTO

ALCOYANO, 0 - GERONA, 0

El Gerona planteó una táctica defensiva. Sus zagueros actuaron sin un solo fallo y resistieron todos los ataques sin dejarse acocinar en un momento por la temible moral del Alcoyano.

Por no brillar, no brillaron ni los extremos del Alcoyano, que no llegaron a rematar ningún córner.

MENORCA, 0 - EUROPA, 0

El encuentro fue una reñida confrontación de fuerzas, en un riguroso estira y afloja para marcar.

Por esta actitud, y por su igualada fuerza en el juego, el marcador permaneció inamovible durante todo el encuentro.

TARRASA, 0 - ONTENIENTE, 1

El Onteniente no ha hecho nada extraordinario en este encuentro para obtener la victoria que reflejaba el marcador al final del mismo.

El único gol del partido fue conseguido por Vázquez, en el minuto 17 del primer tiempo, al batir a Capó en una desesperada salida.

TARRASA. — Capó; Iraberri, Aladro, Calvo; Nieto, Espinal; Cالدés, Doménech, Clotet (Trullas), Roberto (Ribera) y Roselló.

ONTENIENTE. — Feliciano; José María, Olivella, Badal; Santamaría, Quereñón; González, Roberto, Vázquez (Mora), Lliana y Coll.

IBIZA, 1 - LEVANTE, 0

En el primer tiempo, muchas fueron las ocasiones que el Ibiza tuvo, pero hasta el minuto 32 no pudo marcar, y lo hizo Juan Ramón al recibir un centro muy cerrado del extremo derecho, para, de cabeza, conseguir el único tanto.

En el segundo tiempo, el Levante presionó y acorraló al Ibiza, y hasta llegó a marcar dos tantos que el árbitro anuló, uno de ellos bien anulado, pero el otro no se sabe por

VINARÓZ, 3 - AT. BALEARES, 2

En el primer minuto de juego, abrió el marcador el Vinaroz, en un cabezazo de Crujeiras. Empató el At. Baleares en el minuto en un gran tiro de Navarro.

Se adelantaron los visitantes, con un segundo tanto, obra de Del Cuetto, en el minuto 2 de la reanudación. El segundo empate lo estableció Borja, a los 19 minutos y, finalmente, el Vinaroz logró la victoria en el minuto 25, al marcar Crujeiras el tercer tanto local.

CALELLA, 2 - MASNOU, 0

El Calella ha vuelto a ofrecer una mediocre actuación a sus aficionados, siendo los primeros 45 minutos de un fútbol de bajísima calidad.

A los 59 minutos, centro de Alsó que rechaza defectuosamente Mayola, y Garrido empuja suavemente el balón al fondo del marco.

CALELLA. — Coll; Cruz, Madir, Alsó; Nebot, Olmo; Masferrer, Guevara, Garrido, Munné (Martínez) y Cristóbal.

OLIMPICO, 1 - CIUDADELA, 0

Sólo a última hora logró el Olímpico inclinar el partido a su favor. El Ciudadela compuso una línea media integrada por cinco hombres que neutralizaron por completo al conjunto local.

En el minuto 87 sacó un córner Sierra, se armó un barullo en la

puerta visitante y, finalmente, Fall, de fuerte tiro, introdujo el balón en la red.

OLIMPICO. — Jover, Ramón, Moya, Navarro, Miralles, Tamarit, Toray (López), Sigüenza (Sierra), Aragón, Fall y Franco.

CIUDADELA. — Capó, Lázaro, Pío, Pabur, Pamer, Fiol, Díaz, Godoy, Carlos, Gopar (Velasco).

ANTES DE COMPRAR, COMPARE SIEMPRE PRECIOS Y CONDICIONES

Table with 4 columns: Modelo, Entrada Letras, Modelo, Entrada Letras. Lists car models like Simca GLS, Simca 1200 GLE, etc.

INCLUIDO TODO-TODO-TODO, o sea fíjese Ud. bien, CIRCULANDO SU COCHE EN CARRETERA, con Seg. a todo riesgo, sin franqu. Defe. Ocup. y Oblig. Imp. Muni. de Circ., Imp. de Lujo. — PAGA UD. LA ENTRADA QUE LE MARCAMOS Y EL RESTO LA LETRA MENSUAL. — Admitimos su coche usado. CREDITOS PERSONALES HASTA 36 MESES Y ADMITIMOS ENTRADAS INFERIORES A COMODIDAD DEL CLIENTE. SORTEAMOS MENSUALMENTE 4 APARATOS DE RADIO ENTRE LOS COMPRADORES EN COMBINACION CON LA O. N. C. EL DIA ULTIMO DE CADA MES. TRAIGANOS ESTE ANUNCIO Y LE ADJUDICAREMOS EL NUMERO PARA DICHO SORTEO

AUTOCREDITO AUTOMOVILES DOFER. C. Vilamarí, 67 (Junto Plz. España) Tel. 224-70-21. C. Escocia, 112 (Junto Plaza Virrey Amat).

NOTA: Abierto domingos y festivos en Llobregat, 90, y Mas, 29

RESULTADOS

Table with 2 main columns: GRUPO III and GRUPO I. Lists teams and scores for various matches.

JUPITER, 2 - TORTOSA, 0

La primera parte se distinguió por un juego aburrido, sin poner el Tortosa interés en arrancar algún punto de La Verneda, a los que res-

La segunda parte, que se esperaba aburrida como el anterior tiempo, fue todo lo contrario, pues tuvo mucha más emoción que la primera parte.

Martínez-Haba, a los 12 minutos, consiguió el primer gol local. El segundo tanto lo logró Facas, a los 17 minutos del segundo tiempo.

JUPITER. — Vega; Font, Espinosa, Muñoz; Montoya, Fernando; José Manuel (Castro), Gill, Martínez-Haba, Facas y Bueno.

TORTOSA. — Juanito; Debón, Vavá, Salaet; Ramos, Subirast; G. Ramos, Fernando, Pantoja, Cabello y Moreno.

VILLARREAL, 3 POBLENSE, 0

El Villarreal dominó siempre la situación, por lo que el resultado fue correcto, de acuerdo con los méritos de cada cual.

A los 39 minutos, Cayetano, a pase de Planes, y arriesgando mucho, marcó el primer gol. A los 50 minutos, Alias, tras una jugada personal y preciosa de Cayetano en la boca del gol, marcó el dos a cero.

POBLENSE. — Nicolau, Pomer, Oliver, Gost I, Crespi, Errandonea, Mir, Meñico, Gandolfo (Mir II), Gost II e Hinojosa.

LERIDA, 5 - ACERO, 0

Con claridad venció el Lérida al colista por 5 goles a 0, en un encuentro que si bien tuvo algunas fases brillantes, podemos considerar como de los más flojos de la temporada.

La primera parte finalizó con el resultado de 2-0, conseguidos por Díaz y Guzmán, en los minutos 2 y 43. En el segundo período, Lolín marcó dos nuevos goles en los minutos 28 y 30, y David en el minuto 43 cerró la cuenta.

LERIDA. — Arbea; David, Guerra, Juncal; Guzmán, Buján; Lorente, Díaz, Lolín, Mercadé (Tauler) y Tarazona.

ACERO. — Ros; Guasch, Pozo, Lorente; Cuevas, Toni; Doblón, Maceda, Ferrándiz, Paul y Tobalo (Holquía).

CLIMA Roca York acondicionadores de aire. RADIO CRAYWINCKEL. CRAYWINCKEL, 17 MUNTANER, 350. TELEFONO 247 13 43 TELEFONO 211 34 20

MERCADO DEL MOTOR

Advertisement for car market with various listings for cars like IBERAMA, CARIBE, CITROEN, etc. Includes contact information and prices.



REGIONAL PREFERENTE

EL ARTIGUENSE, SEGUNDO

SOLO SE LOGRARON DOS PUNTOS EN CAMPO CONTRARIO

Resultados table with columns for team names and scores.

Sabadell, 3- Mataró, 0. Después de 19 jornadas sin conocer la victoria...

Lloret, 3- Reus, 0. El Lloret, que no ha jugado un buen encuentro...

Gramanet, 1- Badalona, 0. Partido de la máxima esperanza con gran interés...

CLASIFICACION table for the first group of teams.

SABADELL. — Gabi, Morales, Filla, Andrés, Cañero, Avelino...

REUS. — Masdeu, Ribó, Villega (Rebull), Reyes (Tavira), Prats, Alegret...

GRAMANET. — Botey, Franch, Puig, Robert, Juan Manuel, Roig, Baños...

Artiguense, 2- Oliana, 0. El Artiguense jugó con serenidad y buenas combinaciones...

Bañolas, 1- La Cava, 1. El conjunto bañolense, formado en su mayoría por jugadores de la cantera local...

Manresa, 4- Tárrega, 1. Bastante complicado se había puesto el encuentro al equipo local...

Iberia, 2- Barcelona At., 0. Bastaron 45 minutos de fútbol rápido y lleno de codicia para batir al líder...

OLIANA. — Eduardo, Campá I, José Luis (Temifio), Navarro, Montada, Fidel, Martín, Ribal, Valverde, Campá II (Barberá) y Lupi. — A. SALVA.

BAÑOLAS: Durán, Mató, Serifá, Rodri, Masergas, Nogué II, Pagés, Oliveras, Comalats (Casas), Nogué I, (Kubala) y Berjano.

TÁRREGA. — Giménez (Calderó); José Luis (Colomé), Roselló, Prats; Tabara, Juvé, Carreras, Fàbregas, Cendrós y Viladegut. — F. PERRAMON.

BARCELONA ATLETICO. — Santi, Macizo (Costa), Sánchez, Nicolás, Moré, Peña, Carreño, Mora, Vicens, Pousada y Resines (Mas). — B. O.

SEGUNDA CATEGORIA REGIONAL

Table with 10 groups of teams and their scores.

BRANDY MISTRAL SU LEMA... CALIDAD

DOTACION DE ARTE CASTELLBLANCH. Una obra en marcha. Exposición de obras de arte...

¡ATENCIÓN PLAYA Y MONTAÑA! APARTAMENTO COMPLETO PARA CINCO PERSONAS... por 33.000 ptas.

Figueras, 4- Blanes, 1

La primera parte se salvó por los cuatro goles que se marcaron, resultando la segunda notablemente soporífera. De hecho, el partido tuvo un solo cariz: el dominio constante de Figueras...

Figueras. — Miret; Figueras, Cortada, Pujadas; Bartolomé, Vallis; Marina, Rafa, Sánchez (Masferrer), Calderer y Pagés.

Granollers, 1- Vilafranca, 1

Un gol solitario conseguido a los 37 minutos al sacar Cervera una falta libre indirecta en la línea frontal de la portería de Busquets...

GRANOLLERS. — Busquets; Cortés, Reinaldo, Ferri; Carpinell, Zapata (Sagra), Moret, Rodri, Oliver y Cubells.

Andorra, 4- Hospitalet, 2

El Hospitalet no ha jugado como se esperaba, pues se vio dominado ampliamente por un Andorra plétorco de moral.

ANDORRA. — Garrigó, González, Oliva (Arteche), Carabina, Costa, Carlos, Rabassa, Ruiz (Roberto), Guaitar, Escudero y Torruella.

PRIMERA REGIONAL

Grupo I table with team names and scores.

CLASIFICACION table for the first group.

GRUPO II table with team names and scores.

CLASIFICACION table for the second group.

GRUPO III table with team names and scores.

CLASIFICACION table for the third group.

EL GAS EXIGE VENTILACION. ENSANA LA VENTANA MODERNA SOLUCIONA EL PROBLEMA.

PRUEBE FIN DE SEMANA. Clipper CALDETAS. Con aire puro junto al mar a 36 Km. de Barcelona.

HIERROS B.VALLS SISTACH S.A. CASA FUNDADA EN 1921.

MUEBLES. Fábrica: VILAFRANCA DEL PENEDES. VILLANUEVA VENDRELL SITGES TARRAGONA.



# ¿POR QUÉ VIMO OFRECE PISOS EN MEJORES CONDICIONES?



Usted puede habitar mañana uno de estos pisos en la calle Condes de Bell-lloch 158/170, junto Plaza Centro. ¡Magníficos pisos de 4 habitaciones, con acabados de primerísima calidad! ¡Extraordinarias facilidades de pago!

## Hay tres razones

**Cantidad. Organización. Servicio.** En primer lugar, VIMO ofrece una insuperable variedad de ofertas, y todos sabemos que cada pareja o cada familia tiene sus propias necesidades. Las limitaciones de presupuesto no son problema: Tenemos pisos de todos los precios, y además muy ajustados. En VIMO se puede realmente elegir, y brinda todas las ventajas de un auténtico Supermercado del Piso. Y ofrecemos más posibilidades porque estamos —hay que decirlo, sin falsa modestia— muy organizados.

## Sabemos lo que usted quiere

Que el piso tenga el nivel de calidad adecuado a su precio.

Y que la acertada distribución de habitaciones y complementos facilite un modo de vivir más práctico y feliz.

## Más comodidad

Se acabó la tortura de peregrinar por la ciudad en una búsqueda —fatigante y desmoralizadora— de vivienda adecuada. Una visita a las oficinas de VIMO equivale a 100 visitas dispersas.

Hemos dedicado mucho tiempo a conseguir que usted no pierda tiempo inútilmente, y por ello se dice de VIMO que es la Casa de los que buscan casa. Nuestro Departamento de Ventas proporciona en el acto una información completa. Y luego, cuando usted haya elegido, comprobará que la comodidad sigue: en las condiciones económicas, —tema muy interesante—, en la preparación y entrega de la documentación, en la con-

tratación de suministros, en la orientación sobre préstamos... Porque

## Vender es servir

Para servir mejor, VIMO cuenta con un equipo de personal muy experto en el ramo inmobiliario, al cual puede consultar usted cualquier duda o problema. Lo que para usted pueda resultar complicado, para nosotros suele ser sencillo, y es natural: éste es nuestro trabajo, llevamos mucho tiempo haciéndolo, y además nos gusta.

## No basta con las llaves

Ofrecer un piso no es únicamente abrir una puerta. Hay muchas gestiones que deben realizarse bien y deprisa, y para simplificar estos pequeños pero molestos problemas está en el despacho contiguo al nuestro la Gestoría Administrativa Raimundo García Molas. Puede contar con ella para la rápida obtención de las cédulas de Habitabilidad, básicas para la entrega de las llaves, y si lo desea se le facilitará la contratación de los contadores de agua, gas y electricidad.

Creemos que ya conoce usted VIMO un poco más, y que ahora puede dar una respuesta muy clara a la pregunta: "¿Por qué VIMO ofrece pisos en mejores condiciones?" Puede ofrecerlos porque primero se ha exigido a sí mismo mejor organización, mejores técnicos y mejores hombres de servicio.

## ¡Los más interesantes!

### Barcelona

**Casanova, 12 y 14,** junto a Sepúlveda. Pisos 4 habitaciones, gran comedor-living, cocina con armarios, baño, aseo, calefacción individual, fregadero acero inoxidable. 200.000 pesetas entrada y facilidades hasta 11 años.

**Maignon, 15,** junto Plaza Lesseps. Pisos 4 habitaciones, comedor-living, baño, aseo, cocina, galería con lavadero, calefacción, garage, armarios bajos y altos de madera, empapelado. ¡Magníficas condiciones de pago!

**Melchor de Palau, n.º 11,** en Sants. Pisos de 2, 3 y 4 habitaciones, comedor-living, cocina, baño, muy soleados. 150.000 pesetas entrada y 11 años facilidades.

### Hospitalet

**Tarragona, 29,** esquina calle Gerona. Entrada a convenir y ¡sólo 5.000 pesetas al mes! A 100 metros del mercado junto a estación ferrocarril. Pisos de 3 y 4 dormitorios, cocina, baño, lavadero, terraza.

### Gavá

Estación gasolinera de la carretera Gavá-Castelldefels (final Apelles Mesures). En conjunto residencial, con parque infantil y todos los servicios urbanísticos. Pisos de 3 y 4 dormitorios, comedor, cocina, aseo. ¡Precio total 395.000 pesetas! Entrada 39.000 pesetas y resto 12 años.

### Premiá de Mar

Magníficos pisos, a 50 metros mercado, en la zona centro-comercial. Próximo estación. ¡Facilidades hasta 10 años!

### San Cugat

Junto a Monasterio y frente parada autobús. ¡Entrada 50.000 pesetas. ¡Resto 10 años!

### Igualada

Calle Gerona, esquina Capellades. Pisos de lujo de 135 m<sup>2</sup>. ¡Oportunidad única!

### Masnou

Pisos Duplex. Avda. Kennedy, chaflán Puerto Rico. ¡50.000 pesetas entrada y 11 años facilidades!



¡Extraordinaria oportunidad! Su piso en c/. Provenza, n.º 30, esquina Vilamarí, junto metro... y páguelo en 10 años.

Le sugerimos que nos remita el cupón adjunto y recibirá amplia información, más detallada.

## ¡Desafío a los que buscan piso!

Señale con una cruz: ¿Cuántas habitaciones desea? 2  3  4  más de 4

Alquiler  Compra

Informar a D. \_\_\_\_\_

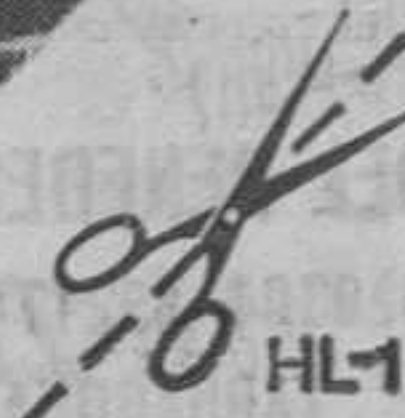
Domicilio \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_

Emplazamientos Preferidos \_\_\_\_\_

**"VIMO"**  
se lo facilitará  
Vía Augusta, 158  
Barcelona-6

**"VIMO"**  
CENTRAL EN  
VIA AUGUSTA, 158  
Aparcamiento gratuito  
Tels. 218 37 00, 217 99 96,  
PREMIA DE MAR  
Pza. Calvo Sotelo, 6  
Tel. 391 01 86  
SAN CUGAT  
Doctor Galtés, 1  
Tel. 274 07 52  
IGUALADA  
Pza. España, 9  
Tel. 283 26 23  
MATARO  
San Agustín, 9  
Tel. 396 06 62  
CUBELLAS  
Avda. Cataluña, 10  
893-1850-Ext.47  
GAVA  
Rambla Vayreda, 65  
Tel. 362 22 86





# GRAN PREMIO DE ESPAÑA DE AUTOMOVILISMO

# E. FITTIPALDI GRAN VENCEDOR

## RONNIE PETERSON Y JACKIE STEWART, QUE MANDABAN LA CARRERA, TUVIERON QUE ABANDONAR POR AVERIA

El as brasileño Emerson Fittipaldi, piloto de un «John Players S», se proclamó vencedor del Gran Premio de España de Automovilismo, al vencer ayer en Montjuich, cubrió las 75 vueltas del recorrido con el tiempo de 1 h. 48 m. 18 s. 70/100, a un promedio de 157.489 km. por hora.

La vuelta más rápida la dio el sueco, Ronnie Peterson, en 1-23-80 a un promedio de 162.844 km. por hora.

### La carrera de «Fórmula 1»

Fueron 22 los corredores que tomaron la salida en Montjuich para disputar esta nueva edición del Gran Premio de España. La prueba se presentaba emocionante, ya que el escocés Jackie Stewart —vencedor en dos ocasiones en este circuito—, se perfilaba como favorito y más ante el interés que tenía en remontar la ventaja de 3 puntos que le llevaba Fittipaldi en la clasificación para el mundial. La salida fue rápida y bien calculada. Tomó el mando de la carrera el sueco Ronnie Peterson, compañero de equipo de Fittipaldi, a quien seguía a escasos segundos Stewart. A bastante distancia se colocó otro grupo seguidor formado por el francés Cevert —compañero de equipo de Stewart— y el actual campeón mundial Emerson Fittipaldi. Parecía una táctica estudiada de antemano. Ronnie Peterson en cabeza y dándole caza Stewart; y Cevert conteniendo al brasileño. Detrás se a formado otro grupo, Beltoise, Lauda, Hulme, Hill, Regazzoni, etc. Pero la atención de todos los afi-

cionados se centraba en las cuatro posiciones de cabeza, entre los que, por su categoría, figuraba el favorito.

En el primer tercio de carrera hubo algunas bajas. Entre ellas el brasileño Pace (vuelta 13); el italiano, Adamich (vuelta 17); Jackie Oliver, británico (vuelta 23); el también británico Mike Hailwood (Vuelta 26 y ya había salido con retraso); y el austriaco Lauda y Graham Hill, de Gran Bretaña, en la vuelta 28.

A partir de este momento parecía que las cosas ya quedaban resueltas. Los bólidos de Peterson, Cevert, Stewart y Fittipaldi respondían perfectamente. Las distancias entre los dos grupos se han mantenido. Pero en la vuelta 27 se produjo la primera bomba de la matinal automovilística. Cevert tuvo que pararse en su box. Perdió contacto con Fittipaldi, que marchaba en solitario. El francés reanudó la carrera, pero en aquellos momentos ya no podía controlar a Fittipaldi. Quedaban en cabeza de carrera, Peterson, que llevaba unos cinco segundos de ventaja a Stewart y bastante más distanciados Fittipaldi. Se produjeron en este momento una detención en el box que debía convertirse más tarde en abandono: el del suizo Regazzoni. Aunque reanudó la carrera en la vuelta 56, debió retirarse definitivamente y, cuando se iba cubriendo la vuelta 46 se produjo la segunda bomba de la mañana. Stewart entró en la pista de desaceleración, se detuvo en su box, salió del vehículo y quitándose el casco abandonó la carrera por avería mecánica. Los «John Players Special» se queda-

ron dueños absolutos de la carrera con Peterson y Fittipaldi copando las dos primeras posiciones. Era opinión unánime que se establecería una paz definitiva. El G. P. para Peterson y el segundo puesto para Fittipaldi que adquiría gran ventaja en la puntuación de conductores. Pero no se produjo esta paz. Peterson continuaba rodando muy fuerte. Fittipaldi, aunque a bastante distancia del sueco, también. Resultado que en la vuelta 56, era víctima del esfuerzo realizado el motor del coche de Peterson. Quedaba líder Fittipaldi de la carrera, pero con un enemigo muy peligroso cerca el argentino Reuteman que se encontraba a unos cinco segundos de distancia. Esta breve separación dio nuevamente gran emoción a la carrera. Pero, Reuteman tuvo que abandonar por avería cuando las vueltas que faltaban por cubrir eran pocas y Fittipaldi, con el motor descansado, logró llegar a la meta netamente triunfador de esta gran competición automovilística, que es el cuarto «Grand Prix» de esta temporada y que ha servido al brasileño Fittipaldi, para poder afianzarse en la primera posición en la tabla general del mundial de conductores, con doce puntos de ventaja sobre su máximo rival, el escocés Jackie Stewart. Detrás del brasileño se clasificó el francés Avert.

### Organización y público

El Real Automóvil Club de Cataluña demostró una vez más su capacidad organizadora. Técnicamente no tuvo fallo si se tiene en cuenta las dificultades —económicas espe-



El Príncipe de España, en compañía del delegado nacional de Educación Física y Deportes y el gobernador civil de Barcelona, departe con el presidente del Real Automóvil Club y los ganadores de la prueba de fórmula 1.430, después de finalizada ésta. — (Foto Pérez de Rozas).

cialmente — que hay que superar para organizar una carrera de esta envergadura. Todos los detalles se cuidaron al máximo y el público supo responder plenamente.

Montjuich registró un lleno hasta las banderas. Lástima que el circuito, a pesar de sus 3.790,65 metros de cuerda, resulta insuficiente para registrar una entrada de un centenar de miles de personas, que es la entrada media de los grandes premios que se disputan en otros países. Pero confíemos en que pronto habrá un circuito permanente —¡ojalá!— en donde disputar estas competiciones en un futuro.

### Las autoridades que presenciaron la competición

A las once de la mañana llegó a Montjuich S. A. R. el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, que se desplazó a la Ciudad Condal para presenciar esta importante competición automovilística. Después de efectuar un detenido recorrido por las instalaciones, y acompañado del presidente del R.A.C.C., don Salvador Fábregas, dio una vuelta al circuito en coche descubierto, bajo los aplausos de los numerosos espectadores que abarrotaban por completo todos los puntos aptos para el público.

Acompañaron al Príncipe de España el ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, y el delegado nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich; gobernador civil de la provincia, don Tomás Pelayo Ros, y otras autoridades barcelonesas.

### Clasificación del G. P.

1. Emerson Fittipaldi, Brasil, con Lotus, 75 vueltas, tiempo 1.48.18.70, promedio 157.489 km/h.
2. François Cevert, Francia, Tyrrell, 75 vueltas, 1.49.01.40.
3. George Follmar, USA, Shadow, 75 vueltas, 1.49.31.80.
4. Peter Revson, USA, McLaren, 74 vueltas, 1.48.36.70.
5. Jean Pierre Beltoise, Francia, BRM, 74 vueltas, 1.48.53.50.
6. Denis Hulme, N. Zelanda, McLaren, 74 vueltas, 1.49.08.30.
7. Michael Beuttler, G. Bretaña, March, 74 vueltas, 1.49.47.30.
8. Henri Pescarolo, Francia, March, 73 vueltas, 1.48.39.40.
9. Clay Regazzoni, Suiza, BRM, 69 vueltas, 1.48.19.10.
10. Wilson Fittipaldi, Brasil, Brabham Ford, 69 vueltas, 1.48.35.00.
11. Nanni Galli, Italia, Iso, 69 vueltas, 1.49.10.40.
12. Jacky Ickx, Bélgica, Ferrari, 69 vueltas, 1.49.32.10.
13. C. Reutemann, Argentina,

14. Howden Ganley, N. Zelanda, Iso, 63 vueltas, 1.38.47.40.
15. Ronnie Peterson, Suecia, Lotus, 56 vueltas, 1.19.57.20.
16. Jackie Stewart, G. Bretaña, Tyrre Ford, 47 vueltas, 1.09.22.40.
17. Niki Lauda, Austria, BRM, 28 vueltas, 46.16.10.
18. Graham Hill, G. Bretaña, Embassy, 28 vueltas, 1.18.35.80.
19. Mike Hailwood, G. BrGetaña, Surtees, 26 vueltas, 41.48.90.
20. Jackie Oliver, G. Bretaña, Shadow, 23 vueltas, 34.06.60.
21. Andrea de Adamich, Italia, 17 vueltas, 27.08.40.
22. Carlos Pace, Brasil, Surtees, 13 vueltas, 19.23.40.

### La fórmula N-1.430

Con anterioridad se disputó la carrera de fórmula nacional «1430». Registró, como es lógico, una nutrida inscripción de los más destacados corredores españoles que militan en esta categoría que en la

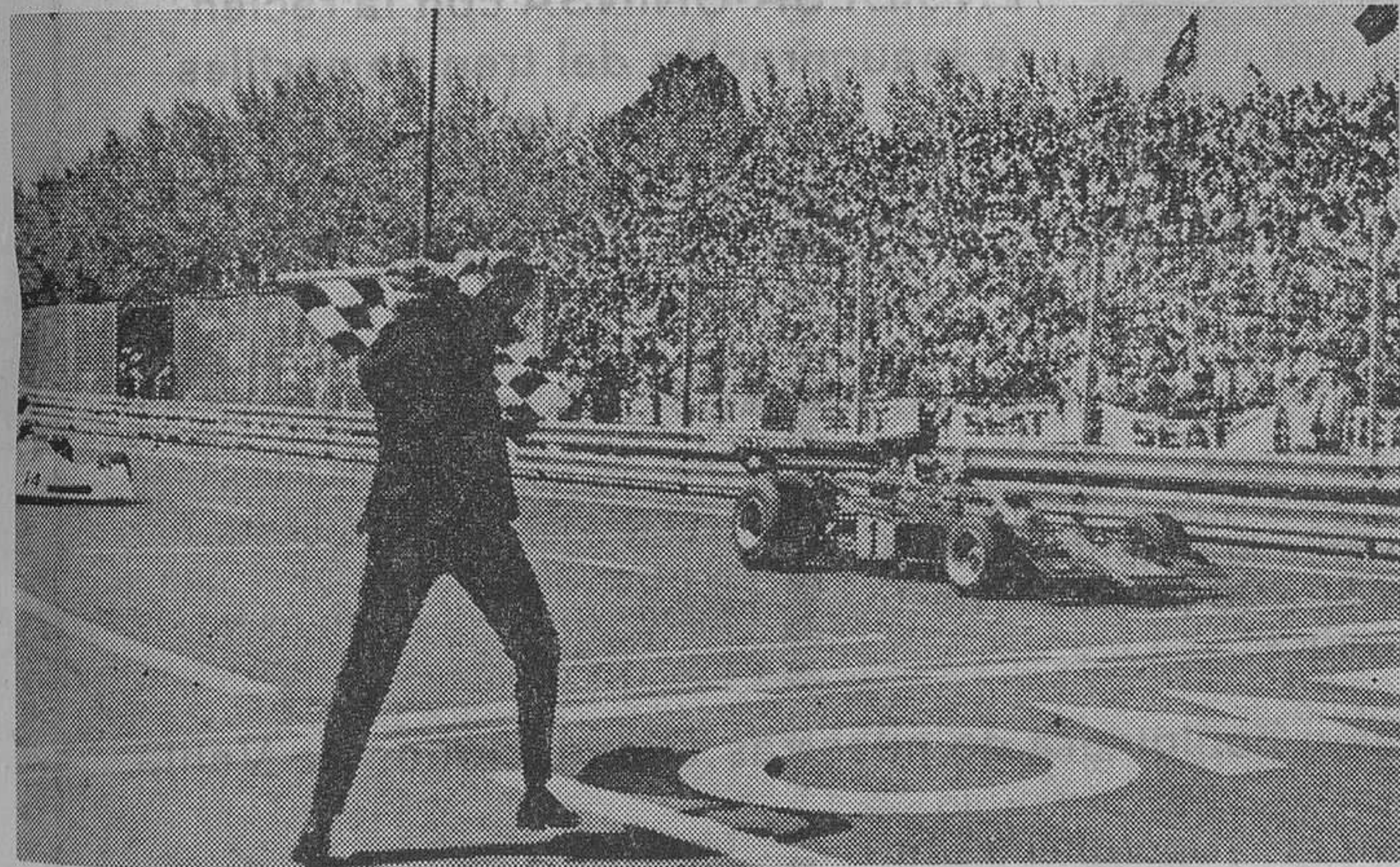
tarde del sábado disputaron dos series clasificatorias.

Francisco Anet, una vez más, fue el animador de la carrera, en cuyo mando figuró durante la mayor parte de la carrera, puesto que cedió a Hans Babler a consecuencia de un trompo, para llegar al final de la contienda con la victoria de Villaceros, que supo hacer su gran carrera durante las 20 vueltas que duró.

Ha sido un éxito completo que hizo las delicias de los numerosos aficionados llegados de diferentes países.

### Clasificación

1. J. I. Villaceros F., Selex, 35.15.50, a 129,012 km-hora.
2. H. Babler Bebie, Selex, 35.17.30.
3. J. F. Cerveté Valls, Selex, 35.38.10.
4. L. Rosal Bertrand, Selex, 35.57.20.
5. J. L. Oliver Sala, Selex, 36.16.60.
6. M. Righetto Contrera, Selex, 36.16.00.



El director de carrera, conde de Villapadierna, baja la bandera a cuadros que anuncia el final de carrera del G. P. de España de Fórmula 1, en el preciso momento que Emerson Fittipaldi llega a la meta. — (Foto Pérez de Rozas).

desde luego... **Corbero**



la marca de prestigio



cocinas  
frigoríficos  
calentadores

## EL CAMPEON PREFIERE «BULTACO»



Emerson Fittipaldi llegó el jueves a Barcelona. Nada más descender del avión se desplazó a San Adrián del Besós, a la factoría «Bultaco», para recoger una motocicleta «Pursang 250» y con la que quedó entusiasmado después de probarla. Aprovechando su estancia en la fábrica efectuó un detenido recorrido por ella, acompañado de Francisco Soler Bultó, Oriol Puig Bultó y altos directivos de la fábrica barcelonesa. Acompañaron a Fittipaldi a San Adrián, su esposa y el piloto español Alex Soler Roig y esposa, con quienes les une estrecha amistad. En la fotografía, el señor Soler Bultó le está dando cuenta de las victorias conseguidas por la motocicleta en la que Fittipaldi está sentado y que consiguió la victoria en las 24 Horas Motociclistas Internacionales de Montjuich. — (Foto Gallart).

**Piloto aviador**  
Privado - Profesional  
Escuela de Pilotos  
Aero Club Barcelona - Sabadell  
Generalísimo Franco, 417, 3.º

**FURGONES OCASION**  
Urgel, 276-278  
AUTO REMOLQUES BARCELONA  
Teléfono 230-82-04





## Por primera vez en España: La más amplia gama de Perfiles de Ala Ancha y Caras Paralelas

El grupo siderúrgico ENSIDESA-UNINSA ofrece a los mercados nacional e internacional, la más amplia gama de perfiles estructurales y especialmente los de Ala Ancha y Caras Paralelas.

ENSIDESA-UNINSA con la reciente inauguración del tren de perfiles en su factoría de Veriña, ha completado su gama de medidas, alcanzando

por primera vez en España el perfil de Ala Ancha y Caras Paralelas de 300 x 300.

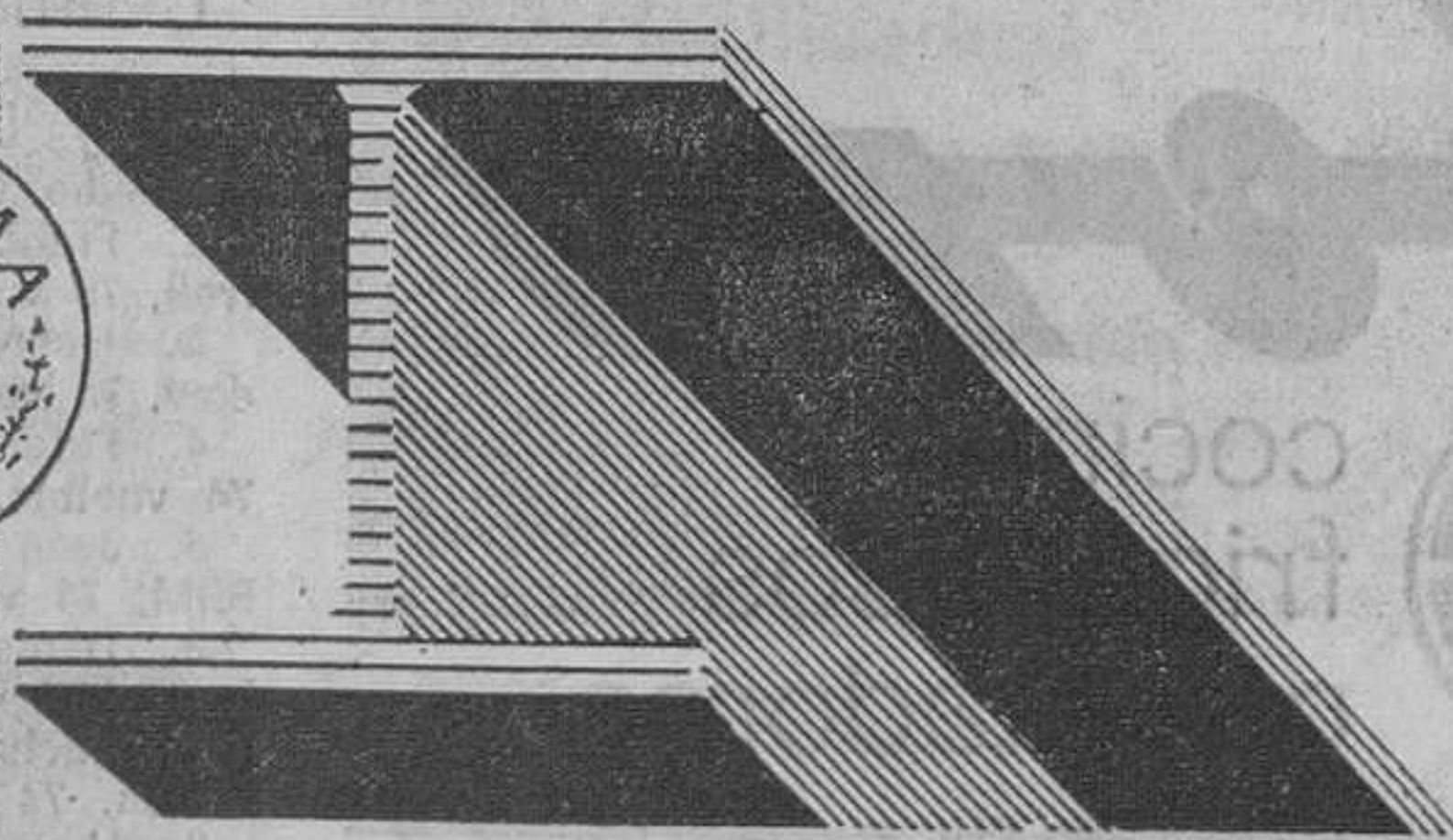
**DOBLE T PERFIL NORMAL**  
Toda la gama normalizada desde IPN 80, hasta IPN 600

**DOBLE T ALA ANCHA CARAS PARALELAS**  
HEB: 120 (120 x 120), 140, 160, 180, 200, 220, 240, 260, 280 y 300 (300 x 300)

**PERFIL EN U NORMAL**  
Toda la gama normalizada desde UPN 80, hasta UPN 300

**PERFIL EUROPEO IPE**  
De próxima fabricación

Para mayor información dirija sus consultas a cualquiera de nuestras Delegaciones de Venta.



**ensidesa-uninsa**  
primer grupo siderúrgico nacional.



**Delegaciones de Venta:**  
BARCELONA: Bailén, 20  
BILBAO: Manuel Allende, 12-1.º  
GIJÓN: Cabrales, 4 - Edificio Bahía de Asturias  
MADRID: Prim, 12

SEVILLA: Avda. República Argentina, 3  
VALENCIA: Cotanda, 2  
VALLADOLID: Paseo de Zorrilla, 22-Of. n.º 6  
VIGO: Marqués de Valladares, 25-3.º  
ZARAGOZA: San Ignacio de Loyola, 5



# Todo igual en la Vuelta

## PIETER NASSEN GANO AL SPRINT UNA ETAPA QUE NO PRODUCE CAMBIOS EN LA GENERAL

Alcázar de San Juan, 29. — El holandés Pieter Nassen ganó la tercera etapa de la Vuelta Ciclista a España. Sigue líder su compatriota Karsten. El tiempo empleado por el vencedor en la etapa fue de 4 horas, 52 minutos y 26 segundos, a un promedio de 38'720 km por hora.

A continuación, y con el mismo tiempo, entraron en la meta Fussler, Perurena, Olica, Rossier, Manzanegue y el grueso del pelotón.

**Etapa anodina**  
(Crónica del redactor-jefe de Afili. José María CALLE, enviado especial). Hoy la noticia es que no hay no-

ticia. A Alcázar de San Juan llegó la Vuelta a España con un cuarto de hora de retraso sobre el horario previsto, después de cubrir, sin pena ni gloria, los 146 kilómetros

de la tercera jornada, entre Albacete y Alcázar.

El puerto puntuable de Loma de los Lasares, calificado como de tercera categoría y situado en el kilómetro 43 de carrera, no pasó de ser una amable broma incluida en el itinerario con infulas de puerto de montaña, cuando no pasa de ser una cuestecita y gracias. Por la llamemos cima del collado pasó en primera posición el francés Jean Jacques Fussler, seguido de Abilleira y de don Eddy Merckx. Luego, inmediatamente, la larga caravana de los 77 corredores restantes, hasta completar el grupo, que ha rodado compacto y sin algaradas hasta la meta de Alcázar de San Juan.

Apenas hubo movimiento en el grupo de hombres en los 31 kilómetros que mediaron entre Tomelloso y Alcázar, como no sea un intento de fuga a cargo del belga Roger Swerts, en las mismas calles casi de la ciudad de la meta, tratando de situarse de cara al sprint. Pero fue neutralizado, y el grupo compareció en masa en la avenida del Doctor Bernardel, para disputarse la victoria en un sprint que ganó el holandés Pieter Nassen, seguido de Fussler, Perurena, Karsten, Olica, Rossier, Manzanegue y el pelotón.

### Clasificación de la etapa

1. Pieter Nassen (Holanda), 3-52-26 (con bonificación, 3-52-6);
  2. Jean Jacques Fussler (Francia), 3-52-26 (con bonificación, 3-52-16);
  3. Domingo Perurena (España), 3-52-26 (con bonificación, 3-52-22);
  4. Gerben Karsten (Holanda), 3-52-26;
  5. Roger Rossier (Bélgica), id.;
  6. Andrés Olica (España), id.;
  7. Jesús Manzanegue (España), id.;
  8. Segundo Goicoechea (España), id.;
  9. José Gómez Lucas (España), id.;
  10. José Luis Viejo (España), id.;
- hasta ochenta corredores, con el mismo tiempo.

### CLASIFICACION GENERAL

1. Gerben Karsten (Holanda), 13-12-7;
2. Domingo Perurena (España), 13-12-23;
3. Javier Elorriaga (España), id.;
4. Eddy Merckx (Bélgica), 13-12-25;
5. Pieter Nassen (Holanda), 13-12-29;
6. José Antonio González Linares (España), id.;
7. Luis Ocaña (España), 13-12-31;
8. Jesús Manzanegue (España), 13-12-33;
9. Bernard Thévenet (Francia),

- id.;
10. Roger Swerts (Bélgica), 13-12-38;
11. Pedro Torres (España), 13-12-40;
12. Herman van Springel (Bélgica), 13-12-46;
13. José Gómez Lucas (España), 13-12-56;
14. Víctor van Schil (Bélgica), id.;
15. José Catieau (Francia), id.;
16. Nemesio Jiménez (España), 13-13-1;
17. Jhonny Schlek (Luxemburgo), 13-13-6;
18. Joaquim Agostinho (Portugal), 13-13-9;
19. Ferdinand Bracke (Bélgica), 13-13-12;
20. José Pesarrodona (España), 13-13-17.

### Clasificación General Premio de la Montaña

1. Abilleira, 7 puntos;
2. Perurena, 5;
3. Fussler, 3;
4. Merckx, 2;
5. Balaqué, 1.

### Metas volantes

- Munera: 1. Palka, 3 puntos;
- López Carril, 2;
- Moreno Torres, 1.
- Tomelloso: 1. Karsten, 3 puntos;
2. Peelman, 2;
3. Elorriaga, 1.

- ### General metas volantes
- J. Fussler, 9 puntos;
  2. Elorriaga, 9;
  3. Merckx, 4.

- ### Combinada de la etapa
- Loma de Lasares: Fussler, 1 punto. Meta volante Munera: Palka, 1. Meta volante Tomelloso: Karsten, 1. Vencedor etapa: Nassen, 1.

- ### General combinada
1. Fussler, 3 puntos;
  2. Elorriaga, 2;
  3. Karsten, 2;
  4. Nassen, 2.

## BALONCESTO

### Primera División Resultados

|                         |       |
|-------------------------|-------|
| Pineda-Náutico          | 77-62 |
| Mataró-Estudiantes      | 85-73 |
| Vallehermoso-Juventud   | 90-94 |
| Manresa Casera-Vasconia | 72-40 |
| Filomático-Breogán      | 93-59 |
| Kas-Aguilas             | 94-88 |
| Real Madrid-Barcelona   | 86-72 |
| San José-C. B. Manresa  | 83-69 |

CLASIFICACION: R. Madrid, 52 puntos; Juventud, 45; Barcelona, 40; Estudiantes, 29; Filomático y Kas, 27; Manresa L. C. y Mataró, 25; Pineda, 23; Vasconia, 22; Vallehermoso, C. B. Manresa y S. José, 19; Breogán, 28; Náutico, 17; Aguilas, 12.

## RUGBY

### Copa del Generalísimo Resultados

IV DE FINAL, VUELTA

|                              |       |
|------------------------------|-------|
| Samboyana - C. F. Barcelona  | 18-13 |
| At. S. Sebastián - Canoe     | 15-13 |
| N. Barcelona - Aquitec. Mad. | 4-14  |

Se clasifican para la semifinal los equipos del Samboyana, Atlético de S. Sebastián, Arquitectura de Madrid, y Salvador de Valladolid.

## BALONMANO

### División de Honor Resultados

|                              |       |
|------------------------------|-------|
| Granollers-Obras del Puerto  | 28-19 |
| Picadero - Sabadell          | 24-14 |
| M. L. Aragón-At. de Madrid   | 13-14 |
| Anaitasuna - L. S. la Casera | 27-19 |
| Bidasoa - San Antonio        | 21-15 |
| Vallehermoso - Gavá          | 12-5  |
| Bofarull - Barcelona         | 14-22 |

muebles **Jam**

informa:

Quinielas: 26 MAXIMOS ACERTANTES

Madrid, 29. — Al término del primer escrutinio provisional de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondientes a la 34 jornada han aparecido:

26 boletos de 13 resultados, 689 boletos de 12 aciertos, y 12.346 boletos de 11 aciertos.

La recaudación es de 341 millones, aproximadamente.

muebles **Jam**

Centrales: Calabria, 108 Urgel, 264-274  
Jam Selección: Calabria, 99 Jam infantil: Calabria, 114 Barcelona.



POR GENTILEZA DE **SURINCO**

Escuchen el resumen diario de fin de etapa de la vuelta ciclista a España por radio Juventud de Barcelona dentro del programa 'Antorcha' que se emite de 20'45 a 21'15.



**DIA DE LA MADRE**

**6 de MAYO**

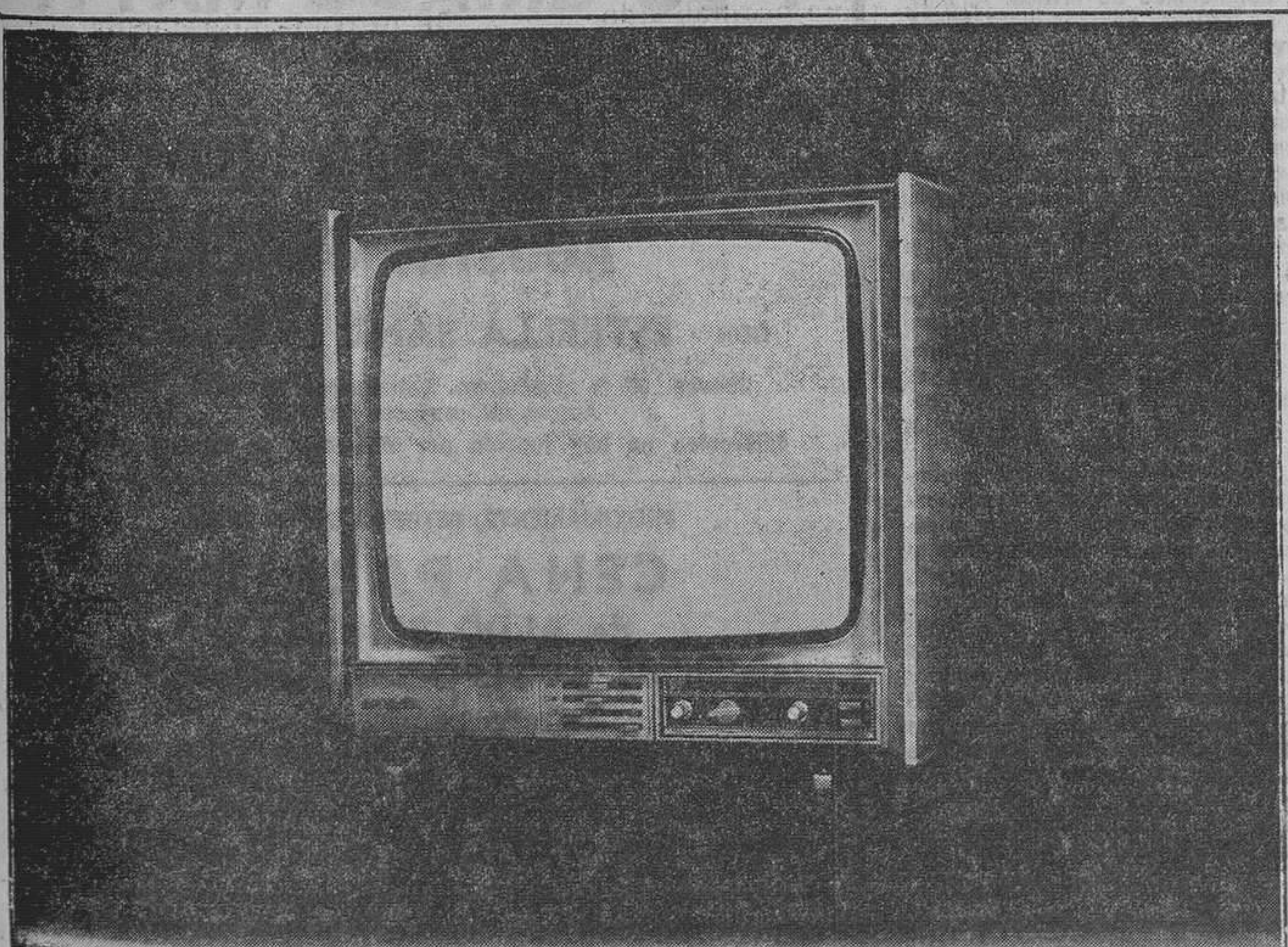
\* Acierte con un regalo práctico, nuestro extenso surtido le facilitará la elección.

GENEROS DE PUNTO/CAMISERIA/LENCERIA/SASTRERIA/CONFECIONES

**CASA VILARDELL**

"66 años al servicio de Barcelona"

Via Layetana, 49 y 51 - Hospital, 36 - Mayor de Gracia, 17 - Pl. Universidad, 5



quien nos conozca en blanco y negro, nos buscará en color.

(El de blanco y negro se conseguirá gratis)

Abonamos por su viejo televisor, esté como esté, 10.000 Ptas.  
P. V. P. del televisor de Skróner Española, S. A. blanco y negro 24", 25.000 Ptas.  
Diferencia a pagar (con facilidades) 15.000 Ptas.  
Devolvemos en un bono, canjeable al comprarnos un televisor COLOR de Skróner Española, S. A., 15.000 Ptas.  
Garantía del televisor, total durante un año.  
A prueba en su domicilio, ocho días improrrogables.

Visite nuestra exposición o llámenos a:  
Plaza Galvo Satalo, 10 (Edificio Winterthur) Tels. 321 98 22 • 321 98 23 • Barcelona

**skróner española, s.a.**  
nuestra meta es el color  
Barcelona • Bilbao • Madrid • Sevilla • Valladolid

Yo... ya comparé y... Castellana elegí



## ANIS CASTELLANA

CONCURSO DE ANIS CASTELLANA

En el sorteo celebrado el pasado domingo día 22 abril por RADIO MADRID en el programa «CARRUSEL DEPORTIVO» los números de etiquetas de botellas con derecho a premio para

**90 RELOJES BUSIAN**

CABALLERO O SEÑORA GARANTIZADOS han sido 29.865, 39.865 y 69.865 y todos los terminados en dichas cinco cifras. VALEDEROS HASTA EL PROXIMO SABADO, INCLUSIVE

**ANIS CASTELLANA** el anís de España

EL DIRECTOR DE LA ROLLS-ROYCE VISITA LAS FACTORIAS RABASA-DERBI JUNTO CON LOS MARQUESSES DE SALAMANCA, D. JAVIER TODA Y ALTOS DIRIGENTES DE SU REPRESENTANTE EN ESPAÑA C. DE SALAMANCA, S. A.



No es la primera vez que las Industrias Rabasa-Derbi son visitadas por altas personalidades de la industria internacional, y confiesan con franqueza que no esperaban encontrar en España industrias de la técnica, importancia y capacidad de Rabasa-Derbi. Prueba de ello es la afirmación hecha en el libro de honor de dicha empresa por el marqués de Salamanca: «Me ha entusiasmado esta visita a la fábrica y su organización técnica y detalles tan bien pensados. Hasta tal punto que mi amigo, Salisbury-Jones, persona muy importante de la sociedad Rolis-Royce, quedó tan admirado que les ha pedido a ustedes si puede mandar de la casa Rolis-Royce unos técnicos para visitar su fábrica. Eso me ha colmado de emoción créanme. Que la Rolis-Royce pida ese favor es cosa que nunca hubiera podido sospechar».



ESPECTACULOS ESPECTACULOS ESPECTACULOS

la semana teatral fue así

LOS PLATILLOS DE LA BALANZA



Juan Diego, Luis Peña y María José Goyanes, en una escena de «Manzanas para Eva», en el Tàlia, y «La Trinca» con Miquel Angel, Toni y Josep Maria, que estrenaron «Mort de gana show» en el Romea. — (Caricaturas de José M.ª Serra.)

Tal como comentamos la pasada semana, dos de los cuatro estrenos que los teatros barceloneses conocieron en el renacido Sábado Santo como cita teatral, no tuvieron realidad oficial hasta algunas horas después. Aunque ninguno de los espectáculos dejarán de acudir a la cita sabatina, las huestes de María José Goyanes prefirieron esperar hasta el lunes por la noche para convocar a la crítica, y «La Trinca» aún postergó hasta el miércoles último esa cita con quienes debían juzgar el resultado de sus esfuerzos.

Merced a ello, tenemos ocasión ahora de comentar dos extremos muy distanciados del fenómeno teatral, dos platillos de una balanza que, por pura causalidad, se mueven con idéntico peso: un concepto un tanto cínico de ese fenómeno de relación hombre-mujer llamado Amor, aunque en muchas ocasiones no esté dicha palabra empleada con plena justicia.

En cualquier caso, el fiel no puede quedar jamás en el centro de una comparación, cuando en uno de los platillos se sitúa una comedia «de verso» y en la otra un musical. Mucho menos si...

LA FE, PESE A TODO

Una mujer puede ser fría, cruel, insensible, calculadora, pero siempre seguirá siendo una mujer. Algo, en definitiva, digno de admiración. Y un hombre, presuntuoso, engrñado, falaz, es capaz de mostrarse noble y generoso si a ello le impulsa un sentimiento amoroso. Con lo cual, nos encontramos con una dulce clave para vivir en un universo que no siempre es agradable, ni justo, ni siquiera lógico.

Estos hombres y mujeres, contemplados bajo el prisma deformante de la ironía, son los que puso Chejov en sus cuentos. Y al enfrentarlos, para el negocio amoroso, dio origen a mil divertidas historias, buena parte de las cuales, exacerbadas por un afán caricaturesco, se han asomado ahora a las tablas, tomando vida en el rostro y las maneras de María José Goyanes, de Juan Diego, de

Luis Peña y Margot Cottens. El cuarteto, con el refuerzo casi coreográfico de quienes mueven la escena, va desgranando ese racimo de historietas, esa lucha personal de afanes nobles y concesiones algo cotidiano, que entre cínico y romántico, demuestra que el autor aún sigue creyendo en el ser humano, en unos valores que le separan de la simple animalidad. Y que no son el poder de hablar y de engañar, sino el de enamorarse...

Divertido, delicioso espectáculo este de «Manzanas para Eva», que ha tenido sobre sus propias virtudes y la brillantez de sus intérpretes, una dirección llena de dinamismos —acaso un poco empañada, como decíamos antes, por un subrayado excesivo de la caricatura aunque ello ayude a cruzar de inmediato la barrera de comunicación entre escenario y público— y una cascada de aciertos escenográficos, cuya sola existencia justifica en más de una ocasión, el nacimiento de una sonrisa. Porque la comedia de Arou, los relatos de Chejov, son de los que proclaman la república de sonreír.

COSAS DE OTRO REINO Todo lo contrario que el segun-

do de los pospuestos estrenos, donde de principio a fin, se ha querido que «Mort de gana-show» formará parte del territorio del reino de la carcajada.

Porque sonrisas y carcajadas son elementos distintos, incluso en ocasiones contrapuestos, de lo que casi siempre quiere incluirse en las fronteras del humor. Donde no siempre están por derecho propio las segundas, por muy altas virtudes terapéuticas que las risas sanas y sin complicaciones puedan tener para las meninges humanas.

Esta nueva salida de «La Trinca» a los caminos teatrales, no es en relación directa con sus anteriores. Ya que ha buscado el simpático tercio otros colaboradores, intentado nuevos derroteros y comprendido que hay cosas que están a su alcance y otras que quedan lejos de sus posibilidades. El resultado es, particularmente, brillante en lo visual, con unos aciertos escenográficos evidentes, y una mano rectora que sabe muy bien lo que es el teatro, en cualquiera de sus aspectos. Josep

DATOS DE SIETE DIAS

MANZANAS PARA EVA, de Gabriel Arou, basada en cuentos de humor de Anton Chejov. Adaptación española de Víctor Ruiz Iriarte, Compañía de María José Goyanes, con Juan Diego, Luis Peña y Margot Cottens. Ilustraciones musicales de José Ramón de Aguirre. Escenografía de Francisco Nieva. Dirección de José María Morera. Teatro Tàlia. Día 21.

MORT DE GANA SHOW, espectáculo con textos de Florenci Foix, María Aurèlia Campmany, Jaume Vidal Alcover, Jordi Teixidor y La Trinca. Música de La Trinca y Josep Maria Martí. Con «La Trinca», Rosa María Sardá, Elisenda Ribas y Enric Pous y el Ballet «Bread & Oil». Decorado y vestuarios de Fabià Puigserver, Yago Pericot, Josep Massagué y Lluís Cobas. Coreografía de Pastora Martos. Iluminación de Francesc Canet. Dirección de Juan Germán Schroeder. Teatro Romea. Día 21.

María, Miquel Angel y Tony apenas intentan en ningún momento hacer de actores, terreno donde no se mueven con tranquilidad, y en cambio se prodigan como cantantes con muy personal quehacer. Y como compositores, donde su trabajo es particularmente brillante. Pero igualmente se prodigan en otro terreno, ya apuntado en buena parte de toda su obra de creación, pero que ahora, con el refuerzo de ese «misterioso Florenci Foix», alcanza límites tan peligrosos como desagradables. Porque si bien aumentan progresivamente sus condiciones de crítica, la misma se mueve por los pantanosos terrenos de lo chabacano, con unos excesos que hacen tambalear hasta los cimientos, el concepto del buen gusto que pudieran encontrarse en decorado, en vestuario y en otros elementos puestos a contribución del «Mort de gana show».

Las tormentas de carcajadas, desencadenadas por los vientos cálidos del espectáculo, demuestran que en ese campo de batalla es donde su más fiel público les sabe con las máximas posibilidades de triunfo. Pero en él existe siempre el riesgo de pasarse de rosca, y esto es lo que les ha ocurrido a «La Trinca» en esta ocasión.

Lo cual no impide que hayan conseguido un espectáculo desquiciadamente tremendista, de fuerza cómica explosiva en relación directa con los elementos del peor gusto que se han utilizado para su confección. Todo ello es un peligro inmediato y real para el porvenir de «La Trinca» en tanto grupo creador de «musicales». Un tipo de teatro que necesita para surgir, la fuerza y la popularidad. Dos elementos que hoy son el motor impulsor de ese «Show» que ha buscado un cohete con paredes cuarteadas, viajando hacia una diana sin sonrisas.

SALVADOR CORBEIRO

TEATRO BARCELONA

HOY y todos los días. Tarde 6.15 Noche, 10.45 COMPAÑIA

PACO MORAN

con

FLORA MARIA ALVARO

FRANCISCO PIQUER

Montserrat García Sagüés y Mimi Muñoz en

VIDAS PRIVADAS

de Noel Coward. Adaptación de Conchita Montes

CUARTO MES DE EXITO EN BARCELONA

¡¡DIVERTIDISIMA!!



HOY Tarde, 6 Noche, 10.45

Travesera de Gracia, 103 - Esquina Vía Augusta Teléfonos 217-10-46 y 228-94-27

¡¡SEIS ULTIMOS DIAS!!

EL SEÑOR PUNTILA Y SU CRIADO MATTI

de BERTOLT BRECHT

Por:

ALEJANDRO ULLOA AGUSTIN GONZALEZ

CON ESTRELLA SANZ Y un gran reparto

Jueves, 50 % descuento. Estudiantes todos los días Autorizada mayores 18 años Miércoles no hay función por descanso de la Compañía

PROXIMAMENTE, ESTRENO DE LA OBRA

CENA PARA DOS

de ALDO BENEDETTI

versión de ADOLFO LOZANO BORROY

Interpretada por:

LINA CANALEJAS, PACO MUÑOZ, MANUEL OTERO

Dirección: ENRIQUE MARTI MAQUEDA

TEATRO VICTORIA

6 Tarde y 11 Noche REPARACION EN BARCELONA DE LA SENSACIONAL SUPERVEDETTE

ADDY VENTURA

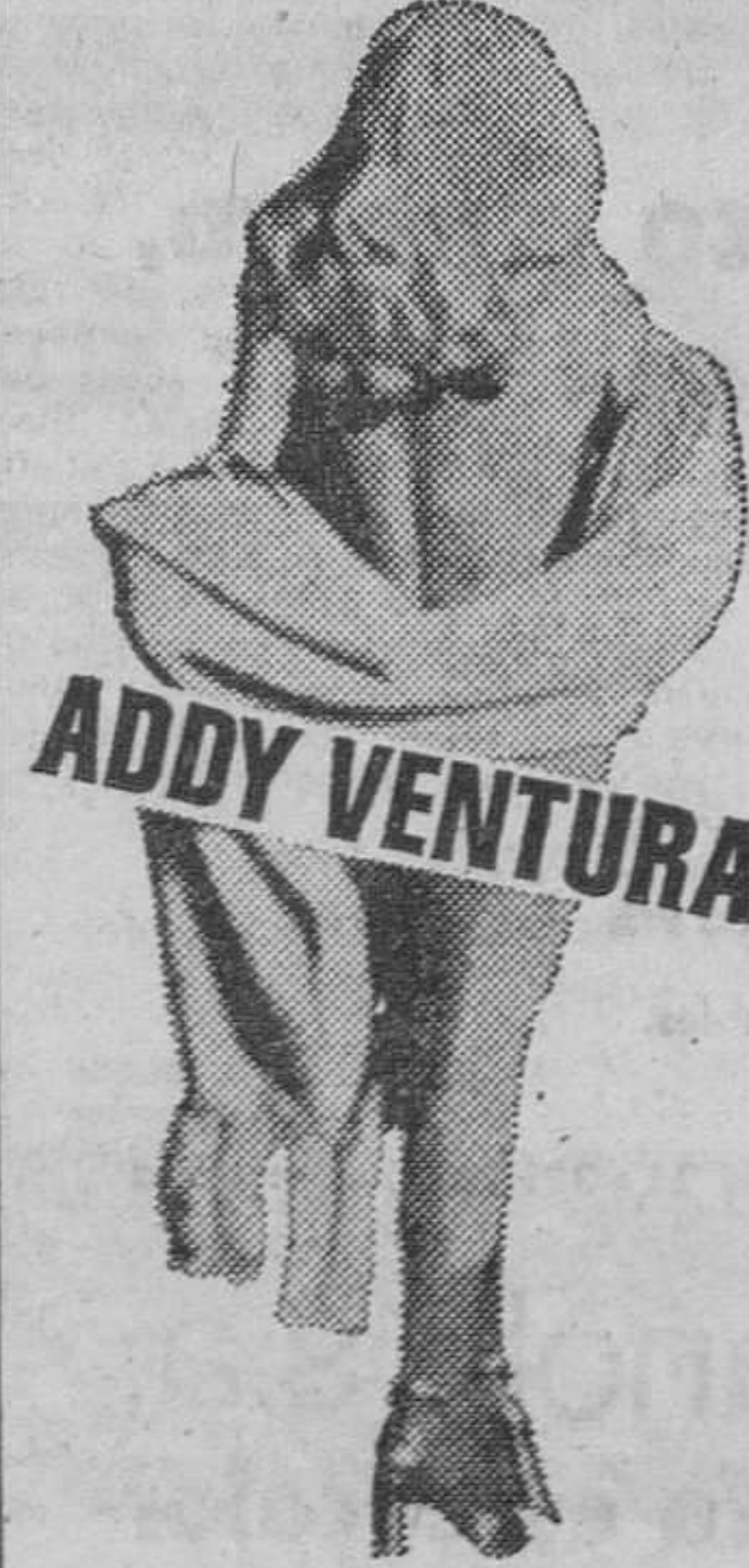
(IDOLO DEL PARALELO)

EN LA REVISTA MUSICAL DE J. GOMEZ DE SEGURA Y MTRO. COFINER

«NO DESEARAS A LA RUBIA DEL 5.º»

con RUBEN GARCIA, LUIS CALDERON, DIANA LOIS, EMILIO OCAÑA, ROSY MONTENEGRO

Ballet moderno LOVE STORY



CINES AVENIDA DE LA LUZ MODERNO VICTORIA PEDRO IV A partir de HOY ACCION... HUMOR... SORPRESAS... Y AVENTURAS SIN LIMITE

TERENCE HILL



...Y DESPUES LE LLAMARON EL MAGNIFICO

Además: EL HOMBRE QUE VINO DEL ODO

El programa del Savoy Esta semana: «¿Qué tal, Pussy-cat?» dos horas de risa continua con P. Sellers, P. O'Toole, U. Anders, etc., y «El visitante nocturno» asunto de turbulentas pasiones, con M. V. Sydow, artista predilecto de I. Bergman.

Advertisement for 'MARETT' musical by Eugène Ionesco, featuring the National Company and various cast members.



## COS DE LA ESCENA

# LA CALIDA PRESENCIA DE PORTUGAL

Con una corrida a la «antigua usanza» concluyó ayer el desarrollo de una interesante «Semana de Portugal en Barcelona», que bajo organización de la Secretaría de Estado de Información y Turismo del vecino país, tuvo la virtud de atraer hasta nuestras latitudes algunas de las muestras del arte más actual portugués.

Exposición de pintura, conciertos, dos excepcionales funciones de ballet en el Liceo a cargo del grupo coreográfico de la Fundación Gulbenkian, y la presencia del Teatro Experimental de Cascais, así como tres interesantes muestras del cine joven portugués.

Quisiéramos destacar aquí la labor del Teatro de Cascais, situado bajo la dirección de una de las figuras jóvenes más interesantes del movimiento teatral del país vecino, Carlos Avilez. Durante su estancia en Barcelona, el grupo, —ya conocido de los aficionados catalanes, por cuando participaron en una de las últimas ediciones del lamentablemente desaparecido Ciclo de Teatro Latino que comandaba Xavier Regàs, con el «Don Quixote» de Ives Jamiaque— presentó dos espectáculos distintos.

En el primero, tras un «Auto da Índia» de Gil Vicente, justamente considerado como el gran impulsor del teatro portugués en el siglo XV, y en cuya representación pudimos conocer la labor de Eunice Muñoz, una de las más destacadas actrices de Portugal, el T.E.C. dio su primera representación de «Fuenteovejuna», en la que se experimenta en el trabajo colectivo, al amparo precisamente del calor dramático que el pueblo adquiere en la tragedia de Lope. A base de renunciar a la anécdota, y de lanzarse a purificar la acción colectiva del pueblo, Avilez consiguió dar con nuevos momentos de emotividad, que no son precisamente aquellos en que tradicionalmente se producía el clima de la tragedia.

También intensa labor de investigación, y como tal, un tanto inconcreta en sus resultados, en el montaje de «Ivone, princesa de Borgoña», de Witold Gombrowicz, presentada en el marco de la Capilla del Antiguo Hospital de la Santa Cruz, donde fue instalado un breve receptáculo —apenas dos centenares de espectadores— para crear mejor el clima que se dio a esa tragedia del absurdo en que se mueve el teatro de Gombrowicz.

Aunque lo más interesante a reseñar de esa virtud de la cultura portuguesa en sus distintas facetas, sea precisamente la inquietud que demuestra en sus medios de expresión y comunicación, cine y teatro, ballet y pintura, en continuada búsqueda de una conexión directa con los movimientos que se prodigan en forma especial en ese crisol de nuevas formas que es Europa.

S. C.

## Teatro Poliorama

HOY, tarde 6.15, noche 10.45

# Franz Joham

en



## SEXO A DOMICILIO

de Anthony Marriott y Alistair Foot en versión española de José Luis Alonso

con: Mercedes Bruquetas Mary Luz Olier Gabriel Agusti  
Marina Ferri Joaquín Farré Desiree Hisch José Luis Romero

la colaboración de Erasmo Pascual y Gustavo Re

Música: Carlos Laporta Ayudante de Dirección: Rafael Duque

Dirección: José María Loperena

MANUEL COLLADO presenta

POR PRIMERA VEZ JUNTOS EN UN ESCENARIO ESPAÑOL A:  
CONCHITA AMELIA ENRIQUE  
MONTES DE LA TORRE DIOSDADO



en

## CANCION PARA UN ATARDECER

de NOEL COWARD

Adaptación castellana de C. Montes, M. Frank y M. Julió  
Escenografía: José Ramón de Aguirre

con PEPE LARA

Dirección: MIGUEL FRANK

TODOS LOS DIAS  
TARDE 6'15 - NOCHE 10'45

## TEATRO CALDERON

Dirección: COLSADA

Temporada limitada sólo hasta el 3 de junio

Enorme y definitivo éxito del filme más escalofriante y agresivo que se ha estrenado en estos últimos años

# Femina

## 8 SEMANAS



FRANCO NERO  
MARTIN BALSAM

## Confesiones de un Comisario

Una apasionante historia de suspense, pero también... una vehemente denuncia de todas las corrupciones y compromisos con los que se especulan las altas esferas de la sociedad

## MINI-NOTICIAS

Cambio importante en la compañía del Nacional...

...que continúa ofreciendo el ciclo de representaciones de «Macbeth» en el Teatro Moratin, sin fecha determinada para su final, ya que la compañía titular «Angel Guimerá» aún no ha iniciado el ensayo de ningún otro espectáculo. Marta Padovan, una de las figuras titulares de la formación nacional, que no intervino en el reparto inicial de la obra de Ionesco, sustituyó a Analia Gadé en el papel central femenino. Analia se fue a Madrid, para intervenir en el reparto de «El mejor alcalde, el rey», a las órdenes de Rafael Gil. Pero existe el propósito de que vuelva a integrarse en la compañía «Angel Guimerá» el mes de septiembre, cuando este mismo «Macbeth» de Ionesco se estrene en Madrid.

Mientras, la noche de la presentación de Marta Padovan, se produjo una acogida que la obra no había logrado ni siquiera en su estreno con bravos y vitores dedicados precisamente a Marta Padovan. Algo que habría que tener en cuenta, el próximo otoño. ¿O no...?

Triunfal acogida a los Ballets Moisseiev, en el...

...«Palau Blau Grana», donde hicieron su presentación el pasado viernes por la noche. Una actuación que merece el más amplio comentario, y que le dedicaremos en estas mismas páginas la próxima semana. De momento, las huérfanas de Igor Moisseiev van a actuar hasta el miércoles, para marchar después una semana corta a Zaragoza. Y regresar al propio marco de su presentación, a partir del día 9 de mayo. Un bache de representaciones, producido por causas deportivas, ya que el «Palau Blau Grana» tiene compromisos atléticos con las fechas citadas. Aunque dudamos que las más difíciles competiciones logren hacer vibrar aquel espléndido marco en la misma dimensión que lo consiguen los bailarines soviéticos. Porque el espectáculo es tan sensacional como insólito.

Primera novedad de la semana...

...en el Teatro Capsa, donde ha concluido el ciclo de «Berenaveu a les fosques» e inicia una corta serie de recitales Francesc Pi de la Serra, que estará acompañado por Manolo Elías al bajo. Los recitales están programados del 4 al 9 de mayo, a las once de la noche, más otro en la tarde del sábado, día 5, y una sola actuación, también a las siete de la tarde, para el domingo, día 6. Y la próxima semana, como ya adelantamos, reposición de «El re-

taule de la noche, más otro en la taule del flautista» de Jordi Teixidor, con lo cual se cerrará el ciclo de teatro español contemporáneo que ha venido ofreciéndose durante tres años en el local de la calle Aragón. Un ciclo que se inició, precisamente, con el propio y millonario «Retaule».

Una despedida muy próxima...

...es la de «El señor Puntilla y su criado Matti» en el Teatro Don Juan, que ha conocido así el primero de los grandes éxitos de su todavía corta existencia. Esta es la última semana que queda para conocer uno de los Brechts más divertidos y malintencionados que se han venido ofreciendo en nuestros escenarios en los últimos tiempos. El próximo domingo concluirán las representaciones, y la próxima semana se presentará una nueva formación en el Teatro de la Traversera, desde luego mucho menos numerosa que la que ahora se despide.

El estreno previsto es el de «Cena para dos» una comedia del autor italiano trágicamente desaparecido hace pocos años. Aldo de Benedetti, en versión castellana de Adolfo Lozano Borroy. Los intérpretes serán Lina Canalejas, Paco Muñoz y Manuel Otero, y el director, Enrique Martí Maqueda.

Nos llegan noticias de la gran acogida...

...que han encontrado «Els joglars» con su «Mary d'Ous» en el Teatro Beatriz de Madrid. Hasta ahora, todos los espectáculos que habían creado Albert Boadella y su equipo, habían sido presentados en Madrid, pero casi todos ellos en festivales o cuando no, en funciones especiales.

Por tanto, es la primera vez que acuden a Madrid «Els joglars» en plena competencia empresarial, y el resultado, a juzgar por lo que dicen las críticas, no ha podido ser mejor. Cosa lógica ya que «Mary d'Ous» es uno de los espectáculos más importantes e inteligentes que ha ofrecido el teatro español de los últimos años.

Distinción íntima a María José Goyanes

...gran triunfadora en la temporada ya larguísima que lleva en el Teatro Talía, donde después de «Chao» y sus seis meses, ahora ofrece «Manzanas para Eva» también con gran éxito.

Paco Martínez Soria, cómico espléndido y empresario más espléndido todavía, se desplazó expresamente a Barcelona para entregar a María José una medalla de oro, conmemorativa de esa temporada que, por otra parte, ha significado la auténtica presentación de la bella actriz en nuestra ciudad.

## urgel cinema

MIÉRCOLES, TARDE  
¡EXCEPCIONAL ESTRENO!  
¡UNA HISTORIA CORTANTE COMO UN BISTURI!

Ante aquel caso, el doctor Carey  
**(JAMES COBURN)**  
dio su  
**DIAGNOSTICO: ASESINATO**



METRO-GOLDWYN-MAYER PRESENTA  
UNA PRODUCCION  
BLAKE EDWARDS - WILLIAM BELASCO

**JAMES COBURN**  
**JENNIFER O'NEILL**

**DIAGNOSTICO: ASESINATO**

DAN O'HERLIHY - PAT HINGLE  
Distribuido por  
JAMES P. BONNER WILLIAM BELASCO BLAKE EDWARDS  
PANAVISION METROCOLOR

**ESCOLES MOGLI**  
A PARTIR DELS 2 ANYS  
Teléfono: 221.72.61, 211.83.43,  
212.36.92, 221.76.34

**DESCONTAMOS LETRAS**  
A CORTO Y LARGO PLAZO  
Teléfono 218-09-50



# Cine novedades de la semana

## Tranquilidad tras la avalancha de estrenos. -- Un humor inglés distinto. -- «Sin ley ni esperanza», notable «western»

Llegó una pausa, tras la avalancha de estrenos de la semana anterior, especialmente en el recuperado sábado grande, y no estará de más, puesto que por las razones ya expuestas no pudimos dar más amplia referencia de las novedades de aquella fecha, que hagamos algunas consideraciones sobre ellas. Así, la primera comprobación es el éxito de público de «Le charme discret de la bourgeoisie», de Buñuel, señal evidente del atractivo de su nombre, al que se ha añadido ahora el Oscar logrado por la película, y que ésta justifica sobradamente, corte incluido, por la calidad del contenido y la eficacia crítica de que en todo momento hace gala el famoso aragonés universal. «Un viudo a la Italiana», tan recordada que hasta se olvidaron de un breve plano, es una farsa de gruesa sal, también a la italiana, sin más méritos pero con probable éxito masivo. «Karate a muerte en Bangkok», una muestra de un cine distinto que tiene cierto atractivo. «Sueños de seductor», una extraordinaria comedia cómica, que subyuga de principio a final, en esos extremos que se tocan con «Casablanca» por fondo y que acredita la valía intelectual de quien es su propulsor principal, Woody Allen. «El atentado», una excelente muestra de cine testimonio, valiente denuncia contra unos hechos reales, plasmados con eficacia gráfica por Yves Boisset. Y «Scars of Dracula», un modernizado vampiro con toda la sapiencia que en el género terrorífico han logrado especialistas como la productora y los intérpretes. En suma, que hay donde elegir. Y cintas que, con toda justicia, harán una larga permanencia en cartel.

oportunidad deriva más bien hacia la burda farsa de otras latitudes como si nuestros productos de consumo de infima categoría, que parecen haberse contagiado también a los italianos con ese estreno a que antes hacíamos referencia, se hubiera adueñado de otras cinematografías. Esta realización de Gerald Thomas abusa también de la sal gruesa y no es más que un dar carne a la fiera sin ninguna pretensión artística, ni siquiera de orden más o menos discreto.

En cambio, «Sin ley ni esperanza» es un excelente western. Una nueva demostración de que el género no muere. Basado en uno de los más famosos asaltos de la historia del Oeste, Philip Kaufman ha conseguido una narración de fluido estilo, una planificación adecuada al contenido y ha sabido mover también los intérpretes de conformidad con lo que el contenido exigía. En suma, que estamos ante una película que debe verse y que sin duda satisfará a los amantes del género.

Por lo que respecta a los estrenos de la semana, tenemos en «Contrólense excursionista» una muestra de un humor inglés distin-

to. Distinto, queremos decir, al que habitualmente nos tenía acostumbrados aquella cinematografía, cerebral e intelectual, porque en esta

**CAPITOL** HOY, TARDE ¡ALUCINANTE ESTRENO!  
¡¡Usted no podrá resistir al miedo!!  
TERROR ESCALOFRIANTE... PANICO QUE ATENAZA...

ANTHONY FRANCIOSA  
MICHELE MERCIER  
DIRECTOR ANTHONY DAWSON  
TECHNICOLOR

**LA HORRIBLE NOCHE DEL BAILE DE LOS MUERTOS**

EL BASTARDO QUE LOS MATABA A TODOS  
A ellos, a balazos... A ellas, con amor...

GEORGE EASTMAN  
**EL CHACO**  
(BASTARDO, VAMOS A MATAR)  
LINCOLN YATE - FRANCO LANTIERI  
ANTONELLA STENI

(Autorizado mayores 14 años o menores de esta edad acompañados de padres o tutores)

**CINE ATENAS**  
«EL CINE FAMILIAR DE BARCELONA»  
HOY, TARDE, ESTRENO  
Una nueva fórmula del cine juvenil de aventuras: espionaje, intriga, acción dinámica

Además vean a CANTINFLAS en «EL BOLERO DE RAQUEL»  
y verán al rey de la risa convertido en el rey de los limpiabotas

Sesión continua a partir de las 4.15  
(PROGRAMA APTO)

DESDE HOY **liceo**  
¡Un lazo macabro para cada uno de aquellos horribles crímenes!

BERTIL TAUBE - BARBARA PARKINS  
MUNECAS AHORCADAS  
DIRECTOR GEOFFREY REEVE  
TECHNICOLOR

Además:  
**CELOS A LA ITALIANA**

**arenas**  
(Cruz Cubierta, 22)

**gayarre**  
Publiqué que quería casarme... y me llovieron así...  
¡Estoy hecho un lío!  
(ALFREDO LANDA)

Alfredo Landa  
**GUAPU HEREDERO BUSCA ESPOSA**  
Esperanza Roy, Jose Sacristan, Antonio Fariñas, Ricardo Merino, Alfonso del Real, Monica Randall, Laly Soldavito, Rafaela Aparicio, Erasmo Pascual, Gracita Morales, Luis Maria Delgado, Juan José Alonso Millán  
Eastmancolor

Además:  
**CHARADA INTERNACIONAL**

**LOS ULTIMOS ESTRENOS**  
CONTROLESE EXCURSIONISTA (Atlanta y Bonanova, 23-IV). Inglesa, 1971. En tecnicolor. Dr. Gerald Thomas. Con Sidney James, Kenneth Williams, Charles Hawtrey y Jean Sims. Paramount.  
SIN LEY NI ESPERANZA (Petit Pelayo, 23-IV). Norteamericana, 1972. En tecnicolor. Dr. Philip Kaufman. Con Cliff Robertson, Robert Duwall, Leske Askev, R. G. Armstrong y Dana Elcar. Paramount.

Alexis 143  
A PARTIR DE HOY 5 caras del amor juvenil (incluye la primera experiencia de Anto. Doinel)  
en roma en tokió en munich en paris en varsovia  
**EL AMOR A LOS 20 AÑOS**  
Dirigida por Francois TRUFFAUT-Renzo ROSSELLINI-Shintaro ISHIHARA-Marcel OPHULS-Andrzej WAJDA.  
9 NOCHE sesion 5 duros  
Vuelve un film de **BUÑUEL** EL ANGEL discretamente encantador. **EL ANGEL EXTERMINADOR**

**TIVOLI**  
Hoy, tarde, estreno EN ESPAÑA DEL ULTIMO FILME - SHOCKING DE SIDNEY LUMET  
(Doce hombres sin piedad)  
PENSAMIENTOS... IMAGENES... SU MENTE ESTABA LLENÁ DE SOMBRAS Y OSCURIDAD, DE REPRIMIDOS DESEOS Y EQUIVOCOS INSTINTOS... POR PRIMERA VEZ EN SU VIDA TUVO QUE ENFRENTARSE CON ALGO PARECIDO A LA VERDAD

**SEAN CONNERY**  
como el DETECTIVE - SARGENTO JOHNSON  
**TREVOR HOWARD**  
en **LA OFENSA**  
con VIVIEN MERCHANT - IAN BANNEN  
GUION DE JOHN HOPKINS - PRODUCIDA POR DENIS O'DELL - DIRECTOR SIDNEY LUMET  
United Artists  
SEAN CONNERY EN EL PERSONAJE MAS COMPLEJO E INTRINCADO DE SU CARRERA: UN DETECTIVE OBSESIONADO POR LOS HORRORES QUE HA VISTO EN VEINTE AÑOS DE SERVICIO  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS



# REFLEJOS DE LA PANTALLA

## Entrega de los «San Jorge»

Los premios San Jorge de Cinematografía, de cuyo prestigio no es preciso hablar, tuvieron adecuada culminación con la fiesta de su entrega, celebrada en el salón de sesiones del Ayuntamiento de Pueblo Español de Montjuich. Una serie de caras conocidas del teatro, el cine y la televisión asistieron a la fiesta. Recorramos a Narciso Ibáñez Menta, Teresa Gimpera, Mario Cabré, Emma Ros, Mary Santpere, Carlos Mendy, Julieta Serrano, Esperanza Cohen, Kiko Ledgard, Antonio Isasi Isasmendi y perdonemos si olvidamos alguno. La fiesta, en suma, tuvo toda la animación y trascendencia que puede alcanzarse en una cinematografía como la nuestra, ya de por sí escasamente brillante, y no cabe como el esfuerzo de los organizadores llegó incluso más allá de lo posible. Para animarla, se contó también con Maruja Garrido y su cuadro flamenco.

Recordemos que los premios fueron para el cine Montecarlo, como mejor sala exhibidora; «Sottacetti», mejor cortometraje; «Mi querida señorita», mejor película española; «Muerte en Venecia», mejor película extranjera; Julieta Serrano, mejor interpretación en película española; Lizza Minelli, mejor interpretación en película extranjera; «La bruja novata», mejor película infantil; cine Balnes, mejor sala especial, y el premio especial del jurado para Luis Buñuel. Para cuantos en nombre de los premiados recogieron los famosos «San Jorge» hubo aplausos. Y así se cubrió una etapa más dentro de estos premios.

No faltaron tampoco discursos alusivos a la significación del acto y unas breves palabras de la única galardonada asistente al acto, Julieta Serrano, que no estuvo precisamente afortunada, probablemente ebria de emoción. Pero, en fin, su trabajo ya lo había demostrado en la película, donde no cabe duda que, puesto que fue factor importante en el éxito de «Mi querida señorita», rayó a mayor altura.

G. C.

## PALAU BLAU GRANA

¡ÉXITO IMPRESIONANTE!  
¡LOS BALLET SOVIETICOS MAS FAMOSOS DEL MUNDO!!

# MOISSEIEV

120 BAILARINES  
40 PROFESORES DE ORQUESTA  
DIRECTOR: IGOR MOISSEIEV

EL 1º CONJUNTO OFICIAL DE DANZAS POPULARES DE LA U.R.S.S.

HASTA EL 19 DE MAYO

Atención a las fechas y horarios de las actuaciones

Lunes, 30 abril: Función 10.30 noche  
Martes, 1 mayo: Función 7 tarde  
Miércoles, 2 mayo: Función 10.30 noche

DIAS 3, 4, 5, 6, 7 y 8 MAYO

SOLOMENTE COMPETICIONES DEPORTIVAS

Días 9 al 19 mayo

- TODOS LOS DIAS, EXCEPTO FESTIVOS, 10.30 NOCHE
- LOS FESTIVOS FUNCION 7 TARDE
- VISPERAS FESTIVOS 7 TARDE Y 10.45 NOCHE

Venta de localidades

- Se despachan para los cinco primeros días
- Taquillas en Plaza Cataluña, de 11 a 2 y de 4 a 9
- Taquillas para socios del Club F. Barcelona en el pasaje Méndez Vigo.

Servicio de autobuses

- Todas las noches servicio especial a la salida

Información y reservas

- Reservas para grupos colectivos de Provincias y Agencias.

TELFNO. 239 45 45

# MOISSEIEV



La más importante embajada artística de la U.R.S.S. en el ámbito cultural del Ministerio de Información y Turismo

## CINEMA VERGARA

OFRECERA EN EXCLUSIVA

DESDE HOY

La 27.ª semana de apoteósico estreno de un filme que hace historia



(APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS)

## Balnes sala especial

ULTIMAS SEMANAS

DE UN ÉXITO MEMORABLE

La obra maestra de MILOS FORMAN



## PETIT PELAYO

2.ª semana y a partir de HOY en

AMERICA - SELECTO - VERSALLES

COLE YOUNGER y JESSE JAMES

DOS PERSONAJES LEGENDARIOS EN UNA NUEVA VERSION DE SUS SINIESTRAS ANDANZAS POR EL VIEJO OESTE



VEA COMPLEMENTOS EN CARTELERA

## TVE programas para hoy, lunes

### PRIMERA CADENA

- 14.01 ALMANAQUE
- 14.30 PRIMERA EDICION
- 15.00 NOTICIAS
- 15.35 CINE COMICO
- 15.45 VUELTA CICLISTA A ESPAÑA
- 16.15 O. V. N. I.

Ante las apariciones, cada vez más frecuentes, de objetos volantes no identificados, se plantea la necesidad de controlar e investigar este suceso. Se cree que estos objetos son tripulados por seres de otro sistema solar, que pueden estar preparando la invasión de nuestro planeta. Por ello se acuerda a nivel internacional un ambicioso proyecto que consiste en lo siguiente:

- Instalar una base de defensa en la Luna, cuyo objetivo será descubrir y, si fuera necesario, destruir todo objeto no identificado que se dirija a nuestro planeta.
- Construir, en un lugar secreto de la Tierra, una estación de control y alerta desde donde serán dirigidas las operaciones de defensa.

Es elegido para dirigir esta trascendental misión el coronel Straker, miembro del Servicio Internacional. Tanto él como el personal a su servicio deberán guardar absoluto silencio sobre su trabajo.

- 17.15 DIBUJOS ANIMADOS
- 17.30 ◊ TOROS
- 19.30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS
- 19.40 BUENAS TARDES
- 20.30 NOVELA (Capítulo VI de XXV)

◊ «La feria de las vanidades», de William M. Thackeray. Rebeca va a visitar a su amiga Amelia y le cuenta cómo llegó a casarse con Rawdon, el hijo de lord Crowley, y cómo éste lo ha desheredado. Las dos amigas se encuentran en idéntica situación, con el mismo problema: Rebeca no teme al futuro de su marido, que, como el de Amelia, se ha incorporado como militar. Napoleón se ha fugado de la isla de Elba...

- 21.00 TELEDIARIO
- 21.35 VUELTA CICLISTA A ESPAÑA
- 21.45 EL OCTAVO DIA, por monseñor Guerra Campos
- 21.55 UN, DOS, TRES... RESPONDA OTRA VEZ
- 23.15 COMPANERA TE DOY

◊ «¡Oh, el romanticismo!». El amor ha entrado en su fase romántica. El romanticismo, pues, le prestará todos los ingredientes de la época para que salga triunfante.

- 23.45 VEINTICUATRO HORAS

### SEGUNDA CADENA

- 20.30 TIRO LOCO «El fotógrafo de bebés».
- 21.00 JAZZ VIVO «Dave Brubeck» (III).
- 21.30 TELEDIARIO 2
- 22.00 RITO Y GEOGRAFIA DEL CANTE «La Paquera de Jerez».
- 22.30 HORA ONCE ◊ ◊ «Un jardín de senderos que se bifurcan». (Homaje a Borges.) Acercamiento a la vida, carácter y personalidad del escritor argentino Jorge Luis Borges, a través del prisma de sus mejores obras, narraciones y poemas.
- 24.00 ULTIMA IMAGEN

AVUI SUCCES EXTRAORDINARI DE JAZZ

## BILL COLEMAN

(PER UNA SOLA SETMANA) CADA NIT A LES 11

COVA DEL DRAC. Tuset, 30

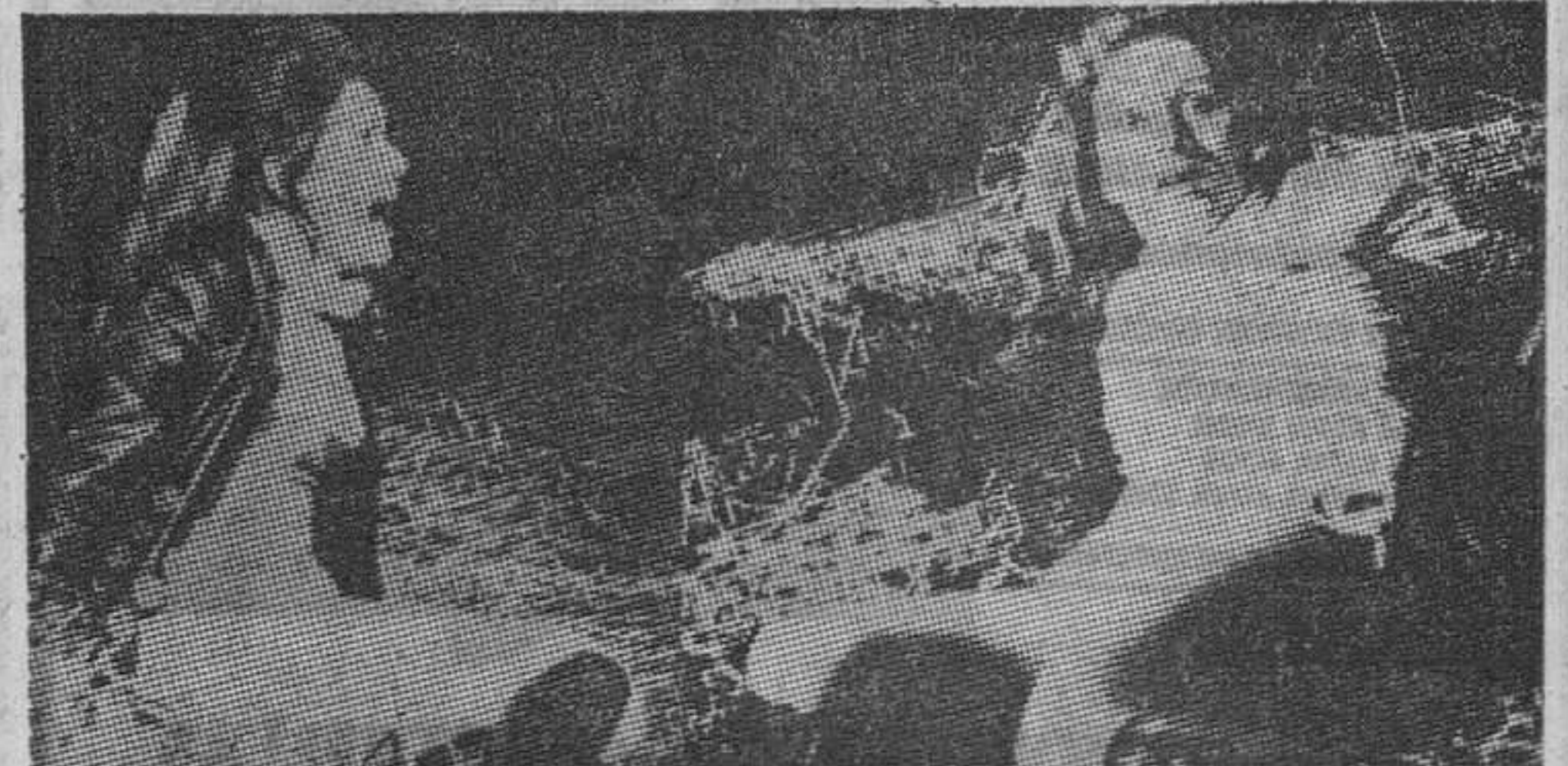
Tel. 217-56-42 | 227-01-84

PRINCIPAL PALACIO BOSQUE PALACIO BALAÑA

HOY, TARDE

¡IMPRESIONANTE ESTRENO!

¿Qué extraño monstruo se ensañaba sádicamente contra las jóvenes del condado?



## LAS PERVERSAS SOLTERAS

TESSA WYATT · JOHN HAMILL · T.P. MCKENNA

DIRECTOR: JAMES KELLY COLOR

ADEMAS: UN FILME DE INIGUALABLE ACCION DE ORIENTE A OCCIDENTE PARA MATAR

(AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS)



# Excelsior

## HOY, TARDE ¡ESTRENO!

El pueblo, dominado por el secreto poder de la mafia, vivía en la indignidad y la cobardía, hasta que aquella criatura, apenas mujer, se alzó sola para pedir justicia...



### SOLA FRENTE A LA VIOLENCIA

ALESSIO ORANO • ORNELLA MUTI  
DIRECTOR DAMIANO DAMIANI  
COLOR-TECHNISCOPE UNA PRODUCCION PAC, EXPLORER FILM

(Autorizada para mayores de 18 años)

## Noches clásicas de MIX

en colaboración con

### JUVENTUDES MUSICALES

## TRIO CIUDAD DE BARCELONA

Trio Op. 1 n.º 1, de BEETHOVEN  
Trio Op. 101, de BRAHMS

Miércoles, 2 de mayo

a las 23'15 y a la 1'15 de la madrugada

Music Bar MIX

Calvo Sotelo, 10 (edificio Winterthur)

## DELICIAS-DORADO ABC-RIVOLI-RIO

### A PARTIR DE HOY

¡UN TEMA DELICADO Y ESCABROSO QUE NADIE SE HABIA ATREVIDO A ABORDAR!

José Luis López Vázquez  
*es*  
Mi querida Señorita



con JULIETA SERRANO  
ANTONIO FERRANDIS  
y MONICA RANDALL  
director JAIME DE ARMIÑAN  
una producción  
EL IMÁN/IN-CINE  
eastmancolor

CÍRCULO DE ESCRITORES CINEMATOGRAFICOS  
Premio al MEJOR DIRECTOR  
Premio al MEJOR GUION  
Premio al MEJOR ACTOR  
Premio al MEJOR ACTOR SECUNDARIO  
SINDICATO NACIONAL DEL ESPECTACULO  
Premio al MEJOR GUION  
Premio al MEJOR ACTOR

Además: POR TECHO, LAS ESTRELLAS

# MUSICA

## MAGNIFICA ACTUACION DEL BALLET DE MOISSEIEV

Reapareció el viernes por la noche en Barcelona, tras su presentación en 1966 el Ballet de Igor Moisseiev cuyas actuaciones en el «Palau Blau Grana» vienen propiciadas por el Ministerio de Información y Turismo.

Nuevamente estos bailarines rusos contagian al público con su arte de gran calidad, alegría y espontaneidad en un espectáculo total en donde la música, el color, el vestuario y la danza coadyuvan como componentes básicos de una auténtica embajada cultural.

Con un repertorio totalmente renovado en el que se incluye una jota de Glinka como homenaje a España, volvimos a disfrutar de las cualidades artísticas que adornan a esta agrupación coreográfica que puede considerarse como la más disciplinada y técnicamente perfecta, en su estilo, que hemos visto. Auténticas ovaciones subrayaron cada una de las actuaciones del Conjunto Oficial de Danzas Populares de la U.R.S.S. que presentan un espectáculo digno de ver.

### Otro éxito de Narciso Yepes

En el Palacio de la Música el gran guitarrista Narciso Yepes ofreció el viernes por la noche un recital integrado por «Pasameze y Branle» de Adrian Le Roy; «Suite en mi mayor» de Silvius L. Weiss; «Suite española» de Gaspar Sanz y las suites de Bach «en la menor BWV 995» y «en mi menor BWV 996». Narciso Yepes con la técnica exquisita, con el matiz preciso desgranó nota a nota las mencionadas partituras y provocó un auténtico delirio entre el público que le obligó a ofrecer numerosos bisés.

### Vertiente musical de la semana de Portugal en Barcelona

Dentro de los actos culturales celebrados con motivo de la Semana de Portugal en Barcelona, en el aspecto musical han tenido especial relieve los celebrados en el Palacio de la Música a cargo de la Orquesta Sinfónica Gulbenkian y en el Gran Teatro del Liceo a cargo del Ballet homónimo.

La orquesta de cuarenta y un profesores que dirige el maestro Werner Andreas Albert —discípulo de von Karajan— ofreció el jueves en el Palacio de la Música un concierto integrado por «Concierto Brandenburgués núm. 3» de Bach; «Sinfonía 80» de Haydn; «Sinfonía Clásica op. 24» de Prokofiev; «Sinfonietta» de J. Braga Santos y «Concierto en la mayor para clavicordio y orquesta de arcos» de Carlos Seixas en el que actuó como solista acertadamente Cremilde Rosado Fernandes.

### El Gulbenkian en el Liceo

El Ballet Gulbenkian actuó los pasados viernes y sábado en el Gran Teatro del Liceo en donde ofreció con fondo musical de cinta magnetofónica, los ballets «Kinésis» de Taylor sobre música de Vivaldi, «Passacaglia» de Sparembek sobre música de Webern, «Inter-Rupto» de Trinchéiras sobre música de Barber; «Sinfonía de los Salmos» de Sparembek sobre mu-

sica de Stravinsky; «Sky Well» de Walker sobre música de Ginastera; «Ancient Voices of children» de Sparembek sobre música de Cumb; «Night Sound» de Butler sobre música de Fukushima y «Algunas reacciones de algunas personas doquier en el tiempo al conocer la noticia de la venida del Mesías» de Lubovitch sobre música de Haendel.

Este ballet, que dirige Milko Sparembek, ofreció un aspecto importante de la dimensión cultural portuguesa en su puesta al día, dentro de la estética contemporánea, en el género balletístico.

En la función del viernes por la noche el presidente del Círculo del ciento veinticinco aniversario liceista al secretario de Estado de Información y Turismo portugués don César Morera, con la asistencia de nuestro ministro de Información y Turismo don Alfredo Sánchez Bella, el embajador de Portugal en España don Manuel Rocheta, el alcalde de Barcelona don José María de Porcioles, el empresario liceista don Juan Antonio Pamias y diversas autoridades lusas y españolas.

### Correspondencias audiovisuales

Bajo el patrocinio de la Junta Municipal del Distrito XI el jueves en la Sala de Actos del Colegio «a Salle Bonanova» se desarrolló una sesión artística audiovisual. La Comisión de Cultura de Las Corts encargó al violoncelista de la Orquesta Sinfónica del Liceo una obra animadamente entroncada con el quehacer artístico pictórico y escultórico de artistas tan conocidos como Pascual Bueno, Juan Hernández Puján, Alberto Ráfol Casamada, Joaquín Pujol Grau, Luis Rey Polo y José María Subirachs.

En una experiencia a lo Mausergsky, pero en una estética atonal, Miguel Pujol interpretó su «Suite Experimental» que dedica sobre unos diez minutos a cada una de las obras mencionadas en una identidad anímica con las mismas y los procesos que permitieron su creación. Valiéndose de dos violoncelos el maestro Pujol llevó a término esta experiencia musical que mereció muy buena acogida por parte del público asistente al concierto.

### García Asensio, dirigió a la O.C.B.

El sábado por la tarde y domingo por la mañana la Orquesta Ciudad de Barcelona ofreció sendos conciertos bajo la dirección de Enrique García Asensio, director de la Orquesta de Radio y Televisión Española, quien con el concurso de dos excepcionales solistas, fundadores del «Cuarteto Amadeus», el violín Norbert Brainin y el viola Peter Schidlöf ofreció la interpretación de la «Sinfonía Concertante en mi bemol mayor» para violín, viola y orquesta de Mozart. Una versión excelente que constituyó el centro del programa completado por «Acuarelas valencianas» de López-Chavarrí y la segunda sinfonía de Tchaikowsky. Numeroso público acudió a este concierto que constituyó un innegable éxito tanto para el maestro García Asensio como para solistas y profesores de nuestra primera agrupación sinfónica. UT

## JUVENTUDES MUSICALES XX Aniversario CICLO DE ARTISTAS BARCELONESES

### Jaume Francesch

(violín)

### Antoni Besses

(piano)

Sonatas de Locatelli, Beethoven, Turina y Fauré

CASA DEL MEDICO

Miércoles, 2 de mayo, a las 22'15 h.

# COLISEVM

## ¡6.ª SEMANA APOTEOSICA DEL FILME QUE COMENTA TODA BARCELONA!



UN BEST-SELLER DE Truman Capote

### "THE GLASS HOUSE"

### "LA CASA DE CRISTAL"

director TOM GRIES

TECHNICOLOR

VIC MORROW · CLU GULAGER · BILLY DEE WILLIAMS  
KRISTOFFER TABORI · DEAN JAGGER

artista invitado especial

ALAN ALDA

Una producción TOMORROW ENTERTAINMENT

## «Las dos caras del miedo» y «Timanfaya» en el cine Condal del Paralelo

«Las dos caras del miedo» es una película en la que se reúnen diversidad de elementos de todo orden que la hacen sumamente interesante, con escenas de explosiva violencia y otras de ternura que George Peppard, junto con Michael Sarrazin y Christine Belford como

protagonistas, interpretan magistralmente. Y con «Timanfaya» (Amor prohibido) un conjunto de admirables artistas que capitanea Christian Roberts junto con Patty Shepard y el inimitable Fernando Sancho, lo gran entretener muy agradablemente al espectador.

## pelayo Bonanova Cinema

Bigay, 6 (Mandri-Muntaner)

### Iniciarán la 4.ª SEMANA DE CARCAJADAS

que a diario provocan las originales aventuras del más divertido y estrafalario cazador de «CABEZAS PUESTAS A PRECIO»...  
¡COMO JAMAS SE HAN VISTO EN LA PANTALLA!



### TOMAS MILIAN en YA LE LLAMAN PROVIDENCIA



con GREGG PALMER, Janet Agreen

DIRECTOR GIULIO PETRONI · MÚSICA ENNIO MORRICONE

TECHNICOLOR TECHNISCOPÉ

Una coproducción franco-alemana presentada por IZARO FILMS

(Ver complementos en carteleras)

AUTORIZADA MAYORES DE 14 AÑOS Y MENORES ACOMPAÑADOS DE PADRES O TUTORES

Más de 7.000 espectadores han comprobado en



que este DRACULA no es un DRACULA cualquiera...

¡ES UN AUTÉNTICO «CLÁSICO» DEL CINE DE TERROR «MADE IN ENGLAND»! ¡...y tampoco Ud. podrá evitar una sacudida eléctrica cuando la auténtica voz de CHRIS-DRACULA-LEE proclame...

# I AM DRACULA... I AM DRACULA... I AM DRACULA...!



REY SORIA FILMS  
(Scars of Dracula)  
**LAS CICATRICES DE DRACULA**  
CHRISTOPHER LEE  
DENNIS WATERMAN  
JENNY HANLEY CHRISTOPHER MATTHEWS  
en filme ROY WARD BAKER  
TECHNICOLOR V.O.



ATLANTA

CONTINUA, DESDE LAS 10 DE LA MAÑANA

¡2.ª SEMANA DE EXPLOSIVA DIVERSION!

La aventura de un grupo de excursionistas que confunden un «camping» con un campamento de nudistas

UNA NOVIA NUDISTA ES... ¡EL SUEÑO DE MUCHOS HOMBRES!



Ver complemento en cartelera

SOLO MAYORES DE 18 AÑOS

Don Isidro Esteba Ráfols

A la avanzada edad de 87 años y confortado con los Auxilios Espirituales, ha fallecido en nuestra ciudad don Isidro Esteba Ráfols, viudo de doña Nieves Sanahuja, excelente caballero a quien adornaba un alto sentido de la amistad y que era muy estimado por la afabilidad de su trato, por lo cual su muerte ha sido muy sentida en el amplio círculo de sus relaciones.

Don Isidro Esteba Ráfols era padre de nuestro buen amigo don Isidro Esteba Sanahuja, administrador de «Cire Films, S. L.», a quien, así como a sus otros hijos, José y María, y demás familiares, hacemos patente nuestro más sentido pésame, a la vez que elevamos una oración al Señor para que conceda el eterno descanso al alma del finado.

JAVOY

Filmes en color. — P. Sellers, P. O'Toole, U. Anders, etc., en:

¿QUE TAL, PUSSYCAT?

(El París de las modas, el arte, el amor... y todo lo demás) Max Von Sydow, actor predilecto de I. Bergman, en:

EL VISITANTE NOCTURNO

¡Filme de turbulentas y desencadenadas pasiones! MAYORES 18 AÑOS

Restaurant Can Sunyer del Palau. Las ya famosas noches de CAN SUNYER con su cocina de primer orden y un ambiente cordial y reposante. Km. 599 carretera Madrid, entre S. Andrés de la Barca y Martorell a la izquierda. A sólo 15 minutos de Barcelona. TELS. 875 04 08 y 215 59 91

CARTELERA

TEATROS

APOLLO. (Teléf. 241-40-06. Revisitas Colada.) — Hoy, 6 10'45, más de medio millón de personas, durante 11 meses, han aplaudido a la más deslumbrante revista de todos los tiempos: VENUS DE PUEGO, con la belleza europea, Tania Doris y los reyes de la risa, Luis Cuenca y Pedro Peña. Dos ballets internacionales. Coreografía: Alfredo Alarín. Un alarde de mujeres, vestuario y presentación. Desplazamiento inmejorable. Autobuses: 29, 57 y 64. Metro Lesseps-estación Pueblo Seco, la dejarán en la puerta del Teatro.

MORATIN. (Tel. 217-82-06.) — Hoy, 6'15 y 10'45. Compañía Nacional «Angel Guimerá», presenta a Marta Padovan, Antonio Ferrandis, Enrique Guitart, Guillermo Marín y Montserrat Carulla, en: MACBETH, de Ionesco. Versión de Francisco Nieva. Dirección: José M.ª Morera. (Autorizada mayores de 18 años.) Martes y Jueves, 50% dto. Miércoles, no hay función por descanso de la Compañía.

POHJORA. (Tel. 221-07-73.) — Tarde, 6'15. Noche, 10'45. Estreno. Franz Johann, en: SEXO A DOMICILIO. Adaptación: José Alonso. Con Mercedes Bruquetas, M.ª Luz Olier, Gabriel Agustí, Mariña Ferri, Desirée Hisch. Colaboración de Erasmo Pascual y Gustavo Re. Dirección: José María Loperaña. (Apto.)

ALEXANDRA. (Tel. 215-05-06.) — Tarde, 4'30. Noche, 10'30. «El atentado». Pase película: 4'40, 7 y 11. (Únicamente mayores 18 años.)

FANTASIO. — Tarde, 5'15. Noche 10'50, numerada. «Si-gueme». (Mayores 14 años.) Mañana matinal, a las 11.

ARENAS Y GAYARRE. — «Guapo heredero busca esposa» y «Charada internacional». En cine Arenas, mañana, matinal, 10'30.

BOHEMIO Y GALILEO. — «La leyenda de Eneas» y «Tarzán en el desierto misterioso». (Ambas en color.) Mañana, matinal, a las 10'30.

PROVENZA. — «La mafia» y «Concierto para pistola solista». (Mayores 18 años.)

CAFES - TEATRO

CALIOPE. (Balmes, 245.) — Presenta la divertida obra de Café-Teatro: LA SEXY DROGA, del autor Joe Nighthingale, con las actrices Carla Martín y Pilar Montoya y los actores, Carlos David y... el insuperable Fernando Brounchou. No se la pierdan. Reserva de mesas al 217-30-13. Reposte hoy en la gasolinera del Turo-Park y será obsequiado por nuestras Estarettis.

MUSICA

GOVA DEL DRAC. (Tuset, 30. Tel. 227-01-84 y 217-58-42.) — Cada día a las 11, NITS DE JAZZ amb l'actuació extraordinaria per una sola setmana de BILL COLEMAN, trompeta, amb acompañament rítmic.

CINES DE ESTRENO

ALCAZAR. (Tel. 231-81-17.) — «101 dálmatas». (Apto.) Tarde, 4'50. Noche, 10'35. Película: 5, 7'04 y 11. Mañana, matinal, a las 11.



# DISCOTECA del LUNES

Antiguos Almacenes de Música

## new-phono

FUNDADA EN 1934

ORGANOS

HAMMOND ■ FAFISA ■ YAMAHA

Facilidades hasta 36 meses

PIANOS

Alemanes ■ Japoneses ■ Ingleses

Entrada: 5.000 pesetas

Verticales y de cola

General Primo de Rivera, 31 y 37 - Avenida Virgen de Montserrat, 186  
BARCELONA

## Las mal denominadas «Listas de éxitos»

Las «listas de éxitos», o de «ventas», si ustedes prefieren, han vuelto a la palestra de la actualidad informativa de los ambientes discográficos. Y han vuelto a ser noticia, no precisamente por una faceta positiva o con visos de realidad en su confección, sino por todo lo contrario, que es lo que las ha venido caracterizando, al menos en nuestra «Piel de Toro» y salvo raras excepciones, que las hay.

Hemos de comenzar por confesar que nosotros no hemos sido muy entusiastas, que digamos, de este sistema de promoción discográfica, como ya dejamos constancia en anteriores ocasiones. Es más, no llegamos a comprender cómo el público que compra discos en mayor porcentaje, el público joven, que generalmente acostumbra a estar perfectamente informado de todos los pormenores e innovaciones que registra el mercado redondo, se deja sorprender con esas fantasmadas llamadas «listas». Es que acaso no se han preguntado más de una vez: ¿Cómo es posible que pretendan hacernos creer que fulanito, precisamente con esa canción (X) figura tan bien situado en el «podium»? No, queridos amigos, lo único que se ha venido fomentando de esta manera ha sido, hablamos en líneas muy generales, un embolsamiento dinerario por parte de amplios sectores de «cerebros» a cuyo cargo está la confección de ciertas «listas». Y todo eso ¿a costa de quién? Tal vez se preguntarán. Pues a costa de los incautos que han adquirido un disco en el establecimiento de venta, sola y únicamente porque figura en alguno de los tres primeros lugares de la hipotética relación de más vendidos.

Yo considero, modestamente, que la solución a todos estos desmanes la puede aportar la Sociedad General de Autores de España, publicando periódicamente, en nota oficial, la relación de los discos que, según la declaración que obra en su poder, han sido más vendidos.

Salvador PASCUAL

### REFORMAS

Especialista en composturas de toda clase de prendas para Señora y Caballero. POVEDA (Sección reformas), Plaza Peso de la Paja, 2, Entlo. Tel. 242-77-63. Parking, c/. Casanova, 16

### PRIMERAS COMUNIONES

Fiestas infantiles en: Hoteles, Restaurantes, domicilios particulares  
**Luis Cortina**

Paseo de Gracia, 89, ático, 5.º  
Tel. 215-39-10. Barcelona - 8

### SOFA-CAMA "GON"

BALMES, 2  
P. GRACIA, 58 - V. LAYETANA, 21

ELECTRO PARLONET

CERTIFICADO DE GARANTIA 5 AÑOS

## la semana a 45 r.p.m.

ADRIANO CELENTANO (Ariola). — Si bien hace algún tiempo que ya apareció este registro del gran Celentano, no nos ha sido posible traerlo hasta esta sección hasta hoy, por aquello de «préstame unos discos» que

ADRIANO CELENTANO



PRISENCOLINENSINAINCIUSOL

los amigos pronuncian con demasiada frecuencia. «Prisencolinensinainciusol» — casi nada — es el título de la cara A del «single» de Adriano Celentano, caracterizado, primordialmente, por el acompañamiento rítmico de extraordinaria valía y profesionalidad.

HERB ALPERT & THE TIJUANA BRASS (A&M). — Con ese sonido que inmediatamente nos permite identificar la música de Herb Alpert y sus Tijuana Brass,

**TORRADAS**  
EL MERCADO DEL DISCO  
D.T.O. 20% ULTIMAS NOVEDADES Y ADÉMAS... REGALOS  
Manso, 60. Tel. 2411224

nos llega ahora su personal y particularísima versión del tema central de la polémica película «El último tango en París». Por lo que respecta a la cara B del registro, nos permitimos llamar la atención de nuestros lectores, al objeto de que no se dejen influenciar demasiado — como viene sucediendo — por sólo el tema de la A. «Fire and rain» es un número que merece ser escuchado con el mayor detenimiento. Vale la pena.

ALICIA Y NUBES GRISES (Odeón). — Con motivo de los dos últimos registros de Alicia y su grupo Nubes Grises, incluido éste que vamos a comentar, la música que han venido ofreciéndonos acusa un exceso de variaciones guturales de la cantante solista. En una época ciertamente pasada, gustaron esos giros de voz de Alicia, pero se nos antoja que ya está abusando demasiado de ello. Los temas de su último disco lucirían más, creemos, de evitarse lo expuesto.

BOBBY VINTON (CBS). — Al igual que con su anterior impacto, «Sellado con un beso», consideramos que los dos temas que presenta ahora en su recién editado «sencillo», tienen valía suficiente como para granjearse el favor del público. Nos ha llamado la atención el ropaje orquestal, así como la calidad técnica de la grabación. Esperamos más cosas de Bobby Vinton, en esta misma línea.

Ultimas novedades en discos, cassettes y cartuchos stereos, nacionales y de importación  
**LAZARO**  
PASEO DE GRACIA, 58 - BARCELONA-7

## ESCAPARATE DE LP'S

VICTOR MANUEL Y ANA BELEN (Philips)

Tras todo el alud de informaciones relativas al, no sabemos hasta qué punto bien calificado, «escándalo» Víctor Manuel y Ana Belén, todo parecía indicar que esta pareja de artistas con su recién estrenado matrimonio, iban a tener que buscar nuevos derroteros para sobrevivir. Pero no; han puesto en el mercado, los dos conjuntamente, un álbum que, bajo el título de su reciente película, «Al diablo con amor», nos ofrece una panorámica de buenas canciones a lo largo y lo ancho de los catorce temas del registro. Y no dudamos en el calificativo elogioso, pues tanto los textos de Gonzalo Suárez, que rezuman una poesía ciertamente interesante, como la música compuesta por



el propio Víctor Manuel, merecen ser escuchados con atención antes de darles el sí positivo que, por nuestra parte, les otorgamos.

JUEVES, 3 -- NOCHE

en

# Planeta 2001

actuación personal del "GRUP VI-BO"

la revelación de la música juvenil catalana

Presentado por:

José M. Bachs

en discos RCA

### TOROS

MONUMENTAL

MAÑANA MARTES, 1.º MAYO TARDE, A LAS 5

¡Fantástica novillada con picadores!

Repetición de los triunfadores BATALLA y GONZALEZ  
6 Novillos de Pérez y Herreros «Los Campillones», 6 ANGEL

LLORENTE

JAVIER

BATALLA

JULIO

GONZALEZ

Andanada de sol: 30 Ptas.  
Entrada especial niños: 5 Ptas.

DOMINGO, 6 DE MAYO TARDE, A LAS 5

¡Memorable corrida de toros!

¡Las máximas figuras de toreo en un cartel insuperable!

6 Toros de D. Juan María Pérez Taberner, 6

LUIS MIGUEL DOMINGUIN

DIEGO

PUERTA

SANTIAGO MARTIN

«EL VITI»

Andanada de sol: 125 Ptas.  
Entrada especial niños: 10 Ptas.

## Borrás

SEGUIRA OFRECIENDO DESDE HOY

EN EXCLUSIVA

la 5.ª semana de estreno del último triunfo mundial de un actor inimitable



Mario Moreno  
"CANTINFLAS"  
"DON QUIJOTE CABALGA DE NUEVO"  
Fernando Fernán Gómez  
Má Fernanda D'Ocón  
Director: Carlos Blanco-Roberto Gavaldón  
Eastmancolor - Panavision



(Autorizada para todos los públicos)

### Cine Condal

Av. Marqués del Duero, 91

Teléfono 241-76-49

Presentará a partir de HOY lunes tarde 3.30



George Peppard  
EN  
Las Dos Caras del Miedo  
Michael Sarrazin  
Christine Belford

DRAMATICO SUSPENSE QUE LLEVA A UN HOMBRE HASTA LA LOCURA

PARAMOUNT FILMS PRESENTA  
CHRISTIAN ROBERTS - PATTY SHEPARD  
FERNANDO SANCHO

Timanfaya  
(amor prohibido)

ARGUMENTO GUIÓN DIALOGOS Y DIRECCION  
JOSE ANTONIO DE LA LOMA - EASTMANCOLOR  
UN CHOQUE ENTRE GENERACIONES SOBRE UN PAISAJE DE LEYENDA

# trilla

Plaza de Calvo Sotelo, 10

le ofrece la mas amplia colección de PRIMAVERA

## RODIER PARIS

Gratis en el mismo Ed. Winterthur, entrada c. Urgel



# MENSAJES COMERCIALES

ofertas y demandas

ventas  
pisos

**PISOS EN RUBI**  
GRAL. CASTAÑOS  
esq. PPE. VERGARA  
(zona alta)  
Entrada al compromiso  
40.000 ptas.  
3 dorm. com-estar, cocina, baño, zona ajardinada.  
Facilidades 12 años

**SPAI**

**MASNOU**  
**LOS ALMENDROS**  
(Rta. Ltda.)  
Prolongación Avda. Juan XXIII  
(Junto Autopista)  
40.000 ptas.  
al compromiso  
3 dorm. com-estar, cocina, baño, asc. terraza de 8'50 m<sup>2</sup>. Muy soleados. Finca a 4 vientos.  
Facilidades 12 años

**SPAI**

**SAN BAUDILIO**  
**RAURICH** esq.  
**BASTE**  
3 y 4 dorm. com-estar, cocina, ascensor, terraza, soleados.  
Facilidades 12 años

**SPAI**

**SAN BAUDILIO**  
**ROSELLON, 203**  
3 dorm. com-estar, cocina, baño, terrazas, en todos los pisos, muy soleados, bloque aislado en zona residencial.  
Facilidades 12 años

**SPAI**

**SAN BAUDILIO**  
**MOLI-NOU**  
**RAMON LLULL** esq.  
**SAN JUAN DE DIOS**  
4 dorm. com-estar, cocina, baño, asc. y terraza.  
Facilidades 12 años

**SPAI**

**BADALONA**  
**(La Roca)**  
**Ctra STA. COLOMA**  
núms. 48-54  
(Junto Alfonso XIII)  
4 dorm. com-estar, cocina, cuarto de baño, aseo, terrazas, muy soleados.  
Facilidades 12 años

**SPAI**

**CORNELLA**  
**BUEN ESTAR-**  
**V. MARTORELL-**  
**MIRANDA**  
Entrada desde  
135.000 ptas.  
3 y 4 dorm. com-estar, cocina, baño, ascensor, terrazas, muy soleados.  
Facilidades 12 años

**SPAI**

**PISOS EN POLINYA**  
a 30 metros del pueblo  
Renta Limitada  
Entrada desde  
60.000 ptas.

3 dorm. com-estar, baño, gran terraza, muy soleados.

Facilidades 12 años

**SPAI**

Avda. Ppe. de Asturias, 54.  
Tel. 217.29.00

**SANTA COLOMA GR.**  
**C. Serrano, 18-20**

(Pisos zona residencial)  
(A 200 m. Iglesia Vieja). Bus 35  
Entrada 70.000 pesetas  
1.575 ptas. mes, 2 años  
3.200 ptas. mes, 10 años  
Resto a convenir  
Informes en obra, o en

**PROTISA**  
Bruch, 82. Tel. 232-26-90 (Metro Gerona)

**PISOS**  
En c. Mallorca, cerca Metro, 90.000 ptas. entrada. Con ascensor. Nuevo, a estrenar, 3 habit., comedor, cocina, baño. Resto ptas. 5.500 al mes. Información sólo viernes, de 7 a 9 noche, en

**URFISA**  
Pelayo, 12, 1.º, letra A  
50.000 ptas.

Y usted puede ya ocupar su piso. Sólo quedan tres. Visítelos en c. Nápoles, 297. Horario de 10 mañana a 8 tarde

**SEVILLA, 22**  
**BADALONA**  
Pisos 3 habitaciones  
3.275 ptas. mes

**NIKER**

Balmes, 221. Teléfono 227-22-22  
Empresas Federico Vallet, S. A.

**ESPRONCEDA, 96-102**  
(BARCELONA)  
Pisos 3 habitaciones  
4.620 ptas. mes

**NIKER**

Balmes, 221. Teléfono 227-22-22  
Empresas Federico Vallet, S. A.

**CASTILLEJOS, 5-7**  
**BADALONA**  
Pisos 3 habitaciones  
3.518 ptas. mes

**NIKER**

Balmes, 221. Teléfono 227-22-22  
Empresas Federico Vallet, S. A.

**LEPANTO, 129-131**  
**BADALONA**  
Pisos 3 habitaciones  
3.518 ptas. mes

**NIKER**

Balmes, 221. Teléfono 227-22-22  
Empresas Federico Vallet, S. A.

**CASTILLEJOS, 275**  
(BARCELONA)  
Pisos 3 habitaciones  
4.620 ptas. mes

**NIKER**

Balmes, 221. Teléfono 227-22-22  
Empresas Federico Vallet, S. A.

**Pintor Fortuny, 52**  
**SAN BAUDILIO LLOBREGAT**  
Pisos 3 habitaciones  
3.280 ptas. mes

**NIKER**

Balmes, 221. Teléfono 227-22-22  
Empresas Federico Vallet, S. A.

## Un piso en la parte alta...

SIEMPRE ES UN PISO DE ALTURA ¡VISITELO!

### C. VIRGEN DE LA SALUD, 6 AL 12

(Junto Travesera de Dalt)

■ Próximos a Cinturón de Ronda, San José de la Montaña y pistas de tenis. ■ Muy soleados y confortables. ■ Parking propio. ■ Magníficos pisos con 3 dormitorios ■ Majestuoso vestíbulo con escalera de mármol ■ Portero electrónico ■ Azulejos serigrafiados hasta el techo en cocina, aseo y baño ■ Armarios cocina de acero inoxidable, con frontis de madera ■ Fregadera acero inoxidable ■ Calentador a gas COINTRA 10 L. ■ Cocina BENAVENT ■ Calefacción por convección ■ Terrazo pulido y abrigantado ■ Parking en el propio edificio

ENTRADA UNICA DESDE: 200.000 PTAS.

Al mes (todo incluido), 7.000 ptas.

**FUSA** Rosellón, 446  
Tel. 255-02-07  
(Parking clientes)

### PUERTO PRINCIPE PINAR DEL RIO

(Zona Plaza Maragall)

### EDIFICIO SIGNO XXI-XXIV

- 3-4 dormitorios
- Comedor-estar espacioso
- Baño completo y aseo
- Terraza
- Lavadero
- Carpintería interior madera noble
- Puertas barnizadas
- Sanitario bicolor en baños
- Azulejos serigrafiados hasta techo
- Armarios de dos cuerpos ROMY
- Grifería italiana ZUCHETTI
- Ducha teléfono y accesorios completos
- Amplia cocina
- Fregadera de acero inoxidable dos senos
- Cocina a tres fuegos con horno y gratinador
- Azulejo serigrafiado hasta techo
- Bancadas granito negro "Sudáfrica"
- Armario de madera con laminado plástico, bajo bancadas
- Peldaños y rellanos escalera revestidos con mármol
- Decorativa barandilla mixta de hierro y madera
- Terrazo 40 x 40, rebajado, pulido y abrigantado en todo el piso
- Plaqueta vidriada 10 x 20 en terrazas
- Zócalo de mármol en todo el piso
- Calefacción por calor negro
- Calentador a gas
- Toma de tierra para electrodomésticos
- Instalación para lavadora automática
- Empapejado de calidad en todo el piso
- Instalación para agua fría y caliente
- Contadores de agua y luz centralizados
- Placas de aluminio en mecanismos eléctricos
- Apliques en terrazas
- Vestíbulo decorado con zona de espera y jardinería
- Tabiquería con aislamiento térmico y acústico
- Y mil detalles más: antena colectiva TV para UHF, VHF y FM, timbre ding-dong, portero eléctrico, interfono, etc.
- Todo ello con la garantía de la empresa constructora COPESA (Construcciones, Obras, Proyectos y Estructuras, S. A.) filial exclusiva

EXCEPCIONALES CONDICIONES DE PAGO

(Entrada y llaves desde 150.000 ptas. resto 12 y 8 años)  
Infórmese, Véalos construir y recuerde

CUANDO COMPRE "SU PISO" ...  
BUSQUE

**"UN SIGNO"**

SIGNO: Balmes, 243 (Parking propio)  
Teléfonos: 217-1750 — 217-1754 — 217-1758

### PISOS, ATICOS Y ESTUDIOS

3 y 4 dormitorios, inmejorable construcción. Muy bien comunicados y Soleados. Entrada y llaves desde 300.000 ptas. y resto en 10 años

VILADOMAT, 45 al 53 (Junto Avda. Místral)  
CORCEGA, 540 al 548 (Junto Avda. Jaudí)  
ARAGON, 112 al 116 (Entre Urgel y Borrell)

Construcciones Alvarez Valls, S. A.  
Consejo de Ciento, 360 — Tels. 232-08-05 y 232-50-25

### DESDE 430.000 PRECIO TOTAL

Su piso en c. NAVAS DE TOLOSA, 2

(jto. campo fútbol, Sta. Coloma y próximo mercado Plaza Reloj Badalona (final bus 103 y S.C.))

Lujoso vestíbulo con dos ascensores, terrazas de 7 m. muy soleadas, gran comedor-estar, 3 amplias habitaciones, con rodapiés y empapelados en todo el piso, cocina con calentador y baño con azulejos serigrafiados hasta el techo, lavadero. Acabados de calidad. ¡¡VISITENOS Y LE AMPLIAREMOS INFORMACION!! Laborables de 10 a 14 y de 16 a 20 h., festivos de 10 a 14 h. o en FEDERICO VALLET, S. A. c. Corcega, 298

Tel. 227-91-35

### ZONA RESIDENCIAL CATELLEDEFELS

Resuelva su problema de vivienda y verano desde:

435.000

pesetas. 1.ª calidad. Entrada desde

55.000

pesetas, resto 12 años. Pisos 2, 3 y 4 habitaciones, amplia cocina con muebles formica. Información en el mismo edificio. CROSECO. Carretera Barcelona Castelldefels, por el interior, esquina Narciso Monturiol (al lado Hotel Flora Parc)

### Fincas e Inversiones ARCA

C. Aragón, 266, 2.º, 2.ª T. 216-01-59. Barcelona

### EDIFICIO «LLANSA»

calle Llansá, entre Avda. Roma y Valencia

- Pisos residenciales, 3-4 dormitorios
- Todo exterior. Zona ajardinada
- Aticos excepcionales con magníficas terrazas
- Baño y aseo gran calidad
- Cocina espaciosa y office empapelado

Ver piso MUESTRA totalmente amueblado y decorado

Laborables, de 10 a 14 y de 16.30 a 20. Festivos, de 10 a 14

### PROMOVE

Paseo de Gracia, 96, 3.º, 2.ª BARCELONA. Tel. 215-49-58

### MUNTANER, 477

PISOS 4 y 5 dormitorios, armarios empotrados, terraza — Acondicionamiento térmico y acústico — Agua descalcificada, caliente centralizada — Instalación cobre — Grifería gran calidad — 2 ascensores — Garaje — Exenciones Tributarias — Facilidades

INFORMACION: MUNTANER, 477, BAJOS  
Laborables, 9 a 1.30 y de 3.30 a 7.30 horas

### BADALONA

Avda. Marqués de San Morí, 110-112

3 dormitorios, comedor-estar, cocina, terraza, baño, etcétera  
Facilidades 12 años

**NORMA**

Grupo Inmobiliario

### C. PRIM, 226

(Esquina c. Menorca)  
Pisos de 3 dormitorios, comedor, estar, baño, amplia terraza, lavadero, cocina, terraza, ascensor subida y bajada, zona dotada de todos los servicios, agua caliente en cocina y baño, totalmente exteriores. Renta limitada

Facilidades 12 años

**NORMA**

Grupo Inmobiliario

### C. PRIM, 49 y 51

Pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, aseo, agua caliente, terraza  
Facilidades 10 años

**NORMA**

Grupo Inmobiliario

### CAMPO ARRIAZA, 92

Pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, baño, cocina, terraza pulido  
Facilidades 12 años

**NORMA**

Grupo Inmobiliario

### AV. JOSE ANTONIO

Núms. 1.145 y 1.147

(Entre calle Prim y Maresma)

Pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, terraza, cocina completísima, zócalo, azulejos serigrafiados  
Facilidades 10 años

**NORMA**

Grupo Inmobiliario

ventas  
casas

### VALLRROMANAS

a 300 m. de pueblo y junto Golf, 1'5 Ha. de terreno apto para construir se ofrece un permuta mixta. Indicado para Hotel-Apartamentos, chalets, actualmente tienen 2 casas grandes perfectamente acondicionadas, piscina, luz, fuerza y Telef., agua más que suficiente para las necesidades del complejo a elegir finca para persona, con visión comercial OTESA: Balmes, 243, 6.º, 4.ª. Tel.: 228-57-04

6.º, 4.ª. Tel.: 228-57-04

### PALAU DE PLEGAMANS

torre con 3 habitaciones, comedor y hogar, totalmente amueblado, nevera, calefacción, piscina y frontón, bonito jardín con frutales, agua propia, urge vender, buen precio y facilidades. OTESA: Balmes, 243, 6.º, 4.ª. Tel.: 228-57-04

4.ª. Tel.: 228-57-04

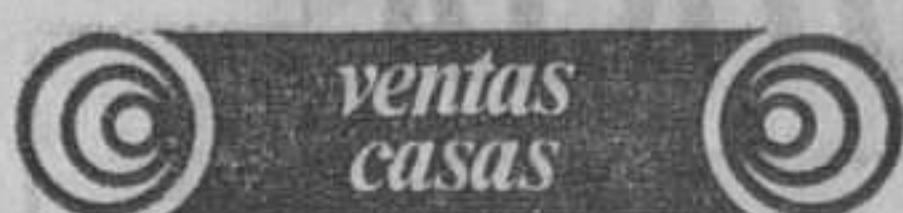
### PALAU DE PLEGAMANS

torre con 3 habitaciones, comedor y hogar, totalmente amueblado, nevera, calefacción, piscina y frontón, bonito jardín con frutales, agua propia, urge vender, buen precio y facilidades. OTESA: Balmes, 243, 6.º, 4.ª. Tel.: 228-57-04

4.ª. Tel.: 228-57-04

continua  
en la página  
siguiente





VALLIRANA

torre de 19.000 pl2. de jardín con buena edificación, 3 dormitorios urge vender, OTESA, Balmes, 243, 6.º, 4.º. Tel.: 228-57-04

CHALETES

¡ATENCIÓN PROPIETARIOS DE PARCELA! CONSTRUIMOS EN TODA CATALUNA

- Más de 50 modelos distintos
- Anteproyectos e ideas en croquis gratis
- Presupuestos, sin compromiso, sus planos
- Duración de las obras: TRES MESES
- FACILIDADES DE PAGO

C.O.A.C.S.A. Pelayo, 42, 5.º, 4.º Tels. 232-34-28 — 221-46-68

CHALETES

Desde 25.000 ptas. a la firma del contrato, disponga de CHALET en un plazo de DOS MESES

RESTO, FACILIDADES DE PAGO CHALET DESDE 465.000 ptas.

C.O.A.C.S.A. Pelayo, 42, 5.º, 4.º Tels. 232-34-28 — 221-46-68



PREPARE SUS VACACIONES

En el corazón de

LA COSTA DORADA POR SOLO 1.499 PESETAS

Durante 36 meses, sea propietario de una magnífica parcela a 5 min. de la playa con apeadero RENFE

JARDINES DE CUNIT

Agua, luz, alcantarillado. Tratamiento directo propiedad

SIN INTERESES

Aprobado por Comisión Provincial de Urbanismo, infórmese sin compromiso al teléfono 259-08-03



ULTIMOS PISOS A ESTRENAR

SOL + JARDINES

Abundante aparcamiento

EN ALQUILER SIN ENTRADA NI ANTIPO; CONTRATO INDEFINIDO SOLO UN MES DEPOSITO DESDE 6.500 a 8.500 ptas. mes AVENIDA DEL JORDAN, frente Mercado del Valle de Hebrón, edificios B-2 y B-6, propiedad de INMUEBLES EN RENTA, S. A. VISITAS: Todos los días incluso festivos, enseña Sr. Pedro Pérez Información oficina Tels. 232-26-04

PISOS A ESTRENAR

Todos exteriores

De 4 dormitorios baño completo, y aseo, 2 ascensores, Parking frente edificio. EN ALQUILER de 7.000 a 8.000 ptas. mes, SOLO UN MES DEPOSITO. Visitas y Reservas: Todos los días incluso festivos en Avda. José Antonio, 1.010. Enseña Sr. Mayor, Inform. oficina. Tel.: 232-26-03

DESPACHOS

EN ALQUILER

EXENTOS

DE ARBITRIO MUNICIPAL DE APERTURA NEGOCIO

77 m2 18.000 ptas.
116 m2 24.000 ptas.
260 m2 (media planta) 30.000 ptas.

- Metro Frente Edificio y 13 líneas de estacion
- Gran luminosidad natural
- Aire acondicionado frío y caliente
- 5 ascensores ultrarrápidos
- Teléfonos exteriores instalados
- Sala de Juntas y auditorium
- Parking asegurado 350-400 plazas en el mismo edificio

Información en la Conserjería del Edificio Colón, Sr. Tura. Avda. García Morato, 6 o al tel. 232-26-03



TIENDAS EN VENTA

CALLE PINTOR FORTUNY, 52 San Baudillo de Llobregat

5.500 pesetas

Aptas cualquier tipo negocio

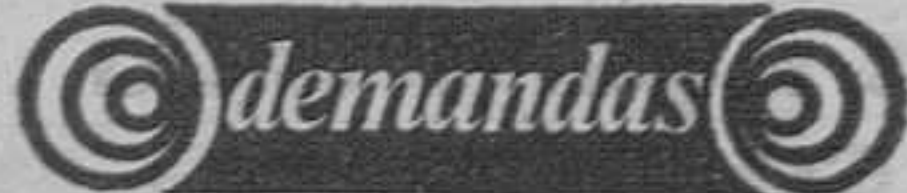
NIKER

Balmes, 221 — Teléf. 227-22-22 Empresas Federico Vallet, S. A.



PRESTAMOS Y CREDITOS RAPIDOS

llamar al teléfono 232-12-78 de 4'30 a 8



PULIDOR

falta para horas y destajo Tel. 338.12.38

ALBAÑILES Y PEONES

trabajo centro ciudad, Bien retribuidos. Present. de 5 a 7 tardes. Urgel, 55, 1.º (junto Metro Granvía) (O. C. 8.391)

PARA BARCELONA CAPITAL Y PINEDA DE MAR

KAS

Precisa vendedores con carnet de conducir clase «C». Interesantes condiciones. Presentarse en calle ALARCON, 41, SAN ADRIAN DEL BESOS (al final de la calle Guipúzcoa), o en PINEDA DE MAR, calle BALMES, 6, junto plaza Melias, de 6 a 8 tardes

Para fábrica material y conductores eléctricos de San Adrián de Besós, precisamos

VENDEDOR

para zona Barcelona capital, con residencia en Barcelona. Vehículo propio. Visitará tiendas material eléctrico, instaladores y ferreterías. Trabajo en equipo. Sueldo, comisiones, dietas kilometraje y Seguros Sociales. Mínimo asegurado los dos primeros meses. Ingresos anuales a partir de 210.00 ptas. netas

Interesados concertar entrevista al teléfono 381-17-49 (O. C. 7.948)

Importante empresa de estampaciones metálicas precisa

AJUSTADORES 1.ª, 2.ª y 3.ª

FRESADORES 1.ª y 2.ª

MATRICEROS 1.ª, 2.ª y 3.ª

Retribución de 3.500 a 6.000 ptas., según categoría

- Semana laboral 5 días.
- Revisión periódica de salarios.
- Comedor de la empresa.

Presentarse para efectuar la prueba de aptitud en TUBAUTO, Riera Pahiña, s/n Recinto VULCASA, San Feliu de Llobregat

Destacada empresa ámbito nacional en expansión ofrece varios puestos de:

AGENTES DE VENTAS

Para su delegación en Barcelona

- Se requiere tener edad superior a 23 años — Buena presencia — Carnet de conducir de segunda o clase B — Básico nivel cultural y facilidad de palabra — De carácter abierto y trato desenvuelto — Vocación por la venta — Responsable — Dispuesto a trabajar con plena dedicación. Residencia en BARCELONA, HOSPITALET, ESPLUGAS Y LIMITROFES
- Se ofrece integración en plantilla de Empresa con sólida base financiera — Disfrutará de los correspondientes beneficios laborales y de Seguridad Social — La retribución se compone de sueldo fijo + comisión sobre la cifra de ventas + incentivos laborales. Posibilidades de promoción en la propia Empresa. Apoyo continuo en todos los aspectos, dentro de la Organización Comercial. Vehículo y dietas
- Se trata de cubrir varias plazas. Por ello si Ud. reúne las siguientes condiciones, rogamos nos escriba con objeto de concertar próxima entrevista

Los interesados escriban carta de puño y letra detallando: EDAD — FORMACION — HISTORIAL LABORAL Y FOTOGRAFIA, al APARTADO 35.042 (Ref. 560) de MADRID

MAXIMA DISCRECION Y SERIEDAD. SERAN CONTESTADAS TODAS LAS SOLICITUDES

VENDEDORES-AS MUEBLES

Si las virtudes profesionales que Ud. posee del ramo, le permiten aspirar a tomar consigo la responsabilidad de una de las nuevas sucursales MUEBLES TARRAGONA está abriendo en Barcelona. Presentarse en la 5.ª planta de la calle Sepúlveda, 150

Matadero General Frigorífico de Abrera

PURLOM

DESEA:

EXPERTO CARNES VACUNO

SE PRECISA:

- Experiencia demostrada en venta de vacuno
- Conocedor del ramo a nivel nacional
- Vehículo propio

SE OFRECE:

- Integrarse en empresa en fase de gran expansión
- Excelente remuneración para candidatos de valía

Escribir con curriculum vitae a la Ref. 1.116 de c. Balmes, 439, 3.º 2.ª Barcelona-6



PULIMENTACION

Automatizada toda clase de piezas CHAPA, aluminio y acero inoxidable ESMERILADO. Tel. 228-05-65



BRAHER

para: CARNE con y sin HUESO CORTADORAS FIAMBRES CORTADORAS BISTEC PELADORAS de PATATAS

EXCLUSIVAS J. RAFART TAMARIT, 68 Tel. 223 66 89-BARCELONA-4

ESTE BAR LO LLEVAMOS ADONDE USTED NOS DIGA EN TRES DIAS

Maravillosamente decorado y concienzudamente construido, este bar es un exponente de la buena calidad habitual en todos los fabricados de CELAYA

Vea sus características:

Mostrador con fregadoras y grifos, botellero frigorífico, estanterías inferiores y superiores, mueble cafetera, armario frigorífico, campanas, plafón pared, techo e iluminación y tarima; Cafetera automática; Molino dosificador automático; Termo inox. de 7 l. leche; Esprimidor de zumos; Calentador tapas baño maría 6 bandejas; Plancha de acero inox.; Freidora 4 l.; Vitrina sobre mostrador; Registradora manual y eléctrica; y 8 taburetes giratorios, cromados y tapizados.

CONTADO 718.651,- Ptas. ó 19.000,- Ptas. mensuales.



CELAYA



Urgel, 55 (junto Gran Vía) Teléfonos 254 84 13/15/16-BARCELONA 11

Fabricación propia.

CELAYA con sus 26 secciones, puede modernizarle su establecimiento



# Asomado a mayo

Nos asomamos a una nueva frontera; la alta y florida del mes de mayo. En realidad, el respiro del invierno, su soplo por las esquinas de las pulmonías y resfriados, no se esfuma hasta que mayo apunta por el horizonte. El refranero, que condensa nuestra sabiduría popular, formula este preciso consejo: «Hasta mediados de mayo no te quites el sayo». Se corresponde este antiguo refrán de Castilla con la prudente indicación del dístico vernáculo:

*l'hivern no diu me'n valg  
té set virtuts i set gustos.*

Diz que este mes viene informado del más fuerte roce de pagania. La costumbre de plantar un árbol, desplegada por toda Europa, recoge, en cierta manera, ese signo. Hay, en ello, como un ímpetu creacional; un sentido de generación y fecundidad; un algo de semilla que cunde y brota en el seno de la tierra, sacudido de una ansia incontenible y germinatriz. La costumbre de la plantación arbórea la registró en un poema, recogido por Aguiló en los bellos paisajes de Solsona:

*Plantarem un maig  
al lons de la vila,  
davant de casa (en tal)  
n'hi ha una galant nina  
fresca i polida.*

Porque mayo, el mes de las rosas suaves, fragantes y casi carnales, es también tiempo amoroso. Duelen los labios con besos calientes e imaginados, como si también quisieran florecer. Lo dice, también, el «rodolins» vernáculo, con exacta dialéctica, jugando con maestría la gracia de los diminutos llenos de ternura:

*Temps de floretes  
temps d'amoretos.*

Conserva este mes, como todo lo que viene rebotando del muro del paganismo un cierto aspecto de prodigio. Así, su impensada lluvia tiene virtudes mágicas y singulares, dones benéficos. En Castilla «venir como agua de mayo» significa llegada puntual y oportunísima. Las «pageses» de Girona suelen afirmar, allá por las anchas y asombrosas tierras del Ampurdán, de horizontes misteriosos:

*L'aigua de Santa Creu  
te set virtuts i set gustos.*

Por ello, quizás, en Cataluña, mayo no es sólo calendario de amor; también fecha culinaria. Y las amas de casa sirven (o servían) en los blancos manteles la humeante «escudella».

La tradición del «mayo» o plantación de árboles se vitalizó en Europa por contagio de la revolución francesa. Los parisinos asociaron la idea de libertad a la del plantío. Y llenaron las esquinas de la ciudad de árboles de libertad. Aunque, gracias a esa libertad, muchos de los improvisados agrónomos terminaron con el cuello en la guillotina de Robespierre.

Contrariamente, España, una vez más produciéndose en sentido contrario a lo que se realiza al otro lado del Pirineo, limitó de tal modo la costumbre, que acabó ésta en desuso. Leo en las documentadas páginas de Amades que el pino, hermosa tradición, que se plantaba todos los años en los alrededores de la Catedral, a partir de esas fechas no volvió a instalarse jamás.

Sin embargo, el soplo del Cristianismo no dejó nunca de agitar las floridas banderas del mes de mayo. El llevó las flores a coronar las cruces, que ya andaran, a punto de sangrar de claveles en los blancos patios andaluces. Y a descargar el roce de su caricia sobre la piedra de la cruz barroca del patio del Hospital de la Santa Cruz de Barcelona. Y a encender una alegría nueva en los ojos de los jóvenes de Figueras, que celebran, con la «Cruz de Mayo», sus fiestas luminosas.

Pero, ¿no es, sobre todo, mayo, el mes de María? Ella pasa santificando con su presencia invisible pistilos y hojas, fiestas y aplac, ensanchando amores y esperanzas. Nuestro mosén Cinto Verdagué, tan enamorado de la Madre de Dios, a la que dedicó las más bellas poesías de su acervo lírico, la vio, bajo el cielo de mayo, perfumada y noble, clausura de armonía, como una rosa de primavera:

*Dolça Mare del bon Déu  
Rosa del cel la més bella,  
si em desseu vostra poncella  
la plantaria al cor meu.*

Sí, sí, cuando nos asomamos a esa frontera indecisa del mes de mayo, nos sentimos reconfortados y gozosos, porque llevamos, como una flor inmarchita, a María, sobre el batiente palpito de nuestro corazón.

RAFAEL MANZANO

## LAS EXPOSICIONES DE ARTE

### LEO ARNAU, en Galería Majestic

Tras una serie de años de ausencia de nuestras galerías de arte, Luis Lleo Arnau, destacado miembro de la Agrupación de Acuarelistas de Cataluña y ex presidente de la misma, volvió a establecer contacto con el público a través de la exposición celebrada, hace poco más de un año, en la Sala Majestic. El más justo de los éxitos coronó su reaparición, que nos devolvía al experto pintor en la madurez de su noble arte, del que sólo teníamos noticia con ocasión de las muestras colectivas anuales de la referida entidad. Por fortuna, aquel reencuentro con el artista tiene ahora su repetición en la misma galería, donde Lleo Arnau exhibe veinticinco acuarelas con un amplio repertorio paisajístico: motivos del Monseny, de los Valles de Arán de Ordesa, del

Pirineo gerundense y de Mallorca, entre otros. En todas esas obras,

el arte del pintor se impone con sus mejores atributos: diseño sólido y seguro, paleta rica y armoniosa, dicción apretada y, a la vez, fluida, y esa valentía con que sabe enfrentarse con los temas de más ardua resolución para plasmarlos impecablemente, magistralmente, sin un fallo ni una dificultad que su total dominio del procedimiento no sea capaz de superar. Y aún podríamos añadir ese aire mayestático, grandioso, con que acierta a reflejar el espectáculo imponente de las altas cumbres, de las grandes masas rocosas, de los hondos valles endoselados de nubes o de nieblas. Y el choque de las espumas en los peñascos ribereños. Así en «Mar brava», de Mallorca, y en ese tema análogo, de prodigiosa realización técnica y gran aliento pictórico, que exhibe fuera de ca-

tálogo y que es una de las piezas capitales de su espléndida exposición. De ella quisiéramos destacar también los números 1, 4 —de extraordinaria finura—, 8, 10, 11, 13 y 18, entre otras que patentizan el expresivo vigor y acento sensible de este auténtico maestro del acuarelismo catalán.

### ROBERTO LIANG, en Grifé & Escoda

Por primera vez muestra su obra en Barcelona este joven pintor chino, residente en España desde 1968. Tras completar su formación artística en la Escuela de Bellas Artes de San Fernando, celebró en 1971 su primera exposición en Madrid. Ahora, presentada por el director general de Promoción del Turismo, don Esteban Bassols, exhibe una nutrida colección de óleos en Grifé & Escoda. Afiliado a un concepto pictórico occidental, con un íntimo trasfondo, no obstante, del racial lirismo de los artistas del Lejano Oriente divide su obra expuesta en tres capítulos bien definidos: el integrado por varios retratos de sólida estructura y positivos valores cromáticos —como los de los señores Bassols (parecidísimo y de señorial prestancia) y Navarro Domínguez; los dos —la esposa del pintor (uno de ellos al carbón y el otro exhibido con el título de «La belleza china») y el núm. 20, muy notable, catalogado con el título de «Una rosa»; luego, una colección de paisajes entre los que descuellan las abruptas perspectivas, profundidad espacial y armoniosa entonación de los titulados «La soledad del río» y «Naturalidad salvaje». Por último, una serie de composiciones de concepto surrealista e intención simbólica en las que, como en los números 5 y 7 especialmente, el artista incorpora a su pintura sus inquietudes espirituales y filosóficas de hombre cultivado y sensible, que no sabe permanecer ajeno a los complejos problemas ajenos a los complejos problemas de su tiempo.

### I. MERCADÉ, en Galerías Españolas

Dos años después de su anterior exposición en Barcelona —tiempo durante el cual ha celebrado numerosas muestras individuales en distintas ciudades—, vuelve a Galerías Españolas el excelente pintor leridano Isidro Mercadé. Presenta paisajes y un bodegón, tratados con su característica paleta luminosa y su lenguaje pastoso y fugado, de jugosísima matización. Un lenguaje tan eficaz en la vigorosa estructura de, por ejemplo, su composición bodegónica número 25, como al esquemizar el frescor de su fraseo hasta alcanzar el admirable grado de elocuente simplicidad expresiva y evocadora de esas deliciosas pinturas que son «París» y el «Paisaje» número 4, en las que culmina el acento sensible y entrañablemente lírico del quehacer de este dotado pintor.

### MORENO SOTO, en Estudio de Arte

Lina Font nos presenta en Estudio de Arte a una joven artista colombiana: Yolanda Moreno Soto, residente en nuestra ciudad, en la

que ha recalado después de estudiar y viajar por diversos países europeos. Ahora continúa su formación en nuestra Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos, al tiempo que cultiva las técnicas serigráficas en el taller que dirige el fino poeta y catador de arte, Francesc Galí. Precisamente, la actual exposición de Yolanda Moreno está integrada por pinturas a la cera sobre fondos serigráficos, procedimiento con el que la gentil artista obtiene resultados de original y personal acento plástico, dentro de un concepto expresionista en el que late una honda humanidad y una ternura poética que, a veces, logra expresarse con el mínimo de elementos como en el número 21, sugerido, casi más que plasmado, con primorosa sensibilidad.

E. F.

## SERA NOTICIA

### LUNES

- Inauguración en Murcia del I Congreso Mundial de Citricultura.
- En Barcelona, V Reunión Nacional de Psicoterapia Analítica.
- XVI Concurso Nacional de damas, tenis, en el C. T. San Gervasio.

### MARTES

- Willy Brandt visita en Washington al presidente Nixon.
- En Inglaterra, huelga general de protesta sindical contra las medidas de control económico del Gobierno.
- I Concurso Internacional de Primavera de Tenis, en La Moraleja, Madrid.
- Trofeo XXV Aniversario amigos del pedal, de ciclismo, en Rubí, y Campeonato juvenil de ciclismo en Salomó (Tarragona).

### MIÉRCOLES

- El ministro español de Comercio, señor Fontana Codina, llega a Marruecos para asistir a la Feria Internacional de Casablanca, donde presidirá el «Día de España».
- Sesión extraordinaria, en Madrid, del Consejo General de la Abogacía.
- Campeonato «seniors» de golf de Cataluña, en Terramar, Sitges.
- Holanda-España, de fútbol amistoso, en Amsterdam.
- Empieza la segunda vuelta de la Copa Davis, zona europea.

### JUEVES

- Comienzan las conversaciones oficiales británico-islandesas sobre la «guerra del bacalao».
- Inauguración de los nuevos edificios de la Escuela de Subnormales «Vilajoana».
- XXVIII Gran Premio Ferias y Fiestas Santa Cruz, de ciclismo, en Figueras.

### VIERNES

- Primera reunión de las Comisiones de Trabajo que tratarán de la Conferencia de Seguridad Europea a celebrar en Helsinki.
- Llega a Madrid el ministro de Asuntos Exteriores de Portugal.
- I Festival de la Flor, en Barcelona, a beneficio de la Asociación «Hogares de la Amistad».
- En el C. T. Barcino, III Concurso Internacional de tenis para menores de 21 años.
- Finales del Campeonato de España de lucha grecorromana, en Barcelona.

### SABADO

- Israel conmemora el XXV Aniversario de la Fundación del Estado judío.
- Fase final Segunda División femenina de baloncesto, en Lérida.
- 24 horas de motocross, organizado por la Peña Motorista 10 por hora, en el circuito del Vallés.
- Legrá-Jofre, campeonato mundial de boxeo pesos plumas.

### DOMINGO

- Reus-Lovaina, copa europea de hockey sobre patines, en Lovaina (Bélgica).
- Segunda edición del torneo «Jaime Ruestes» de marcha atlética, en Lérida.

## HORIZONTES / 73

### Antiguas habitaciones con huesos de mamut

Se han descubierto en los alrededores de Cracovia, al sur de Polonia. Son redondas y miden de 2 a 2,80 metros de diámetro. En su base hay huesos de maxilares inferiores, alineados en círculo e intercalados con omoplatos y tibias, más algunos molares. Las paredes están construidas con colmillos, costillas y vértebras; la curvatura de los colmillos permite realizar una especie de bóveda como soporte de la construcción. La piel de mamut sirve de techo e impermeabilización. Finalmente, osamentas vaciadas, en cuyo interior pueden quemarse grasas (verosíblemente, de mamut) resuelven el problema de la iluminación.

Estas habitaciones datan del paleolítico (unos 20.000 años antes de nuestra era) y han sido descubiertas por Janusz K. Koslowski y Henryk Kubiak, arqueólogos polacos, que, asimismo, son los descubridores de otro importante emplazamiento, éste auriferamente, con vestigios de una primitiva cultura que se remonta a 30.000 años antes de nuestra era.

### La lucha contra el ruido

Los alemanes están muy preocupados por las consecuencias ecológicas del progreso y el desarrollo. He aquí un botón de muestra: el personal de la Policlínica de Empresas para Producción de Fibras Sintéticas, de Guben (Alemania oriental), está realizando una vasta campaña contra el ruido en los lugares de trabajo.

Personal especializado y provisto de modernos instru-

mentos recorre los talleres de aquella ciudad midiendo los ruidos que han de soportar los trabajadores durante su jornada laboral. Los técnicos han declarado que están dispuestos a poner remedio a las consecuencias que pueden derivarse de un exceso de decibelios, en evitación de las posibles complicaciones y trastornos psicósomáticos que amenazan al censo laboral de Guben.

### URSS: Pruebas de supervivencia bajo el agua

Los ingenieros rusos están construyendo un habitad submarino diseñado para permitir a los buceadores soviéticos vivir y trabajar a profundidades de 90 metros. Hasta ahora han limitado sus excursiones subacuáticas de gran duración a sólo 30 me-

tros de profundidad. Pero pensando en un inmediato futuro construyen un complejo con base en una playa para experimentar equipos y preparar a nuevos buceadores en descensos calculados hasta 345 metros bajo las aguas ¿Lo conseguirán? Re-

cordemos que los submarinistas norteamericanos vivieron 30 días a 61 metros de profundidad en 1965, pero tuvieron que interrumpir sus proyectos de supervivencia bajo el mar cuando el buceador Berry L. Cannon falleció repentinamente.

### Primer mapa detallado de Marte

La publicación de un primer mapa detallado de Marte es una gran «première» científica. Estamos lejos de aquellos mapas cuadrículados por una red de «carrales», obra de los astrónomos del siglo pasado. Este mapa ha sido realizado por el US Geological Survey, gracias al trabajo de benedictinos —antes se decía de chinos— del equipo del doctor Masursky, director del Centro de Astrogeología de Flagstaff, y ha sido compuesto tras una selección de 1.500 fotografías televisadas de entre las 7.329 retransmitidas por el «Mariner 9» al Laboratorio de Propulsión a Chorro de Pasadena en 1971 y 1972.

Las imágenes, tratadas por ordenador, tenían una resolución de 900 metros. El mapa ha sido diseñado a escala de 1/12 349.000, en proyección Mercator, y ha de servir a la NASA para seleccionar los lugares de aterrizaje de los navíos automáticos «Viking» que se posarán sobre el Planeta Rojo en 1975 y 1976.

Marius LLEGET

|  |                     |
|--|---------------------|
| <b>GALERIAS ESPAÑOLAS</b><br>Rosellón, 238   | <b>I. MERCADÉ</b>   |
| <b>SALA VAYREDA</b><br>Rbla Cataluña, 116    | <b>JESÚS MONTES</b> |
| <b>SYRA</b><br>P.º de Gracia, 43             | <b>JAUME PLA</b>    |
| <b>GALERIAS AUGUSTA</b><br>P.º de Gracia, 98 | <b>PALMERO</b>      |
| <b>SALA JAIMES</b><br>P.º de Gracia, 64      | <b>F. CARDONA</b>   |
| <b>LA PINACOTECA</b><br>P.º de Gracia, 34    | <b>TAPIOLA</b>      |

**GALERIA DE ARTE SARRIÓ** RAMBLA DE CATALUÑA, 78

**LUIS HERRERO CABELLO**

Teléfonos 215-61-37 y 215-61-85

**CURSOS PRACTICOS DE INFORMATICA**

- Duración 8 y 10 meses.
- No son necesarios estudios especiales.
- Ordenador disponible para las prácticas.
- Centro totalmente especializado en informática

**PROGRAMACION IBM PERFORACION**

INICIO: 17 de Mayo (Ma. y Ju. de 19'30 a 22 h.)  
ESPECIAL SABADOS de 17 a 21 h.  
INICIO: 19 de Mayo (Especial para Señoritas)  
INICIO: 17 de Mayo una hora diaria a convenir

**leiter** CENTRO DE INFORMATICA DE BARCELONA  
Diputación, 280, pral. - T. 222.12.67-231.36.90



**TRESILLOS desde 3.400 ptas. TRESILLOS CAMA desde 8.900 ptas.**

**MUEBLES TARRAGONA**  
SEPVULVEDA, 150 (chaflán Villarroyel) Tel. 3255700

Tresillo esleto fijo 2 plazas Skai, patas cromadas. Varios colores. R-600

Tresillo cama con somier y colchón, cojines reversibles. R-630/B

Tresillo dos plazas Skai, almohadones estampados. Varios colores. R-607/M

Tresillo dos plazas, almohadones estampados. Varios colores. R-601-R

Tresillo tres plazas Skai, cojines telas acrílicas. Varios colores. R-605 M

Tresillo cama con somier y colchón, almohadones sueltos. R-631

Tresillo cama con somier y colchón, almohadones estampados. R-632

Tresillo Skai 3 plazas semi orejera, almohadones revers. Varios col. R-607

Tresillo Skai con almohadones sueltos estampados. Varios col. R-608

Tresillo tres plazas Skai, almohadones sueltos estampados. R-609

Tresillo cama con somier y colchón Skai cojines reversibles. R-633

Tresillo cama con somier y colchón Skai almohadones estamp. R-634

Tresillo Skai almohadones reversibles. Varios colores. R-611

Tresillo Skai tres plazas, almohadones estampados. Varios colores. R-613

Tresillo tres plazas terciopelo acrílico, almohadones sueltos. R-615

Tresillo cama con somier y colchón incorporado de espuma. R-635

Tresillo cama castellano en tela acrílica a cuadros. R-636

Tresillo tres plazas en corriel Bicolor y terciopelo acríl. Varios col. R-619

Tresillo tres plazas Skai y terciopelo acrílico. Varios colores. R-619

Tresillo tres plazas tapizado foam lavable. R-620

Tresillo cama sillones extensibles para niños, o juntos, un adulto. R-637

Sofa cama nido, en tela estampada acrílica. R-638

Tresillo tapizado Skai varios colores, de mínima dimensión. R-621

Tresillo semiorejero tapizado Skai, almohadones telas acrílicas. R-622

Tresillo tres plazas en terciopelo acrílico varios colores. R-623

Tresillo cama con somier y colchón, cojines reversibles. R-639

Tresillo cama con somier y colchón, almohadones sueltos. R-640

Tresillo dos plazas, patas acrílicas o Skai, varios col. Medidas reducidas. R-624

Tresillo 3 plazas Skai y terciopelo varios col. cojines con cremallera. R-625

Tresillo colonial almohadones sueltos en telas acrílicas. R-626

Tresillo cama, sillones extensibles para niños, o juntos, un adulto. R-641

Sofa cama nido, rematado bandeja blanca forrada. R-650

Tresillo tres plazas con rímel, tapizado Nappel en varios colores. R-627

Tresillo orejero tres plazas. Tapizado individual, varios colores. R-629

Sillón cama individual con asiento desmontable. R-658

Sofa cama nido, estampado a lilo, sillón a juego, aparte. R-659

**MUEBLES TARRAGONA**  
jardín, campo y playa

**Apartamento completo sólo por 22.000 ptas.**  
compuesto de:  
CAMA MATZ  
CAMA TURCA  
LITERA  
MESA CENTRO  
TRESILLO  
2 CABEZALES  
3 COLCHONES INDIV.  
COLCHON MATZ  
BUFETE  
MESA COMEDOR  
6 SILLAS (topizados)

**sofas cama nido**  
cama oculta y sillones convertibles en camas para niños.

**mesas rústicas** gran novedad, madera traída de España, todo para la intemperie, sólidas, resistentes, modernas.

**mesas jardín**  
obra de hierro, metal, gresite, terrazo, cristal, madera pintada o quemada, med. desde 60 x 120 cm.

**camping y playa**  
gran colección de muebles plegables de tubo de aluminio tapizados a tira material plástico, colores resistentes al sol y la intemperie.

**banco jardín** hierro, plástico, madera, aluminio, gran surtido.

**elementos de piscina y jardín** excelente calidad, surtido en medidas y precios.

**faroles jardín** con pie de brazo y cadeno, cristal, colores.

**sillas jardín** elegante diseño, hierro, plástico, cojín estampado incluido.

SEPVULVEDA, 150 - Tel. 325 57 00  
**60 TIENDAS A SU SERVICIO**

**TODO EN MUEBLES AUXILIARES**  
expuestos en más de 2000 m.<sup>2</sup>

N. 672 - Mecedora lacada topizada tela acrílica.

N. 673 - Sillón estilo inglés y N. 679-3 - Sillón estilo turco a 4 brazos, de marco de hierro, asiento tapizado.

N. 675 - Silla de plástico con ancha, colorada y decorada.

N. 676 - Silla de plástico con tapizado Skai.

N. 677 - Silla plegable de aluminio, colorado y decorada.

N. 806 - Topizador rústico.

N. 807 - Topizador rústico, cojines colorados, con rímel.

N. 810 - Cole de cojines, colores variados, con rímel.

N. 789-34 - Jardinería de hierro.

N. 789-35 - Cole. N. 789-41 - Centro. N. 789-43 - Estantería turca a 4 brazos, de marco de hierro, asiento de algodón, cojín de algodón, cojín de algodón.

N. 789-42 - Estantería turca, de marco de hierro, asiento de algodón, cojín de algodón.

N. 789-45 - Estantería, muy resistente, cojín de algodón.

N. 808 - Armario top. N. 811 - Cole contadores rústico, cojín de algodón, cojín de algodón.

N. 711 - Centro de empuje, anillo y castorillo 103 x 60 cm.

N. 702 - Sillón de caño, lacado, asiento de goma forrada, y poliuretano en espuma.

N. 714 - Colección de estilo español, para cojines 95 x 69 cm.

N. 732 - Cónsole estilo castellano, medidas: 95 x 25 x 82 cm.

N. 819 - Topizador rústico especial, cojines poliuretano en espuma.

N. 824 - Topizador con cojín, poliuretano en espuma, base pintada y cojín de algodón.

N. 825 - Topizador lacado y cojín, poliuretano en espuma, base pintada y cojín de algodón.

N. 826 - Topizador rústico en cojín, poliuretano en espuma, base pintada y cojín de algodón.

N. 827 - Topizador rústico en cojín, poliuretano en espuma, base pintada y cojín de algodón.

N. 828 - Topizador clásico lacado, decorado a rímel.

N. 829-A - Topizador, color morfi, gris o caño, flores pintadas, sobre de mármol.

N. 829-B - Topizador lacado y cojín, poliuretano en espuma, base pintada y cojín de algodón.

N. 829-14 - Topizador alabastro decorado flores.

N. 829-15 - Topizador, acabado color rojo.

N. 780 - Mesa centro, sobre de mármol, con castorillo adosado.

N. 781 - Mesa centro con dos mesas sueltas, una sobre de mármol, otra de plástico.

N. 784 - Mesa muy ligera y resistente de fibra sintética.

N. 785 - Mesa centro tipo rímel, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 786 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 787 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 788 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 789 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 790 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 791 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 792 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 793 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 794 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 795 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 796 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 797 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 798 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 799 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 800 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 801 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 802 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 803 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 804 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 805 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 806 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 807 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 808 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 809 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 810 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 811 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 812 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 813 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 814 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 815 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 816 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 817 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 818 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 819 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 820 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 821 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 822 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 823 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 824 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 825 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 826 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 827 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 828 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 829 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 830 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 831 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 832 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 833 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 834 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 835 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 836 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 837 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 838 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 839 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

N. 840 - Mesa de fibra moderna, con poliuretano, base cromada y rímel de cristal tallado.

Y muchos más muebles auxiliares en nuestra gran exposición habilitada al efecto en más de 2.000 m.<sup>2</sup> de espacio. Lo último y más reciente del mercado dispuestos para su elección en todos los gustos.

CENTRAL DE VENTA:  
SEPVULVEDA, 150 - Tel. 325 57 00  
**60 TIENDAS A SU SERVICIO**

**MUEBLES TARRAGONA**

**mueble rústico**  
La mayor exposición

N. 8000-A

N. 8003

N. 8004

N. 8005

N. 8006

N. 8007

N. 8008

N. 8009

N. 8010

N. 8011

N. 8012

N. 8013

N. 8014

N. 8015

N. 8016

N. 8017

N. 8018

N. 8019

N. 8020

N. 8021

N. 8022

N. 8023

N. 8024

N. 8025

N. 8026

N. 8027

N. 8028

N. 8029

N. 8030

N. 8031

N. 8032

N. 8033

N. 8034

N. 8035

N. 8036

N. 8037

N. 8038

N. 8039

N. 8040